

RAI BAHADUR KISHEN SINGH MILAMWAT.
SURVEX OF INDIA.

TYE" $/ \mathrm{s}-\mathrm{K}$ " OF TIBETAN EXLLOR ATTON

## RECORDS

OE THE

## sURVEY OF INDIA

Volume VIII (in two parts): Part II.

EXPLORATION IN TIBET AND
NEIGHBOURING REGIONS
1879-1892.

PIEIMRED UNDER THE DIRECTION OF
Colonel Sir S. G. BURR.IRD, K.C.S.I., R.E., F.R.S.
Surveyor General of India


Derfra Dety
PICNLED AT TLE OPELCE OF PIEE TKIGONOMFTRTOAL SURFEY 1915

## PREFACE.

The reports published in these volumes are not new: they are reprints of former publications. They have been republished in this new form partly because many of the old publications are now out of print and are not obtainable, and partly because the old publications are spread and seattered over numerous annual departmental and other reports and have never befure been presented together in one collected whole.

## G. P. Lenox Coningham,

$\left.\begin{array}{c}\text { Dehra Dun: } \\ \text { 22nd February, 1916. }\end{array}\right\} \begin{array}{r}\text { Colonel, R. E., } \\ \text { Superintendent of the Trigonometrical Surcey. }\end{array}$

## CONTENTS.——PARTI

| Tear or Jodrnet |  | Pis |
| :---: | :---: | :---: |
| 146:3-65 | Report on a Routa Survey from Nepal to Lheiba by Pundit Nain Singli, drawn up by Capt. I' G. Muntgomerie, R.E. (Originally published in General heport of the Survey of India, 1866-67) | 1 |
| 1867 | Narmative Report of the Trana-Himalagnn Explorations by l'andit Nain Singh, drawn up by Capt. T. G. Montgonerie, R. E. (Originally published in G. R. of S. of 1., 1867-68) | 79 |
| 1868 | Narrative Report of the Trane-Himalayan Explorations by Pandit Kalian Singh, drawn up by Mnjor T. G. Montgomerie, K. li. (Uriyinally published in G.R. of S. of $1 ., 1858.691$ | 106 |
| 1871 | Memorandum on the Prans-Himalayan Esplorations by Hari Ram, denwn up by Major T.G. Montromerie, R E (Originally published in G. R. of S. of I., 1871-72) | 116 |
| 1872 | Narrative of an Exploration of the Nam or Tengri Nor lake by Pandil Kishen Singh, drawn up by Lient-Col. T. G. Montgomerie R. E., l', R. s. etc. (Oriyinally published in G. R. of S. of I., 1873.74) | 1383 |
| 1873 | Report on Ilari Ram's Journey from Pithoragarl in Kumaun vid Jumla to Tra-Dom and back along the Kali Gandak to British 'lerritory (Originally published in $G . R$. of S. of $I$., 187\%-7 4 ) | 141 |
| 1873.74 | Account of Pandit Kishen Singh's Explorations in Wertern Tibet in comection with the Mission to Tärkund and Käshgar (Extracts from the accomt of Survey operations in E'astern I'urkistãn, 1573.74 ly Capt. H. Thotter) $\qquad$ | 149 |
| 1873-75 | Account of Pandit Nain Singh's Journey from Leh in Ladākh to Lhāna, and of his return to India viā Assam (Originally published in' the Journal of the Roynl Geographical Societ!y No. XLVII af 1877 and in a bonk entitled "Report on the Trans-Hımalayan Explorations 187.3.7.1.75" by Capt. H. I'rotter) | $16 i 1$ |
| 1875.76 | Report on Explorations of Lala in South-Eastern Tibet from Darjeeling to Shieàrse, 'Tsetang nad Tawang, and from shigätse back to Darjeeling viā Gyäutse Uzong and Phāri, compiled under the supervision of J. B N. Hennessey, Leq., M A., F. lt. S. (Originally published in G. R. of S. of I., 1878-79) | 197 |
| 1875.76 | Narrative of the nbove Explorations of Explorer Lala (Oriyinally published in G.R. of S. of I., 1878.79) | 199 |
| 1877 | Narrative of the second expedition of explorer Lala (Originally published in G. R. of S. of I, 1878-79) | 207 |
| 1878 | Report on the Exploration of Nem Singh in Easteru Tibet, drawn up by Lieut. H. J. Harman, R. E. (Originally published in G. R. of S. of I., 1878-79) | 200 |

## CONTENTS.—PART II

| Year of Jotrney |  | Paor |
| :---: | :---: | :---: |
| 1879.89 | Report on Pandit Kishen Singh's Erplorations in Greal Tibet and Mongolia. by J. B. N. Hennessey, Esq., M. A., $\mathrm{I}^{\text {r }}$. R. S. (Originally published in a book entitled " Explorations in Great Tibet and Mongolia," 1884) | $\because 15$ |
| 1856-68 | Account of the Lower Tang-Po by the Mongolian Lamu Serap Gyatsho as related in 1883 to Lamn I'gyen Gyatao, by Col. H. C. B. Tammer (Originally published in a book entitled "Explorations in Sikkin, Bhutã und Libet," 1889) | 325 |
| 1880-44 | Kinthup's Narmive of a Journey from Darjeeling to Gyàla Sindong (Gyaila and Sengdam), Tsāri and the Lower Tsnur-Po, by Col. H. (. B. T'anner (Originally published in the book as above) | 329 |
| 18K; | Narrative Account of Lama Ogren (iyatwo's third reason's Explorations in 'Tibet by Lt.-Col. I'. H. Holdich, R. E. (Originally published in the book ns above) | 339 |
| 1884 | Narrative Account by Rinzin Nimgyl ol his Exploration of the country to the North and N orth. West of Kinchinjungat with Notes by Col. I. C. B. 'l'anner and Mr. W. Robert (Originally published in the General Report of the Survey of India, 1884-85) | 3.5! |
| 1885.86 | Narrative Account of Rinzin Nimgyl's Explorations in Sikkim, Blutān and Tibet by Mr. G. W. E. Atkinson (Oriyinally pullished in a book entitled "Eaplorations. in Sikkim, Bhutün and Tibet," 1889) | 363 |
| 1885.86 | Report on Routes by Explorer Hari Ram from Dagmana 'l'hāna vici the Dudh Kosi river amil langula pass to 'Ting-ri in Tibet, etc. etc. by Mr. (. Wood (Originally published in, a book entitled."Lxplorutions in Nepul and Tibet, " 1887) | 383 |
| 1888-89 | Notes by Rinzin Ninggl on the country bordering Eastern Assam (Originally publishcd in G. R. of S. of $1 ., 1888-89$ ) ... | 101 |
| 1891.9 | Report by Col. I'. FI. Holdich, R. E., on a Route Survey by Atma Ram, in company with Captain Bower in Jibet and Western Frontier of China (Originally pullished in G. R. of S. of I., 1891-92) | 40i |

# CHARTS FOR PART I <br> [In Pocket] 

NO. ROLTE SURVEY FROM NEPAD 'IO LHĀSA BY PANJJ'I NAIN SIN(AH, U.I.E. (I'LEP PANDIT) IN 1865.66.

NO. 11 . UPPER BAsINs OH THE INDUS AND SU'Lat, RIVERS WITI TILE SOURCLS OF TILE BRAMMAPUTRA AND KARNALI RITERS fROM ROUTH SURVEYS MADE BY TIIE PANDIT EXPLORERS IN 1867.

No. II, TMNORI MAIDAN ANI) UPPER ARUN RIVER WITJI THE EAS'RERN ANO WESTLER SOURCES OF THE: KOSL OR KOSIKI RIVER, THE GREAT GASTERN TRIBUTARYOFTHEGANGES ALSO PARTOF GREAT MBET FROMC A ROULG sURVEY MADE BY HARI RADIIN 1571.72.

No. IV. MAP LILUSTRATING TLE REPORT ON TLE PRANS. HIMALAYAN EXPGORATLONS IN GREAT TIBET TO 'rHE NORTII OH'THE BRAHMABUTRA RIVER MADE BY PANDITKISHEEN SINGHIN 1872.
 HONS-TRANS-IIMLALAYAN AND IN NEPALMADE BY HARI RAM IN 1873.

No. Yi. Mal diLCSIRATMG THE ROUTE OF RXPLORER KISLIEN SLNGH IN WESTORN TIBET MADE IN CUN. NBCTION WI'PIL THE MISSBON TO YĀRKANO AND KÃsIIGARII IN 187:3.7.

NO. VII. SHEEL I OE MAP IGLUSTRATINA THB REPORJ ON PANDIT NAIN SINQH'S ROU'U 'LILROUGH (\&REA! TUBER FROM LADAKRH TOASSAふVIA TLE TENGRI NOR (LAKE) AND LHASA IN 1874.74.75.

NO. VILI. SHEET [I OR MAP LLLUSTRATING THE REPORY ON PANDIT NAIN SINGIC'S ROUCE THROCGH GREAT TIBEN FROM LADAKKHO ASSAM VIA THE TENGRE NOK (LAKE) AND LHASA IN 1873.74.i5.

NO. IX. MAP BLLCSTRATING THE REDORX ON EXPIGOREK LALA'S ROUTE THROUGF SIKKIM AND (GREAT'
 SIIOATTSE TO KALIMPONG VIA (GYANTSI: DZONG AND PHARI IN 1875-7C.
 SOUTII OR TLIE LOWER PORTION OFTHE GREA'l
 SHOWS TILE ROUTE TAKEN BY NLA SINGII IN 1878.70.

NO. AI. MANASAROWAR IND RAKAS TAL TAKES AS SURVETED BY PANDI'T Kallan singil in 1868.

NO. XII. IRON OIIAIN BRIDOEALCHAK-SAMTUKA

# CHARTS FOR PART II 

## [In Pocket]

No. XIII. INDEX TO THE REYISEO SHEETS OF KISHEN SINGH's EXPLORATIONS 1879-82, SHOWING AI, SO A SKETCIL OE THE JANGTIIANGETC.

SO. XIV. REVISED SKETCII MAP IILUSTRATING TIIE EXLLO-
RATIONS OF KISHEN SINGH IN GREA'T TIBET MONGOIIA IN 1879.82-SHEE'T NO. 1.

NO. XV. KEVISED sKELCH MAP ILIUNTRATING TIE RXPLO. RATIONS OF KISHEN BINGH IN GREAT TIBEI \&

 RATIONS OF KISHEN SINGH IN GKEAT THBET MONGOLIA IN 1879-8E—SHEET NO. 3.

NO. NVIL. PLAN OE LHĀSA C'TY
No. XVIII. SKEICH MAP LLLUSTRATING THE COURSE OF THE TSANG-PO FROM INFORMATION COLLECTED BY KIN'IIIUP IN isso-st.

NO. XIX. PARTS OF THBET, SIKKIMAND BHUTAN SIHOWING LAMA DGIEN GYATSO'S THERD SEASON'S EXRLO. RATIONS IN TIBET.
 AND ADJACENT BRITISH TERRTJORI SHOVING RINZIN NIMGYL'S EXPLORATIUNS IN 1885.86.

NO. XxI. SKETCIIMAP ILAUSTRATING THE ROUTE OF EXPLORER
 Kosi TO TING-RI, AND THENCE VIA JUNGKHA FOR'I AND KIRONG (KERUN SHAHK) TO TRIBENI, SEASON 1885.86.

NO. XXII. REVISED SKELCH MAP OE THE COURSE OF THE TSANG. PO, BASED ON THE INFORMATION SUPPLIED BY RINZIN NIMGIL IN 1889.

No. XXIL. SK゙E゙TClC MAl ILLUSTRATLNG THE ROU'TE SURVAY OF ATMARAM, IN COMPANY WITHCAPR. H. H. BOWLR, IN TLBET \& WESTERN CHINA, 1SOl-92-SHEETY NO. 1.

No. XXIV. sketch map mbustratleg the route survey of ATMA RAM, IN COMPANY WITH CAPT. H. H. BOWER, IN TIBET \& WESTERN CHINA, 1801.02-SHELTI NO. 2








SIKKIM AND BHUTĀN WITH PARTS OF NEPĀL, TIBET AND ADJACENT BRITISH TERRITORY exploration
IN $1885-86$






Reef. No. 621 0.0.0. 1916-S.1.-210


# Report of Pandit Kishen Singh's Explorations in 

## Great Tibet and Mongolia, 1879-82

by

J. B. N. Hennessey, Esq., M.A., F.R.S.

## Summary and Discussion.

The exploration was designed by General J. T. Walker, c.b., ere, Surveyor General of India and Superintendent of the 'l'rigonometrical Survey, who deapatched the party from India on its undertaking in April 1878, and, when near the close of his own official career, welcomed its return to this country about the end of 1882: he also shortly after presented a preliminary acconat of the exploration to the Asiatic Society of Bengal. The explorer and all his observations haping been placed at my disposal by General Walker in view to translating, reducing, compiling and otherwise preparing the work for publication, I now submit the results, under the orders of Colonel G. C. DePree, Survegar General of India, together with this summary and discussion of them.

2 Before ontering on the notes which follow, it is necessary that I should call attention to a mistake committed in the projection of the original Sketch Map (published January 1884) by which the northern portions of that publication were displaced considerably west in longitude, so as to necessitate issue of the Revised Sketch Map accompanying. There are thus two editions of the mapi i.e.,
(I) Sketch Map published Fanuary 1884 now superseded.
(II) Revised Sketch Map now published to take the place of (I).

The mistake committed in the superseded map was, that the adopted magnetic pariation of $2 \frac{1^{\circ}}{}$ east was erroneously laid off as $2 \frac{1}{2}^{\circ}$ west, and it was only in course of writing these notes that this unexpected mistake was discorered. Now, as the exploration under notice extends north to an exceptional distance, $i$. e., to no less than some 750 miles from origin, it will be obvious that the mistake must create a growing and considerable displacement, chiefly longitudinal, in proceed. ing northwards, much too large for elimination, without grent inconvenience and risk of error, by reckoninge made as occasion may require on the superseded map itself: hence the necessity for issuing the present Revised Sketch Mapt, which while superaeding its predecessor differs from it as said almost exclusively in longitude and only along the two branches northward i. e., from Lhāsa and Tarchien-la; the differences are necessarily variable in magnitude. In all other respecta, the superseded and revised mups were prepared on the same basis and priuciple as hereafter described; and it may be now stated once for all, that the "Map" or "Sketch Map" of Paudit Kishen Singh's exploratious hereafter referred to, is always to be understood ns the revised and not the superseded edition.
3. It will be seen from the Inder, that the routes followed make up what may be called a triangle, of which the three points are Lhāsa (lat. $29^{\circ} 39^{\prime}$, long. $91^{\circ} 5 y^{\prime}$ ), Chakanguamaga (lat. $37^{\circ} 4^{\prime}$, long. $96^{\circ} 30^{\prime}$ ) and Ta -chien-lu (lat. $30^{\circ} 8^{\prime}$, long. $102^{\circ} 14^{\prime}$ ); and the sides (or tanks) may be generally described as western, eastern aud southern, haring a branch from Chakangnamaga north-westerly to the town of Snchu or Snitu The route na actually followed began at Lhāsa, of which the position was alrealy fixed by previous oxploratione, and procealed aloug the western Hank to Chakangamagh from whence it was continued to Smelu; retraciug bio steps to Chakngnamara, the oxplorer now came down the eastern thank to Ta-chien-lu, and then travolled aloug the southern Hank with the iutontion first of crossing into British Assam from Sama, aud, whon foiled in this ondearour, of closing on his oripiu nt Lhasa; but being hindered also in the lattor purpose, ho avoided rovisiting Lhiaw and eyually secured his objoct by clusing

[^0]on another place some 47 miles south-east of that town also previously fixed, i.e., Teetang on the Tsang-po river; from thence he continued his traverse along the river for about 68 miles to Kam-pa-par-tee, but practically, the great trinngle of his route originates from Lhāsa and closes at Tsetang. The geographical coordinates of these points adopted in the Stetch Map are as follows:-

## Lhasa.



## Tsetang.

From previous explorations by Pandit Nain Singh, lat. $29^{\circ} \mathbf{1 5}^{\prime} 0^{\prime \prime}$, long. $91^{\circ} \mathbf{4 3}^{\prime} \mathbf{2 5} 5^{\prime \prime}$
the values (i) and (ii) are those on which the great route triangle has been adjusted, as hereafter deacribed.
4. The instrumental equipment consisted of a sestant, of some 9 inches radius, which was used, with the aid of reflections from mercury, for all latitude observations: for distant bearings along the route a prismatic compase was employed, a small pocket compass doing duty for minor bearings, as those of tributaries to rivers, ranges of hills and the like: of thermometers there were two of the kind especially graduated for using in boiling water and two others for air temperatures: an aneroid barometer was also provided, but it soon became erroneous and proved useless. The instruments employed were all tested both before departure and on return of the expedition, with satisfactory results. For linear measurement the explorer trusted entirely to his own pace or step, which as bereafter shown is convertible into the unit of a foot or any other unit desired; and notwithstanding that in Mongolia he was looked down upon as a particularly inferior individual, because unlike the Mongols he persisted in walking instead of following the universal custom of the country which enjoins riding a horse on all possible occasions, he yet manfully strode along his travels, pleading poverty or otherwise, until at last on bis return journey, along the eastern flank of his route, the Lama with whom he had taken service insisted on his riding, if only to promote flight from robbers, especially the mounted bands of the Chiamo-Goloks of whom travellers are in constant drend. Thus compelled, the explorer mounted a horse, but here aleo he proved equal to the occasion, for he at once set to work counting the beast's paces as indicated by bis stepping with the right foreleg: in this way he reckoned his distances for nearly 230 miles between Baron I'saidam (lat. $36^{\circ} 5^{\prime}$, long. $97^{\circ} 3^{\prime}$ ) and Thuden Gom-pa (lat. $33^{\circ} 17^{\prime}$, long. $96^{\circ} 43^{\prime}$ ), and the results do credit alike to the explorer's ingenuity and to the horse's equability of pace.
5. It is desirable to mention certain details in connection with the observations for latitude, which were made as usual by measuring the altitude (i.e. double) of the oun or a star when on the meridian; the procedure more exactly stated being this. Having arrived ata suitable place for observing latitude, the explorer's first care was to fix on some prominent distant terrestrial object exactly south of his station; this he did during daylight with his prismatic compass, so that knowing bis (magnetic) meridian he was able to commence measuring the altitude before the object culminated and to note the maximum altilude with certainty: in fact the preliminary step of finding his meridian was absolutely necessary. Further he invariably compared, by eye, the azimuthal direction of the star, when culminating, with that of hie meridional object, and he is confident that these two directions never disagreed sensibly: when questioned more eractly, be affirme without hesitation that the difference, if any, could not have exceeded $5^{\circ}$ at most, and he bas certainly had many years of practice and has taken thousands of bearings, so that he has an intuitive cognition of the north point at all times as I have practically ascertained. It will thus be seen, that his procedure in taking latitude observations, indirectly but certninly, also afforded, to some extent, conclusive evidence, that the variation of his compnes (by which all his travorse bearinge were taken) was never gross in amount, nor did it ehange greatly throughout all his travels.
6. As regards the construction of the Sketch Map, the principlo of procedure will be onderatood from the following. Suppose a route (or traverse) beginning at a fired station $L$
and after passing through stations $A, B, \ldots K$ (nt each of which the latitude has been observed) to return and close on $L$. Then accepting some convenient approximate relation, as 2,000 paces $=1$ mile, and adopting as usual for the promotion of accuracy a larger scale than that intended for publication, ench section between latitude stations should be plotted separately by itself in the ordinary way by bearings and paces: it is these separate sectional plots which have next to be adjusted so as to form the circuit, and this adjustment should be done on another and sufficiently large sheet of paper (for the map) to hold all the sections. On this map paper draw the ordiuary graticule of latitudes and longitudes to the adopted scale; also draw the particular parallels of latitude observed at $A, B, \ldots$ K, which may be understood by (a), (b), . . (k) respectively, and plot $L$ by its known coordinates. Now take the sectional plot L A, on which measure with a pair of compasses, in inches, the meridional distance or $m$ and the longitudinal distance or $l$ between $L$ and $A$ : also on the mup, measure similarly the meridional distance between the parallels of $L$ and $A$ which call $m_{p}$, then the longitudinal distance between these two stations on the map, or $l_{p}$, will be found (sufficiently approximately for such work) from

$$
\begin{equation*}
l_{p}=\frac{l}{n} m_{p} \tag{iii}
\end{equation*}
$$

hence lay off $l_{p}$, east or west of the meridian of $L$, on the parallel (a), and this will fix $A$ on the map. Similurly proceed consecutively with the remaining sections A B, B C, \&e., until arrival at $K$, it being borne in mind that this procedure is most suitable so long as the meridional departure between the two stations (as $L$ and $A$ ) is not small; and this may be seen at once by supposing that $A$ and $L$ are on the same parallel, when $m_{p}=0$ and the method fails. The procedure described may also be briefly stated thus: suppose that $\theta_{a}$ is the line from $L$ indicating the bearing of $A$; then the position of $A$, is that point on (a) where $\theta_{a}$ cuts (a) : thus the longitude of A depends on equability of pacing, on the accuracy of the needle including its adopted magnetic variation and the correctness of the observed latitude. In the present exploratious the maguetic variation of the needle has been assumed constant throughout at $2 \frac{1}{2}^{\circ} \mathrm{E}$. as already stated.*
7. Having determined $K$ on the map, the case now presented differs from the preceding ones, because both $L$ and $K$ are fixed in latitude as well as in longitude; so that, to fit in the sectional plot K L we need only make those points on that plot superpose the required positions on the map; but this would disregard errors in the position of $K$, besides that the circuit error would not be exhibited. For the latter purpose, we maintain on the map the required direction by the plot, and on this direction lay off the map-distance K L, giving a position (sar) $\mathrm{L}_{\mathrm{k}}$ instead of $L$ : the difference between these two points is a measure of the circuit error, which may be dispersed right round the traverse if required.
8. Returning now to the Bketch Map under discussion; its skeleton route was adjusted in the manner already explained. The given fixed points were Lhãsa and Tsetang, as stated in para. 3. With respect to latitudes, observations were taken at 22 stations including Lhāsa; the value of the latter employed, being that giveu in (i): also includiug Th-chien-lu, where the explorer being doubtful of his value from a single observation, the following was adopted instead:-

Ta-chien-lu, from Du Halde's Atlas of China
"Province XI, Ssū-Chuun" (Jesuit Fathers, 1714)
Talitudo.
... $30^{\circ} \mathrm{s}^{\prime} 24^{\prime}$

Again, Prejevalsly's route, Koko Nor to Di Chu Rab Dun, crosses the explorer's trarerse at Jun, where the latitude not baving been observed by the latter, the value given by the former was adopted, viz:-

Jun Lalitudo.
Jun ... ... ... ... ... $36^{\circ}$ 16' $11^{\prime \prime} \dagger$
Lastly, in nbsence of observation by P. Kishen Singh, the following observed ralue was taken from previous explorations

Latitude.
Archa laka by Nem Singh ... ... ... $\quad . \quad 30^{\circ} 37^{\prime} \quad . \quad$ (ri)

[^1]Thus, apart from the known points Lhansa and Tsetang, the route trinngle on the Sketch Map has been adjusted on 21 latitude stations: the circuit test was made for convenience at Archa lake, where the point as fixed by the traverse coming round by Ta-chien-lu (from the east) as compared with its position determined from T'setang (west) was only about $9 \frac{2}{2}$ miles south in latitude and some 2 $2 \frac{1}{\frac{2}{2}}$ miles west in longitude* : these resulta are highly creditable to the explorer's accuracy and skill; the more so when it is remembered, that the entire circuit Lbāsa to Gobi, thence down to 'la-chien-lu and via Sama, \&e., to 'Tsetang is full 2,400 miles in length.
9. As regards the branch from the latitude station Sukhai to the town of Sachu; the section to Yembi latitude station was adjusted as alrendy explained, and the average foot-value of pace thus derived was used for the continuntion onwards to Sachu of only some 90 miles.
10. The longitudes of the Sketch Map in all cases depend solely on the explorer's operations, and as usual are reckoned from Greenwich.
11. The skeleton route having been adjusted as described in the foregoing, the worls by the explorer may be compared with that by preceding explorers, as follows.
12. First from the map of Prejevalsky's work in the Mitteilungen for July 1883 and that of the Pandit's explorations, we obtain as follows :-


There are also two other values for Sachu which may be mentioned here, viz:-

SACHU


Returning to (vii), but little need be said of the latitudes unless to point out that they ayree fairly well in all cases, as was to be expected: for this element is readily determined within small limits, and the errors at different places are independent of one another. But as respects longitudes, the case is widely different: notwithstanding, the agreements are sufficiently satisfactory, and in fact are even good if we consider the limitod means available, at least to the Pandit; and further, that the two explorations have quite independent and widely different origins, one far north and the other far south.

[^2]13. Next, following the explorer's route from Jun (south-easterly) we arrive at Ta-chien-lu (furthest east) which is the nest point for comparison; the latitude adopted is that by the Jesuit Fathers (article 8. iv), but the longitude is practicully quite independently fired by the explorer : here we have Gill's map* to conspare with, and all the values to be contrapted are these :-
TA.chinetit.

here Gill's and the Pandit's determinations are perfectly independent, yet they agree within only 4 miles of latitude and but 7 miles $\ddagger$ of longitude, notwithatanding that the Pandit's values are the outcome of his traverse from Lhāsa up to Suklai northwards and down to Ta-chien-lu; in all some 1,440 miles. As to the Jesuit Fathers, their ancient determinations of longitude in Du Halde's Atlas are naturally inconsisteut and unreliable to a very large extent.
14. From Ta-chien-lu to Ba-tang, Gill and Pandit Kishen Singh followed the same route, and the agreement of their independent delineations, even in details, it will be found, is very close: at Näg Chu Kha the scale shows no difference whatever: at Ba-tang, the following are the numerical values comparable.

> Ba-tang.

|  |  | Latitude. |  | Longitude, |  |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |
| By Pandit Kishen Singh | $\ldots$ | $30^{\circ}$ | $0^{\prime}$ | $99^{\circ}$ | $33^{\prime}$ |
| „, Captnin Gill | $\ldots$ | 29 | 54 | 99 | 28 |$\}$

here the differences are only 6 miles in latitude and but 5 miles in longitude.
15. The nest point of comparison is Sama, where the two sets of perfectly independent numerical values are as follows:-

Sami.

|  | Latitude. |  |  |  |  |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |
| By Pandit Kishen Singh | $\ldots$ | $28^{\circ}$ | $7^{\prime}$ | $97^{\circ}$ | $12^{\prime}$ |
| "Captain Wilcox $\S$ | $\ldots$ | 28 | 2 | 97 | 3 |$\}$. . . . .

here again the differences are only some 5 miles in latitude and 9 in longitude.
16. And in addition the explorer's work is also oliecked in cirouit as stated in article 8 .
17. These verifications sufficiently prove the accuracy of the explorer's operations which are excellent of their kind, and are fully equal to what may be expected from the menns of surveying at his disposal and the enormous extent of his traverse.
18. Now following the explorer in his travels I take Lhãsn as the origin, because previou explorations have already dealt with the country south and west of that city, and proceed to summarize and discuss portions of the detailed account of travels, giving in addition some fers iteme now elicited in course of conversation with Pandit Kishen Singh.
19. Approaching Lhāsa from the west along the Dre-phung rond (see plan of Lliña), the view in adrance presents Po-ta-la to the left (or north) and Chiaikpori to the right (or south) as by far the most prominent objects, raised, especinlly in the former ease, rell above the

[^3]foliage, which is not too plentifully interspersed betmeen, of modernte sized walnut, willow, apricot and other trees. Still further south the Kyi Chu river flanks the city ruming past from east to weat in a deep and moderately rapid strenm, some 200 feet wide, with banks gradually sloping down to the water's edge; in fact Lhasea is situated in the Kyi Chu ralley, which is here some 4 or 5 niles wide. The two jrominent objects mentioned are on hillocks, rising sone 300 feet above the Dre-phung roud which passes between them. Chiakpori, of some three stories or floors, stands on the right-hand of the road; it includes a school for instruction in the use of medicines, of such young Dabas as erince predilection for the art, and in addition various medicines themselves are compounded on the premises from drugs imported or otherwise, and prepared, it is said, according to recipes obtained from Hindustan. Po.ta-la further west and to the left presenta an enormous pile of lofly buildings, covering a. rectangle of about 400 yards in length by some 200 gards in width, surmounted at intervals by fire gilded Gebis*, which sparkling in the suulight present a dazzling and gorgeous spectacle visible for miles around. This celebrated monastery is not only the residence of the Great Lamas (Da Lamast) or clief priests of the Buddhists spread over Great Tlibet and Mongolia, but it contains the remains of all the Da Lamas $\ddagger$ deceased for centuries past. The buildings form one solid block, rising to various heights at different places, representing sometimes so many as seven stories or floors: they contain various images which need not be alluded to here, excepting the mouster image to the god Jamba. This monster image is represented as of prodigious dimensions; the figure is internally of clay, and is well gilded externally : it is sented on a platform on the ground floor, and its body, passing successively through the second and third floors, terminates in a jewelled and capped monster head above the latter floor; in all, the figure and platform are said to be 70 or 80 feet high. Now the essential feature in Tibetan worship is the performance of circuits around an image§: this is aleo recognised in the use of the so-called prayer wheel || by which the trascribed prayers are made to circumgyrate : but the circuit may obviously be made in two directions, ie., with the hands of a watch, und this is the rule with finr the majority who are known as Nangbas, or contrary to watch hands and this is the condition observed by a small sect of Tibetans called Baimbus (Pembos). Applying the required process to the case of the monster image of Jamba, it will be seen that the pilgrim is compelled by circumstances to perform three different series of circumambulations on as many floors, at first around the god's legs, next around bis chest, and lastly around bis head.
20. As to the Da Lama, never dying yet being successively buried and born 9 anew, he is installed in Po-ta-la so veritable an infant that his nother necessarily accompanies in order to suckie him; but being debarred from the sacred premises of the Po-ta-la on account of her sex she is lodged in the vicinity at Shyo, and is permitted to visit her son only between the hours of 9 a.m. and 4 p.m. Whatever accomplishments he may acquire, the Da Lama never needa to exlibit them, for he is taught to be chary of speech, and indeed necessity compels this course, since his worshippers are in thousands, and it is only to those who are wealthy or of ligh degree that he can affiord to address even a brief sentence or two: this is always done in a deep hoarse voice acquired by training, in order to convey the idea that it emanates from maturity and wiadom. Seated cross-legged on a platform some 6 feet high, he is dressed to be worshipped in the usual colors of the priesthood, i.e., red and yellow, and with bare arms, as required of all Buddhist priests, and holds a rod from the end of which hang strips of silk white, red, jellow, grees and blue. The pilgrim coming in at the entrance door, advances with folded hands as if in prayer, and resting his head against the edge of the platform above bim, mentally and hastily repeate the petitions he would have granted. These unuttered prayers the Da Lama is understood to comprehend intuitively; he touches the pilgriu's head with the bunch of silk in tolien of his blessing, nad the worshipper is hurried out at the exit door by attendante, only too happy if he has passed say half a minute in the viciuity of the great

[^4]priest.* This is the common procedure. Persons of rants or substance are permitted to mount the platform and to perform obeisance there, receiving the required blessing by actual touch of the Da Lama's hands; subsequently such worslipper may be allowed a seat below the platiorm where a few hoarse utterances of enquiry may be addressed to him by the Da Lamn, and he may also be given some food.
21. Passing onwards along the Dre-phung road and on approaching the Yutok Jampa, the traveller sees the two monasteriest. Chumuling and Tankgaling, on his left, and on his right, the residence of the two Chinese Ambans. Before him lies the town of Lhāsa, nud even here the dwelling houses are interspersed with religious edifices: of the latter, the most prominent on the right is the handsome temple of Jhio $\ddagger$ glittering with four Gcbis, while to the loft is Giang Bunmoche surmounted by its gilded spire, crescent and globe, and still further north, Wämoche, a temple capped by a single glisteuing Gebi. Between these objects and almost in contact with them, lies the lay city of Lhāsa, composed of houses two or three stories high, touching one another and crowded everywhere by libetans (Botpas and Rhampas far in the majority), Chinese, Nepālese, Kashmiris (including a fer Muhammadins from Hindustān, chiefly from Patna) and Mongolians. Of all these nationalities, the Tibetans, or natives of the country, alone have their women with them, excepting a few instances of travelling Mongolians who may be accompanied by their wives between the arrivals aud departures of hifilas. This part of Lanasa, or the city proper, covers an area of less than half a square mile. The houses are built two or three stories ligh and mostly in blocks, around a quadrangle which is open above and is entered by a side doorway: as said, they tonch one another and are crowded with occupants who live penceably in contiguous dwellings, differences of race and customs notwithstanding: the roofs are all covered in with earth, and this is a sufficient protection against the small rainfall which comes down mostly in July and August. The city at all times contains a large number of traders with goods from various directious including Hindustan: the article most largely imported is tea, wheh is brought almost exclusively from China, and is always made up in the form of bricks: manufactures in Lhāsa itself are few and only small in amount, the curing of skins being about the most important: there is also a fragrant slow-match, called Poi, made here solely by the Dabas or priests: it emits a perfume in burning and is in common use by rich and poor alike. 'l'he water for the city is brought down from the north in two canals (see pian of Lhāsa) which however in their progress through the city ure subdivided into many streamlets: these rills feed several shallow wells for the use of the people and eventually discharge their surplus to the south at Yutok Jampa, where, the explorer adds with emphasis, the water is no longer nice.
22. Polyandrism still prevails, and though greatly decreased in Lhäsa (and other cities), it yet gives rise to a large unmarried surplus of Tibetan women, who are taken as concubines by the men of all the other nationalities, whether residents or even passing travellers§ The outcome of this order of things is, that for the time at least, practically (nearly) all men are 'fibetans: they eat and driuk in common, meeting in Sühings (hotels) or in one another's houses; there are noout 12 Sikhangs in Lhàsa, and their number is on the increase; they were first introduced into the city by the Chinese, and are now so generally used, that some of them dine a couple of hundred people at one time. Thus it will be seen the Tibetans, nationalized aud proper, in Lhāsa, form one large society and are uncommonly social and jovial: they drink a fermented liguor; in lact from the baby upwards one and all drink but are never, or very rarely indeed, drunk; nor are the priesthood exceptions, subject only to the condition that they may not drink wibhin a Gom-pa, at least not openly. The social gatherings are enlivened by musical performances on the flute and a kiad of guitar with bell accompmiment; to this the men and women combined dance or keep tine, standing in rows on plaks which net as sounding boards, and stamping in unison, now in quick now in slow measure: it is very pleasant to hear says the explorer. On great occasions the Ache Lhämo are called in and the audience eutertaned with a thentrical performance. Finally in the summer montis, when the air is melluw and the erenings lengthen, the people picuic under the trees the whole day loug.

[^5]23. Norwithstanding their social tendencies, the citizens manage to pick up a comfortable living. chiefly by trade, and besides to observe the requirements which residence in the holy city imposes. Lhasa, it will be seen by the plan, is encircled by a rond ; this is broad and well made and defines the limits within which all those must reside who wish to make sure of a happy state hereafter. This road is called the Ling Khor; within ite circuit no blood may be shed, and so the butchers and slaughter-houses are placel without. Now the day is recognized us begun, when a loud roport, as if from a cannon, isxues from the vicinity of the Amban's residence: this happens about 4 a.m. and also at 9 or 10 p.m. After the morning report, the people are to be seen in dense crowds on the Ling Khor, all moting in one and the same direction, and with the hands of a watch as laid down by their religion. A similar circuit is made by the derout in the evening, to sny nothing of smaller circuits around Jhio (called Buir Khor) and other shrines: at least this is imperative on common lolk: an to the greal and wealthy, they urge that their presonce would only interfere with the picty of the people, so they engage substilutes, who however are rigorously required to circumambulate for their masters. But whether done in person or by prosy, a careful reckoning is kept of the number of circuits performed; and these in occasional cases of excessive devotion are even executed by the method of successive prostrations full length on the road, each prostration beginning where the preceding one ended, called Kiäng Khor.
24. Referring here, as throughout these remarks, only to the lines of exploration under notice, the Da Lama in his secular functions governs to Gartols on the east and up to the Maurus or Di Chu river on the north. Omitting minor oflicers, he is aided by his Gyalbo or Prime Minister and a council of eight, lately increased to nine; of the latter four are Dabas who wait on him in Po-ta-la and of the five remaning, four are laymen who are helped and also loosed after by the 5 th, who is a Daba. There are also two Ambalus or oflicials from China, who are reckoned of equal authority, accompanied by their indispensable and inportant secretary, called Jappoche; the thatter writes all the despatches to his country, his power for good or evil is reckoned as not to be overvalued : these Ambāns were originally established in Lhāsa with the prolessed object of protecting the Da Lama, who however it is said now fiods their presence embarrassing and of a nature that he could dirpense with: the province they watch over, esteuds north to the Maurus river and Niaucho district, and eastrard at least to Ta-chien-lu: north of the Maurus-Niamcho boundary, the presiding Amtanss are those residing at Siling, or Sining.fu, a large Chinese town some 60 miles east of the Koko Nor. Besides these functionaries there is an officer of the rank of Captain from Nepal : his imporiance however is evidentiy only secondary in derree, and in fact the distinction of riding in a pähi (palanquin) is an honor enjoyed only by the Da Lama, his Gyalbo and the two dinbanns; nor is it permitted to these four high potentates to truvel by any other means whatever.
25. As regards trade routes to Lhāsa across the lines of explorations under notice, there are two from 'la-chien-lu and one from Siling. Of those from Th-chien-lu, the southeru is called the Junglam (or official road) and is continued begond Lhisa westward some $3 \pm 0$ miles to Ting-ri: it is a made road with rough bridges and is kept in good repair, being the main line of communication between Lhāsa and China and the line atong which the Ambans, as well as the Chinese posts travel; it runs from Ta-chien-lu viä Gartuk, Chimmdo, Lho Dzong and Gianda to Lhāsa (and ouwards as said to 'ling.ri). The other route is culled Janglam (or northern road) and runs from 'Ta-chien-lu viâ Kānzego, Kegudo, through the Hur country to Mora lake and down to Lhāsa. The third route is to Siling and proceedn from Lhāsa via Mora lake, Giaro, aud crossing the Tangla-homa (or Tangla lower) through Di Chu Rab Dun and Jun along the Kolio Nor to Siling. There is bur little trafle between Jua and Sachu and none whatever between Baron I'sadam and Niamcho; the latter section suns in the ricinity of the robler tribes of Chiamo-Golok and Buakiasum, and in fact it is so rarely used by travellers that the track of their footsteps can be detected only by a few expert Mongolian guides.
26. Keturning to the explorer, after an unavoidably prolonged residence at Lhāsa he at last started, with his party of six, northwards, in comprny of a Kafila, which consisted of about 100 individuals. The majority of these were Mongolians, who in a few instances were accompanied by their wiven; the remainder were Tibetans (or Bodpas). The Mongolians were all mounted without exception, besides that each person led a horse laden with his property: in fact Mongolians of either sex, with the command of numerous horses in their own country, are so accustomed to riding that they wonder and laugh at pedestrians: even their shepherde ride around their flocke, and in a word no Mongolian will walk on any occasion when he can contrive to ride. The l'ibetans of the Käfla mostly walked, lending their laden horses. All were arraed with spear, matchlock and aword, a custom so universal in Tibet as well as Mongolia that even the monasteries have adopted it of recent years. In the present case, the necessity for weapons was all the greater that Kīflus are special objects of plunder to the bands of mounted robbers who roam over large traots of the country and appear suddenly when
least expected : hence it comes about that the dominant thought which governs all procedure in a $\overline{\text { iffing }}$, is how to escape being plundered. To this end the present assemblage of travellers proceeded cautiously and with no needless disturbance, being preceded and followed at some 2 or 3 miles by a couple of horsemen from their party, to give warning of approaching danger ; otherwise they exactly followed the advice of their Mongolian guidea, to whom experience bad brought much wariness as well as considerable skill in the detection and recognition of footpriats on the ground.
27. Ordinarily, camp was struck about sunrise and the travellers proceeded on their journey, not neglecting to keep close order and when necessary waiting for stragglers". A brief halt was made for tea at 10 a.m., after which the march was continued to between 2 and 4 p.m., when camp was formed for the night, the Mongolians and Tibetans occupying either flank with the horses between them; the forelegs of the latter were also generally hobbled with ironhinged fetters, rendering locomotion for the time impossible. While some set up tents, others collected the dung of beasts, generally plentiful and the sole fuel + procurable, or mixed $a$ hasty dish of suttu (Hour of parched corn) as a preliminary to the chief ueal of the day: as to fodder, grass was always abundant and the horses fed within the limits of their tethers. In point of food, tea was propared by thoroughly boiling powdered brick tea and adding to the strained decoction, butter $\ddagger$ and salt; the tea now ready was served in sunall cups, chiefly wooden, one of which every individual carried day and night on his person. Sattu wats consumed in the form of a paste made with water or tea. As to the principal meal of dinner, it consisted of flesh boiled in water and eaten by itself without bread, in fact flour is generally too scarce to provide bread, or to be regarded as anything buta luxury: the soup was thickened with a few pinches of flour and plenty of Chüra§ which is abundant all over the country and is in daily use by rich and poor ulike: there were no vegetables of any kind, excepting a few wild roots occasionally procurable. The business of the day being thus carried through, it was brought to a close by amoking pipes (of tobacco), of which the bowls and mouth-pieces were of metal and the stems of wood : singing or music or other needless noise was objected to, as likely to attract undesirable attention, and a guard of two Tlibetans and as many Mongolians having been set, the travellers fell into well-earued sleep.
28. The bands of robbers infesting these regions may be here suitably noticed. The tribes from which large numbers adopt robbery as a profession are all of Tibetan nationality: the most numerous, powerful and best mounted bands are those from the Chianno-Golok aud Banakasum tribes, south-west of Siling: these roam to the north in Mongolia and west in 'libet, but not to the east or south where cultivation more or less exists. The western robber tribes are those of the Shangshung, Nāg Chu Kha, Jāma, Ata and Yāgra; these roam so far aud wide apart, that the explorer had often hearl of their performances in the distant west; up to even the Manasarowar lake when he was tavelling in that locality. All the tribes are nomads of the lsiad known as Dokpas, or dwellers in black tents; they are all armed alike with matchlock, spear and sword, and are invariably well mounted as the risks of their lawless profession require. They regard not remonstrances from Lamas, but there is one unwritten law which they all scrupulously respect, for reasons not diflicult to imagine, and that is never to plunder in their own districts. T'o the eastern tribes of marauders, Mongolia offers a fertile hunting field for horses, which are bred there in large numbers. It is true that the owners of these beasts carry arms like the robbers and of late years have even acquired some soldierlike qualitios by being drilled, but the Mongolian is by mature timid (as well as honest) nad his weapons prove to him more a source of burthen than means of self protection. Further he cannot help being vulnerable in the matter of his horses, which he can neither conceal nor protect, and which the eastern marauders accordingly drive away in herds at will. The robber tribes rear yaks, horses, goats, sheep and dogs, all of which, as well as butter-balis and bags of Chüra, they offer in barter with ma air of much innocence and business to passing traveliers; desiring in exchange ten, clothe of gay colors, jaggery and the like; but travellers are chary of familiarity with such traders, never doubting that the intention to relieve them of all they receive in exehange will fail only from lack of opportunity.

[^6]29. Following now the line of country traversed, and starting from Lhāsa at a height of about $12,000 \mathrm{feet}$, it is described as a succession of ascents and descents between precipitous bills, affording passages at all times restricted and in some places so narrow as to admit only a single line of horses: rocks abound, yet at lenst scanty cultivation is not absent; also, the people live in houses: this continues up to Chiomo Lhakang, where a chnoge of nspect commences and is fully established at Lāni pass in the Dam. The traveller has now mounted the Chaug-tang (Chnng-thnng), a tract so peculiar as to deserve some special notice.
30. The Chang-tang is a vast and marvellous expanse of high undulating land, of which from various causes but little is known and even this limited information is not put together, so far as I am aware. It is uot pretended that many new facts can be contributed here, if indeed in a country of the kind many remain to be elicited, but as it is desirable that some exhibit of the Chang-tang, its occupants and specialities should be presented as a whole, I have for this purpose availed myself of the considerable information possessed by the explorer which is too valuable to be neglected. I have accordingly extended the Index to the explorer's work sufficiently to the west to include the Chang-tang up to about meridian $76^{\circ}$, and to the north to show some portion of the country adjacent there: it is to this exhibit drawn from the explorer's statements, that reference should be made in connection with what follows. The high land it will be seen is only some 100 miles broad to the west near Skardo; it is widest on the meridian of $86^{3}$ where it is some 500 miles across, and to the east it ends in an inclined width of sone 350 miles, from whence it slopes further eastwards, rapidly losing its characteristics and merging into the cultivated lunds of Chinn: its length is about 1,500 miles and in aren it is some 480,000 square miles or say $3 \frac{1}{2}$ times the area of the United Kingdom of Great Britain and Ireland. The western and southern edges are fairly well known from Skardo to Niamcho; not so its circuit round eastwards and up to Namohon, nor yet its northern edge; at the same time in these respects also there is reason to conclude that the exhibit is fuirly correct. The strip of Chang-tang falling in the explorer's present travels lay betiveen Lani pass and Niamcho on the south, and was bounded on the north by the Kuen Lun* range (Angirtakchia to Namohon); this however is by no weans his first introduction to the Chang-tang.
31. This enorinous tract of high table-land is believed to be generally some 15 or 16 thousand feet abore sea-level, rising to a maximum somewhere in the vicinity of the Manasarowar lake; in a word it stands above the line of perpetual line of snow in Europe, and hence this expanse of land, which otherwise would be invaluable, is utterly unfit for cultivation, or, except under great restrictions, any use by man. It is said to be similar in character throughout, and to present a succession of easy undulations, well covered with earth and almost free from stone: the kuolls in places form into ridges which sometimes carry high and snow-clad heads, but invariably the inclines are gentle and there are no precipices: water is plentiful and in places there are even large and handsome lakes, as the Mannsarowar, Tengri Nor, \&c.; further, the whole Chang-tang is coated by a short succulent grass, which from May to August, corers the undulations with the softest of green carpets, extending far away, and visible for even 50 or 60 miles in the clear crisp atmosphere prevailing. But begond the abundant grass nothing else will grow on this high land; there is no wood or scrub of any kind for fuel; and, in a word, the products of the earth are solely suited for graminivorous animals, which run wild in enormous numbers, as the gak, goat, sheep, deer, \&c.; and the weaker of these provide food for the wolf, jackal, and $y i$ (a large wild cat) to which the carnivora are limited. It is said the grass does seed, and must probably is propagated chielly by that means; but other seeds, as of wheat or barley, though they germinate and produce fodder for cattle, yield only seedless ears, and hence no food for man.
32. The northern portion of the Chang-tang, tinted green in the Iudex Map, is wholly unoccupied by man, being far too distant from lands where corn and other products necessary for human life are produced in sufficient quantities to supply its wants; it is however as said overrun by euormous herds of wiid animals, chiefly graminivorous, to whom further brief allusion will be made: this uninhabited belt borders on both north and south other belts, which are dotted more or less by nomadic camps: the belt to the south (tinted yellow in the Index Map) is the continuation of the Chang-tang and is peopled by Tibetans, who live invariably in rectangular-shaped tents, black in color, made from the hair of the yak: the northera tract (tinted violet in the Index Map) is beyond and below the Chang-tang, and consists of sandy wastes not infrequently diversified by oases, which are peopled by Mongolians living in round, white tente made of folt. 'l'hus, this uniuhabited belt of the Chang-tang lies between the white-tented Mongolian nomads to the north on the sandy lands, and the black-tented Tibetan nomads to the south on the continuntion of the Chaug-tang; but beyond

[^7]the common fact of residence in tents, similarity in feature and religion, there are wide differences between the white and black tent nomads. The Mongolian is timid, peaceable and generous, little desirous of change and anxious only to be left to his own devices: his land produces buth corn and a variety of animuls, and with these he is content and happy. Not so the libetan nomads, whose necessities alone tend to nequisitiveness; for unable to grow corn on their high land they must needs barter for it other articles with their southern ueighbours. 'These blacktent nomads are called Dokpas; throughout the considerable length of their country, they resemble one another closely; they all dress and arm alilie and have similar occupations and habits; and in fact clans now in the vicinity of the Manasarowar lake (where they are less lawless than elsewhere) claim that their ancestors migrated from Chiāmo-Golok, distant some 1,000 miles to the east. The Dokpas though existing on the produce of their locomotive farms, are compelled, as said, to barter with their neighbours below the Chang-tang for articles which their own high land will not produce, but apart from this unavoidabie association, they heep chiefly to their own clans, and most probably these highlanders have mantained in their semi-isolation, the priuitive manners and customs of their progenitors for many centuries past. Finally, they are all more or less robbers by prolession; to them might gives right, always excepting the recognised law by which the property of a fellow clansman must be respected, and hence to pursue their business in a manner lawful to them, they roam in mounted bands far and wide in search of plunder. Notwithatanding their predatory habits, it must not be omitted that they all acknowledge the Da Lama as their spiritual head, and perform periodical pilgrimages to lhasa in order to present themselves with due reverence before their high priest. But on these, as on all other occasions, they invariably keep an ege open to business proper, and the devotional nature of an errand is not permitted to interfere with convenient opportunities for plundering their neighbours. So the Dohpa comes to be trusted by none, unlese perhaps by his fellow clansmen, and by these even, only while on the highand common to the clan.
33. At least $a$ few words of special notice are also due to the vast numbers of wild animals abounding mostly in the large uninhabited tract of the Chang-tang. They suffer diminution from only one cause, and that is occasional extreme severity of winter, when, deprived of grass, they die by thousands as their skeletons testify; but apart from this they lead the most peaceful of lives, multiplying and increasing in kind without hindrance; for enemies in the shipe of sportsmen are practically absent, and unless disturbed by a robber troop, or by the rare passage of peaceful travellers, they have little cause for disquiet apart from their own family events.* ludeed, the rast numbers as well as the perfect unconcern of these wild beasta, sometimes proved very embarrassing to the explorer on that portion of his returuing route between Namohon and Niamcho, where travellers but rery rarely pass. Speaking chitfy of wild yaks, they were seen in such consolerable herds that some tinee to four thousand beasts were visible at short distances and at the same time: handsome, black brutes, without a single speck of the white which appertains to domestication and bondige, and with long lair trailing so low as to conceal their legs, they presented to view remarkable, great, dark moving masses of animal life. Occasionally a solitary monster bull with wicked eje and questiomable intentions deliberately walked up to within only 10 or 12 paces and inspected the explorers inquisitively. as if with a vien to further proceedings friendly or inimical. It was impossible to regarl these attentions without respect, akin to awe, for the obrious considerable physical powers of the Landsome, solid looking brute, whose long hair, nearly touching the ground, gare him the appearance of enormous girth, aud as if in fact he was oll body from hump to hoof. His jet black coat glistened in the sun-shine, and as his small reddish eyes seemed dancing with mischief, which the solid homs above were fully calculated to accomplish, he cocked his tail, whisking about its bushy hairy pendant, and pawing the ground vigorously, stood doubtfuily regarding the travellers as to whether he should consider them friends, foes, or only curiosities: thus situated the explorers prudently steered their course ns far from their visitor as circumstances pormitted. A wild bull-yak, adds the explorer, will probably weigh $1_{2}^{2}$ to 2 tame ones, and his head and horns are a full lond for a strong man.

[^8]34. Returning now to the Kafila which was followed to Lāni pass at the commeneement of the Chang-tang, it continued its course across that high land observing every precnution against robbers. I'he country up to the I'angla range being occupied more or leas by nomads, was so far easy to traverse that the required track was sutficiently worn at intervals to admit of being found readily: but north of that range, the ground showed motrack whaterer, so that the Mongolian guides, frequently at a loss in which direction to proceed, mounted neighbouring heights, in hopes of recognizing some familiar land-marlss and otherwise shaped their course from one prominence to another. It may also be noted that at the saung Chu (lat. $32^{\circ} 12$ ) the direct road wia Di Chu Rab Dun was rejected, and a more westerly course adopted as less likely to be infested by robbers: hence, on crossing the Kuen Lun (or Angitak. chia) range the party descendel on the northern side into Mongolia at Naichi. Here a complete change of aspect presented itself; the travellers now passed along an undulating valley from 1 to 3 miles wide, bounded by hills described as sandy and conglomerate in formation, a description which applies generally to all the hills seen in Mongolia.
35. The most striking feature however now prevailing was, that the surface of the land had a whitish coat, called Bücha, decidedly salt in taste, and this was seen all over Mongolia: this saline powder was moreover easily raised and driven about in clouds by the wind, which blows persistently and with cousiderable force, and the travellers painfully realized the presence of salt in the dry air by cracks in their skins where not protected by clothing. In a word, the grasey carpet and clear crisp atmosphere of the Chang-tang, was now replaced by an arid, whitish waste, while the air, generally laden with haze, sometimes became so dense in high wind that the view around hardly extended beyond a hundred paces. The salt even affected the shrubs and trees which were now met with, and this in a peculiar manner; adhering to the bark, a white coat formed around the roots and gradually spreading upwards, eventaally killed the plant. At the same time oases were both numerous and extensive; indeed everywhere that water appeared on the surface there vegetation abounded luxuriantly; the grass in particular grew green and strong, rising to 2 or even 3 feet in height, and in fact it is to these instances of bountiful pro. vision that Mongolia enjoys its ability to rear the large numbers of horses, camels, $\dagger$ sheep, goats aud other graminivorous animals for which it is celebrated. Still, notwithstanding the very considerable exceptions represented by the onses, the country as a whole (of course only so far as traversed) consists mostly of sandy wastes and is one where salt predominates and permeates so generally, that the Mongolian finds it unnecessary to take any in lis tea and hardly any even with soup and flesh, while to cattle, sheep, \&c., none whatever is given.
36. Passing onwards from Naichi, the Kafila proceeded along the narrow valley alrendy mentioned, until on arrival about Golmo they debouched into the verdant and wider valley in Tuichinar. This valley has been traced from Shang I'saidam (east) by Jengelik and Golmo, from whence it passes on westwards south of Hazir; several rills of water run in its bed, which is moreover green with grass and foliage and presents a valuable tract for pasturnge; but between it and the northern hilly ranges, there runs a dry barren belt of earthy sand, which contrasts the more prominently from its proximity to the green valley below. Dispersion of the Kífla began at Golmo, after suitable farewells and mutual offers of hospitality which occasion might hereafter permit; but beyond and above this, the company exchanged hearty congratulations on their own cuming and sagacity, bp which they had evaded their enemies, the robbers, and had escaped being plundered; unfortunately, as will be seen hereafter, these congratulations proved premature to at least several of the travellers, including the explorer, who proceeded eastward to Tengelik.
37. Along the routes followed in Mongolia, the population are all nomads, always excepting the town of Sachu where the people live in permanent bouses. These nomads resemble the nomads of northern Tibet in several respects, including general appearance: they are however more amiable and certainly more honest, and in fact the Mongolian (or Mongolu as he calls himself) ascribes his immunity from lightning, to his own truthfulness and respect for his neighbour's property, and points with an air of superiority, to the robbers of Chiamo-Golok and Banakisum, from whom he suffers grievously, and who, he says, therefore suffer frequently from thunderbolta. $\ddagger$ The Mongolian is naturally very friendly; an individual of either sex pairs with but one mate, and even the Daba (or priest), who is also a nomad, is socially permitted to adopt a consort, albeit the lav forbidy him a wife. He lives largely on flesh, tea and butter, and

[^9]is also not without corn of kinds; his fondness for mill is as conspicuous as in a calf, and in order to indulge this taste, he levies contributions from all animals alike, iocluding sheep, camels, and even mares.* It must also be ndded that he is exceedingly partial to intoricating liquors, in which every one indulges, regardless of sex or nge; but though he may get drunk, he seldom quarrels, and even if incapable, so that his legs are no longer reliable. he can still sit bis horse and travel in salety, as he has doue from the time when he was but a baty. He can read and write in characters of his own, which differ from the Tibetan, and like his southern brethren, he owns speir, matelliock and sword with which in times of peace he exercises diligently; but unfortuately ho is deficient in nerve ; he argues, sars the explorer, "If I fight I may be killed", and so, at the first burst of the robber's war cry, lie racates his tent, almost with nlacrity, and betakes himself to safer localities, until his enemy has stolen his horses and departed. A Mongolian's riches consist mostly in horses, (besides various other animals); they cost nothing to keep aud little more trouble after gelding them; they are sturdy and docile and are much attached to their master who is fond of them in turn : but for all this the Mongolian canuot bring himself to fight for his horses, and it is doubtful, whether, if unable to run away, he would fight even for himself. Couvinced of his foible he conceals such articles of property as he may possess in odd places, and thus in runuing away he has at least the satisfaction of knowing, that the tent he necessarily leases behind is quite empty. The robler knows this too and so confines his attention to the loorses solely. No Mongolian is so poor, but that he owns half a dozen horses; in a few instances there are herds of even 500 beasts. One stallion to every 20 or 30 mares is reckoned the proper proportion.
33. The explorer and the Bodpas (from Lhāsa) of the party pursued their course eastward to Tencelit where they c:mped peacefully in the neighlonuriood of the nomads, who numbered some 100 tents and possessed 300 to 400 horses. Here the esplorer and his party rented for a while and made arranyements for further progress northwards; in fact the morning of their intended departure had arrived, and they were about to lond their horses for the march, when as the dawn was yet breaking the robber's cry of ullul--ululul-lu-u-u suddenly burst on the peaceful encampment: in a word the robbers, some 200 in number, had effected ac complets surprise. 'The Mongolians according to precedent at once seattered far and wide mithout making even pretence of resistance, and the robbers having seized the horses they coveted, nest attacked the small party of explorers and Tibetans; there was some firing on both eides, but numbers prevailed and the robbers remained masters of the eucanpment, which having rifled rapidly, they departed. Eventually when the owners returned to their tents, now practically empty, they found a single dead robber, shot in the contlict, whose dress and arms enabled them to recognize, that the marruders belonged to the dreaded band of the Chiamo-Goloks: in fact to the identical highland clan whon the unfortunate travellers had hitherto successfully evaded.
39. The losses he incurred here, erippled the explorer and his two comrades most deplorably; notwithstanding, he collectel the remnants of his effects, and bravely refusing to turn homewards, set his face towards Sachu, resolved on further exploration. But misfortune still followed him, nud the facts may be brietly mentioned here. He had prowressed some 830 miles towards Sachu, when one of his two comrades, who had slown aversien to further exploration and partiality for adopting Mongolia as his residence, suddenly decamped with the horses of the party as well as with nearly nll the remuants of property which the robbers hid failed to carry away, leaving the esplorer and his remaining comrade practically paupers. Under these circumstances, no one could hare reproacled the explorer had he now endeavoured to retrace his stepa, but he once more rose above adversity, gallantly making his way onwarls to Sachu, and it was only when detained and turned buck from thence, that he at linst reluetuntly retrograded towards Indin. Even naw, he chose a neev and far longer route, which in the end involved his journeging .over full 1,890 miles, and though penniless and dependent on charity, he continued his observations to the very end, esercising regularity, care and skill, and uucousciously evincing such unfuiling courage, galliutry nud seuse of duty as may well be adwired.
40. Proceeding uorthwards from Tengelik there is little of note to discuss, until renching Yembi in the Sirthang district: here there is an extensive plain well watered, covered with grass and affording excellent pasturage for large herds of nimals: horses in particular are most numerous nad may be counted in thousunds. Fet, the climante is by no menus geninl, and this nut so much in consequence of unusual cold, ns owing to the prevalence of strong biting winds, which blow porsistently and nlmost continuously excepting in Norember and December. There is little suow or rain, but distant clouds without mist are frequent : water freezes readily in the open air, excepting in July and August; and in the winter monthe, the successive cakes of ice formed at a spring, sometimos mount up curiously one above another in piles over 6 feot high. It is however chiefly the piorcing wiad which malies the climate of Sirthang oxceedingly severe

[^10]in January and February, when all young and otherwiso tender animals are removed, for protection against it, to various enclosed valleys in the hills which lie to the north. Otherwise there hills are also well known as being inhabited by a few wild human beings and some herds of wild Bactrian camels; the latier are an object of sport, and their flesh finds a ready sale at Sachu and elsewhere.
41. The most northern place visited by the explorer was the town of Saitu or Sachu (Prejevalsky's Ssa tschu): it stands surrounded by swall villages in the midst of an extensive and very fertile plain watered abundantly by a river, which, here flowing nearly north and wouth, runs close to and west of the town, where it is crossed by a strong bridge with two flat openings. Seen from the south, the town and its surrounding villiges are mostly concealed amongst high trees, which are backed by distant low hills, visible in the distance so far as the usual prevailing hazy ntmosphere of Mongolia permits: the most attractive feature on which the eye rests, is however the estensive and green expanse of cultivation in which Sachu stands: this verdure, so plensant to behold in contrast to the generally arid surface of Nongolia, extends fully to Nāhuli on the north-west, and in fact probably reaches to full 20 miles from the town in all directions; the land as said is highly fertile, and enjoying as it does an ample water-supply, the harrests are large and varied in kind; on then the prosperity of the place mainly depends. The city is in the shape of a quadrangle, about 1\} miles long east and west and some $\frac{7}{6}$ mile wide: it is surrounded by a ditch some 6 feet deep and 15 wide, which encloses a solid wall about 25 feet higl, with circular bastions at the corners and surmounted by a parapet pierced with embrasures at intervals: accommodation for the garrison is provided in the four angles of the surrounding wall. There are four large gaterays, one in each side of the quadrangle, and the two romds joining opposite gateways are the main thoroughfares in the town: the bäzars and dwelling houses are built mostly along these roads, which in places are covered in with strav spread on rough wooden frames: the north-west angle, at the junction of these main roads, is enclosed by a branch road, worth of which stand the resideuce of the governor or Daloi, the Jail, \&c., \&e. The four entrances are gated, but these structures are mostly out of repair and the wall enclosing the city now has several gaps in it.
42. The population of Sachu and surrounding rillares is almost exclusively Chinese* who in certain respects contrast unfavorably with the Mongolians: the latter though rough and comparatively uncivilized, we honest, hospitable and generous, while the former are not merely thrifty but very exacting. Sākhangs (restaurants) wre common aud popular, and food including vegetables and fruit abundant and cheapt, excepting sugar which is imported. Iutoxicuting liquors are plentiful and drunk by one and all without exception: opium also is consumed $\ddagger$, chiefly by smoking, and can be raised in the neighbourhood though not to the estent required: but notwithstanding alcohol and opium, the Chinaman is essentially peaceful and law abiding, not the less so, that punishment for even slight offences may be inflicted with such severity as to cause painful deaths. Capital punishment may not as such be ordered by the Diloi without sanction from China: fatal results are however attained without actual decapitation, which is the recognized form of legal execution. As to houses, theg are all of one bloor and consist of small rooms; there is no window glass: the walls are built of blocks of clay, or what in India we should call (huge) kacha bricks, aud the roofs are made up of scantlings laid close together with plenty of earth beaten flat above them. Fuel and straw are plentiful. The rain-fall is small, though clouds are common. The explorer did not find the place cold notwithstanding ite high latitude ( $40^{\circ} 122^{\prime}$ ).
43. On the whole, Sachu cannot be compared with Lhāsa in point of interest, wealth or population: its people, as said, are nearly all of a single nationality-the Chinese, and its trade is mostly with the north and west, the traffic being carried in carts drawn by 2 to 5 horses. To the explorer the people proved inhospitable and ungenerous, and like others who are in poverty and friendless, he was regarded here with distrust, so that the further progress northwards which he contemplated was prohibited : nor even was he able to retrace his ateps towards India: eventually a Lama from Thuden Gom-pa, with whom he was acquainted, happened to visit Sachu, and recognizing the explorer obtained leave to take him back with his party. In this company the explorer was obliged to ride on a horse down to Chakangnamaga, from whence the track which bifurcates eastwards (new to the explorer) was followed : here he became bullock-driver to the party, and walking by these beasts was able to reckon his own paces as usual to Baron Tsaidam: for the remaining distance to Thuden Gom-pa, the track ruus in the vicinity of the Chiamo-Golok and Banakasum robber clans, and by way of provision for escape, if necessary,

[^11]from these marauders, every individual of the party was required to ride; hence for this portion the explorer with commendable ingenuity reckoned the paces taken by the right foreleg of hia steed, and the result shows that a horse steps quite as equably as a man.
4.4. The Chang-tang commencing at Namohon wne left behind at Niamcho, and nothing further need be said of the country up to the latter place, as it has been discusecd genernlly in previous remarks. Bidding grateful farewells to the lamn who had befriended him, and who was the master of Thuden Gom-pa, the explorer continued his journey towards I'a-chica-lu and entered on the teatrack at liegudo, from whence, it will be seen on Sheet No. 1 , the continuation of this track trends south-westerly and passing through the Hor poseession strikes the line from Siling to Lhäsa at Mora lake. In point of general appearance, the whole tract of country along the route via 'ra-chien-lu, Ba-tang and Gartok to Láo village (north of Jio (Gom-pn) is pretty nearly alike; it is rocky and of course all mountainous, but although caps of snow are visible occasionally, the hills are neither lofty nor severely precipitous; and the track runs along moderate inclines, or, as in the districts of Jokchen and Yulung*, over grasey undulations; generally the road or passage is ample in width, but in a few instances, as along the left bank of the Di Chu, beasts of burthen can pass only in single file. There are patches of cultiration at intervals; grass and water are plentiful, und even wood (in addition to gak-dung) may be obtained occasionally for fuel : moreover the track is not liable to attacks from roblers, except occasionally in Jokelien and Yulung near which the Chang-tang $\dagger$ borders on the north-east. Herds of yaks and jophos carrying tea were met several times, for as stated, the explorers were now on the Jünglam or northern tea route between 'la-chien-lu and Lhāasa, and occasionally traders returning from Kegudo were also seen, carrying deer-horns, worllen rabrice, skins of wild beasts, pods of musk and the like, which they had obtained in barter for tea. But beyond these occurrences, there is little to note of the journey, or of changes in aspect of the country, excepting the beds of the great rivers between 'la-chien-lu and Iāo, where the Nag Chu and Di Cbu and the Chiamdo Chu run in wide valleys, well studded with large trees and underwood.
45. Arrived at Ta-chien-lu the explorer was once more in a town and amidst comparative civilization, circumstances which however rather aggravated the consequences of his poverty, so that in his distress, and hearing of the Jesuit Tathers who resided there, he determined to appeal to them for help: this was generously rendered both in advice as to his future progress and money, so that the Pandit was enabled to proceed onwards with a somemhit lighter heart. But little need be said of Ta-chien-lu, which is well known as the emporium for all the Chinese tea from the gardens to the east; it is from this phace that the two tea routes to Lhasa diverge: one following the Junglam or northern route and the other the Junglam or sonthern and official rond, as stated elsewhere. Ta-chien-lu is described as in a narrow ralley, surrounded by snow-capped lills, of which the loftiest are probably those to the north. It may be added here that the whole tract of country passed through from Thuden Gom-pa to Lāo gields but one harvest annually.
46. It will be seen that from Ta-chien-lu the explorer travelled along the official road; be however had occasion to leare this road at Gartok, proceeding south-westerly to Sama (as will be presently explained) so that it was not until his arrival at Lho Dzong that he again joined the Junglam, which, between the places named, runs up north to Cliamdo and theo down again south. From Lāo villnge southwards, the country changes in various wars; the hills are rery rocky, rugged and precipitous, and with exceedingly narrow valleys; cultivation is plentiful to the estent of ground available, and not only are the crops abundant but the climate admits of two harvests in the year: where all these circumstances obtain, the country is called the liong, and as respects the route followed, they were experienced up to Ata Gang pass ; but it is understood that the Rong lay below (south of) the Pandit's route by only some 20 to 30 miles the whole way to Tsetang; the province of Po to being just north of and that of Po me in the Rong: thus, so far as the route followed is concerned, from Lāo to Ata Gang pass win Sama, it lay throughout in the Rong, yet it is in this portion of his journey that the explorer saw the heariest snow-clad and presumably the highest mountains.
47. Proceeding south from Lāo village, the lofty peaks $\ddagger$ of Kbabarpo, perhaps 20.000 feet high, attracted rttention; the Pandit concludes that the range on which they stand is cut through a little south of them by the Chiamdo Chu, beenuse Khaharpo being a place of pilgrimage,

[^12]pilgrims from Lhamdun pass round it to the south and rejoin the road at Dayul Gom-pa: it was also locally affirmed, by a few persons who had evidently travelled southonids and visited certain shrines in Burma, that the Chiando Chu, and nlso the Giama Nu Cluu ran into that country*: this evidence and the topography from Lepper's map suggest the conjecture that the Giamn Nu Chu falls into the Salween, but on this point and all others in locnlities not adjoining his route, the explorer of course cannot speak from personal knowledge. $\dagger$
48. From the Koli pass (perhaps 14.000 feet high) the Rirapphasi peaks (estimated at some 20,000 feet in height) became visible; these are plainly connected with the Neching Gangra range which was crossed at Tiln pass, height 16,100 feet. The explorer was now in the horse-shoe-shaped basin of the Zayul Chu, one of the feeders of the Brahmaputra, and travelled down the bed of that river to Sama, with the lofty Neching Gangra range on the north and its lower continuation south, both ranges being visible at intervals: he has no doubt that the peaks of the Neching Gangra are the loftiest he saw, and by estimation the explorer places their height at some 25,000 feet.
49. Up to sama, the explorer had travelled in the glad expectation that he could pass straight aeross the Mislımi (or Nāhong) country, and in fact only some 30 miles now divided him from British Territory; but he soon found to his great disnppointment, that those few miles presented a barrier impenetrable not ouly to himself, but to the people of Zayul themselves: in a word none of the latter dare venture to cross into Assam through any of the neighbouring tribes. Beginuing in the latitude of Ata Gang pass, the Lhoyulis (or Lhobas) stop the way: from theuce along the south-west border the Mishmis refuse passage: while across the range, south-east of Zayul, the Zayulis have no communication whatever: thus Zayul is absolutely shut in on east, south and west. 'lhat the Mishmis and Lhoyulis mean what they say, is proved by their killing every one from Zayul who ventures much beyond the border villuges; on the other band the Mishmis freely enter into Zayul for purposes of barter. The rensons for this one-sided arrangement are however not dificult to see, for at present the Mishmis and Lhoyulis are the middle men. in point of British produce, between Assam and Zayul; a monopoly in trade which would wholly disappear if the Zayulis could venture across into Assam. Apart however from inability to satisfy their curiosity as travellers, the people of Zayul have some reasons to be content with the arrangement, for the articles they barter in return are valued chiefly by their reighbours, who are content to accept salt and any animals whatever with large horns in exchange; in fict, content or otherwise, the Zayulis-peaceable and even timid-are unable to penetrate the tribal barriers, and so must needs admit their neighbours to barter or deprive themselves of all imports.
50. These circumstances however were of little consolation to the esplorer, who after his long journey was now bitterly disappointed at finding the fow remaining miles to British Territory absolutely burred by barbarians who would certainly kill hin like all other intruders, if he ventured into their country; and yet, as will be seen subsequently, but for this very dimappointment which compelled him to perform a circuitous route around the Tsang-po $\ddagger$ be would not have solved one of the most interesting geographical problems of modern times. Keluctantly turning his steps from home, the explorer gallantly faced northerly once more, and at the Ata Gang pass crossed over from the Rong: here lie came across the only glaciers in his journey, and those at the pass united, so as to slope contrary ways; the beight of $\mathbf{1 4 , 6 9 0}$ feet which he determined was probably some 2,000 feet below the glacial ridge.

[^13]51. With the Rong left behind, the explorer was once more in country similar to that already described, such as he had pasyed through before reaching Láo village and yielding oaly one harvest annually : these features with but little variation continued along the remainder of the exploration. At Lho Dzong be rejoined the Junglam (southern road) and again met bende of truders between Lhāsa and 'l'a-chien-lu: leaving the road at Chomorawa Giachug, he turned southerly to Tsetang and eventually closed his work at Kam-pa-par-tse, having some 4 or 5 miles before crossed the Junglam, now leading from Llāsa viá Gjāntse and Shigātse to 'l'ing-ri.
52. Returning now to the geographical problems which the explorer has helped to solve, broadly stated, one relates to the Irrawaddy and the other to the Brahmaputra. I do not purpose to enter needlessly into all the various conjectural hypotheses hitherto adranced (naturally on the limited evidence available) but to include these generally and only so far as necessary, and to dwell on the evidence which the Pandit has now secured.
53. I first dispose of the question as to the north-western watershed of the Irrawaddy. It will be seen from Sheets Nos. 1 and 2 that the Zayul district is peculiar, in that it is locked in right round by a high and continuous watershed, which is cut through only at one place, i.e., by the Zayul Cha in about lat. $28^{\circ}$ and long. $97^{\circ} 5^{\prime}$ : the district is made up of two valleys; in the easiern runs the Zityul Chu proper, rising at Tila pass; the western is the bed of the Rong Thod Chu, rising at Ata Gang pass; the two streams unite near Shika and then cut through the range, which in absence of other desiguation may be called the Rong Thod-Mishmi range. Now points on these ranges and mostly the ranges themselves, were actually seen and visually followed out by the explorer, and his verbal account in addition leaves $n c$ doubt, that apart from minor defects, which only an actual topographical survey could elicit, his delineation is in the main correct. On this evidence it now stands determined that the watershed of the Irrawaddy is the Zayul-Klianung range. 'Ihis also makes it almost impossible for the Tang-pot to run down the Mishmi country, and carrying the Zayul Chu $\ddagger$ with it to discharge into the Irramaddy, as has sometimes been imagined. The explorer ascertained by local enquiry, that a small stream (not a large one) does run down part of the Mishuni country and joins the Zayul Chu on its way to India, $i$ e, to the Brahmaputra; but in reply to further enquiry, as to whether this small stream could be the Lhāsa river (i.e. the I'sang-po) the people ridiculed the idea.
54. Now following the explorer from Ata Gang pass onwards, it will be seen in Sheets Nos. 1 and 2 that the matershed lay to his right (i.e. east) as far as the Pass (Lake) which is about 40 miles north of the former. Fron the lake to Shiar (i.e. east) Gang pass it lay to hir left (i.e west). Here he crossed the watershed which now again fell on his right up to Nub (i.e. west) Kong pass: in fact the district of Arig (like Zayul) is ringed by a watershed. which is pierced only at one place, and that at Alado Giachug by the Daksong Chu. It is needless for my present purpose to follow the watershed further west, for I have already arrived erest of Gràla Sindong (Gyâla and Seuydam, the place down to which the Trang-po has been traced) and the question immediately in hand is, whether the Tsang-po runs easf from Ggala sindong. I have shoma in Art. 53 that the Tsang-po does not cut through the watersheds up northwards from the Zarul. Khanung rauge to Atn Gang pass, and in this article, atteution has been called to the contiouation of this watershed which runs round Gyäla Sindoug to east and morth from Ata Gang pass. Further the explorer positively affirns, that this watershed was nowhere cut through by any river whaterer; least of all by a river so large as the Tsang-po; and I am confident that this statement is quite reliable. Thus taking Gyala Sidong as a centre, the Tanag-po has no exit all the way round north and east, nor along the Rong Thod-Po me range or the range at the head of the Mishmi valley; i.e, it has no exit right round Grala Sindoug from north domn to a point (cull it $X$ ) somewhere in latitude $25_{3^{\circ}}$ and longitude $951_{\mathbf{i}}{ }^{\circ}$.
55. Having stated this much, I come to the geographical problem that has hitherte awaited an auswer. The Twang-po rises near the Manasarowar lake, and from thence it has been traced, practically continuously for some 850 miles, to Gräla Sindong, where exploration downwards is barred by savages $\S$ : what is the further course of this river? As already shown it has no exit anywhere north or east $\|$, down to the point here called $\mathbf{X}$; hence unless it

[^14]disappears in the bowels of the earth it must feed the Brahmaputra. The tributaries here of the latter and their discharges * are as follows :-

| Diecharge of |  |  | Cubic feet per second, |  |  |
| :--- | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Proportional part. |  |  |  |  |  |
| Dihāng | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 55,500 | 1 |
| Luhit+Tenga | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 33,800 | 0.6 |
| Dibang+Sesiri | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 27,200 | 0.5 |
| Subansiri | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 16,900 | 0.3 |

Also of the Tsang-po we are told by the explorer, that at Tsetang the stream was some 400 feet wide; subsequently we know that it received the Daksong Chu, which, even at Alādo Giachug before receiving the Kongbo Giamda Chu, was (the explorer adds) not fordable: as to depth of the Tsang-po at 'Isetang, this is described as "very deep"; no measurements were made, buta depth of 25 or 30 feet the explorer thinks certainly existed; moreover the water deepened rapidly from the banks: and in point of velocity a man walking fast on the shore could not keep up with a bont floating down the stream; under these circumstances the discharge per second was probably full 40,000 cubic feet at Tsetang, and this was more likely to be increased than decreased in progress to British Jerritory.
56. Now since the T'sang-po discharges into the Brahmaputra west of $\mathbf{X}$, we have to select a recipient from the 4 tributaries mentioned in article 55. I put the (Luhit + Tenga) out of consideration, because to reach it the Tsang-po must so to speak run through the Dihäng and (Dibang + Sesiri), and of the remaining 3, the Dihang alone is of the estimated volume of the Tsang-po, the other 2 being only $\frac{1}{2}$ or $\frac{1}{3}$ rd the required volume. Hence the conclusion $I$ arrive at is, that the Tsang.po and Dibāng are identical; and in fact, if this is not the case, there appears no answer to the question how comes the large discharge of 55,500 cubic feet to be created in the Dihāng? Believing that geographers will coincide in the identity above indicated, I conclude my remarks by pointing out that the solution thus afforded by the explorer gives additional value to his remarkable explorations.
57. I can notice the tables attached, only brielly.

Table I gives the individual values of latitude, and so affords evidence of the accuracy attained by the observer.

Table II exhibits the heights determined, all from boiling-point observations of a thermometer in the usual way. The aneroid barometer unfortunately got out of order and the obserpations taken with it being useless are not given.

Table III gives air temperatures, affording points for discussion which however I am unable to enter iato at present. It is likely to prove useful for reference.

Table IV. I have here collected the explorer's estimates, for each place, of the facts giveu; which relate to the strip of country say 2 miles wide, on either side and along his route.

Table $\nabla$ is an abstract of Table IV for each district: the last column gises the estimated population per square mile along the strip of 4 miles in width; excluding the uninhabited portions of the Chang-tang, the total length is 2,470 miles, which for a strip of 4 miles wide gives an area of 9,880 aquare miles, and hence for a population of 127,883 souls, the average per square mile is 12.9 souls: this however includes the principal towns: but otherwise, south of the Chang-tang generally, the population is estimated by the explorer to be about the asme as along his routes, so that for the whole of this area generally, 10 souls per square mile would probably not be too high an estimate.

The Vocabulary will be found useful.
58. 'Ihe country south of the Chang-tang, it will be seen, is watered by the Ja Chu, the Di Chu, Chiamdo Chu and the Giama Nu Chu; all large streams, of which the Di Chu is the largest: in point of fact however the people make no use of the rivers for irrigation; nor are the streams suited for navigation even down to a considerable distance below the explorer's southern route. I am unable, from want of time, further to discuss particulars, which will be found in the Account of the Explorations.

[^15]
## Note on trade routes and the tea trade.

The explorations by Pandit Kishen Singh in 1879-82 suggest considerntions. regneding certain trade routes in Tibet and subjects connected with the same, which appear of sufficient importance to be noted here, in view of their proving useful for promoting trade between libet and India and also in other respects. I therefore put together here the following facts elicited in conversation with the Pandit, remarking once for all, that regarding Tibet as made up of two portions, generally east and west of the meridian of Lhāsa, the portion here particularly contemplated is that recently visited by the explorer, i.e., the eastern portion.
2. I begin by mentioning the Chinese tea gardens east of Ta-cbien-lu; these supply the whole of the tea consumed in eastern Tibet, besides furnishing enormous quantities to Llaasa for local use and for despatch westward and southward, including Bhutan. Beyond the obvious fact that these gardens must be very extensive, and that they are said to commence some 140 miles east of Ta-chien-lu, nothing more can be added here; except a few words as to the preparation of the rectangular blocks or bricks, in which form all the ten for libet is prepared in theee gardens. Assuming that the green leaf has as usual been manufactured into the ordinary tea in dry leaves, a certain proportion of the quantity to be converted into bricks is boiled in water over a fierce fire and for a considerable period; this yields an inteusely strong tea-juice or concentrated extract, which moreover has the required property of being very adiesive: the remainiug portion of the leaf-tea is next worked into a stiff pudding with the tea-juice and forced into rectangular moulds, from whence the blocks taken out are uow in the shape of long, solid bricks. These bricks dry in the shade or store-rooms, and are fit for transport a few weeles after preparation. A tea-brick is called Dum or Barka.
3. The next step is packing: this is done in packets of four barkas, which are placed lengthwise in a line and abutting one another; some leaf-tea is strewed around and the whole enclosed in yellow paper; this yellow package of four barkas, called a khotu, is now slipped iuto a wicker-work, hollow, rectangular tube, wade for the purpose, and secured there; alter which it is ready to be carried to 'Ta-chien-lu.
4. The tea carriers may be described as n rery nationality of porters, of whom men and women alike are able to carry great weights and over very difficult paths, and even children acquit themselves creditably in the same way. Porternge has been their occupation for generations, and in fact they are the only porters in eastern Tibet: the ordinary natires (Bodpas and Khampas) are but indifferent weight carriers, while the nomad or Dokpa of the Chang-tang is of but little use once off his horse. So the transporting of tea from the gardens to Ta-chien-lu is performed entirely by the Giama Rongbis, who iuhabit the intervening tract of country (perhaps some 100 miles square and called Giàma Rong). Whis tract is mountainous and precipitous, and all the tea traffic is carried along a mere footpath, which is tortuous, of needless length aud runs up and down steep inclines, so that it is quite undit for beasts of burthen: notrithstanding, the Giama Rongba, man or woman, will sometimes carry up to even 3 maunds per individual all the way to Ta-chien-lu, performing say 7 miles dnily or the journey in some 20 odd dars. As already said, the wholo of the tea consumed in eastern tlibet, nud also that despatehed onwards from Lhāsa is supplied by these gardens: this must be $\Omega$ considerable total reight, and as all of it is carried on the backs of the Giama Rongbas, it fullows, that these people must be correspondingly numerous. The tea is delivered at Ta-chien-la nt the risk of the tea-planters, who take payment in coin: the purchaser at this phace remores the wicker-work packing, and the khotu is then sewn up in lenthor ; it is now lit to be tramported on yaks, jomos, mules or horses alike. These animaly all carry wooden pack-saddles, from which the khotus are swang on opposite sides by leathern atraps: the gak carries only four thotus or from 1 to 15 maunds, and trarels under 10 miles daily: the jomo or mule conries eight khotus or about doublo the weight of the yak and travels say 15 miles per day.
5. The ten purchases at Thechien.lu are made with one of two objects; ie., for transport direct to the great emporimm at $L_{\text {hasa }}$ or for salo in large quantities to tea-dealers along tho two trale routes between the two towns in the furmer case payment at lhisa is mado in coin, but in the latter the coin is largely auplemented by barter: the tea-dealers in turn retai to amall trademen mostly in barter, and between these and the people barter necrsarily prevaila. So that, notwithstmading that silver curroncy to a cortain extent dues obtain, the currency of the
people is brick-fea. This fact nt once proves the universality of the use of tea in the country ('Tibet), a fact none the less striking, that the unit of exchange, i.e., n brick of tea, is not natiomal butforeigu. Eron the lawless Dokpa, or black-tent romad, will accept payment in brick-tea for any thing he possesses, and in a word any person in eastern Tibet, if not drinking his uative malt liquor, drinlis teat every day and all day; he acoms at a water drinker and will take none of that element himself : as a common usage a strong decoction of tea is always ready to hand in most households, so that, diluting this with hot water, a Tibetun can obtnin the required draught at short notice. Conjectures on the subject are unavoidably of limited weight, but at a guess, the explorer thinks that a marred couple with 2 or 3 children, if economical, will consume about a seer of tea monthly.
6. Several kinds of tea are sold at Ta-chien-lu: the principal kinds are these; the prices being stated in Iudian money and at Ta-chien-lu, and the weights by estimation in Indian seers:-

| Striti Chuba | " | $2 \frac{1}{2}$ | " | 12 As . |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Chuba | " | 219 | " | 8 As . |
| Giatpa | " | 2 | " | ${ }_{3}^{1} \mathrm{rd}$ Re. |

besides, there is the Jingjapari leaf-tea in about $\frac{1}{2}$ seer packets at 4 or 5 As : of nll these the Rigarkerpo is considered the best: the Giatga is made up of refuse including twigs and has the least strength or flavor. The Chuba is probably most generally consumed. Decoction of the tea seed is also appreciated, especially at large entertainments, not only for its good qualities but becanse it is quickly prepared.
7. This brings me to the two trade routes from Ta-chien-lu to Lhāsa, on one of which at least tea is practically, if not quite absolutely, the only article of traflic: the route mostly for tea is the northern route and is called the Jinglam; it passes by Kegudo, through the Hor country (of which nothing can be said), by Mora lake and so down cia the Dam to Lhāsa. The southern route is called the Junglam or Govemment road along which the officials and the post trarel between China and Lhāsa; it runs through Gartok, Chiamdo, Lho Dzong, and so to Lhāsa. Of these the Jänglum conveys far the larger trallic: the Junglan is used by traders who are mostly resident on this line, as the Jongpons (or governors) of Li-tang, Ba-tang, \&e.
8. Following first the Jinglam, it passes through cold tracks, and largely over the Chang-tang, that marvellous expanse of high land, dwelt on at some length in my Summary and Discussion of the Paudit's Explorations*: here the gak and his less timid descendant the jomo (besides some mules, \&c.) breed and multiply almost innumerably, hardly needing more care than does the abundant grass growing round them; so that, after deducting a certain number for affording sustenance in flesh and milk to their owners, there still remains an enormous surplus of these beasts, representing an almost unlimited amount of carrsing power, which runs to waste. Some small portion of this waste has been utalized by the tea-trader in diverting his route northwards over the Chang-tang, and this demand is willingly met by the cattle owner who requires nothing more in return than a minute fraction of the tea which his beasts carry: time is of little consequence to all concerned; the drivers saunter along with their beasts, which graze as they travel, and once on the soft plain of the Chang-tang, the former absolves himself of all needless attention to his cattle, which for 2 or 3 days consecutively are never unladen, proceeding on their course feeding all day, lying down at nights under their loads and rising with them next morning to saunter on again: under these circumstances it is easy to wee that the cost of carriage is almost nomival. The cattle breeding grounds are in the Jokchen and Fulung districts and the whole tract from Kegudo across the Hor country via Mora lake down to the Dam, ouly some 75 miles north of Lhāsa: the two districts first uamed carry from Tanchien-lu to Kegudo, where the beasts are chauged for others, which are succeeded by fresh batches at sone place (not known) in the Hor country, and thereafter at will from the Mora lake downwards. Thus the trader proceeds according to bis object, i.e., direct to Lhāsa, or, marching ns he does down the centre of the nomad, i.e., camps in the Chang-tang, disposes of bis commodity in replenishing the tea stocks en route. 'The distances along this line are as follows:-

|  |  |  |  | Miles. |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |
| Ta.chien-lu to Kegudo | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 440 |
| Kegudo to Mora Ialıe | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 200 |
| Mora lake to Dam Chuchan | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 85 |
| Dam Chuchan to Lhāßa | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 75 |
|  |  |  |  | Total |
|  | $\ldots$ | $\underline{890}$ |  |  |

9. The second trade route runs along the Junglam or Government road from Ta-chien-lu to Lhäsn, i.e., through Li-tang, Ba-tang, Gurtok, Chiamdo, Lho Dzong, Ciamda, de : here gaka and joms are nbsent, and in fact would die from the rise in the tempernture, nod the carrying is done by horses and mules. which moreover are not obtaimable on hire but are the property of the traders themselves; the route also runs through compuratively civilized tracts, where, if the people can afford to buy more tea, the expenses of the trader are also greater: the traffic is said to be considerable, and large herds of laden beasts are to be met, but it is not confined to ten, and, taken all together, the inference is that tho ten carried by this route is more to replenish stocts on the road than to supply the emporium at Lhäsa, where competition of the Junglam with the Junglam and cheaper route appears impossible. In respect to distances by this route we have

| Ta-chien-lu to Gartok |  |  |  | Miles. $250$ |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Gartok to Chiamdo | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | 180 |
| Chiamdo to Lho Dzong | ... | ... | ... | 110 |
| Lho Dzong to Giamda | ... | ... | ... | 255 |
| Giamda to Lhāsa ... | - | ... | ... | 140 |
|  |  |  | ... | $9: 35$ |

10. It will be seen from the foregoing, that carriage by the Jünglan rond must needs be cheaper than by the Junglem, becase of the enormous carrying power on the Jinglam, not only available, but even runuing to utter waste; at the same time, as the Jinglem runs lar north, the use of tho Junglam as a tea route must bo a necessity, to ieed the demand in southern tracts. Thus, in considering the competition at Lhāsa, of tea from the gardens east of Ta-chien-lu and from India, it is the cheaper carriage by the Jinglain we have to take into account: this cost is obviously so small that it may alnost be left out of reckoning: nor am I in a position to estimate it with much accuracy. For a rough npproximation, the cost may be found thus. A driver is usually required to look after some 40 yaks, whose united loads may be set down at 60 maunds. The yaks would stand useless if not carrying tea, and working or idle they feed themselves; so that practically they cost the owner nothing, and this is the view he takes of the matter himself. The driver lives on the produce of the Chang-tang itself where he travels, and where flesh, milk and butter are exceedingly cheap; corn flour is a lusury to hin, but even allowing him half a pound of this daily, with some tea, and remembering that he dresses in the skins of the bearts around him, 2 to 3 Rs. per mensem must be more than necessary tor his kreep. Now if the whole 900 miles may be travelled in 3 months, and we allow 6 months for a journey including return, the latter period is represented by at most $3 \times 6=18$ Rs., on account of the driver, for 60 maunds; or say 3 maunds per rupee; and if to provide for wear and tear of saddles and leathern thongs, \&c., \&c., we even treble the amount, the result is that carriage from 'la-chien-lu to Lhas a costs 1 rupee per maund for the 890 miles, or under $\frac{1}{4}$ pie per mand per mile. The charge per mile for 1 maund by railway in India varies from $\frac{1}{a}$ to 2 pies per mile.
11. As to the population (west of Ta-chien-lu and south of $36^{\circ}$ latitude) in all Tibet and Bhutan, which consumes the Ta-chien-lu tea, that is a question to which no reliable reply can be given without more information than is at present available; in fact it is difficult to say how far east, west and south this tea is used, wholly or in part. But under certain assumptions it is practicable to find tho areas required with moderate correctness, and from thence to argue to results for what they may be worth. The areas I proceed to find are (l) those of the nomadic portion of the Chang-tang (tinted yellow on the Index Map), and (2) of the strip south of it, which beginning at Tra-dom is itself bounded to the south at first by the British frontier and thereafter (including Bhutan) by the Tibet southern boundary (conjectural) back to Tr-chien-lu.

Notr.- In addtion to tho Ta-chien-lu ton, which alone is used in Tibet, I might howerer mantion the Siling ten (enst of tho Koko Nor): it is also in tho briek form but much harder and ena be powdeved only by hard pounding : the Tibetuns declare it is wanting in color mud streng thend will have noue of it; jet the Mongoliang nso it exclusively by preference: so much for difference of tuste, which in these instances must have been acquired by habit. The distances of the route Liñisu to sting are as follows:-


The trafic along this ronte is amnll and is genernlly limited to a conple of kifilas oither way in the year, but no Siling toa is imported into Tibet by käilas or othervise. By an odd arrangoment this routo is olosed to the Chineso.


This total aren excludes the Giāma Rong, and no doubt other large tracts to the east, with which this note has no concern; also Nepal \&c.; but it includes Blutão: and it is highly probable that this total area is less than that areat uest of Ta-chien-lu where the tea is consumed. Now the average population along the routes followed by the explorer is about 13 per square mile as shown in Table $V$ of Summary; but for the total area now under consideration, so far as I can ascertain and estimate, on the average 5 souls per square mile would probably be an underestimate; adopting this number,

T'otal population for total area $=463,000 \times 5=2,315,000$ souls.
Again if we assume 5 souls to a family of the lower orders, and, as said in article 5 , that an economical household of the kind will consume only 1 seer of tea per mensen,

We bave, total nunual consumption of tea in the total area

$$
=\frac{2,315,000 \times 1 \times 12}{5}=5,556,000 \text { seers }=140,000 \text { maunds nearly. }
$$

Or, as people like to think of tea in pound measure, the foregoing indicates that the consumption of tea in the area discussed is most probably more than eleven and a hulf millions of pounds annu. aily, a result so considerable, that India would sensibly beuefit by sharing in it to the extent of even a moderate fraction.
12. Coming now to the point; the question for consideration is competition between Indian and Ta-chien-lu tea in 'libet. There is no other opening into Tibet for Indian teas nearly as favorable as that to Lhāsa, so I assume that the question resolves itself into comparative cost of the two kiuds of tea at Lhāsa*; and it is certain that an emporium of the kind is an essential factor in the matter. But before briefly alluding to the cost of carriage of Indian teas, I first return to Art. 10, where it is shown that cost of carriage from Ta-chien-lu to Lhāsa cannot exceed 1 rupee a maund. Were there no other features remaining in that route to consider, I do not see that the subject of cost of carriage would be worth further discussion, because India could not possibly compete with the Chang-tang in this respect; and I repeat, my remarks refer only to cost of carriage, not to cost of manufacture, on which I do not venture to say a word. The feature remaining, is the difficulty the Ta-chien-lu tea has to encounter between that place and the gardens: here, as said, the road is very bad, and probably it will be left so for many years; the tea is all carried by human beings (the Giama Rongbas) and the journey takee some 20 days: a man will carly say 10 khotus; a woman about 8 khotus; so the two may be said to carry 18 lchotus or 24 mauds per individual on the average. I cannot elicit directly what the cost would be expressed in Indian money $\dagger$; I can ouly learn that payment ia made mostly in tea (which is a fact for consideration) to the porters, who are poor as a class and easily satisfied; still a couple are said to consume the equivalent of some 6 Rs . monthly on food alone : if this be so, and the trip and return journey be set down at say 35 days, the charge per individual is probably not less (including say 2 ks. saving) than $(3 / 8+2)=$ say 6 Rs. for the month and five days; this for $2 \frac{1}{4}$ mands gives some 2 lls. 11 As. the maund; or to avoid too low an estimato, call the charge even 4 Rs . per maund from the gardens (generally) to Trachien-lu: next, adding 1 Re. from the latter place to Lhāsa, there results 5 ks . per maund as cost of carringe from the Chinese gardens to Lhāsa. This, if correct, would be the charge, than which carringe from the Indian gardens to Lhāsa must be less $\dagger$, in order that these gardens should compete with advan. tage.

[^16]13. Now as to the Indian gardens, a great denl is necensary before they can compete in carriage, the first and most important consideration being the best line of communication with Lhãsa; this should obviously pass many miles east of Darjeeling and be facilitated by rails of some kind as far north as practicable; beasts of burthen would answer for the remainder: but $I$ repeat, the line must I think run considerably east of Darjeeling, it must be lielped to the utmost extent by rails, and for the remainder carringe by human agency must be entirely elimiuated, What comes of carriage by man in contrast to cattle-carriage may be illustrated by the following rates which I am told now obtain from Darjeeling to Lhāsa.

i.e., man-carriage is more than 10 times as expensive there as cattle-carriage. Further, the carriage from the Chinese gardens viâ la-chien-lu to Lhāsa (some 1030 miles) being estiunated at Rs. 5 per mand, the carriage from Darjeeling to Lhīsa (say 310 miles) is as above Rs. $4 / 9$ or but 7 As. less, leaving the latter small amount only as a set-off agaiust the carriage from the Indian gardens to Darjeeling. These illustrations are perhaps worth exhibiting, at the same time I do not mean that the route for Indian teas to Lhāsa was ever contemplated to run viâ Darjeeling.
14. A few words too at a venture may be added on Indian tea. There are many hundreds of acres under cultivation in the valley (Debra Dun) below this place, but so far as I an aware no one there at least has ever attempted to initate the Chinese brick ten; and yet if India is to compete with Tibet, there can be no manner of doubt she must do so with the self-same article Tibet is accustomed to, i.e., tea in bricks. Moreover, it is ensy to see, that the hard compact brick is a box in itself, and offers resistance to degeneration from atmospheric causes by means both effective and economical. Nothing but failure can result from trying to force leaf-tea on people, who, like the semi-civilized Pibetans, are accustomed to tea in brick; and in a word it is diffeult to imagine any form so portable and exactly suited to the circum. stances, in Tibet as well as elsowhere, than tea in brick.
15. But besides the subject dealt with in the foregoing, there is another if possible of even greater importnace, which is almost wholly neglected. I allude to trade in the soft, costly wool called Pashm, or shawl-wool. Whatever else the Chang-tang may fail to grow there can be no doubt that hundreds, or even thousands of maunds of Pashm are necessarily produced there every year and wasted. Pashm ann grow ouly in cold countries, and otherwise the conditions prevailing in the Chang-tang are exactly suited to its production by means of the herds of all kinds of innumerable animals bred there; but Cibetans neither know its value nor how to collect it; and in fact the industry has get to be taught them, as has already been done in a few localities, including Manasarovar lake, which feed Kashmir. The conclusion is obvious: if Indinn tea could be exchanged for Pashm, if not for coin, the adrantages accruing to both Tibet and this country would be very considerable indeed.

# Translation from P. Kishen Singh's Diary and Notes. 

> Note.-The bearings hereafter given are all reckoned from the true north; to obtain them, all the original magnetic bearings have been increused by $2 \xi^{\circ}$ for variation of needle.

I left Darjeeling on the 24th April 1878, accompanied by my faithful companion Chambel and another servaut Gangārām engaged for the exploration, and reached the right bank of the Cīsta river at night-fall. The nest day I arrived at Kālimpong, a sioall bāzär of 15 or 20 shops, where a market is held every Sunday; and we halted for three days in order to collect supplies for the journey. On the 29th April we arrived at Pedong village, on the 30th at Rinag, and on the 1st May at Chujāchen village; a heavg fall of rain detained us here for a day. On the 3rd May we reached Lingdan, on the 4th Pangdam and on the 5th Gani, all three being customary halting places. On the 6th we crossed the Jelep mountain and arrived at Nathang, also a halting place. Snow now began to fall and detained us for three days. On the 10th May, we arrived at Kubug, a halting place, where grass is abundant, and where the libetan boundary is rached. The villagers of Kinchen Gang migrate here for the months of October, November and December to pasture their flocks and yaks. On the 12th May, crossing the Kubuy La or Bodh La (pass), which was covered with suow to a depth of three feet, we arrived at Laugta, a halting place. Here firewood (from a kind of fir tree) and grass are abundant.
2. The 13th May brought us to Rinchen Gāng (invaluable rock), a village of 30 houses. Towards the west and up an ascent of about 500 paces there is a gom-pa in which some 10 or 12 Dabas and a Lama reside. They occupy themselves solely in reading religious books and repeating bymus aloud. This village lies in the Domo patti; all the villages of this patti are situated on the banks of the Ammo river, which flows from the north to Lho or Bhutia. They are sparsely inhabited as the soil is poor and fields but little corn, so that only one crop is raised annually. Ne, dau, turnip and potato are grown. We remained here two days to collect supplies and re-pack our: merchandize.
3. Leaving Rinchen Gäng for Galing Kha on the 16th May, after travelling for some 3 miles, we reached Chum-bi on the Ammo river, the residence during the summer season of the Gfalbo (Rāja) of Dainjung or Sikkim. It is a large, paka, square, three-storied palace surrounded by a wall of rubble stone, having two large gates, one to the north and the other to the south. There are some 40 houses close to and south of the palace. Thence the road crosses a wooden bridge about 40 paces in leagth, close to Chum-bi; and 3 miles further it brought us to the junction of two streams, one coming from the N.W. and the other from the N.E., which uniting flow southwards under the name of the Ammo river. Following the lel't bank of the N.E. strean we reached Galing Kha village containing 40 houses. On the right bank of the mame strean, opposite to Galing Kha and close to Rupu Kha village, there is a gom-pa called Dong Kar. The last named village is the most northern of the Domo patti. Dāg Kärpo, a halting place, was reached on the 17 th May. The route from Kubug to this place is very narrow and rugged.
4. On the 18 th we renched Phäri, a fort on the top of a small solitary hill about 1,200 paces in circumference at base. The fort is some 200 feet above the surrounding plain, and has atepe leading up to it on the east. It has no tower or enclosing wall. The country round is level for about $\&$ miles but not cultivated. There are some 200 houses to the S.E. of the fort. Wood for fuel is not procurable, but its place is supplied by dried dung of the domesticated yakr. The Jemo-Lhari (female god peak), otherwise Chumalhari bill station of the Great Trigonometrical Survey, is visible from the surrounding plain. About 12 miles to the west are 12 Chuchans the waters of which are reputed to possess different henling properties, so that they are snid to cure 12 different diseascs. The people of this neighbourhood very seldom seek medical treatment, but when ill they are content to bathe for a woek or so in the springs.
5. Two Jongpons (a Tibetan expression which literally means the fort-mnater), the farmers of the taxes undor the Lhāsa Government, bear rule here for periods of three yoars. Their duty in to guard the road and levy taxen, equal to one-tenth the value on any merchandize which passos, and to decide canes of a civil and eriminal nature. Gangäräm having fallen ill detainod us here for threo months.
6. Learing Phēri on the 16 th August we halted at Chu Gis. Thence crossing a small mountain we passed the night of the 17 th at Tu-na, a village of 10 houses, and on the 18 th reached Ka-la-shar, a village of 60 houses. Here we met with cultivation. Some 18 miles from Tu-nal and to the right of the road lies the Ram or Bam lake, the water of which begins to freeze about the middle of October, and a month later it is so hard frozen that none flows out; a thaw usually seta in about the beginning of February. Near Ka-la-shar and to the west is another lake called Ka-la. The villagers of Ka-la-shar spend a good deal of time in fishing. They wade out into the lake, which is not deep, for a long distance and catch numbers of large fish in nets drapged by four men. The fish are dried in the sun and so prepared for the market. On the 19 th we halted at Sa-ma-da, a village of 10 houses with some cultivation about it. 'I'he route from Dāg Kārpo to Sa-ma-da is wide, smooth and level. Un the 20th we arrived at Trang-go, having passed a small hot spring on the road.
7. The 21st August saw us at Gyanatse, a small town on the right bank of the Pen-nangchu (Nyang river). The town is situated about two small hills which lie east and west and are united by a saddle; the western hill is further connected with the chain of mountains to the north. On the eastern hill, which is about 600 feet above the surrounding plain, is a large fort similur in construction to that at Phāri; and on the western hill a Gom-pa inhabited by 500 Dabas. Lu this gom-pa there is a Churtan,* called Pängon Churtan, which is considered by the libetans a most holy place. Besides the fort and temple there are about 1,000 dwelling houses on three sides of the double hill. Woollen cloth called Nhamh is manulactured. There is a large market, and traders from Nepāl and China reside here. We remained for sir days to exchange our arlicles of merchaudize. The road from sa-ma-da to Gyantse is rugged and stong.
8. On the 28th Upsi village was renched where there is a large Giakhang or Chinese stage-house; and on the 29 th we halted at Ra-lung village which also possesses a Chinese stagehouse. The road from Gyantse to this place is smooth, wide and level. On the 30 th the road crossed the Ratlung La or Ka-ro pass by an easy ascent and brought us to Dza-ra, a Chinese stage-house. To the north of the last named pass lies a very high pealr, near the base of which is a small glacier. On the 31 st we reached Nang-kar-tse stage-house, close to the Yam-drok Tso or Palti lake. This lake was the largest I had met with. It is like a horse-shoe in form and almost encircles a small hill on which is a large temple dedicated to Dorje Phäno. A number of villiges are said to be situated ou the hill. The lake contains a great number of fish, not larger thau a span, which are sold in Lhāsa. They are cauglit by anging through holes in the ice.
9. On the lst September, travelling along the northern shore of the Yam-drok Tso, we reached $\mathrm{Fe}-\mathrm{d} \theta$ (Fort) stage-house, and wh the 2nd, crossing the Kam-pa pass, arrived at 下am. pa-par-tse stage-house. The pass is on the boundary of the Tsang and $U$ dirisions of the $U$ Tsang province. On the Brd, a mile distant trom the last halting place, we struek the right bank of the Tsang-po (Brahmaputra) river which we crossed at Chak-sam (iron bridge at the rocky bauk) by a bridge and arrived at Chu-shul (Fort) stage-house. The bridge is formed of two iron chains, one on each side: from the chains thick ropes are suspended to the depth of four yards: by these ropes planks, three feet long and one foot broad, are supported lengthwise so as only to admit of one person crossing at a time. The chains are stretched very tight $\dagger$ and are fastened round hure blocks of wood buried beneath immense piles of stone: the length of the bridge is about 100 paces. On the 4 th Netang on the right bank of the Kyi Chu, was reached : the river is nbout 80 paces wide. On the 5th September 1878 we arrived at Lhāsa. Here we repleaished our stock of merchandize.
10. After spendiug some time in Lhāsa, waiting for a caravan to start for Mongolia, I haari that one was about to leave. I went at oure to the Garpon or Sardir of the cararan and enquired the date of its departure, but could obtaiu no definite answer beyond this, that the caravan might start about the month of February. I pressed him to fix the date but failed. "My long exporience has taught me", he said, "that when the date is fised, the robbers' spies "who are here, communicate it to their masters, and then the caravans never arrive safely at "their destination." In November he seat for the other traders and myself and begred us to excuse him from going to Mongolia on nceount of his being under a henvy debt of 500 tamimas or kurs ( L kurs $=150$ rupees of Indian coin) which he must liquidnte before leaving the city. This was very discouraging ns we had no other expericnced minn to lead us. At last wo

[^17]agread to subscribe and pay his debt. After four months further delay he gave up the idea of coaducting the cararan, and I had no alternative but to wait for another. In August oue arrived from Mongolia; aud ns half of this Kïfla was to return immediately, I went to the leader and requested him to take me with him; he consented and we left Lhāsa on the 17th September 1879.
11. During my stay at Lhāsa I employed myself in learning the Mongolian langunge. Moreover during June and July of 1879, I took a series of air thermometer observations.
12. Lhāsm city, about 6 miles in circumference, is situated in a tolerably level plain surrounded by nountains. It is on the right bank of the Kyi Chu. In the centre of the city atauds a very high, square temple called Jhio, the roof of which is covered with golden plates. The images in it are numerous, but the most important of them are of Jhio Sākya Muni, and of Palden-Lhāmo or the goddess Kāli of India. The former is said to have travelled to 'libet from India where he is called sālya Muni. The idols are richly inlaid with gold and precious stones, and have various ornaments round their necks. Near the temple are situated the court-house, the police station and the treasury; the temple and the three buildings are surrounded by a street 30 feet broad, on either side of which are shops kept by Tibetan, Chinese, Nepālese, Kashmíri aud Azimābād (Patna) merchants. Bhānāgshio, Tumsiliāng and kāmoche are the streeto where foreigu traders (new arrivals) generally fiod guarters, and Wangdusiga is an open square where a large market is held every morning for the sale of all kinds of articles.
13. At the western extremity of the city and on a small bill is a medical school called Chiàkpori, having some 300 Daba students. There is no fixed period of study, but as soon as they become efficient they obtain appointments, either at the recommendation of the head teacher or by their own exertions. The school is also the repository of many kinds of medicines for the use of high officials. 'To the north of the school and at the base of a mountain is a large palace, the residence of the present Gyalbo or Rāja. To the north east of this palace is a large and strong fort, built on a low isolated bill with winding steps leading to it from the north and east, and named Po-ta-la or Chai, the residence of Kiamkun Ring-bo-che or the Lama-the chief spiritual and secular adviser in Tibet. He is supposed never to die, but his soul transmigrates into another body. When he dies, his body is placed in a coffin and after some days is buried, and a hollow monument of metal plated with gold is raised over the spot; this monument is called a Kutung and resembles a small Churtan in shape.
14. The new Lama is said to appear within a year from the date of the last Lama's death. His birth is recogoised by the contemporary miracles * at or about his birth-place. His parents inform the nearest chief official, who, after holding a strict enquiry into the matter, brings it to the notice of the Gyalbo who then represents the Lhāsa Government. Then the private attendants of the late Lama immediately repair to the house, in order to test the veracity of the report by signs which they profess to know. When the birth of the Lama has been fully established by this corroborative evidence, some of the chief officials go to his birth-place in order to remore him and his parent to some gom.pa or temple near the city, where they are lodged till the auspicious hour arrives for his being brought with great honor to Po-ta-la fort. As soon as he is of age, civil and ecclesiastical affiars are entrusted to him. When miracles are reported to have talsen place at the birth of more than one child, election is made by casting lots.
15. To the north of the city stands a large Ohurtan, called Giäng Bunnoche, erected in honor of a Tibetan hero who is said to have hilled 100,000 of his enemies (Chinese) on the spot. Close to it is a temple called Rāmoche Jhio, a sacred place of worship.
16. During the first month $\dagger$ of the Tibetan year all the gods and goddesses are supposed to be present in Lhäsa, and a large gathering of Tibetans takes place. Some of them come in order to pay homage to the idols, and others simply as spectators. All the Dabas and their head Lamas from the Ser-ra, Dre-phung $\ddagger$ Gaden (Gallan) Gom-pas go there in order to uvite in prayers for the future welfare of the country; their expenses during the month are borne by the State. During thie period the city is governed by the Lamas of the Dre-phung Gom-pa, whose will becomes the supreme law for the time being : they inflict arbitrary punishmente for trifling offences. Such of the richer classes of inlabitants ns may lave in nuy way incurred their displeasure leave the city and live in the suburbs. The poorer classes who are always dirty and never change their clothes, now sweep and whitewash their houses through fear of being punished

[^18]by the Lamas for their uncleanliness. So long as these Lamns govern Lhäsn, they nre feasted at the public expense or by the richer people and are entertained with sports. On the 2nd day of the new yenr (say the widdle of Feliruary) all the inhabitants gather together to witness a feat performed by two men*, each of whom in turn mounts on a wooden saddle nad slides down a strong rope fnstened from the fort walls to a post buried about 9 feet in the ground. Fifteen days after this the great festival of Chionga Chiopa is celebrated.
17. Another festival is held during the next month and continues for 10 days; it is called Chonqju Suivang. During this festival a llibetan of a certain tribe is summoned by the lama; his face is colored half black and half white and a leather cont is put on him; and he is immediately turned out of the city, and ordered to go to I'setang, ria Samaje, where he resides for the year. At Samaye he is obliged to remain for seven days, nud to sleep at nights in a solitary room (in the Gom-pa) colled the Gate of Death, which is filled with skins of huge serpents and wild animals, images of Rākshhas, \&cc, all calculated to excite feelings of terror in the individual. During his seven days' stay he exercises despotic authority in Samaye, and the eame during the first seven days of his stay in Tsetang. The Lama and the people give him much alms becnuse he is believed to sacrifice himself for the welfare of the country. It is suid that in former times the man who performed this duty died at Tsetang in the course of the year, from the effect of the mantras (prayers) repeated by the Lamas and Dabae after his departure; but now he survises and returns to act his part the following yenr.
18. The Government consists of one Grand Lama, one Gyalbo who is also a Lama, four secretaries and five counsellors. The Lama is the chief ruler in Tibet, and is consulted in cases of energency; he is the last resort of appeal, and his decision is invariably unquestioned. The Gyalbo is his prine minister, and next to him in rank, and is elected from among the head Lamns of one of the four Liags (divisions) named Kontyaling, Chumuling, Tauliyaling and Chocholing. His soul is also supposed to transmigrate into another body.
19. Two other important officers, called Ambāns, who are representatives of the Chinese Government, are stationed here; they are appointed for a term of three years.
20. Whenever any dispute arises between two parties of foreigners of the same nntionality, who domicile there, it is decided by the chief man nmong them; but when the parties nre of different nationalities, inquiries are conducted by the Tibetan rulers who decide the case, and if necessary assign punishment, and deliver the offenders to their respective headman for the execution of the sentence. Robbery is frequent in the city as thieves are assisted in the disposal of atolen property by the Nepälese merchauts.
21. The number of males in Tibet is very small in proportion to the other sex. It is considered a religious daty for parents to offer their firstborn male child to be brought up as a Daba, and frequently the jounger male children also enter this order of their own free will. When they grow up they are not allowed to marry, nor to cohabit with women.
22. The manners and customs of the Tibetans are nearly the same as those of other hill tribes. The practice of polyandry is common, four or fire brothers haring one wife. As a reason for the practice I was told that when there is only one woman in a family all the members lived peaceably together, while in the other case they are obliged to separnte. The marriage ceremony is conducted without much formality. Three forms of marringe are recognised by then: first, when a girl is of age, she elects ber consort without consulting her parents or near relations; secondly, when the parents of a girl select a husband for her, they then retain the couple in their house; thirdly, when n man selecte a wife for himself he takes her to his own house. The women are free and independent, and are rery serviceable and painstaling: maid servants are numerous and can be obtained ou nominal pay.
23. Three dialects are spoken in Tibet. Khim $\overline{\mathrm{L}} \mathrm{i} i$ or the Khām dinlect of the inlabitants of tho province so called to the enst of Lhassa; Bo:lh $K$ hai of the people of the U-Tsang province; and Doag hai of the nomads of Ngari Khorsum. Of these three, the second, which is spoken in and around Lhāsa, is polished and is the language in which most of thoir sacred and other books are written.
24. The principnl articles of diet are:-Sathe (parehed grain ground into flour) and Nepail and Bhutan rice, fish, goat's flesh and other animalt food commonly used by man, tea, and beer mule from larley or ne, and formented by tho addition of some kind of spice; this is thown nll over T'ibet under the name chhang. The litter is kept in closed earthen ressels + for some days, and is either drank in that state or a kind of spirit is distilled from it.

[^19] airdight vosal, it is much vulued by the owner.
25. The climale of Lhüsa is very healthy, and no contagious disense is ever known to prevail. Small-pox once raged there some 40 years ago when numbers of the people died; the inhnbitants are very much afraid of it, believing it to be incurable. Inoculation, as a preventive, is unknown, and ereu if recommended by foreigners is not adopted.
20. One crop only is raised in Tibet; this is sown in April and renped in September. The chief articles of produce are:-whent, ne (a kind of barleg), the Indian and Chinese pen, taichun (a kind of pulse), peliung (akind of mustard) and das (a kind of grain). The edible roots are the potuto, turvip, radish, \&c.
27. Buddhism is the religiou of the country; there are two sects, one named Nangba and the other Chiba or Baimbu (Pembo). The former is distinguished by its members circamambulating temples keeping them on their right side, whilst the latter walk round in the opposite direction; this is one of their religious ceremonies. The Nangba sect has subdivisions named Ningma, sakia, Güba and Gilukpa. Corjses ol' all but Lamas are taken to the top of a mountain numed Dhoto which is set apart conveniently in the vicinity of villages and towns; here they are cut in pieces and thrown to kites and crows by the relatives and friends of the decensed, and this act is beld in much esteem by those performing it.
28. The nobility is an hereditary one. The following are the chief families:-Snndu Photāıg, During, Seta, Bhandi Sbia, Raga Shia, Lhalu, Yutok and Poti Klaānsa. A noble is called Dunkur.
29. On the 17 th September 1879, we left Lhāsa and started for Mongolia. The carnvan included 105 souls, 60 of whom were Mongolians of both sexes and the rest Tibetans, including my party of six. Three-quarters of a mile from the Rämoche Jhio temple in Lhāsa is a garden named Dabchilinga aud the same distance further and on the left of the road is a small fort built for the Chinese soldiers, to the east of which is a parade ground named Dabchi, where the Tibetan troops twice a year display their military skill before the Amban. A mile eastward from Dabchi is Chiangro village ( 10 houses). At the distance of a mile from the fort and bearing $3371^{\circ}{ }^{\circ}$ is a temple called Ser-ra Gom-pa, coutaining 5,500 Dabas for whom food is provided by the Lhäsa Government. Two miles further the road crosses a sraall stream, which issues from the Pen-pogo pass, and flowing to the south falls into the Kyi Chu; 50 paces to the east is Parixiga, a hamlet of 5 houses, and on a spur of the len-po-go mountain, about 500 paces to the west, is a temple, called Kechang Gom-pa. Three-quarters of a mile further the same stream is re-crossed. Hungusiga village, four houses, is 50 paces to the east, and a Romkany or cemetery, where the Muhammadans of Lhāsa bury their dead, is 50 paces to the west. Some 450 paces to the west of the cemetery is Khutho Gom-pa on a spur of the Pen-po-go mountain. About $1 \frac{1}{2}$ miles further and to the left of our route is Gālsādana Chenkang, a temple dedicated to one of the passionate and vindictive gods. A nilla running from the west joins the strenn (which flows along the road) about $1 \frac{1}{2}$ miles nortin of the temple. Continuing our journey for about $1 \frac{1}{2}$ miles we reached Lingbu Dzong, a ruined fort, where we stopped for the night. The road is vers good for 4 miles, the remaining part of it is stony and rugged, but having an easy gradient. Forage is abundant.
30. The next day, after a difficult ascent of about 2 miles by a rough and stony road, we reached the Pen-po-go pass. The range bearing this name runs from the east. Boiling point observations were talsen here (height 16,320 feet). No trees were visible but a small kind of grass covered the whole range ; from the pass the descent is precipitous for about $2 \frac{1}{2}$ miles to a stream which crosses the road towards the left. About $5 \frac{3}{3}$ mileg further down we reached Baya, a small village; the strean recrosses the road towards the right about a mile below the village and flowing for about 2 miles at a bearing of $671_{2}^{\circ}$, joins the Phembu Chu (Pen-yu-ne) strenm. About $1 \frac{1}{3}$ miles from the villige we found two temples, oue called Langta Gom-pa, containiug $50^{-}$ Dabas, about 500 paces to the east, and the other Nāleuda Gorn-pa, containing 100 Drbas, a mile to the west. About 3 miles from Baya village the rond crosses the Phembu Chu (Pen-gu-ne)istrenm, $1 \frac{1}{2}$ feet deep and 15 paces broad, flowing from the west; this stream, about 20 miles to the south east, joins the Kyi Chu: near the junction is a temple called Te-gang, inhabited by about 250 Dibas. A mile to the north-east of the place where the Phembu Chu stream was crossed, another stream issuing from the Cha or Chiag pass to the north, fulls into that stream: 3: miles bejond the stream is Debungsiga or Naimār, a village of 20 houses where we holted for the night; it lies in the Pen-po Patti. This locality is well cultivated, and the produce finds a ready sale at Lhāea. 'The fields are watered by irrigation cuts led down from the Phembu Chu and other' amaller atreams.
31. Leaving Debungaiga on the 19th and proceeding for about $2 \frac{1}{2}$ miles nlong the right bank of the strean from the north, we arrived at a village: About three-quarters of a mile. from the village and bearing $862_{2}^{\circ}$ is a fort called Lundub Drong with 50 houses around it. Two Jongpons, Tibetan officers, who reside in this fort, have charge of the Pen-po Patti, extending from the Pen-pogo to Cha passes. $1 \frac{3}{3}$ miles further, at a distance of three-quarters of a mile from the rand and bearing $82 \frac{1}{2}^{\circ}$, there is a gom-pacontaining 50 cells, Three miles higher
up is a small village to the west and $1 \ddagger$ miles further another small stream flowing from the east falls into the nila which issuing from the Cha pass runs parallel to the road to the right: $1 \frac{1}{3}$ miles onward it crosses the road to the left. Half a mile further up, a small atream from the west fulls into the nüla, now running parallel to it on the left. After an necent of $2 \frac{3}{8}$ miles, the last half mile of which is steep, we arrived at Cha pass, where boiling point observations were taken (height 15,810 feet). The Cha range runs from the west. After an ensy descent of $s$ of a mile, a stream issues from the left and flows towards the north and $1 \frac{1}{4}$ miles further on crossed our route towards the enst; three-quarters of a mile further it joins another stream from the west, and the udited stream empties itself into the Talung Chu. About $4 \frac{3}{4}$ milea, from the pass is an encamping ground, where we halted for the night. A mile to the west of this place is a large gom-pa called I'alung Gom-pa or Jāg Talung, the residence of the wellhnown Lama of Tibet, named Ma Ring-bo-che, and of about 300 Dabas. Grase and fuel are abuudant : the road is stony.
32. On the 20 th, about 300 paces from the encamping ground, we crossed to the left bank of the halung chu, 3 feet deep and 35 paces wide, which flowing to the north-enst joins the Kyi Chu. About 6 miles from our last lalting place, is Phondu fort, having 50 houses to the south. It is situated at the confuence of the Rong and Migi rivers and the Thalong. The first is a large river about 40 paces broad. It is formed by two tributaries, one coming from the Dan dixtrict, called the Dam river, and another from the Lani pass, wilich meet about 3 miles from the fort. The second river, which is about 3 fect deep and 65 paces wide, issues from the Ninchin-thang la range, and after flowing through Shangslung district and then along a portion of the boundary of Reting it reaches the junction; these two with the Talung Chu form the well-known Kyi Chu. Near the fort and a little above the junction is an iron bridge 40 yards long similar to that at Chak-sam. During the ming season boato are used for crossing the river*: boiling point observations were tasen near the fort (beight 13,340 feet). $6 \frac{3}{4}$ miles further up we reached Chamchunang, a deserted village on the right bank of the Migi river, where observalious for latitude and of the boiling poiut were taken (latitude $30^{\circ} 16^{\prime} 30^{\prime \prime}$, height 13,230 feet). Grass and firewood are found here; the latter of the padam (a kind of iny troe. The road is rugged and narrow up to Plondu fort, the remainder wide, smooth and level. The Talung district extends from the Cha pass to Phondu furt. The tract of land, which lies to the left of the Migi river to the south-east of the road and between the Phondu fort and Chamchunang, is called the Phoudu district.
33. On the 21st, two miles further up we arrived at Chiomo Lhalrang ( 50 houses) with a small temple of the same name: it is at the junction of a stream with the Migi river. On the right bauk of the Migi, distant 5 miles and bearing $722^{20}$, there is a large monastery called Reting Gom-pa where 200 Dabas reside: this was the last place on the route where I saw eulti, vation. $4 \frac{1}{2}$ miles further along the right bank of the stream a small nula from the west falls into it; and 21 miles further up another nala, bearing $3022^{20}$, empties itself into the same; 3 miles further still is the Marnio pass, where boiliar point observations were taken (height 14,960 feet). This pass has an easy ascent and a very gentle descent; it forms the northern boundary of the Reting district, which extends to Chiomo Lhakang southeards. About $\frac{1}{2}$ a mile from the pass is Lani Ta-sam, a halting place, where we passed the night. At this place there are some 50 tents occupied by members of the nomad tribe, which is under the control of a Ta-sam Pa (a head-man appointed by the Lhassa Government to each Ta-sam) whose duty it is to have borses aud gales in attendauce for the Lhāsa officials. These people receive no wages for their services, but are allotted tracts of land, on paynent of some aunual taxes, large enough to graze their cattle during the whole year, and they always keep them within the prescribed limits. They are held strictly responsible for all aceidents and for the safe transit of all goods withim their limits. Their tents are made of the long, coarse, black wool of yaks. At the time of our arrival there was a fall of suow about a foot deep, and fuel and fodder were difficult to obtain.
34. Leaving Lani Ti-sam on the 22 nd we reached the Lāni pass by an easy ascent of ${ }_{2}$ \& miles. Boiling point observations were taken at the pass, (height 15,750 feet). The Lāni range comes from the enst, and far off in that direction are some high penks eovered with perpotunl snow. A stream issues $2 \frac{1}{2}$ miles from the pass and after flowing to the vorth for about $4 \frac{1}{4}$ miles is joined by another stremn from the west. A mile further is a Dam Chuchan (a hot apring of the Dun district), in which the inhabitants of the neighbourhood bathe at least twice a year. There are three square kacha tanks $\dagger 21$ feet long and 2 feet deep which are alwnys full of water; in these the bathers remain immersed up to their mecks until the perspiration runs from their foreleads, whes they lenve the tank, and lie down wrapped up warmly

[^20]for some minutes; after this they drink some beer and take food. About $1 \frac{1}{4}$ miles from the spring is a halting place called Yar Khorchen, where there are three small kacha houses, two for the shelter of travellers and one for a Khorchen (a large Khor or Khorlo") in the Dam valley which lies north-east and south-west. The valley is about 15 miles long and 5 miles broad, and is watered by a small strem called the Dam river, nbout 2 feet deep and 20 paces broad, a tribu. tary of the Roug river. Three miles to the west of the hulting place is a paka house belonging to the Chigeb (ruler or Lambardär) of the Dan valley. 'Where are sowe 200 tenls of momads, whose occupation is the grazing of cattle consisting of ponies, yabs, goats and slicep; some of them are traders, who bring bul (a kind of soda) and salt from the 'leneri Nor lake and exchange them for corn and cloth at Lhāsa. In addition their own valley furnishes several other commo. dities for exchange; for instance, yaks, goats, sheep, poniest, butter, \&c. The nomads are Tibetans, very stout and warlike; they are not subject to the Lhāsa Government, but acknowledge the authority of the Amban. The valley is noted for its pasturage. The head Lama has 300 mares stabled here under the charge of a Chi Pon (a master of the stable); they are milked every day during summer, and a kind of fermented liquor is prepared, after the libelan process of distillation, for the use of the head Lama; it is the only liquor which he is allowed to take. About two days' journey from the valley is the Nam or 'Tensri Nor lake, and some 10 days' journey to the north of the late are wild people scattered over the billy regions. We lalied two days at Yar Khorchen, where observations for latitude und boiling point were taken (lat. $30^{7} 30^{\prime} 55^{\prime \prime}$, heiglit 14,460 feet).
35. Leaving the halting place on the 25th September 1879, and crossing four streams coming from the east, at $2,4,5 \frac{3}{1}$ and $6 \frac{2}{2}$ miles respectively, from Yar Khorchen, we reached the
 the Dam river. The pass has a gentle ascent and a similar descent on the other side. A mile before the pass is reached there are eight small, unprotected Churtans. The pass forms the northern boundary of the Dand district. $4{ }^{3}$ miles further we crossed the Lhai Chu, 2 feet deep and 30 paces wide, coming from the north-west; it issues from the Nin-chin-thang-la range and flowing to the south-east falls into the Migi river. A road runs up the Lhai Chu and thence across the Nin-chin-thang-la pass to the Tengri Nor lake. At a distance of about 23 miles, bearing 116 $\frac{1}{2}^{\circ}$, is Potamolam, one of the high peaks covered with perpetual snow. The road was good throughout this stage. We stopped for the night on the left bank of the Lhai Chu
36. On the 26 th we had a long march of 24 miles: at two miles from our halting place we crossed one of the principal sources of the Migi, $2 \frac{1}{2}$ feet deep and 50 paces wide, coning from the north. Further on we forded 5 streams coming from the east, $8,9,12 \frac{3}{4}, 16 \frac{1}{8}$ and $17!$ miles respectively from our last halting place. These streams join a river from the shangshung pass, which flowing to the south is joined by the Lhai Chu. 'The road which was good lay through a valley between two spurs running to the south, which are connected by an easy low pass called Shangshung, distant 23 miles from the last station. About $12 \frac{1}{7}$ miles distaut from the pass and bearing $232^{\circ}$ is a high suowy peak, called s:unden Khānsa. We camped for the night on a level piece of ground covered with grase about three-quarters of a mile beyond the pass: during the march we passed some nomad tents at intervals.
37. On the 27 th we marched $10 \frac{1}{4}$ miles along a level and wide road, and renched the left bank of a stream coming from the south-enst where we encamped: on this march, after $7 \frac{1}{2}$ miles we came to the Yu stream flowing from the east and joining another stream which issues from a square lake about a mile broad, and situated about 3 miles to the west of the road. The united stream flows northwards and is called the Nag Chu (Nag) river: the lake is said to be in a large, level valley about 32 miles long and 8 miles broad; about 4 miles from the right bank of the $\mathbf{Y u}$ strean is the $\mathbf{Y u}$ pass, with an easy ascent over a spur of the range to the enst. Two snowy peaks are visible from it, one at $a$ distance of about 37 miles, bearing $30 \frac{1}{2}^{\circ}$ and another about 40 miles bearing $322 \frac{1}{1}^{\circ}$.
38. On the 28th, after marching $5 \frac{3}{2}$ miles up an ensy ascent, we crossed the Khorchen pass over a spur from the range to the east. This pass forms the northern limit of the shangshung district, which is said to contnin 500 tents of nomad tribes. $14 \frac{1}{4}$ miles from the pass we crossed to the left bank of the Nag river, $2 \frac{3}{4}$ feet deep and 40 paces wide, and reached a Mäne Khorchen (a house containing a large Khor or Khorlo) where we passed the night. lirom

[^21]this place a direct rond branches to Siniug-fu or Siling, a large city of the Chinese Empire situnted about 60 miles to the east of the Koko Nor lake. We chose the circuitoss road by Shiabden Gom-pa, where we hoped to replenish our stock of provisions which was runving short.
39. On the 29 th, about 5 miles begond Mäne Khorchen, we crossed a stream from the left, which two and a half miles further down falls into the Nāg (hu (Nag) river. This river is said to water the Hor district to the N.E. Three-quarters of a mile further is Shiabden Gom-pa in which dwell 100 Labas; it is surrounded by some 150 houses and tents: there is a large house for the Jongpons. $1_{i}^{\frac{1}{2}}$ miles to the south is a group of hot springs within an area about half a mile in circamference. The thermoneter gave a temperature of $14,0^{\circ}$ for one of the springs. Shiabden Gom-pa is in the Nāg Chu Kha district. Grass is abundant. The district contains some 3,000 tents of nomads. Some of the tribes are much addicted to robbery wheh they commit far off to the west. The climate is cold. Observations for latitude and for height by boiling point were taken (lat. $31^{\circ} 28^{\prime} 27^{\prime \prime}$, height 14,930 feet). Supplies are procurable. 'Jibetan silver coin is current in all these districts: there are no gold or copper coins. The silver coin is of two kinds; one known as Chünja Panlung is an old coin, it bas no nlloy in it and weighs a a quarter of a tola: the later coins, distinguished by the names of the rulers who coined them, have alloy in them and weirh half a tolt. Both kinds of coin have the same value which is equiralent to six amas of Indian money: they bear the common name of Tanka. For small change coins are cut up iuto pieces. Ihe Indian rupee is also current. We spent three nights at Shiabdeu Gum-pa.
40. On the 2 nd 0 ctober we crossed a spur about 5 miles from the temple, aud $3 \frac{1}{2}$ miles further reached the Thagar La (pass) by an easy ascent. After passing the spur we recrossed the stream we had passed just before reaching Shiabden Gom-pa. Two miles north of the pass is a lake, numed Mora, 2 miles long and $1 \frac{1}{3}$ broad, and around it were a namber of nomad encampments. bastwards of the lake, a road runs to Ta-chien-lu, a great tea mart. We camped for the night a short distance beyond the pass.


#### Abstract

4l. On the 3 rd, after marching $3 \frac{1}{2}$ miles we reached the direct road from Māne Khorchen. He:e we heard that a gang of mounted robbers from the Jama district, about 300 in number, was returning by this road laden with booty obtained from the Tengri Nor district. It consisted of 100 hill ponies, 300 yalis and 5,000 goats and sheep. To escape an attack we diverged again towards the north-west, and after marching about 2 miles reached the place where the ponies belonging to the Mongolian caravan, with which I was travolling, had been left behind for pasturage when going down to Llāsa, and we waited there till the gang passed. At t par. we started and proceeding north-east for about $2 \frac{1}{2}$ miles again strucle the direct road, and $2 \frac{2}{t}$ miles further halted at the base of a mountain. About 40 miles distant and bearing $984^{\circ}$ is Sutodampärabge, a snowy peak. 42. On the fth, about 5 miles from the last halting place we crossed a stream $1 \frac{1}{3}$ feet deep and 12 paces wide flowing down from the north-west, and $5 \frac{1}{2}$ miles further we reached the Ta-tsadg pass by an easy ascent: the range runs at a bearing of $117 \frac{12}{3}$. This pass is on the boundary between the districts of Näg Chu Kha and Jāma: the latter is said to contain 1,500 tents. I'lie district is governed by two Ambãos who reside at Sining-fu. Having descended 1 a miles from the pass we reached a stream flowing to the north, and proceeding along its bank for 8 miles crossed another stream, $1 \frac{1}{3}$ leet deep and 12 paces wide, falling into it from the west. Half a mile further we reached khamlung encmping ground where there were about 50 tents, and hore we remained for the night. Latitude and boiling point observations were taken here


 (lat. $31^{\circ} 57^{\prime} 44^{\prime \prime}$, height 15,050 leet).43. On the 5th, alter an easy nseent of a mile, we crossed the Khamlung range, bearing $122^{1 \circ}$ for a short distance from the pass so called and then turning to the north-east. To the north of the range lies the Ata district, contnining 500 tents. A stream floms from the range to the north and about $6 \frac{1}{2}$ miles from the pass is joiued by another stream from the west $1_{2}^{1}$ feet deep and 15 paces wide. The united strenm after flowing 23 miles along the road turns to the east. To the left of the pass and 4? miles distant is an encamping ground where we saw about 60 tents; and about 5 miles further is a small lake to the west of the road. 3 ? miles from the lake is the boundary between the Ata and Yayra districts. Half a mile beyond the boundary a road branches off to the north-east to Siling via Di Chu Rab Dun and Jun. This roal, though direct, is not safe, owing to its being much infested by robbers; we therefore kept to the same northern route which is seldom used by travellers. 2 miles to the east is a lake about $s$ miles in circumference. At the distance of $2 t$ miles from the boundary and on the leit bank of the Saung Cha stream, $1 \frac{3}{?}$ feet deep and 25 paces wide, coming from tho north-west, is an encamping ground called Giaro, in the Yagra district. Here we remained for the night and I took boiling point observations (height ll, 540 feet).
44. On the 6th, after travelling nbout 8 miles, we nrrived at the bank of the Yagra Chu (Tang) river, which issues from the langla range and flowing to tho south falls into the Saung Chu stream. The road from the Dam district to this place is good and wide, but further up it is rugged and stony, and pasves through a narrow valley between two long spurs of the langla rauge. $9_{2}^{1}$ miles from the bunk of the stream another small stream from the north-west joins the Yagra Chu. $3 \frac{1}{2}$ miles further we reached Yagratodh encamping ground where there were some su tents oceupied by nomads. We stopped for a night at Tagratodh; and I took boiling point observations (height 14,950 feet).
45. On the 7th October 1879, crossing the Yagra Chu to the left bank and having proceeded about 3,800 paces, we saw three suowy peaks to the left at distances of $4,4 \frac{1}{2}$ and 6 miles, bearing $312^{\circ}, 3291^{\circ}$ and $339^{\circ}$ respectively, and one to the right at a distance of 8 miles, bearing $721^{\circ}$ : three miles further we re-crossed the same stream. About $1 \frac{1}{3}$ miles further on, a stream from the east joins the Yagra Chu, and $1 \frac{1}{d}$ miles thence another strean from the north. west falls into it. 2 miles beyond we passed a snowg peak close to our right and $4 \frac{3}{4}$ miles further reached the junction of astream from the north-enst with the one along which we were travelling Two snowy peaks were visible from this place at distances of 10 and 16 miles and bearing $62 \frac{1}{1}^{\circ}$ and $50 \frac{1}{9}^{\circ}$ respectively. Having crossed the main stream and proceeded $\frac{1}{2} \pi$ mile further we came to a stroam from the north-west which falle into the former and 2 miles beyoud we arrived at an encomping ground where we halted. Snow fell during the uight.
46. On the $8 t h$, half a mile from our halting place, we crossed a small strenm from the north west which joins the Yagra Chu. About 8 miles further on two penks were visible, one distant 4 miles and bearing $326_{4^{\circ}}^{\circ}$ and the other 23 miles and bearing $41 \frac{1}{3}^{\circ}$. A mile further is the Tang pass: it was covered with two feet of snow, which fell during the preceding night. 'rangle is a long range of mountains rumning from the west and possessing several snowy peatis and spurs. It is the morthern boundary of the Fägra district which contains 1,000 tents. About 100 miles to the west of the pass is the Amdo district which is sparsely inhabited ly nomads; begond it to the north and west the only inhabitunts are a rude and ignorant race: they clothe themselves in skins of animals and dwell in small tents also made of slins. Some of them possess guns*, (obtained from 'libetans by bartering hides) which are used for killing wild animals whose flesh they roast and eat. They decline to ent vegetable food, even when offered them, as they say it makes them ill. The inhubitants of the country between the Dam and Yāgra districts chiofly live on meat and sattu (Hour of parched grain). No tree grows in these districts. Dry dung of both the wild and domesticated galss is used for fuel. Grass is abondant. The country to the north of the pass is unimhabited even by nomads. Boiling point observations were taken at the pass (height 16,380 feet). $1 \frac{3}{4}$ miles of an easy descent from the pass brought us to a stream which rises in the Tangla range and flowing for $6 \frac{1}{2}$ miles along the route, joins the Lugrab river which is 2 feet deep and 35 paces wide and comes from the west. The united stream after flowing about 14 miles along the right of our road, turns to the east. From the left bank of the river the trnek runs through an open country. Grass and fuel (dry dung of wild yaks) is found in abundince all along the ronte. Proceeding for $3^{3}$ miles, by a wide, level road along the lelt bank of the river, we reached Kentinsiring, $n$ halting place, from whence two high snowy peats are visible, one bearing $274^{\circ}$ and distant $14 \frac{4}{2}$ miles and another bearing $276 \frac{1}{2}^{\circ}$ and distant $12 \frac{1}{2}$ miles. Wild animals are mumerous here; for instance, dong (the wild gak), cho (a deer), goa (a species of antelope resembling the chamois), na (a wild goat), nhen (a wild rocky mountain sheep), chiānku (a wolf), häze (a kind of fox), yi (a wild cat), kiäng (a wild ass), chipi $\dagger$ (a marmot), rigong (a rabbit), abra (a rat without a tail), demo (the brown bear): of this last, oue species called mide has fect resembling those of n man, and is very savage; it often walks erect and attacks any human being it sees. During the night three feet of snow fell. We had much reason to fear robbers and we therefore formed ourselves into groups, each consisting of 10 men, to guard the caravan at night.
47. On the 9 th, we left the halting place and proceeding 6 miles we met five mounted robbers. On being questioned they said that they were residents of the Fägra district. They followed us for two marches intending to carry off our beasts of burden, but were unsuccessful, as we gave them no opportunity. About 15 miles from the last halting place we saw a lake about 7 miles in circumference, nearly 2 miles to the right. $5 \frac{1}{2}$ miles further we crossed a pues by an easy ascent, and deseending thence at an ensy gradient for $2 \frac{1}{4}$ miles, we reached Yakinhapchiga, a halting place, where we rested for the night. A stream $1 \frac{1}{2}$ lect deep and 12 paces wide bearing $300^{\circ}$, emanating from the pass, erossed our route from the loft. It dowed along our next diy's road some 12 milen, re-crossing it in two places, and then turned to the northeant.

[^22]48. On the 10th October 1879, 14 d miles from our last halting place, we saw two snowy peake, bearing $3001^{\circ}$ and $297 \frac{1}{9}^{\circ}$ and distant $11 \frac{1}{3}$ and 12 miles respectively. There are two more high snowy poaks to the right, bearing $36 \frac{1}{4}^{\circ}$ and $355^{\frac{1}{}}$, distant 24 miles each. $3 \frac{3}{4}$ milen further up astrean, bearing $212 \frac{1}{2}^{\circ}$, crossed the road and flowing to the right for 4 miles joined the strean from the south. 7 miles onward there is a haltiog place called Atag-hapehigs (height 15,080 feet) where we passed the night.
49. On the 11 th, after marching $4 \frac{1}{i}$ miles, we crossed a small stream from the west. 2 a miles further we crossed $n$ pass with a slight nscent. 17 miles beyond the pass there is an encamping ground, called Maurusen Khun (the bank of the Maurus)-the tiver is otherwise named the Di Chu or Thoktho-close to a small fresh-water lake. We halted here a night. There was no trace of a road beyond Atag-liapchiga; and we were guided by some Mongolians in our cararan who recognised the route by the aid of certain hill peaks. Observations for latitude and of the boiling point were taken here (lntitude $33^{\circ} 48^{\prime} 25^{\prime \prime}$, height 14,230 feet).
50. On the 12th, haring gone about $2 \frac{1}{2}$ miles, we saw two snowy peaks near each other, bearing $323 \frac{1}{2}^{\circ}$, and about 16 miles distaut: $2 \frac{1}{2}$ miles further, we arrived at the right bank of the Maurus river. It is supposed to issue from the Tengri Nor lake and to water Chimese territory. It flows here in 7 channels each about 40 paces wide, the entire breadth of the river iucluding the islands being 800 paces: the greatest depth was 3 feet. The bauks of the chanuels are boggy. One of the horses sank up to its belly but we succeeded in extricatiug it.
51. A stream running from the north-west joins the Maurus 2 miles to the sonth-west of the route. Sinall bushes*, called by the libetans Turu, about a foot high, were foand growing along the banks of the river. The river here forms the bundary between the Chinese and the Tibetan dominions. Boiling point observations were taken on the left bnok of the river (height 14,660 ). $4 \frac{1}{2}$ miles further is a pass having a slight ascent. 5 miles begond the pass we observed a snowy peals distant 37 miles and bearing $110^{\circ}$. About 13 miles from the pass is a halting place, called Bullumngne, a little below the top of another pass of little height. From the left bank of the river to Bulshmangne we had no fresh water; wherever water was found it was brackish, and a small stream which crossed the road had also the same taste. We stopped at the pass for the night. The general character of the pass and the neighbouring plains, is that they are bare of trees, although covered with grass and verdure. Dry dung of the wild yuk is used for fuel.
52. On 13th, after proceeding I0 miles we crossed a large river called Ulangmiris, Namchuthai Clangmiris or Chu Mart, which llowing to the east, joins the Maurus river, and the urited stream meets the Ma Chu at the Di Chu Rab Dun ferry. It here separates into 10 samall channels averaging about 35 paces in width. The entire bed including the inlands is 1,200 paces broad and the river was nowhere more than $3 \frac{1}{4}$ feet deep. Boiling point observations were talien on the left bank of the river (height $14,6+0$ feet). 5 miles from that place is Kagehinar encamping ground. Here we found several puols of fresh sweet water. Our road to-dny which was good lay along a wide plain between two ranges of mountains distant some 10 miles on either side.
53. On the 14th, $10 \frac{1}{2}$ miles from the encamping ground we come to a Oha Chu (salt water stream) from the north-west and flowing to the south-east. $5 \frac{3}{4}$ miles further up, we crossed another Cha Chu 1 foot deep and 20 paces wide flowing from the left, which issues from the Dungburn range. From hencenasowy penk is visible at a distance of 17 miles, bearing 126 $1^{\circ}$. Re-crossing the same stream $4 \frac{1}{4}$ miles further on, we reached Dungbura $\ddagger$ Chadamo§, an encampiug ground. A foot of snow fell here. The road was good as in the last stage.
54. On the 15 th October 1879, $5 \frac{1}{1}$ miles from the encamping ground, we crossed a stream from the north coming from the Dungbura range which joins the Cha Chis. The joint stream below the encamping ground was brackish, but from that place up stream it tasted fresh. $6 \frac{1}{4}$ miles further we observed a high peak of the Dungbura range, distant a miles, bearing $239{ }^{10}$. 1娄 miles further still is the Dungbura Khuthul (pass) which has an ensy aneent. The general direction of the long range bearing this name is from east to west $1 \frac{1}{4}$ milew from the puss, $a$ stream emanating from the range flowod along our route. 7 miles from the pass is an encamping ground called Dungbura Nadamo, where we stopped for two nights on account of a fall of soow. some traces of a road were visible today but io was atory mad narow.

[^23]§ Chaulann in tho Mongolian meana 'this nide', Nadamo, 'the other sido'.
55. On the 17 th, having marched $\frac{1}{2} \pi$ mile we came to a stream from the north which falls into that issuing from the Dungbura range. $4 \frac{1}{2}$ miles further, we crossed to the left bank of the stream which was $1 \frac{1}{2}$ feet deep and 30 paces wide. $\frac{1}{2}$ a mile further, a stream from the south joins the latier. after proceeding 5 miles we found the stream which flowed along our route took a bearing of $89 \frac{10}{2}$. $4 \frac{1}{4}$ miles beyond a brackish strean crossed our road towards the east. 4 miles further atill, we came to several pools of fresh water: We stopped here for the night. Our day's march was almost entirely over soon.
56. Next day we struck eastwards for 3 miles to regain the right route which we had missed after passing the brackish stream, owing to its being lidden beneath snow. After three. fourths of a mile we crossed a low easy pass and some 8 miles beyond forded a strean coming from the north. 10 miles further, we arrived at the base of the Loko-shili range, and hulted for the night on the bank of a strean coming from the north.
57. On the 19 th, following up the stream for 5 miles, we crossed the Koko-shili Khuthul (pass) which has an easy ascent. 11 miles from the pass we reached the Koko-shili encamping ground on the right bank of a stream, $1 \frac{1}{\mathrm{f}}$ leet deep and 15 paces wide, along which the route lay for the last 6 miles. The general direction of the range is from east to west. Obserrations for latitude and of the boiling point were taken here (lat. $35^{\circ} 10^{\prime} 37^{\prime \prime}$, height 13,430 feet) snow fell and we were obliged to remain here for two nights. Our bensts of burden suffered badly from the snow, and were unfit to proceed with the caravan in the morning. As there was no fear of being molested by robbers we were left behind to follow when we could. Of three ponies which had fallen ill one died, but the other two recovered.
58. On the 21st, after proceeding about 7 miles, the stream along which we were marching turned to a bearing of $82 \frac{1_{2}^{\circ}}{}{ }^{\circ}$. $1 \frac{1}{3}$ miles further we crossed a low pass and descending gradually for $1 \frac{1}{2}$ miles, we reached a small half-frozen lake of fresh water. We casily tracked the caravan by the marks of the horses' hools on the snow. We passed the night on the shore of the lake.
59. On the 22nd, after travelling for about $2 \frac{3}{3}$ miles̀, we came to a small lake, where we met with a Mongolian caravan going to Lhāsa. It was composed of 150 souls (men and women), 80 camels and 100 ponies. When asked if they had seell our caravan, they at first answered in the negative, but afterwards ncknowledged having observed, far off along the opposite bank of the Ma Chu river, a long line of what they supposed to be wild animals but which they now agreed must have been the caravan. Caravans as a rule, are very considerate towards each other: they never fail to aid any person or persons whom they find separated from or deserted by their caravan. They treated us very kindly and unsolicited offered us a large quantity of provisions of which we took only five seers of sattu. At noon we reached the right bank of the Ma Chu or Chu Mar river, which is about $4 \frac{1}{4}$ miles from the lake. We searched up and down along the bank for a ferry; but unfortunately we found none and were obliged to cut a way for ourselves, about a foot broad, through the ice from one bank to the other. We did this, because the half frozen river was not hard enough to bear either baggage animal or man, and the bed being boggy it was uecessary that the crossing should be rendered as easy as possible. We however lost a pony and a mule which stuck in the bog and which we could not extricate. My attendant Chambel lost his toe while crossing the river, and this gave him great pain and made our future progress very slow. Night came on by the time we had crossed: in the darkness we could find no fuel and were forced to go to sleep without any food. To recruit ourselves we haited on the following day. Boiling point observations were taken on both banks: (right lank height 14,040 feet; left bank height 14,050 feet). The entire breadth of the river is about 700 paces. it is 2 feet deep and is here divided into 5 channels: it is asid to flow into the Chinese Empire. 'Three snowy peaks are visible from the right bank of the river at distances of $36,38 \frac{1}{2}$ and 32 miles aud bearing $311 \frac{1}{2}^{\circ}, 318 \frac{1}{2}^{\circ}$ and $356^{\circ}$ respectively.
60. On the 24 th October 1879, after marching a mile we crossed the Angirtalichia utream, 2 feet deep and 15 paces wide, which issues from the range of that name, and flowing to the right joins the Ma Chu river. $10 \frac{\pi}{3}$ miles from the stream is Mugzisolma, a halting place, on the bank of $a$ atream which flowing from the north here changes its course towards the east. Here we found tracks of our caravan, and rested for the night. We had only dry horse-dung for fuel which is inferior to yak-dung.
61. On tho 25 th, $6_{3}^{3}$ miles from our lant halting place, we again crossed the Angirinkelia stream, and following up its right bank for the $_{2}^{2}$ miles, we arrived at the phace where a strenm from the north joins it. 31 miles further we renched the Angirtakehin encamping gromd. Obseryations for latitude and the boiling point were taken here (lat. $35^{\circ} 33^{\prime} 35^{\prime \prime}$, height 13,680 feet). From the Dam district to this place grass and dry yak-dung were abundaut; wild aniwals were numerous. The route generally speaking wan good.
62. On the 26th, a mile from our encomping ground we came to a stream from a bearing of $321^{\circ}$ which joins the Angirtnkchia strean. $2 \frac{1}{2}$ miles further on, another stream from the west joins it. After proceeding for 4 miles, we ascertained that the strenm had its source about 2 miles to the west. A steep ascent of $1 \frac{1}{2}$ miles then brought us to the Augirtakichia Khuthul (pass). The Augirtakchia*, a long range, lies enst and west. It is probably the same range as is called Kuen Lun and here and there had penks covered with snow. At a distance of 12 miles from the pass, aud bearing $88^{\circ}$, is a high snowy peak of the range. A stiff descent of $1 \frac{1}{4}$ miles brought us to a stream along which the route lay for 4 miles, when the stream turned off at a bearing of $821^{\circ}$. We halted near this turn. Snow fell this afternoon. Scarcity of grass, on account of snow, caused the death of two of our animals. This day we had a rugged, stony and narrow road with several ascente and descents.
63. On the 27 th, after proceeding $1 \frac{1}{2}$ miles we crossed $a$ stream from the west, which flowing to the east joins the strenm from the south. Further on, by a steep ascent of a mile, we reached the Naichi Khuthul (pass). Naichi is a small range which shoots off from the long range of angirtakchia. From thence we had an easy descent of 8 miles to the base of the pass, where nomads (Mongolians) encamp for a portion of the year to pasture their flocks and berds. This place, called Amthun, is at the junction of the Naichi Gol (river) from the west and a stream from the Naiehi Khuthul (pass). We met with great difliculties to-day during the course of our journey. Our beasts of burden had decreased in number and a portion of the baggage was left at the last stage for which the poor beasts had to trudge back. With much trouble we reached the pass. There we were obliged to leave half of the baggage under care of two men and to remoye the other hulf. Having arrived at Amthun we returned to the pass to bring down our baggage, and fortunately found the same Mongolian caravan which we had met on its way to Lhāsa. It appeared that the caravan had returned from the Koko-shili eucamping ground, as it could not proceed to Lhāsa on account of snow. We stopped at Amthun for a night. This is the first stage where we found firewood (obtnined from a thorny tree about six feet high). Here gruss was abundant. From Lhāsa up to this place our direction had in general been mortherly, but henceforward we proceeded eastward.
64. On the $28 t h$, after proceeding $6 \frac{1}{4}$ miles swe reached Naichi, a nomad camp of 10 tents. From Tägra to Naichi the country is quite uninhabited. Mongolian tents are made in a curious manner. When a tent is pitched it bears a resemblance to a dome, round at base. The wooden framework, which when set up presents a lattice-like appearance, is, for the sake of convenience in pacting aud earriage, divided into five, seven, or nine pieces, according to the size of the tent. Each piece when it is rolled up looks lite a bundle of sticks. The top piece has an opeuing for the smoke to pass out. The frame is covered with a bind of eoarse woollen cloth, called Chhingba or Phingba bound round with a long rope which keeps it tight. They do not divide the tent into compartments. It has only one opening for ingress and egress which is closed by a kind of rough door made of planks fastened together by wooden pins. They cook inside. All males, females and children live together. A tent about 12 yards in circumference can be made for Hs. 12.
65. The general direction of the Naichi valley, which is a sub-dirision of the Taichinar diatrict, is from west to east. The level portion is about 50 miles long and with an average breadth of 3 miles. It is bounded on every side by low mountains, on which no snow was visible, and even when it does fall it quickly melts away. The valley is intersected lengthrays by the Naichi Gol (river), which receives only a few tributaries from the mountains, but is mostly fed by numerous springs of fresh water along its banks. The ground is generally smooth being ouly furrowed here and there by the beds of dry mountain torrents. The ralley is corered with rich pasturage which affords sustennnce to large herds of ponies, sheep (with thick tails), camels (Bactrian) and goats. At the eastern end of the valley the river widens to thrice its previous breadth. This valley is occupied by nomnds who dwell in tents, 10 in number, each containing about six souls. They shift their cump from place to place along the whole railey for convenience of pasturage. Their diet chiefly consists of milk and boiled flesh. Grain forms only an inconsiderable portion of their food and is imported from the Korluk district about 100 miles to the N . Theee people, like the rest of the Mongolians, are hospitable. They milk their mares; this when reudered acid by the addition of sour mill is oalled cheka and a kind of spirit distilled from it is called arki. The Mongolinas are well-built and stout but timid. Their marringe customs are very simple. A man courts his intended brido for two years after which the parente of tho pair construct a new leat for thom, and provido a feast for their commanity. After fonsting aud dancing the marringe ceremony is considered to bo completed. Vaks are raro here. We stopped at Naichi for tivo days. We hore ovortook our own caravian, but it started before we were rendy to accompany it. Tho Lougulim cararan intended to reman

[^24]here till the snow cleared off. Observations for latitude and of the boiling point were taken at camp (lnt. $35^{\circ} 52^{\prime} 20^{\prime \prime}$, height 12,010 feet).
66. We here replenished our stock of provisions, purchased more bensts of burden, and on the 3rd November 1879 resumed our journey. Proceeding $8 \frac{1}{2}$ miles down the stream we stopped for the night. At distances of 4 and 6 miles, and bearing $334^{\circ}$ and $31 \frac{1}{2}^{\circ}$ renpectively were two peaks to the left of our halting place.
67. On the 4th, after marching for 7 miles, we crossed to the left bank of the Naichi Gol (river), which is 40 paces wide and 2 feet deep and has a rapid current. Here, a dry bed of a stream from the south joins it. $2 \frac{2}{2}$ miles furtber on we reached Thäglugn, nn encanoping place of the nomads within a wide level plain, where we halted for the night. These encamping places are distinguished by circular raised platforms over which the tents are pitched and on which fires are lighted in iron grates. Fuel and grass were abundant.
68. Nest day, marching along the left bank of the river, we crossed a dry bed of a stream, a mile distant from the last balting place, which issuing from the northern mountains joins the river. $7 \frac{1}{4}$ miles further on, a strean from the south joins it. To the right is a peak at a distance of $5 \frac{1}{3}$ miles and benring $164^{\circ}$. $1 \frac{1}{2}$ miles onward $n$ dry bed of $n$ stieam from the north joins the river. We stopped here for the night. Grass and fuel were abundant.
69. On the 6 th, marching $9 \frac{1}{4}$ miles along the left bank of the river, we reached shiārthoge, an encamping place. Here, two streams-one (dry) from the north and the other from the south-join the river. Boiling point observations were taken (height 10,370 feet). Grass and fuel were abundant.
70. On the 7 th, we followed the river for $1 \frac{1}{9}$ miles, when it turned to a bearing of $114 \frac{1}{2}^{\circ}$, for a distance of 3 miles to wind round a spur after which it flows to the north-enst. A stream from the south (probably the same stream which issued from the Angirtakelia range and flowing for 4 miles turned to a bearing of $82 \frac{1}{3}^{\circ}$ ) joins the river opposite to the foot of the spur. $2 \frac{8}{4}$ miles from the last nomad encamping place is a pass, called Khokhotham, over this low spur but which has a steep ascent. $2 \frac{1}{4}$ miles further on, we arrived again at the left bank of the river. A quarter of a mile onward we crossed it and renched Sailshanthoge, a nomad encomping place. The river is 70 paces wide and $3 \frac{1}{e}$ feet deep; its current was rapid and it was very difficult to ford. This is the last encamping place of the nomads of the valley. We stopped here for the night as there was no grass for our beasts at a convenient distance onward. From Saikhanthoge we again turned to the north.
71. On the 8th November 1879, our route, which now lay at a distance from the river, after $9 \frac{1}{2}$ miles crossed a strenm from the east, which flowing to our left for $1 \frac{1}{2}$ miles joined the Naichi Gol (river). $16 \frac{1}{4}$ miles further, we reached Gile, an encamping ground, where we balted, having passed en rante three dry beds of etreams at distances of $5 \frac{1}{2}, 12 \frac{1}{4}$ and 15 miles respectively from the right bank of the stream. Firewood was found but no grass.
72. On the 9th, after marching for $4 \frac{1}{4}$ miles along the right bank of the river, we reached a place balf a mile to the east of the junction of two dry beds of streams with the river, one coming from the east and the other from the west. Up to the junction our route lay through a valley, but further on it passed over an open eandy plain. The river from Snikbnnthoge, up to the junction, flows in a deep channel, and as the lateral valleys nre almost all dry there is no grass along this portion of the route. A plant about 3 feet in height, and on the leaves of which the poor beasts had to eatisfy themselves, only grows here and there. Proceeding 5 miles from the junction we crossed a dry bed of a stream coming from the east, which joins the river half a mile to the weat. $3 \frac{3}{3}$ miles further on, we observed the top of a apur bearing $225^{\circ}$ and distant 7 miles. Of the two chains of mountains between which our route lay as far as the junction, ove from thence turns to the west and to the zorth of which a large tract of desert lies, and the other runs to the cast. 4 miles onward we camped for the night on the right bank of the Naichi Gol (river). Our beaste fared worse than in the last stage because even the plant, the leares of which had supplied fodder, now failed.
73. On the 10 th, after trarelling $6 \frac{1}{2}$ miles we entered a tract where grass and fuel were nbundant. :s miler from thence is a nomad camp, called Golmo, ailunted in a densely wooded forest, © miles brond nud about 100 miles long. 'The forent trece, nomed by Mongolinns humbu, harmo and chhuk, are about 6 or 7 feet high. Tho second Lenrs a kind of black or redfait, in lavour like tho rainin, which is gathered in November for future use and for merchandise. J'all grase oceupied nearly tho whole furest. Some 50 ients are aenticred liere and there. Nomads, gencrally facaking, are very htout, and their lips have a yellowish color. Their wealth consista in live-stock, such ns sheep (tho ppecies nhich has athick tail), gonts, enmels (Bactrins), ponies and Blongolian kine. Tho last aro liko the hill cows of India; but are covered with somewhat
longer hair in general of a greyish color. The principal articles of diet are boiled flesh, milk, butter and sattu, the last is brought from Korluk. Brick tea is in general use in Mongolia. The climate is mild and very salubrious. During the rainy season the soil is moist, and a hind of white saline incrustation is said to spread over the truuks of trees from which after a time they die. In that season insects, such as gats, \&ic., are very troublesome. From the point where we entered this grassy tract our route changed to an easterly direction. The Naichi Gol (river) flowing to the north for 40 miles through a desert is said to empty itself into a lake, culled Hära Nor (Daolatsan lake), which is about 60 miles in circumference and has no outlet. The water of the lake is brackish. About 100 miles to the north-west is Hazir, the residence of the Jhasa (chief) of the Taichinar district. Hazir contains 500 tents, and some of the residents are said to be rery wealthy, having as many as 500 ponies and 5,000 goats and sheep. Nomads of the Taichinar district are met with up to about 150 miles to the west of Golmo; but from thence is a dreary uninhabited plain which extends 150 miles. The Tãnthus (men with white turbans), probably the inhabitants of the east of Khotan, are said to live on the other side of the plain. I'bey sometimes cross it in their hunting excursions and take shelter in the tents of the uomads. Some six years ago seven mounted Täthus are said to have taken shelter in the tents. Alter some days, when they had obtained full information respecting the movenble property, they, one night, butchered the occupants and absconded with their property. Since then the Mongolian nomads have ceased to live on the border of the uninhabited plain. Mongolian women, generally spenkiug, wear no ornaments. Their dress is a kind of long, loose garment which bangs to the antles. The clothes of men and womon are made of woollen cloths and slins of the wild animale. Women generally occupy themselves in malring clothes for their husbands and children. The men trade with Lhassa and China. Their manner of salutation is peculiar. They repeat the worde Amur Bhaino (safe and sound) and stretch out their open hands when they salute an equal or a strnnger. When they salute a man of rank or a king they first put their right havd on their foreheads and then repent $\boldsymbol{A m u r}$ Bhaino and stretch their hands as before. We found the nomads very hospitable. No sooner does a caravan approach than they immediately crowd around it and civilly ask the following questions "Is your health good?" and "Is your journey safe?" Further, they invite the members of the caravan to lodge with liem. They present their gucsts with tea, butter, mils, meat and a kind of fresh cake fried in uil which is brought all the way from China. We stopped at Golmo for 10 days. Observations for latitude and of the boiling point were taken (lat. $36^{\circ} 25^{\prime} 18^{\prime \prime}$, height 8,790 feet). A glass of my sextant had become loose and caused me much ausiety.
74. On the 21 st November 1979, we left the nownd camp and proceeding for $7 \frac{1}{3}$ miles crossed a small stream from the south. We observed two peaks to the right of the route at distances of $15 \frac{1}{1}$ miles each, benring $2021^{\circ}$ and $162^{\circ}$. 5 miles further we reached Hurthothāle, a nomad camp of 20 tents. Here we visited a ruined enclosure of mud walls of ancient date. It is said that it was erected by nomads as a safeguard ngainst the incursions of the marauders from the east. We passed a night here. Uur route had lain through the henvy jungle before mentioned. Grass and fuel were abundant.
75. On the 22 nd, after marching $6 \frac{3}{4}$ miles, we reached a place, whence a peak was obserfed, bearing $162 \frac{1}{j}^{\circ}$ and distant 17! miles. $5 \frac{3}{3}$ miles further is a stream coming from the south which flowing for some miles to the north loses itself in the desert. On the banks of the stream lies a nomad camp of 50 tents, called Thugthe. From Thugthe a route branches of northward to Sondshu (Chonju). 4⿺辶 miles further we arrived at Thărthe, a nomad eamp of 50 tents. Water is oltained from wells as there is no spring or stream within sereral miles of the camp: in these wells the water is found very near the surfnce of the ground. We mere detained here for two days, as two of our ponies had gone astray.
76. Learing this camp on the $2 \overline{0}$ th, we renched Däla, $n$ nomad camp of 4 tents $4 \frac{1}{4}$ miles diatant, where there is a spring of fresh water. After travelling 10 miles further we arrived at Chigu, a nomad camp on the bank of a stream which flowing to the north loses itself in the desert. A spring of fresh water was found on the route about $11 \frac{1}{2}$ miles from our last halting place. We stopped at Chugu for the night.
77. Noxt day having marched 12 miles we renched Dlanahotho, a nounad camp of a tonts. We snw no springs of vater along this portion of the route; but from nomad encampments visible hero and thero at a distance from the road, I conclude there must have been water in the ricinity.
78. On the 27th, 4 ? miles from our lnst camp, we crosed a stream from tho south. Further on, wo noticed ch route several springs of fresh water. fif miles from the strenm we crossed a low sand ridgo ruming S.W. and N.E. and terminatius in tho latter direction alout a mile from the routo. $5_{i}$ miles from thonco is a brakish stream which flows to tho north-east. Salt is found incrusted on tho bnuks of the stream. This kind of salt is in geveral use in the
country; I heard of no rock or mineral salt being found anywhere. $3 \frac{1}{4}$ miles further we arrived at Tengelik, near the junction of a stream coming from the south-enst with the Bai Gol (river), where there were 100 tents and 10 kacha houses. There are a few fields: oue crop of barley is raised annually. Observations for latitude and of the boiling point were taken here (lat. $36^{\circ} 2 y^{\prime} 25^{\prime \prime}$, height $7,720 \mathrm{feet}$ ). The Bai Gol (river) running from the enst after watering the Tengelik plain flows to the worth, where it is lost in the desert. We here overtook our old caravan which had left us at Naiohi. Those members of the caravan who were Mougolians and residents of adjacent places took leave of usand went to their homes: only the Tibetans who were to accompany us remnined. We decided to stop here for a few days in order to rest our animals and to replenish the stock of sattu which had run short. We did not observe nuy watermills in Mongolia; but wotioed small hand-mills, made of light red sand-stone brought from Hoiduthara in the Korluk distriot. Two daye after our arrival, some of our Käfla friende and ourselves went out shooting, as we had heard that the wild avimals in the mountains to the south, distant half a day's journey, were unequalled in fatness and tlarour, and that their skins were valuable. We bunted here for four days and succeeded in shooting some animals (wild yaks and wild asses). On the fifth day we returned from our trip and intended to start neat moraing the 5th December. Uufortunately just as we were preparing to depart we were attacked by a band of some 200 mounted robbers of the Chiāmo-Golok tribe, who had come to rob the residents of Tengelik, and finding us enoamped there fell upon us also. Sceing no means of escape we had recourse to arms. We were quite unprepared; but we hastily equipped ourselves and with the assistance of some of the residents resolved to make a defence. At first a desultory firing from a distance commenoed from both sides; but the robbers soon left off firing and rushed on us with swords and spears. One of them was shot dead; but as they pressed on and we did not find ourselves strong enough to encounter them in a hand to hand fight, we gave way and ran with our arms and instruments. They fell upon our property and took whatever they found worth haring, and doparted. They succeeded in carrying away 300 ponies belonging to our caravan and the residents. We were robbed of most of our property as in what was left behind in the confusion and hurry we found only two of our loads containing petty articles of merchandize. After the robbers had departed the nomads from the adjoining encamponents having oolleoted together for pursuit, we joined them and followed in the track of the robbers till the evening : and although we did not suoceed in coming up with them we returned nest day with whatever they oould not carry in their flight and had left on the road. This consisted of 50 ponies, mostly lame or otherwise unfit to keep up with them, and some property which they found too heavy or unprolitable. The oaravan now dispersed. The Mougolians had as before stated already taken their departure, find of the Tibetans some seciug themselves unable to oontinue their journey returned to Naichi to join the caravan going to Lhāsa, and some remained at Tengelik waitiug for some other apportunity to return. We were obliged to discharge our Tibetan servants as their services were no longer required. 'The gevernl direction of our route from Golmo to Tengelik was from west to east. At the latter place we observed a peak, bearing $167^{\circ}$ and distant 12 miles.
79. Haring hired three bullooks on which to load what remained of our property, we left Tengelits for Korluk on the 13th December 1879. Some of our Tengelik friends accompanied us to barter llesh, leather oords, and butter for grain. Retracing our steps for about a mile to gain the right road we proceeded for 6 miles and stopped at Harori, a nomad camp of 2 tents. We halted here the next day also an acouqnt of the awner of the bullooks not haviag arrived as promisad.
80. On the 15th Decomber, proceeding far a mile along the left bank of the Bai Gol (river), we crossed to the right bank at a place where it was 4 feet deep and 20 paces wide. Half a mile from the right bank and to the north-west, we saw a kacha walled enclosure, built by Mongolinn nomade to stare their surplus property. $8 \frac{3}{1}$ miles from the last stage we observed $\ddagger$ peaks, bearing $116^{\circ}, 143^{\circ}, 338^{\circ}$ and $348^{\circ}$, and distant $41,31 \frac{1}{2}, 49$ and 41 miles respectively. 'lite horizon towards the north was generally hazy and the range had been at such a distance from the route as to allow of no obserpations to peaks on it. 13 miles further on, we reachod Dabasutha, a nomad caup of 4 tents, where we stopped for the night. 'To-diay's route was level and saudy.
81. On the l6th, having gone a mile we crossed a stream from the south. Proceeding about 7 miles further we reached Hara-husun, an enoamping ground on the right bnnk of a branch of the bai Gol (river), 2 feet deop and 10 pooes wide, which flowing north-west loses itself in the desert. Tho forest which commenced near Golmo ends here. There were a variety of small birds in it; and a bird like the golden pheasant, which I had noticed nowhere else, was here very numerous. We stopped here for two nights to allow our bullocks to graze as we were informed that there was no grass throughout tho next atage.
82. On the $18 t h, 4{ }^{\frac{1}{j}}$ miles from our eucnmping ground we forded a strenm from the south-east, 2 miles furthor wo forded another from the south-east, and about three quartors
of a mile still further we crossed a third atream from the same direction: the water of all these three streams was brackish, that of the tro latter particularly so. These two flow in deep channels and their beds and banks were incrusted with salt: there is no fresh water for miles. In winter travellers obtain it from the upper layer of ice on their frozen surfaces; but in other seasons they hnve to bring a supply of it from Hara-husun. After flowing north-westward for some niles these streams lose themselves in the desert. $2{ }^{3}$ miles from the last brackish stream we crossed a pass with an ensy ascent, and two miles further halted for the night. We found no grass and no water, but firewood was abundant. The chain of mountains we crossed to-day runs worth of the Taichinar district from east to west, and is there of a saudy formation: it looked higher in the middle than at its eastern and western extremities. It separates the Taiehinar and Korluk districts.
83. On the 19 th , proceeding for about 3 miles we passed over a dry bed of a stream eoming from the north-west, and 4 miles further crossed a low ridge which running to the north for 15 miles joins a long range of mountains dearly parallel to the chain mentioned above. $14 \frac{3}{4}$ miles further we reached Chakangnamaga, an encamping ground at the southern corner of a lake, called Thosu Nor ('Tossun), about 12 miles long and 8 miles across where it is broadest. Its water is braekish and impregnated with sulphur. Close to the camp is a hot spring the water of which flows into the lake. Water for drinking and cooking purposes is obtained from the upper layer of ice from the surface of the lake. This camp is at the junction of the roads from the Taichinar and Jun districts and which proceed by the western and eastern shores of this lake respecticely to Hoiduthara nud Gobi in the Korluk district. Ihis latter district is the granary of the nomads of Taichinar and Jun. The encamping ground abounds with firewood from dwarfed trees, but grass is scarce. We halted here a night. From Hara-husun to this place the path is good, but during the rainy season it becomes muddy and difficult near the salt-water streams before mentioned.
84. On the 20th December 1879, traversing the western shore of the lake for 12 miles we arrived at the right bank of a stream, 3 feet deep and 25 paces wide, named Korluk Gol (river), which emanating from the Korluk Nor (Kurlik) lake empties itself intc the Tossun lake. The latter is said to have no outlet and is surrounded by a low sandy ridge. $1 \frac{3}{4}$ miles up the stream the route diverged from it, and $5 \frac{1}{1}$ miles onsard we arrived at Sukhai, the winter residence of the Hoiduthara men, where about 100 tents sere dotted about. The nomads remain here for four months in winter, pasturing their canels on the leaves of the dwarfed trees with which this plain, which is about 12 miles broad and 50 miles long, abounds, while they send their herds of ponies, goats, and sheep, to pasture on the rich grass and verdure of the mountains to the north of Hoiduthara. About 4 miles to the east is the Korluk Nor lake, 10 miles long and 9 miles broad, which is fed by a stream and a river; the former coming from the north-west waters the bariey fields at Horga and Hoidutlara which produce large quantities of grain, and the latter from the far-distant east has Gobi on its rinht bank close to the lake. Gobi is a Jarge nomad camp of 100 tents, and has some 10 subterraneous store-houses for grain, which are replenished from the annual produce of patches of cultivation round the camp. Fields after being once cultivated are allowed to lie fallow for the next three or four yenrs that the soil, which is not manured, may recover its fertility. Before sowing the seed, the soil is turned up with a plough drawn by oxen, or with a kind of small pickaxe. Only one crop of barley and ne is raised in the year: other grains do not thrive here, the climate being too rigorous. Gobi is nbout 17 miles distant from Sukhai which is on the opposite side of the lake. It is the seat of the Besi (chief). The tas saries from 1 goat to 8 sheep, per tent according to the circumstances of the owner. The following is a common scale of barter in Mongolia:-
\[

$$
\begin{aligned}
2 \text { goats } & =1 \text { sheep } \\
12 \text { sheep } & =1 \text { colt (over a gear old) } \\
2 \text { colts } & =1 \text { pony. }
\end{aligned}
$$
\]

All disputes, civil or criminal, which arise within the Besi's jurisdiction are referred to him for decision. Korluls Nor lake is said to contain a great number of fish, but which are never disturbed by the Mongolians. The surface of the lalie freezes in winter and after snow has fallen on it, it becomes the high rond for travellers both on foot and horse-back. At Sukhai our Tongelik frieuds, who had come here for corn, settled their busidess and departed. As the sale of our merchandize, consisting of glass beads and such other valueless articles as the robbers hud left, was very slow, we had no means of proceeding further and were obliged to wait at Sulchai for an opportunity. Happening one day to go to Gobi, we fortuantely mot a Tibetan of Ggāntse, who finding us helpless treated us very kivdly. He had sowe 20 years ago migrated to Sirthang in Korluls, where he married and settled and had now become a man of influence and position. He advised us to stay till the warm wenther returned, when he promised to take us with him to his home and arrange for our journey onward: he engaged us to look after his camels in
return for our food. He had come to Gobi to attend to a case which was pending in the Besi'g Court. We remained in his service at Sukhai and Hoiduthara for 2 monthe and 29 days, during which time I took latitude and boiling point observntions at both places: (Sukhai lat. $37^{\circ} 17^{\prime} 23^{\circ}$, leight 8,770 feet; Hoiduthara lat. $37^{\circ} 20^{\prime} 32^{\prime \prime}$, height 9,200 feet). 5 peaks with patches of suovi on them were observed from Sukhai bearing $302^{1^{\circ}}, 38 \frac{1}{3}^{\circ}, 47 \frac{1}{4}^{\circ}, 58^{\circ}$ and $71 \frac{2}{2}^{\circ}$ and disiant $18,20,28$, 24 and 26 miles respectively. These peaks are on a long range of mountains laving a direction east by south and west by north.
85. About 20 miles to the east-south-east of Gobi and at the eastern extremity of the Korluls district, there is said to be a nomad camp named Gulmo, containing about 40 tents and 10 store-houses like those at Gobi. About 55 miles further to the east is Khulshu*, the seat of a Beli. Beli is a higher rank than that of Besi. Tulang (Dulan-kitt), the seat of the Whong (Raja) is said to lie 40 miles to the enst-south-east of Khulhu. The Whang is the chief officer in the Koko* Nor province, which embraces the T'ulang, Khukhu, Korluk, Taichinar, Jun, Baron, Shang and Banakasum districte. Nomads of the last district are addicted to robbery. They are of Tibetan descent and are distinguished from the nomads of the other districts in that they live in black tents made of yaks' hair, while the Mongolians occupy tents made of a coarse woollen fabric. The latter are an honest, hospitable and penceful people. From Dulan kitt, a road proceeding south-enst for about 25 miles and thence corth-easterly for about 40 miles, leads to the western side of the Koko Nor lake or T'so Onbo (blue lake). T'be lake is about 250 miles in circumference and is said to contain a small island, called Teo Ning (heart of the lake), on which is a gom-pa inhabited by 20 Dabas: there is also a spring of fresh water. The Dabas of the island gather their supplies of food during the four monthe of winter; the water of the lake is then frozen and affords a convenient means of communication with the ohore. A considerable number of fish are takon from the lake for sale at neighbouring settlements. Salt found incrusted on the banks of the lake is also an article of merchandize. The Ambanse of Sining-fu, when on lour, halt at the lake for the sake of the fishing. At the south-enstern extremity of the lake is a large gom-pa called Kumbum, containing 3,000 Dabas, which is a grent seat of religious instruction for the Mongolians. This lake is considered sacred and Buddhists circumambulate it as a meritorious religious performance, a dangerous pilgrimage as the southern shore is infested by robbers. Doukyr (Tankar) a well known place of commerce is said to lie 100 miles to the east. 80 miles further to the east is Sining-fu, where reside two Ambanns. Further to the east is Ālasha, under the rule of a Whang. The present ruler is the son.jn-law of the Emperor of China. Woollen carpets of every description are woven there.
86. Mongolians are Buddhists and hold Lhāsa to be a sacred city and the chief seat of learning: it is there only that the degree Gisi (learned) which is conferred by the learned members of the three Gom-pas-Ser-ra, Dre-phung and Gaden-can be competed for. The examination is difficult and entails more than 12 jenrs' continuous study, principally of religious books. The following preliminaries hare afterwards to be gone through:-the candidate provides a feast for the Lamas and Dabas of the gom-pa to which he belongs, at which he expresses his intention of competing. Information is then sent to the other two gom-pas; and a committee of examiners from among the possessors of the Gisi degree in the three gom-pas is appointed. A Gisi ranke higher than a Doba, but lower than a Lama, and is held in high respect by men of all classes, He is not allowed to marry or to cohabit with woman. Mongolian Dabas are uot under the same rules of celibacy as those of Tibet, but may marry; they must however wear the usual special garments when they worship or perform any religious ceremony. Their gom-pa is a large tent wherein they place images of gods. Dongolians of the Koko Nor province pride themselves that amongst them was born a hero, named Yanjen Gombo, who having conquered Siling and $\bar{A}$ läsha finally became Emperor of China, and in whose family the empire still continues.
87. On the 28th February 1880, the settlers at Sukhai moved to Hoiduthara, 5 miles distant, to commence ploughing their fields. The sowing takes place in April and the harvest is reaped in September. $\frac{7}{4}$ of a mile from Suknai a stream was passed coming from the north-west and falling into the Korluk Gol (river) to the east; and $2 \frac{1}{2}$ miles further we crossed a small stream which joins the Korluk Nor lake. At Hoiduthara we spent 19 days herding comels; after which we were permitted to go to Sirthang, and threc camels were lent us for our baggngo. From Tengelik to Hoiduthara the route has almost a northerly direction but thence it turns west.
88. Leaving Hoiduthara on the 19th March, we crossed, a mile from that place, the stream which an before mentioned flows into the Korluk Nor Inke. As there is no water on the road for some distance, a supply had to be tation hence. Tliree quarters of a mile firther and a little to the left is Horga, which has five store-houses for grain; and 01 miles from Ilorgn, we came to the dry bed of a stream coming from the west where we halted for the night. This

[^25]water-course joins the stream crosser near Sulshai. Firewood was abundant, but there was no grass. Five penks were observed bearing $180 \frac{1^{\circ}}{}{ }^{\circ}, 260^{\circ}, 308^{\circ}, 322 \frac{1}{2}^{\circ}$ and $356^{\circ}$ and distant 10,11 , 11, 12 and 19 miles respectively.
89. On the 20th March 1880, our route lay within a narrow valley and along the left bank of the dry water-course. Alter marching 8 miles we turned off the road to a epring about a mile to the left to obtain water. The road, $5 \frac{1}{\frac{1}{3}}$ miles beyond the point where we bad left it, quits the dry water-course and follows another which joins the former from the west. 3 miles to north-west from this place is a spring of fresh water. 2 miles further we stopped for the night.
90. On the 21 st, having proceeded $5 \frac{3}{4}$ miles, we observed a peak and a mound of red clay bearing $37^{\circ}$ and $324 \frac{1}{2}^{\circ}$ and distant $11 \frac{1}{4}$ and $3 \frac{1}{4}$ miles respectively. The dry water-course ends here, and 3 miles beyond is a pass with an easy ascent. Thence, following a dry matercourse for $4 \frac{1}{4}$ miles, we came to a spring of salt water, and half a mile further to a path which branches off to the right to Ikhe Tsaidain. This path though direct is seldom used by travellers owing to the scarcity of water. After another $4 \frac{3}{4}$ miles the route diverged from the water-course and entered a somewhat open country. Here pasturage for camels is abundant and a deep hollow between large boulders full of snow supplies water to travellers during four months of winter. The route from Hoiduthara to this place is generally somewhat stony and is narrow in parte.
91. Next day, $6 \frac{1}{2}$ miles from our halting place, we observed four peake bearing 305 $\frac{1}{2}^{\circ}$, $308^{\circ}, 157^{\circ}$ and $188^{\circ}$ and distant $32,28,21$ and 14 miles respectipely. Of these the first two are snowy peaks; the last two had been already observed from Tengelik. 16 miles further we arrived at Sondshu (Chonju) situaled in a grassy plain, and watered by a stream issuing from the mountains to the north-west and disappearing in the desert, after a scmath-enstern course, a few miles south of Sondshu. We were told that some of the nomads of Baga Tsaidam come here to pasture their catile during February, March and April. From Sondshu a path branches off to the left to Thugthe, in the Taichinar district, which is generally used by the inhabitants of that district when they require to purchase corn at Hoiduthara. We stopped at Sondshu for two nights. To-day's route lay in a level plain. Firewood from bushes was abundant.
92. On the 24th, following up the stream for 2 miles, we crossed it at a place where it is 15 paces wide and $1 \frac{3}{4}$ feet deep, and from the other side we observed tro peaks beariug $19 \frac{1}{3}^{\circ}$ and $259 \frac{1}{2}^{\circ}$ and distant 13 and $8 \frac{1}{2}$ miles respectively. 5 miles further on $\pi e$ arrived at the base of a spur from the range of mountains to our left, and travelling thence 6 miles, observed the eastern corner of a lake called Baga Nor, bearing $267 \frac{1}{2}^{\circ}$ and distant 3 miles. This lake, of which the water is somewhat brackish, is an irregular oblong in shape, about $G$ miles long and 4 miles broad. $11 \frac{1}{4}$ miles beyond, the route brought us to Baga Tsaidam, where there are about 50 scat. tered tents. As there is no cultivation on this side of Horga supplies are dear: firewood is obtained from the distant mountains, and dry gak and cow dung are also used for fuel : grass and water were abundant. Tsaidain signifies a trading place or market, and such was Baga formerly, as the Chinese resorted to it for borax, which is found incrusted on the margins of the Baga Nor and Ikhe Nor labes. We remained here two nights.
23. Leaving Baga Tsaidam on the 26th, and proceeding 7 $\frac{1}{3}$ miles we arrired at a large spring of fresh water, from which place the route continues along the base of the mountains on the right; and $6 \frac{1}{4}$ miles further, we crossed a pass with an easg ascent. This range of mountains terminates abruptly about 8 miles to the enst. Descending gradually for three-quarters of a mile, we observed two high anowy penks bearing $3531_{2}^{\circ}, 350_{2}^{10}$ and distant 33 and 31 miles respectively, and proceeding 4 is miles further over a lesel plain, wo crossed the atream floming south-east to Sondshu. 32 miles further, we struck the direct route to Ithe Tsaidam, which had brauched off to our right, and there halted for the uight.
94. On the 27 th, we re-crossed the abore mentioned stream, about 4 miles from our halting place, now flowing from the north, nud saw some 15 tents of Mongolian nomads seattered along its banks. There is a hot spring about 2 miles to the north. 9 miles onward, we arrived at Ilihe Tsaidam, where there are 100 scattered tents. 'lhis place formerly exported boras to China. Ikhe Nor lako, close by, is 16 miles long and $S$ miles broad and is supposed to be fed by eprings only, several of which were visible from tho road along its margin. Supplies are procurable although dear: grass and firewood aro abundant. Observations of boiling point were taken hero (height $10,4 \mathrm{so}$ feet), and two snowy penks, bearing $333^{\circ}$ and $23^{\circ}$, distaut 90 miles each, wero also observed.
95. On the 20th March 1880, procceding 13 miles, the route crossed orer n stream, 13 foot deep and 35 paces wide, flowing from the north and losing itself in tho desert to the
south. $3 \frac{1}{y}$ miles further is Ijia, close to a range of hills, where there is a large spring of fresh water said by the inhabitants of the Korluk district to be very wholesome. Ijia is covered with rich pasturage and is frequented by the nomads of Ithe 'Isaidnm during March. We stopped here for the night.
96. On the 30th, after proceeding $8 \frac{1}{2}$ miles, we crossed a low spur from the range of hills to our left, and $3 \frac{1}{3}$ miles further on we forded $n$ brackish stream, 3 feet deep and 5 paces wide, running from a bearing of $32 \frac{11^{\circ}}{\circ}$. 11 miles onward is a stream of freeh water, $1 \frac{1}{8}$ feet deep and 25 paces wide, flowing to the south, from which n path leads to Malrhai, a nomad camp about 30 miles to the west by south. This encampment of some 4.0 seattered tents, is in a dense jungle of trees of about the same height as those found in the 'I'aichinar district. It is from Makhal that the Mongolians of the neighbourhood obtain the material for the wooden framerwork of their tents. Proceeding up the bank of the stream for 2 miles, we arrived at Orel, 3 tents, where we passed the night. Grass and firewood were abundant.
97. On the 31st, having filled our leather bags with water, we left Urel at 8 a. m. and after a march of 11 miles crossed a low pass and camped for the night 2 miles beyond in an uninhabited place. Here we found no water or grass but firewood in small quantities wan available. To-day's route was over sand and in parts over stony ground.
98. Leaving early the following morning, after 7⿺辶 miles we entered a large open plain; and journeying across it for $26 \frac{1}{4}$ miles reached Chāga also called Ulan Guzar, an encamping ground, close to a spring of fresh water. From this place a road leads to Makhai to the south. There was no water or grass between Urel and Chäga.
99. On the 2nd April, after proceeding 4 miles we came to an $O b o$, a place of worehip, where there are a number of flags on an artificial mound ; and some 15 tents are scattered about. $13 \frac{1}{2}$ miles further is Yembi, in Sirthang.
100. Sirthang is an extensive grassy plain surrounded on all sides by a sandy waste called Shialla. The plain is about 20 miles long with an average breadth of 17 miles, and is irrigated by several springs of fresh water. A few small pools of salt-water supply the inhabi, tants with salt. There are two lakes, of which the water is drinkable, one to the N.N.E. and the other to south-west of Yembi, about 9 miles apart, and which are joined by a small stream issuing from the former and flowing into the latter. They are nearly egual in size, about 4 miles long and $2 \frac{1}{2}$ miles broad, and are full of fish on which a kind of otter preys. There are some 300 tents scattered about Sirthaug; but this number is reduced to 50 in the winter when the cattle, especially the young ones, are, for protection against the extreme cold, driven into the small narrow vallegs on either side of the northern range, which is about 30 miles distant: good pasturage abounds in these valleys.
101. Wild people exist in some of the valleys of the northern range. They have a thick and dark skin, are well built and apparently well fed. They wenr no olothes except shins; nor do they dwell in either tents or huts, but live in caves and gleus and under the shelter of overhanging rocks. They are ignorant even of the use of arms in the chase, and lie in wait for their prey near springs of water or where salt incrusts. They are said to feed even upon rats, lizards and other small animals. They are remarkable for their swiftness of foot, and whon pursued even a horseman cannot easily catch them. Whenever they see a oivilized man they run away in great terror. They are said to know how to lindle a fire with the aid of flint. They flay the animals they kill with sharp-edged stones. Sometimes, but very seldom, they steal goats and sheep grazing in the valleys.
102. The wild ass, chamois, yals, wolf, rabbit, brown bear, beaver, \&o., are met with : the Bactrian camel and the horse are also found here in a wild state. It is believed that at a very remote period a Mongolian ariny from Thorkoth, invaded Tibet to nssist the Lhāen Gorernment against its petty neighbours then ruling in Ngari Khorsum and Ladiakh; and the epecimens of these domestic animals, now oxisting in a wild state, are supposed to have sprung from stray animals of that army. The Mongolinns of the vicinity believe themselves to be descendants of the followers of the same army, and eay that the country before that invasion was uninhabited. All these animals excepting the witd horse are huntod, some for their llesh, some for their hides and others for both. Neither of these in the case of the wild horse are said to be useful.
103. It does not rain more than throe times during the whole season; thuader and lightning aro rare too; snow falls very seldom. From February to June dust atorms, which occur almont daily, are very troublosome, one sometimes lasting for a week conlinuously: from the middle of June to the middlo of September the aprings remain unfrozen.
104. The Mongolians have built a kacha walled enclosure nt Yembi for their Lama, who in looked up to by all an their spiritual buidp. They are tolorably well off though there is an
cultivation; for they obtain what is needed from Saitu, about five days' journey distant. There they exchange camele, goats, sheep, horses, wool and butter for corn : corn is also brought from Nāichi and Nāhuli. The articles of their diet are nearly the same as before described. Cooking and other utensils are obtained from China. The dress of both sexes is very similar; it consiste of a long parment very like a large choga in shape. It is made of either cured skins, felt, coarse woollen cloth, or broadeloth of bright colors. The first is worn in winter, the second during the spring, the third in summer and the fourth on occasions of festivity.
105. Thorkoth, an extensive and rich tract of Mongolian territory, lies about a month's journey to the north-west of Sirthang. lt is governed by a Whang. For several generations paet these Whangs are said to have died at an early age, leaving the management of the territory to their wives. The mother of the present young Räja, fearing the same fate for her son, sent for several distinguished Lamas to perform some religious ceremony to insure a long life for him. A Tibetan Lama then in Sirthang, a native of Tenng in Tibet, and believed to be an incurnation of the Lama of Thuden Gom-pa, in the Derge district, was also assed to join in the eeremony. He is a man well instructed in religious mattera and had been previously summoned by the inhabitauts around the Koko Nor lake to pray for the prosperity of their country, and had now come to Sirthang to perform a sucrifice with the object of warding off an incursion of the Banakarum robbers, about 1,000 in number, who had resolved to make a raid on that territory. I'lhis Lama refused to go to Thorkoth on the ground that he had other matters to attend to. He is revered by all the Mongolians at Sirthang and many of them visit bim daily and offer him presente. It is customary for visitors to kneel down three times before him and to offer him a khatak", when he places his hand on their heads. He is very friendly torrarda Tibetans.
106. After spending some three months at Yembi in selling the merchandize left us by the robbers at Tengelik, and waiting for any traders procoeding to the Lob Nor, we erentually resolved to go to Saitu. The merchandize we dispused of here consisted of small beads of red clay and of myrobalans. The latter found a ready sale at the rate of $2 \frac{1}{2}$ rupees a seer, butas the former were not articles in much request, being only worn by women in uechlaces, we were a long while in disposing of them; we also sold our soollen chogas. All these articles fetched about ha. 200 in silver, three horses and four colts. As one of our compnnions, Gangārām had heard that the $H_{u} H_{u}$ (Muhammadnns of China) were at war with the Emperor of China, he was afraid to accompany me further and desired to reman in the Koko Nor province for some years. He tried to instigate my companion Chambel to desert me, and indirectly tried to persuade even myself to give up my design. Finding me determined to go to Saitu, he oue day during my temporary absence despatched Chambel to a distnat place to fetch some goata due to us in exchange for some articles of merchandize and availed himself of this opportunity to desert us, earrying away with him 150 rupees worth of eilver, two horses nnd three colts, together with a small tolescope. This happened in July 1880. Nest day when I returned I found no ove in my tent; but Chambel's explasation on his return with the goate soon after, and the remembranee of the other's previous attempts to dissunde as from proceeding further left no doubt of his desertion. Our position now was very desperate ne we had searcely 50 rupees worth of things left. A friend who heard of the case sympathized with us and was ready to send men to seize him; but some trayellers arriving at that time to visit the Lama iuformed us that they had met him at Drel and that he had told them to let us know that he would return after three montha should he linse sold the ponies. We bad harever no hope of seeing him again. Being reduced to such straita we swere obliged to ngain take service; and we tended herds of ponies and gonts for about 5 months; but then getting tired of that work we determined to more on with the limited funds we possessed and when thase should fail to beg our wny.
107. On the 3 rd January 1861, as some men mere going to Snitu to exchange goats and sheep for corn, we obtnined our employer's permission to go with them. He was a thorough gentleman, and on our departure, he gare us a horse morth Hs .40 and warm clothes togetber with prorisions. Observations for latitude and boiling point were taken at Yembi (lat. $38^{\circ} 57^{\prime}, 30^{\prime \prime}$, height 9,690 feet).

10\$. Proceeding $3 \ddagger$ miles from the Lama's walled enclosure at Tembi, we crossed the atrenm, 2 feet deep and 15 paces wide, which joins the tro lakes. From this place we observed a high anowy penk colled Amandapurn bearing $310^{\circ}$ and distant about 30 miles, which the inhabitante of Sirthang suppose to he the abode of Shibdag (the protecting god) of Sirthang.

[^26]At several places in Sirthang, Obos (poles to which atrips of cloth are nttrehed) are erected where inceuse is burnt to propitinte that deity. 6 $6 \frac{1}{\square}$ miles further, we arrived at Harasirig, an encamping ground at the other extremity of the Sirthang plain, where we halted for the night.
109. On the 4 th, we left the encamping ground, and triversing the sandy tract, abont $13 \frac{1}{\frac{1}{4}}$ miles brond, forming the vorthern border of Sirthang, we arrived at a dry water-course running from a narrow valley from the north-west. Proceeding up this ravine for 3 miles we crossed a pass with an easy ascent, and thence following another dry water-course for $3 \frac{1}{7}$ miles we passed over a spur, at the base of which this water-course meets a small stream of water. a mile further, we found a Mongolian tent on the right bank of the strenm which flows hence for $7 \frac{?}{9}$ miles in such a narrow ravine that travellers have to walk over its frozen ourface or wade through it, according to the season. The valley then opens into a mandy plain and near its northern extremity is an encamping ground where we stopped for two nights. Gruss and firewood (from small bushes growing along this range) were abundant; we had to-day a fall of snow, about two feet in depth. We had heard at Sirthang that about 3 miles to the west of this encamping ground was a tent occupied by an old woman, who with her husband had in their youth beeu carried nway by Tänthus (men with white turbans) of the Lob Nor district, formerly occupied by Mongolians, and we weut to see her. She told us that the Lob Nor lake, around which is a population of Tinthas, Muhammadans by religion, was distant about 250 miles to the west; that the route leading to it was uninhabited and water and graes could only be procured at certain places known to those who frequented it. She advised us to return to our tent before evening, because a demo (brown bear) had lately committed great ravages in the neighbourhood. We met no bear, but the old woman's sou, who accompanied us for some distance, pointed out to us a wild man, on an opposite spur about 2 uiles off, coming towards us, but who on perceiving us turned back. As he was at so great a distance we could not see him well enough to verify or add to the description already given. From this encamping ground we observed a high snowy peak close to Amandapara bearing $248 \frac{1}{2}^{\circ}$ and distant 34 miles.
110. On the 6th, after traversing for about a mile the bed of the stream which disappeare near the encamping ground, the road diverged from it, and $17 \frac{1}{3}$ miles further we arrived at a small spur from a sand ridge running east to weat. From here a road branches off to Näiche city about 55 miles to the east. I'bis city is said to contain a buzir surrounded by houses (built of unburnt bricks) about 1,000 in number, and is well known as a anarket for the sale of corn, the produce of the surrounding fields. Proceeding for $6 \frac{4}{4}$ miles between two sand spurs we stopped for a night at the base of the sand ridge where we found neither grase, water nor firewood. Of the latter we had however brought a supply, and baving found some snow in a sheltered place we melted it.
111. On the 7 th, $1 \frac{3}{4}$ miles from our balting place we crossed the sand ridge and traversing a sandy plain 11 miles broad, we arrived nt Chängja, on encamping ground on the left bank of a river. Here, we found grass and firewood nud a few dwarfed trees. A cart-rond runs up the left bank of the river to the sonth-east whence firewood and a sort of long grass are brought to the cities of Saitu and Näluli. The carta are like those common in India but are drawn by horses.
112. On the 8 th, following the left bank of the river for $3 \frac{3}{3}$ miles, we crossed a low snadhill, and $3 \frac{1}{2}$ miles further found $a$ house which had been built by some charitable person for the convenience of travellers, in one of the rooms of which was a shop for the sale of refreshments. From here a road branched off to Nähuli, about 20 miles north, contnining about 500 houses (of aun-dried bricka) and a small brizar for the sale of grain grown in the vicinity. $1 \frac{1}{2}$ miles further were two more houses for travellere, and $13 \frac{1}{2}$ miles onward agnin, we renched the suburbs of Saitu, where we saw some cultivated flelds, and houses here and there. Passing through these for $1 \frac{1}{2}$ miles we crossed the river by a bridge 250 paces long and 5 paces broad with railings on both sides of it. This river, to which we heard no particular name nesigned, and which therefore has been named Saitu, is here made to flow in two deep narrow chnmels by a large mass of masonry built in the middle, on which and on the masonry on either eide of the narrow streams, the bridge is supported. The bridge consists of timber covered over with planks and a layer of kankar (a kiad of limestone) so ne to make it passable for carts. The river abounds with fish which are caught by angling. 300 paces from the esstern end of this bridge is the fort of Saitu.
113. Saitu (called Sachu by Mongolinne) is a large fort within which are the palace of the Governor and many houses. It is eitunted on the right bank of the river, which after watering the patchos of cultivation near Saitu ultimaloly disnppears in the snody waste to the north. It is irregular in form and construction and about 6 miles in circumference. The nuter wall, which is throughout of aun-dried bricks plastered over with enrth, is loop-holed, has bastion-towers, and is protocted by a ditch. It western fuco is separated from the suburb
that extends to Nahuli, by the river which is the only source of water supply. Saitu contains a long bärär with a kacha road passing through it. On either side of the bäzär are single storied houses built of sun-dried bricks, containing several rooms, one of which is set apart as a sleeping place for the servants; round its wall a platform runs, about 3 feet high and 5 or 6 feet broad, for the servants to sleep on, aud under which are small recesses for fires to warm the platiorm during winter. There are no npertures to carry off the smoke. The estimated number of houses in the fort and suburbs (excepting the western across the river) amounts to 2,000 .
114. 'The religion of the inhabitants of Saitu is Buddhism; but it is not so atrictly observed as in 'libet. They have no caste system.

## 115. The following is the scale of weights used in Mongolia and Saitu:-

10 Chens $=1$ Len
10 Lens $=1$ Jing (=50 tolas)
25 Jings $=1$ Dug
10 Dugs $=1$ Ien

In exchange for a sheep, worth 4 chens of silver ( $=1 \frac{1}{4}$ rupees of Indian currency), $8 \frac{1}{2} d u g s$ of whent are given. Ne and millet are also sold at the same rate. Besides these, other grains, viz. kauli (a kind of corn found in Saitu and used for distilling liquor), Iudian corn, masur (a kind of pulse) and matar (a pea) are cultivated. Rice is dear as it is imported from Yärkand. There are no water-mills for grinding corn, but mills worked by horse power are employed instead.
116. Saitu surpasses Tibet nand Mongolia in the excellence and abundance of its fruits and vegetables; these are however inferior in flavour to those of Färkand. dmong the fruits and vegetables are the apple, pear, plum, cucumber, melon, water-melon, mulberry, walnut, guara, radish, carrot, turnip, mustard, \&c. Sugarcaue is unknown but a kiud of honey-cuke is brought from the north. Cotton is cultivated and manufactured into a kind of coarse cloth. Cho Gombo, the Governor of Laindu Chondu (one of the provinces of the Chinese Empire to which Saitu is subordinate) having come here on a tour of inspection, has lately established a manufactory for weaving silk cloth, nad has nlso entertnined ten good workmen for tenching the art of silk-weaving at Saitu. The chief articles of diet are brend, preserses, cooked esculent vegetables, meat and milk. Pige and fowls are reared, because the flesh when boiled is much esteemed.
117. The climate of Saitu is generally bealthy, and bears a great resemblance to that of Färkand. The inhabitante of Saitu nre not so stout or well built as the Mongolians: the color of their dress is generally black or blue, white being employed for mourning. They wear clothes padded with cotton in winter. They keep locks of hair on the top of their hends, which are plaited and hang down behind. The women wear a cap of the Chinese pattern and several coats of various colours put on in such order that the sleeves of the innermost extend to the mrist, whilat those of the others decrense in succession: over these is worn a short cont which comes down a little below the hips having sleeves renching a little short of the elbows; a loose pair of pyjanas (trousers) in place of a petticont completes the costume. Their feet are very small being not more than six inches in leugth. When a girl is three seare of nge, an iron chain of more than a seer in weight is hung round her neck, and when she attnins her fifth jear this chain is removed and her toes are bound with strips of cloth so as to conuse them to turn inmard: this unnatural twist of the toes sometimes produces sores. Women never expose their feet before men.
118. The kurs (an ingot of eilver $=$ about 156 rupees) is the current coin; there are two smaller silver coins of the same shape, one weighing five and the other ton lens, equal to Rs. 15-10 and Rs. 31-4 respectively. Ordinary lumps of silver are used for smaller change, which necessitate weighing and testing; and for smaller change than these even, brass coins are used, b00 of which equal one rupee.
118. On the 18th January 1881, we started in the company of some traders going to Thorkoth; but before we had proceeded a mile from the fort, we were overtaken by a horseman who ordered us to accompany him back to the Governor of Saitu. The Gorernor questioned us as to who wo were and where we intended to go: he took us for thieves or spies from somo foreigu country and ordered us to remain at Snitu till we could procure security for good behnviour. He placed us under the control of a rich man in the fort nad told him to watch our movements. As it was very expensivo to keep ponies we sold ours at once, and not knowing what length of time we might be dotnined, wo sot up as fruit-sellers to obtain a livelihood. Here I suffered from n peculiar disenso called by tho natives brem in which red blothes appear on the legs, making it difficult to walk or oron stand up. It is acempanied by fever and loss of nepetite, and in some casos by loosoness of the teeth also. This complaint 1 was told is brought on
by walking bare foot on a particular kind of soil, and if not properly attended to, disables a man for life from using his lower limbs. Various heating and intoxicating drugs were ndministered, and some plasters applied ; but what I found most efficacious was radieh juice rubbed over the afflicted limb, which was then wrapped round tightly with cloth and kept wam, this brought on perspiration and gradual relief. After seven monthe a friend from Sirthng arrived here to vieit Sange Kuthong ( 1,000 images), a sacred place of worship about 6 miles distant nad bearing $122 \frac{1}{3}^{\circ}$; and being an old acquaintance of the person under whose charge we bad been placed, he came to his house and recognising us obtained permission for us to return to libet. During the time we remained here we found no opportunity for taking latitude or boiling point observations. Seren days later we left Saitu with our former acquaintance aud returned to Yembi which we reached on the 15th August 1881.
120. We remained at Yembi for 19 daye, and as a direct return to Tibet with the limited means at our disposal, and from considerations of safety, was impossible, we took service with our friend who was going to Thuden Gom-pa in the Derge district, and started ou the 3rd September with some Mongolian traders. Retracing our sleps viá Chāga (Ulan Guzar), Urel, Ijia, Ithe Tsaidam, Baga 'I'saidam, Sondahu (Chonju) and Sukbai, we arrived at Chakangnamaga on the 17th September.
121. Nest day we marched 22 miles over a sandy plain to Mochiangsi encamping ground. Grass and firewood were obtained but there was no water.
122. On the 19 th, after marching $1 \frac{3}{4}$ miles we crossed a low sandy hill and traversing an undulating sandy plain 12 miles broad, we entered a level sandy plain. 6 miles further we crossed a salt-water stream coming from the south-east, and 9 miles further still, forded a branch of the Bai Gol (river), 2 feet deep and 20 paces wide, which, flowing to the west for some miles, intersecta our previous route to the Chakangnamaga encamping ground, near Hara-husun and where it is called by that name. 3 miles to the south from the left bank of the river is a house belonging to the Jhäsa of Jud. Near this house there are suid to be some 50 tents, and the road from Lhāß to Sining-fu passes by it. This place is known as Jun Tsaidam. We passed the night on the left bank and found grass and firewood in abundance.
123. On the 21st, proceeding 3 miles we forded the Bai Gol (river), 3 feet deep and 50 paces wide, which flowing to the west intersects our previous route near T'engelik. I'his river issues from the Alak or Alang and Thoeu Nor ('Tossun) lakes, and the two branches after flowing through the Shang district and uniting in the vicinity of Shang Tsaidam, divide into two streams some miles east of the Jhäsu's residence. 9 miles from the Bai Gol (river) we entered the Baron district. The Jun district, which extends from the salt-water stream to the Baron boundary, contains some 500 tents, and is similar to the Taichinar district in its eultivation, forest, \&c. $4 \frac{1}{2}$ miles from the Baron boundary we arrived at Gakcharnamaga, a Mongolian nomad camp containing 30 tents. At the distance of $1 \frac{1}{2}$ miles from this encampment and bearing $132 \frac{1}{2}^{\circ}$ is Baron Tsaidam, containing 10 houses and some tents. It is the residence of the Jhäsa of Baron, who has some cultivated land in its vicinity. We remained in this district for 14 days, while the chief of our party sent his servants to collect some property which he had deposited in some of the gom-pas in the neighbourhood. We here heard that Gangāām was at Banakasum where the black tent nomads reside; and we sent a man to persiade him to rejoin us. On this man'a return we learnt that Gangaräm had feigned illness and was afraid to return to us. He had purchased herds of goats, sheep and mares with the intention of settling in the district of Shang, and sent word to us to give up the journey for the present and to join him.
124. About 30 miles to the east is Shang Tsaidam, in the Shang district, containing about 50 houses and the some number of tents. It has a sunall gom-pa inhabited by about 50 Dabas, and there is said to be cultivation in the neighbourhood. It is reported that this district was given to the Lama of Tra-shi-Hhun-po Gom-pa by the Emperor of China for performing a number of miracles before him. The Lama has full power over the district which is inhabited by Mongolinns. The tract of country which inoludes the districts of Taichinar, Korluk, Jun, Baron and Shang, is called I'hābu T'saidam on account of the five Tsaidams, viz., Ithe I'snidnm, Baga Tsaidam, Jun T'saidam, Baron Tsaidam apd Shang Taaidam, being situated in it. To the east of Shang is Banakasum, a district full of robbers; and to the southeast of the latter is the Chiamo-Golok district, the inhabitants of which are also addicted to robbery. It is anid that they once robbed an Ambān who was returning to Chiva via Sining.fu. To the north of Chiamo-Goluk is a snowy range called Amnimanchenponra, lying east and west, some peaks of which are believed to be boly by the Buddhists who go round thep as a religious performance. To the enet of Chiumo-Golok is a large district called Amdo. The inhabitants of the lnat three districtn-Banakasum, Chiāmo-Golok and Amdo-bear a atrong resemblance in langunge, man. ners and custome to Tibetans.
125. On the 7th October, after repleniahing our atock of provisions and collecting such othor articles as were needed, our party loft Gakcharamaga under the guidance of two

Mongolians nad proceeding 134 miles arrived at Hadho where there was cultivation and where we stopped for a night. Our employer had now 30 pouies with him, nad ns each of his servants had charge of some of them, we also were allotted a number to look after. The Lama here compelled us to travel on horse-back in order to get over this part of the journey quickly and thus avoid the robbers.
126. On the 8 th, we entered a narrow valley and after proceeding $\frac{3}{4}$ of a mile, crossed a streana flowing to the north and following upits left bank for $14 \frac{1}{4}$ miles, we recrossed it and stopped for the night. A foot of suow fell here. There are no habitations, but during winter the nomads of the liarou district bring their cattle here for pasture. We saw here a novel spectacle. A demo (brown bear) was found taking out chipis (marmots) from their den; as soon as he had got one out, he put it under his hind quarters and thinking that he had thus secured his prey commenced his search for another. This necessitated his inclining forward which gave the poor captive opportunity to get up and escape. The bear continued his labour till they were all taken out, but at last found that all those he had captured before had escaped and the one he had last got hold of was his only prey.
127. The next day, after a dificult ascent of $3 \frac{1}{2}$ miles, we reached the Namobon pass, across the Angirtakchia range, and descending thence for $5 \frac{1}{2}$ niles along a strenm we arrived at a place whence it fows to the south-east. An open valley about 8 miles wide and extending east and west now lay before us; and we learnt that at a distance of 50 miles to the east was a lake called Dungar, about 20 miles in circumference, situated to the north of and at the base of the Amainanchenponra range. Proceeding 3 miles across the valley, we forded the branch of the Bai Gol (river), $1 \frac{1}{2}$ feet deep and 20 paces wide, which emanates from the Alak or Alang lake. This Jake is about 3 miles to the west, is about 5 miles long and 4 miles broad, and is fed by two streams from the south. The robbers of Banakasum aud Chiño-Golok districts adopt the route along this valley in their plandering excursions against the Mongolians to the west. 4 miles further we crossed one of the streams which fall into the lake, on the banks of which the inbabitants of the Niameho district sometimes wash for gold. Proceeding $5 \frac{1}{2}$ miles up this stream we stopped for the night. We found water and grass in abundunce, but there was a scarcity of fuel.
128. On the 10th October 1881, after proceeding $4 \frac{1}{2}$ miles, $\pi e$ crossed a pass with an easy ascent, and 5 miles further reached another low pass. Descending $3 \frac{1}{4}$ miles along the left bank of a stream which then turns to a bearing of $237 \frac{1}{2}^{\circ}$, we proceeded $2 i$ miles further and arrived at a place suituble for encauping: fuel, grass and mater were abundant and the ground level and yood. It was a good place for hunting and we succeeded in shooting some deer.
129. On the 11 th, we marched $5 \frac{1}{5}$ miles along an elevated table-land and then descended for $1^{\frac{1}{2}}$ miles and crossed a stream flowing to the west. Ascending 3 miles we reached the top of a spur and thence descending along a tributary of the Ma Chu* for $3^{\frac{1}{2}}$ miles, forded that river a little below its confluence. At a distance of 3 miles to the east this river falls into the lake called Tso kiaring Kuring, 10 miles long and 3 miles broad, and issuing from the lake again it flows in an easterly direction and is said to pass by the town of Pechin (Pekin). This river was 4 feet deep and 300 paces wide. Proceeding $1 \frac{1}{4}$ miles, we stopped for the night about half a mile to the east of a walled enclosure on a low isolated hill, where we found fuel, grass and water.
130. Nest day our road had a gentle upward gradient for 3 miles, and theu descending crossed the Ma Chu river twice in $1 \frac{1}{4}$ miles and entered a plaiu called Karmathang, 15 nades loug and 8 miles broad. 'lrwersing this plain we arrived at a low pass, distant $9 \frac{1}{3}$ miles from the left bank of the river, and desceuding gradually from it, we proceeded along the base of the hills to our left and ascending them arrived at a pass about 3 miles distant tributaries of the Ma Chu river. 4 miles more brought us to the left bank of another stream from the south-west, which rising in the Lamathologn range and watering the plain called Jingmathang, joins the strenm before mentioned. We halted for the night on tho left bank where we found fuel and grass in abundance. In this phain aud about 2 milos to the north-east of our halting place is a lake $1 \frac{1}{3}$ miles long and of about the same breadth.
131. On the 13th, a snowstorin caused us to miss the direat rond and we followed up the loft bank of the stream, and after 13 miles arrised at a pass over the Lamathologa range (round like Lamas' heads) which contains several round peaks. Descending for a mile we arrived at a halting place bearing the samo name as tho maye. We stopped hero for tho night: grass, fuel and water were abuudant.

[^27]132. On the 14 th, proceeding $5 \frac{1}{2}$ miles along the right bonk of a strenm issuing from this range, we crossed the Dugbulag stream, $1 \frac{1}{3}$ feet deep and 15 paces wide, and flow. ing to the east, near the place where the stream joins it. We anw a large number of wild gals grazing along the banks of this stream. 'These animals cone so seldom in contact with ang luman beings that they did not even notice our presence, but 1 was informed that sometimes when excited they would attack passers by. The Dugbulag strenn forms the northern boundary of the Niamcho district. $5 \frac{1}{y}$ miles further, we met two men of the Niameho district, who informed us that sone fifty mounted robbers from the Chiamo-Golok district had lately gone up the Dubulăg valley to the west, to plunder travellers en route from Lhāsa to Sining.fu. Continuing our march for $6 \frac{1}{2}$ miles. we crossed a small spur and proceeding thence $2 \frac{3}{x}$ miles along the left bank of a stream, we stopped for the night near the northernmest winter encamping place of the Niameho nomads. The Mongolian guides who accompanied us from Baron were now no longer required, as the road could be easily traced; they were therefore dismissed. The road from Baron Traidam to this place is good and level excepting the hilly portions where it is rough and stony.
133. Crossing the stream on the 15 th, and proceeding 6 miles along its right bank, we recrossed it a little below its junction with another stream from the south. The joint stream, about $1 \frac{1}{2}$ feet deep and 15 paces wide, flows hence to the south.west. Going up the stream Howing from south for 5 miles, we crossed a low pass where we saw several springs of fresli water which feed two streams, one flowing to the north and the other to the south along the route. $2 \frac{1}{i}$ miles from the pass a stream from the west joined the one flowing along our route; and $5 \frac{1}{4}$ miles ouward another stream from the same direction fell into it. Here we found three tente of the Niamcho nomads, and halted for the night: grass and fuel were abundaut.
134. On the 1Gth October 1881, marching for $5 \frac{3}{4}$ miles along the above mentioned stream, which is led by three smaller streams, two from the east and the third from the west, distant $3,4 \frac{1}{4}$ and $5 \frac{1}{2}$ miles respectively from the last halting place, we arrived at a hot apring. 9 miles further along the same strean which receives in its course three more tributaries, one from the east, another from the north-east and the third from the south at the distances of 4 , 7 and 9 miles respectively from the hot spring, we encamped for the night. The stream which we had followed now turned to a bearing of $242^{1^{\circ}}$ : it was $2 \frac{1}{2}$ feet deep and 25 paces wide. We passed en route some tents appertaining to the nomads of the Niameho district and also found a number of them near the lalting place. Grass and fuel were not easily procurable here, and to-day's road was rough and stong.
135. On the 17 th, we went up the stream coming from the south and after 23 miles crossed a low pass. Descending thence for $\frac{7}{4}$ of a mile and proceeding $1 \frac{1}{2}$ miles over level ground, we observed a snowy peak, believed to be sacred and named Gärtojhio, bearing 30430, and distant 4 miles. At a distance of 2 miles to the west is the village of Niameho, where there are about 100 tents and 50 houses, and which is the residence of the ruler of the district. 'I'lis district has a population represented by about 1,000 tents; and the fields in the vicinity of Niameho village are said to be cultivated to some extent. $2 \frac{1}{4}$ miles further on, we crossed a stream, $1 \frac{1}{2}$ feet deep and 15 paces wide, which flowing to the west joins the large stream mentioned before as going towards a bearing of $242 \frac{1}{2}^{\circ}$, mud which fimaly empties itself into the Di Chu. Niamcho lies it little to the west of this junction. Proceeding $2 \frac{1}{2}$ miles up the stream, we arrived at a halting place where grass and fuel were abundant. The read was stony and rough.
136. On the 18th, continuing our march up the stream, we crossed nfter a short distance a small stream from the south falling into it; and after $5 \frac{3}{3}$ miles our route diverged from it and turned up another small stream from the south. $2 \frac{7}{4}$ miles further, we stopped for the night at the foot of the pass where there was a scarcity of grass and fuel. The road to-day was uneren.
137. Next day a steep ascent of 17 miles brought us to the pass, which was covered with three feet of nnow. After a dificult descent of 23 miles we followed the left bank of 14 strenm which issues from this range, and after $4 \frac{3}{4}$ miles arrived at lhingo village, contaning 10 houses and having some cultivation. This is the first village we met with on our route since we left Baron I'saidam. Still foliowing the atream for 2 miles, we passed a village of 8 honses neally opposite to which a small tributary entered the stream from the north-west. Two miles further on, the stream we were following joins another stream, 2 feet deep and 15 paces wide, coming from the east, and the united stream after flowing to the west turns abruptly to the southand frils into the Di Chu. Marching three-quarters of a milo up the strean coming from the east we entered Tindhu villuge, containing 10 houses, where we halted fur the night. The Niamcho district extends to the last mentioned pass: to the cast of Ninmelo are three more districts named Mogonzen, Garoche and Jachulsha. Below the paes lie the Gäba and Rablu parganas of the Dergo district.
139. Leaving the village on the 20th, and proceeding up the strenm for 17 miles, we arrived at a gom-pa named Kanzo, which contains a celebrated image of Jhio (n Buddhist god). This is believed to be a holy place and is inliabited by 150 Untas. Crossing the strenm to a village on the opposite bank and continuing up the vnlley for $1 \frac{1}{4}$ miles, we passed another rillage on the same bank, and $2 \ddagger$ miles further we turned up a stream from the south for $2 \frac{3}{s}$ miles and then ascended a pass by a steep rond of $\frac{1}{2}$ a mile. After a steep descent of $1 \frac{1}{2}$ miles, we proceeded 2 miles along a small strenm to its junction with another from the east. about 3 miles up the latter and on its right bnuk is a large gom-pa named Chioti, inhabited by 300 Dalas and having some 100 houses about it. The Lama of this gom.pa is one of the wealthiest persons in the Gäba pargana: some time ago he visited China and brought back a cuckoo clock which is an object of much curiosity among his neighbours. Proceeding a mile down the stream, we arrived at Thiso village, containing 30 houses, where we stopped for the night. Supplies were procurable at all these villages and cultivation was seen in their vicinity. One crop of ne and wheat is raised annually.
139. On the 21 st, continuing along the stream for $\frac{3}{4}$ of a mile, we came to Khutho village, containing 20 houses, nnd $\frac{3}{7}$ of $n$ mile further to a gom-pa, called Thuden, having pasied en route a village naned Lāso containing 8 houses. I'huden Gom-pa is a small monastery, and has only 50 Dabas. Observations for Intitude and of the boiling point were taken here (lat. $33^{\circ} 16^{\prime} 29^{\prime \prime}$, beight 11,990 feet). This was the first opportunity I had of obserring since leaving Yeubi in September 1880. We remmined here for about two months waiting for our employer, who was nu iulabitant of this place, to pay us; he at last gave us some money and a letter for a friend of his at Kegu Gom-pa, asking him to help us on our way to Lhāsa.
140. Leaving the gom-pa on the 26th December 1881, we now had to travel on foot. Following the stream we first, after $\frac{1}{2}$ a mile, passed Laiudha village, containing 50 houses, and half a mile further came to Churtan Kärpo, one of the sacred slirines in the Derge district. It is situated near the junction of the stream with the Di Chu which latter liere comes from a bearing of $332 \frac{1}{2}^{\circ}$ : observations of the boiling point were taken here (hejght 11,440 feet). Opposite the churtan, and on the right bank of the river, is a village named Thāodha, containing 40 houses. A mile further we passed the village of Bangua situated on the left bank of the Di Chu, and little to our left, containing 15 bouses. Having crossed the river which was then frozen and 175 paces wide, we came to Dwinda rillage, containing 50 houses, after $\frac{93}{7}$ miles we passed the village of Dhokor on the opposite side of the river, containing 30 houses. 13 miles further re reached Jindha village of 30 houses, and $1 \frac{1}{4}$ miles still further, arrived at the left bank of $n$ stream which falls into the river. Opposite the junction is Bari village, containing 10 houses. Proceeding half a mile up the left bank of the strean which comes from the south-west, we passed opposite Denda village, containing 30 houses. $1 \frac{3}{4}$ miles further is a gom-pa vamed Bhonchi, and $1 \frac{1}{2}$ miles besond that is 'Thombudha village, containing 20 houses, near the junction of and between $n$ stream from the west and the one running along our route: here we stopped for the night. About a mile to the west of this village is a gom-pa named Päina. Jo-day's road was stony and through valleys, and all the villages we passed had more or less cultivation about them.
141. On the 27 th, after proceeding $2 \frac{1}{x}$ miles up the stream, we crossed another stream from the south-east, and $3 \frac{3}{1}$ miles further, reached the top of a pass by a steep ascent. Descending for $1 \frac{1}{3}$ miles to a stream coming from the west, we ascended gently for a mile the opposite ridge, agd after a stiff descent of $1 \frac{1}{2}$ miles and proceeding $1 \frac{3}{4}$ miles along a stream, we passed Kegu Gom-pa, a little to our left, juhabited by 300 Dabas, and a quarter of a mile further reached Kegudo village, containing about 200 houses, where we halted. To-day's road was rough, and we passed en route several nomad tents. Kegudo is n large village, and in it are about 40 shops kept by Chinese and Tibetans; it is a place of trade. The chief articles exported to China are stags' horns, musk-pods and coarse woollen cloth, in exchange for which tea and silk cloth are imported. The stag is honted during the spring as in that season its horns are young and soft. These horns are highly valued in China on account of their medicinal properties, and a pair of antlers sells there from Rs . 160 to Rs .200 . The letter which our late emplorer gave us for his friend at Kegu Gom-pa was delivered, and the latter recommended us to a trader going to Ta-chien-lu. As we stopped here for 16 days we found an opportunity for taking observations for latitude and of the boiling point (lat. $33^{\circ} 0^{\prime} 68^{\prime \prime}$, height 11,560 feet).
142. Lenving on the 12th January 1882, in the serrice of the trader, we started for Ta-chien-lu, along the route which branching off from the Morn lake, pases br this village. After 200 paces, we crossed a stronm, 25 paces broad and $1 \frac{1}{2}$ feet deep, which flowing from the west bupties itself into a stream coming from the south-east, which latter now tuming to the enst falls into the Di Chu. Continuing for $3_{y}^{1}$ miles up the left bank of tho stream from the south-east, we passed opposite a gom-pa named Clangu, situated littlo below the junction of a
stream from the enst, this gom-pa is inhabited by 30 Dabas. Proceeding 3 siles up the some bank we crossed a strean coming from the south-west. The general direction of our route from Baron Tasidam to this place was mouth, but it oow turved to the south east. 3 miles further, we crossed the strenm, 30 paces brond and $1 \frac{1}{2}$ feet deep, and thence observed at a distance of $6 \frac{1}{1}$ miles nad bearing $169^{\circ}$, a snowy peak on a long range running enst and west. Continuing up the right bank for $3 \frac{1}{2}$ miles we crossed $n$ stream from the north, and three-fourths of a mile further on arrived at Benchin Gom-pn, inhabited by 150 Dabas. Near the gom-pa were about 30 houses and some 40 tents appertaining to the nomals : here we stopped for the night.
143. On the 13th, proceeding $1 \frac{1}{1}$ miles up the stream, we arrived opposite the junction of another stream with this stream, and three-quarters of a mile onward, we passed a govipa to the left of our route. $3 \frac{1}{4}$ miles further, a stream from the north falls into the stream we were following, and 4 miles onward a low pass was ascended. Fron Kegudo to this place our routo was good and led through a broad valley, but it now entered unarow defile. Descending gently for a quarter of a mile, we reached $n$ stream issuing from the pass, and fullowing it for $3 \frac{1}{y}$ miles, passed opposite a stream coming from the east. $1_{4}^{\frac{2}{2}}$ miles onwnrd, another strenm from the south-west falls into the one ruming along our route; $1 \frac{3}{4}$ miles further is K hansar vilhage, containing 25 houses, where we stopped for the night. liom Hadho in the Baron district to the pass just mentioned no trees or bushes were seen; but onward, the padan (a kind of fir), chängna (a kind of willow), shinn (a tree not recoguised) and wild rose bushes were met with.
144. Next day proceeding $1 \frac{1}{4}$ miles down the valley we crossed a strenm from the south-west, near the junction of which were some fields and a hamlet of two houses. 14 miles further on, auother stream from the west was crossed, opposite to which and on the left bank of the main stream is Shiongo Gom-pa, imhabited by 30 Dabas. Half a mile lower down and opposite a village containing 30 houses, this stream falls into the Di Chu now flowing from the north-west. The river flows here in a narrow valley and was frozen here and there so that it could be crossed. Marching 5 miles along the right bank of the river we arrived at Siti village, containing 10 houses, having passed $2 \frac{1}{4}$ miles before reaching it, a smull hamlet of 4 houses. 2 miles lower down is a small gonn-pa on the left bank; and 2 $\frac{1}{2}$ miles further, the route passes by Donthok Gom-pa built near the estremity of a spur to the right, and inhabited by 50 Dabas. Proceeding a quarter of a mile further, we crossed a stream falling into the Di Chu, and 23 miles further still, stopped at Dogung village, containing 10 houses. where supplies, firewood and grass were procurable.
145. On the 15 th January 1882 , we resumed our march and after 500 paces, crossed a stream which flowing from the south joins the Di Chu. The path which is at first ruther steep and ill-defined, passed Slaão hamlet (2 houses), a stream from the right, and Dondi hamlet ( 5 houses) and brought us to Dwinthang Gom-pa on the left bark of the river, distant $7 \frac{1}{2}$ miles from the last stage. A little above the gom-pa we crossed the river on the ice: it was about 180 paces wide. The gom-pa is said to contain 100 Dabas and is surrourded by 100 houses, Continuing for $3+$ milos along the left bank of the river and passing en route two haulets, we arrised at a duliha (ferry), where the river is crossed by boats daring the summer, opposite to a few huts on the right bauk mostly inhabited by boatinen. Here a stream from the south west joins the right bank of the river. $5 \frac{1}{1}$ miles further on is Sila village, of 30 houses, near the junction of a stream from the morth-east, where wo haltod for the night. Supplies, firewood and grass were abundant. Observations of the boiling point were talsen here (height 10,390 feet).
146. On the 16 th, proceeding three-quarters of a mile along the left bank of the river, we passed opposite a stream which falls into the Di Clu from the south, und half a pile further reached latang village of 20 houses. Opposite this village and on the right bank of the river is Dhingo Gom-ja liaving 30 Dabas; and $3 \frac{1}{4}$ miles onward, is Chiti Gom-pa, containing $3 \overline{5}$ Dabas, situated on the left bank. Passing thence through seattered hamlets for $6 \frac{1}{\mathrm{y}}$ miles, we came opposile to Chingo Gom-pa surrounded by 50 houses, and three-quarters of a mile furlher, arrived at the well-known temple named Dolma Lhakang surrounded by 30 houses, where we put $u_{p}$ for the night and where observations of the boiling point were taken (height 10,030 feet). A bout a quarter of a mile to the north of this temple is Losino village of 30 houses. Vurious kinds of corn and vegetables are cultivated along the banks of the Di Chu, ciz, whent, ne (a kind of barley), pease, masuir, (a kind of pulse), sarson (a kind of mustard seed), turnip, radish, \&e. $\Delta$ bout 50 miles to the south-east and on the right bauk of the Di Chu is the town Derge Gonchen, enid to poasess a large gom-pa and palaces of the Derge Gyalbo (Kaja). Some 15 years ago the inhabitants of the Niarong district, who are the most warlike of the libetans, invaded and conquered the town and pulled down several of the palaces. The Raja is said to have a large printing establishmeut, the printing being executed by weaus of engrared wooden blocks; and this establishment contains such for almost all the books now existing in the libetan janguago. To economize space and material the blocks are engrared op both sides.
147. On the 17 th , having proceeded $\frac{3}{4}$ mile along the left banlt of the Di Chu, we passed the junction with it, on opposite sides, of two strams, one from the north-east and the other from the south; and $1 \frac{1}{2}$ miles further we crossed a stream from the north-enst. Our road now diverged from the Di Chu which here takes $n$ bearing of $1271^{\circ}$. After a steep ascent of $1 \frac{1}{2}$ miles up the slope of the range to our left, we came to Käphu Gom-pa where there are 25 Dabas, we continued along the slope for $6 \frac{1}{4}$ miles, and passing by the hamlets of Baga ( 10 houses) and Rära (5 houses), crossed a streain flowing down from the north which joins the Di Chu about 3 miles to the south of the rond. Continuing along the slope for $2 \frac{1}{2}$ miles, we passed Ngali (rom-pa (30 Dabas) and having crossed a spur, descended to a stream, 2 miles froin the gom-pa, ruming to the east. Proceeding $3 \frac{3}{1}$ miles along this stream we stopped at Chiri village for the night. This village contains 15 houses nud has a hot spring near it. Firewood, grass and other supplies were procurable.
148. On the 18 th January 1882, continuing along the stream for 4 miles, which thence flows southwards to the Di Chu, we crossed a spur running to the south, and then followed a etream issuing from it and falling into another stream from the south-east which joins the Di Chu. This river then turns south through a narrow valley, and is said to be very deep. $1 \frac{3}{4}$ miles from the spur we passed (iainjo Gom-pa surrounded by 60 houses, and then proceeding up the streum from the south-east we passed Jongu Gom-pa surrounded by about 50 houses, and a strean coming from the north; we arrived at Dojam, a nomad camp, at the junction of two streans and distunt $9 \frac{1}{\frac{1}{2}}$ miles from the spur. There were no fixed habitntions here; but grass and firewood were abundant. We here learnt that we were likely to meet mounted robbers of the Chiamo-Golok distriet during our nest day's march.
149. On the 19 th, proceeding $7 \frac{1}{2}$ miles up the left branch of the stream, we reached a pass by an easy ascent, having crossed en routc a small stream from the right. Leaving the pass which is on the boundary of the Jokchen pargana of the Derge district, we continued for 9 miles nlong a stream issuing from it which we crossed several times: this stream after receiving the nater of three other streams, two from the south and one from the east, turns to the north-east and empties itself into the Ja Chu. We passed severnl nomad encampments. $3 \frac{3}{4}$ miles further, we crossed a pass by a slight ascent and descending half a mile we crossed a stream which coming from the south and flowing for 2 miles along our route turns to the north. 3 ? miles further is a stream flowing from the south, and $1 \frac{1}{4}$ miles onward is Jokelen Gom-pa on the bank of another stream from the same direction, which has about 200 houses and 100 tents in its vicinity: here we halted. We had n long march to-day as we wished to reach a safe encamping place to escape the robbers of whom we had heard yesterday. The three streams before mentioned as fowing to the north unite with the stream from the Miri pass, the latter empties itself into the Ja Chu. 'I'hey drain a generally level and open valley covered with rich pasturage which affords sustenance to large herde of gaks, sleep and goats belonging to nowads who are numerous in the valley.
150. On the 20th, we left the gom-pa and proceeding three-quarters of a mile crossed a small stream from the south. $2 \frac{1}{3}$ miles further, we renched the stream coming from the Miri pass; marching up it within a somewhat narrow valley for 7 miles we gained that pass by a steep ascent of $1 \frac{1}{4}$ miles. Near the foot of the pass 4 streams from the right and left of our route, joined the one from it and formed the Miri pass stream. This pass forms the boundary between the Jokehen and Yulung parganas of the Derge district. Descending abruptly for $1 \frac{3}{4}$ miles and then marching 3 miles we came to a stream which issuing from a small lake (about a mile long and the same in breadth) to our right, fiows to the north-enst. 14 miles onward me forded a sinall stream which running to the north joins the one from the lake, and $4 \frac{1}{3}$ miles further, we crossed the united stream near its junction with avother strenn from the south-west. Proceed. ing down strean for $1 \frac{1}{3}$ miles, we arrived at Yulung, a nomad camp of 50 tents, nmong which was one house near the junction of a strean from the north. We stopped for the night and found fuel and grass in abundance. To-day we encountered 10 mounted robbers near the Miri pass, but fortunately for us the sudden approach of a Tibetan officer dispersed them. We would have haltod near the lake but fearing a surprise we sought the protection of the nomad camp.
151. On the 2lst, marching for 3 miles nlong the left bants of the strenm, now bearing the name of the Yulung Chu, we passed opposite a stream which coming from the south-west joins it, and $5 \frac{1}{2}$ miles lower down another strenm from the same direction fnlls into it. $2_{4}^{3}$ miles onward a stremm comes from the north-east up which, about a mile from the route, is the residence of the lulung Pon, or ruler of the Yulung pargana, where 5 or $G$ houses and a number of tents were visible. Marching 34 miles nlong the left bank of the stream, we observed a smowy penk, bearing $1407^{\circ}$ and distant $9 \frac{1}{3}$ miles, and $3 f$ miles onwned crossed the stream, 35 pnces wide and 2 feet deep. Following the right bank for $1 \frac{1}{t}$ miles, we crossed a stream coming from the south, and there found some 10 nomad tenta, situated in a small plain at the southeru extremity of

Which was a thick forest contaning a species of stunted onk, deodar, bhoj (a kind of bireh), rhododendrons (bearing white flowers) and several kinds of plants and bushes. We halted near the encampment and found plenty of firewood and grass.
152. On the 22nd January 1882, proceeding 5 miles, we crossed two smoll streams from the south, distant half a mile from each other. Ascending gentis for $2 \frac{1}{1}$ miles to the top of a spur opposite to which on the left bank of the river is a village distant $1 \frac{1}{\frac{1}{3}}$ miles, we reached the boundary between the Derge and Rongbacha or Horlso districts. This apur is well clad with forest, and sarjers from 'I'a.chien-lu were engaged here in turning out timber for the use of the inhabitants of the surrounding places. From the village above mentioned the Yulung Chu strenm turns to the north-enst, and after a further course of some miles joins the $\mathrm{Ja}_{3}$ Chu. Continuing for $1 \frac{1}{2}$ miles along this spur, we observed a snowy peak bearing $162^{\circ}$, distant $3 \frac{3}{4}$ miles, nad thence followed $\Omega$ stream which flowing 3 miles along our route turns to the east and ultimately falls into the Ja Chu. 600 paces further, a stream from the west crosses the road and joins the above mentioned siream, and 2 miles onward a stream issues and flowing $3 \frac{3}{4}$ miles along our route turns to the north and joins the same strenm. $\frac{4}{4}$ of a mile from this turn, Riphug temple which consjsts of a small cave adorned with flage, \&c., was passed to the left, and a quarter of a mile further we renched Lagarkhando, where a well-known and very rich trader lives. Procceding $1 \frac{1}{1}$ miles, we passed Durkug village, containing large buildings, situnted on the bank of a stream flowing to the porth, and $1 \frac{1}{2}$ miles onward crossed a stream, 30 paces wide and two feet deep, which flowing northerly joins the strenm mentioned before which falls into the Ja Chu. Continuing our journey for $1 \frac{1}{2}$ miles we reached Daje Gom-pa haring 1,000 Dabas and surrounded by 300 private houses. This in one of the principal gom-pas in Tibet nnd is ndorned with golden cupolas. Two miles onward is a village called Ringo, 40 houses, where we stopped for two days. Obserrations for latitude and of the boiling point were taken here (lat. $31^{\circ} 39^{\prime} 14^{\prime \prime}$, height 10,550 feet). This village is surrounded by extensive cultivation, and to its south lies a long snowy range which runs from Kegudo village eastward along the right of our route and extends to the Tangla range on the west. Houses here are well built, as timber is easily procurable. Grass, firewood and supplies are abundant. The road from Kegudo village to this place was geuerally good excepting along the Di Chu where we found it rather stony and rugged.
153. On the 25 th, we crossed dear $n$ small village about a mile from Ringo village the Ja Chu orer ice, 120 paces wide. This river rises in the Jachukha district, to the nortlo-west, to which it gives the name : it is crossed by boats in summer. From the left bnnk we observed a snowy peak at a distance of $4 \frac{1}{2}$ miles, bearing $209 \frac{1}{2}^{\circ}$; marching $3 \frac{3}{4}$ miles nlong the river through fields and habitations, we saw a stream coming from the south, and joining the river, Half a mile further, we crossed a stream from the oorth-east, and proceeding thence 800 paces reached $n$ hamlet to our left whence we observed a anowy penk, bearing $178^{\circ}$ and distant 6 miles. A mile onward to our left was a gon-pa named Bhinr, and three-quarters of a mile further, we passed opposite another gom-pa named Nena, close to which a stream from the south joined the river. Still following the Ja Clu for $3 \frac{3}{3}$ miles and passing a hamlet en route, we crossed a strenm coming from the north, and $2 \frac{1}{4}$ miles further saw a strean from the south falling into the river. Three-quarters of a mile theuce we forded a stream from the north, on the left bnok of which was a village where we stopped for the night. A bout half $a$ mile to the north-west of the village and on the right bank of the stream is Känzego, a large gom-pa inhabited by 2,000 Dabas und surrounded by 2,500 houses. It is so old and sacred that people of the neighbonring districts in order to confirm their declarations swear by its name. Rongbacha and the districts to the east of it are governed by two Chinese officers who have their hend-quarters at Kānzego. From here the Ja Chu takes a south-easterly course; some miles further on it cuts through the southern snowy range, and waters the N iarong district, the inhabitants of which are very brave and are said to have conquered the neighbouring districts, and to liave even baffed the Chinese troops sent againgt them some lagears ago: at lust the Lbabsa Government won over their chiefe by bribery and thus subdued them.
154. On the 26 th , having marched $2 \frac{1}{2}$ miles, passing en route a hamlet of 20 houres, we obsersed two anowy peaks close to each other, bearing $135 \frac{1}{1}^{\circ}, 137_{12}{ }^{\circ}$ and distant 14 miles. 31 miles further, we crossed a strenm (near a bnmlet) coning from the north and falling into the Ja Chu. Ascending thence 2 miles and then descending three-quarters of a mile, we crossed another stream coming from the north, which flowing to the south for half a mile joins a strenm coming down from a pass ahead. The joint stream flowing to the sonth for some miles receives a third stream issuing from the southern snowy range and then falle into the Ja Cha. Proceeding half a mile further we reached a small village on the right bank of the stream from the pass where we stopped for the night. We had a short march to day as we wanted nome of our companions who had been detained by their friends at Kānzego to join us,
155. On the 27th January 1882, proceeding up the stream for 3 miles we reached a
pass, the boundary between the Rongbncha and Dau districts, by on easy ascent, and descending thence 34 miles we crossed a stream coming from the south. $1 \frac{1}{2}$ miles lower down we posped a gom-pa named Jior, nud three-quarters of a mile further the hamlet of Khannear of 10 houses. Still continuing to descend for 31 niles and parsing two hamlets en route, we arrived at the junction of a stream from the north with a stream from the west, close to a village having the residence of an official of the Dau patti. Proceeding three-quarters of a mile along the stream, we passed the residence of the Gynlbo (Räja), surrounded by 30 houres; $1 \frac{1}{4}$ miles further on a stream from the south-west joined the one along the route. Continuing down stream for $6 \frac{3}{3}$ miles and passing en route 3 hamlets, we crossed a strenm from the south, on the right bank of which is the village named Dwinda containing 25 louses, where we stopped for the night. To-day's path was stony and rugged.
156. On the 28 th, still following down stream, after $1 \frac{1}{4}$ miles we crossed a stream coming from the south; thence marching $7 \frac{3}{x}$ miles and crossing en route a low apur and passing by two hamlets, we forded a stream from the aouth-west. Marching on for $5 \frac{1}{4}$ miles, through felde and habitations, we crossed another stream from the south-west. From this place the atream takes a circuitous course round spurs of hills from the south. Proceeding half a mile further, we reached Gori village, where we lalted, and where grass, firewood and supplies were procurable. To-day's road was for the most part good.

15\%. On the $29 t h$, after proceeding $2 \frac{1}{4}$ miles, we crossed a stream from the south. $1 \frac{1}{4}$ miles further we reached a hamlet close to the low pass which forms the boundary between the Dau and Dāngo districts, and about 2 miles onward arrived at the gom-pa of Dāngo, inhabited by 2,000 Dabas and surrounded by about 1,000 bouses. This gom.pa is nlso far faned and is adnrned with golden cupolas. Three-quarters of a mile further we crossed a strenm flowing to the north, and a little beyond arrived opposite the junction of a large stream from the north with the main stream. Ascending about a mile to a spur, we proceeded along it for $1 \frac{3}{4}$ miles, and thence desceuding gently for 3 miles arrived at the village of Bathog, containing 15 houses, on the left bank of a small stream from the south which joins the main stream. Proceeding 5 miles along the main stream through fields and cultivation, we crossed a stream from the southwest, and 2at miles further forded the stream itself, here 70 paces wide and 3 feet deep, to a village on the left bnnts. Continuing our journey we passed, after $1 \frac{1}{4}$ miles, opposite a stream from the south-west, and 21 wiles further arrived at a village of 10 houses where we stopped for the night, and where grass, firewood and supplies were procurable. To-day's road was stony and rugged.
158. The next day, after proceeding a mile down the strenm nad then up a stiff ascent for three-quarters of a mile, we came to a rillage on the top of the spur forming the boundary between the Dango and Tau districts, and descending thevee to a hamlet half a mile distant, we crossed 3 miles further, a large stream coming from the north and joining the main stram. Continuing our journey for 10 miles and passing en oute 6 hamlets, we renclied the rillage of Yäthok containing 25 houses, situated near a stream from the north, where we halted for the night. All the villages along to-day's route were situated on the left bank of the stream; the opposite bank was covered with forest trees.
159. On the 31st, we left Yäthok village and having crossed a strenm arrived at the village of Dathok, 10 houses, distant $1 \frac{3}{4}$ miles. $2 \frac{1}{4}$ miles from Dathok we crossed a stream from the north having passed a hamlet on route, and $2 \frac{3}{1}$ miles further forded another stream from the north-east, having passed 2 hnmlets on the road between these two strenms. Marching $1 \frac{1}{3}$ miles along the left bank of the main stream we passed opposite a strenm coming from the south-west, and $n$ quarter of a mile further reached a stream from the north, on the right bank of which, about a quarter of a mile to our left, wns a gom-pa named Nichong, occupied by about 800 Dabas. The stream which we had followed from the Dau patti and which was locally called by various names from places watered by it, is bere known as Tau Chu: $\Omega$ quarter of a mile below the gom-pa it turns to the south-west, nad passing through the district of Niärong falls into the Ja Chu, and the united stream lower down is named the Nag Chu. 43 miles from the gom-pa, having pnssed 2 hamlets en route, we crossed a strenm coming from the south-enst which flowing to the west joins the t'au Chu. Going up its left bank for $2 \frac{1}{4}$ miles we observed that a stream from the northeenst joined it, and 6 miles further, we arrived opposite Giaro village situated on the right bank of the stream. The hill sides from this rillage onward are corered wilh thick forest of the snme kinds of trees wet with near Yulung. To-day we passed a number of hamlets situated on the banks of the stream.
160. On the 1at February 1882, marching up the strean for a mile, we passed a village containing 15 houses, and two miles higher up crossed a stream coming from the south-west. $2 \frac{1}{2}$ miles liurther wo crossed another stream from tho same direction, and 1$]$ miles berond reached the foot of a pass, named Minin pass, which has a steep ascout of three-quarters of
a mile. This pass forms the boundary between the Tau and Minia districts and crosses the southern range which had lain along the right of our route and which hence turns to the south. Desceuding half a mile from the pass, we found a stream which issues from it, and following it through an uninhabited part of the Minin district for $5 \frac{3}{1}$ miles, we arrived near the junction with it of $n$ stream from the north-west. Proceeding 6 milea along the right bank we passed opposite a hnmlet, and two miles further reached the village of Khansar ( 15 houses) where we stopped for the night. The route from Giaro to Khanarar passes through henvy forest, and the robbers from the Niärong district genernlly plunder travellers in the neighbourhood of the pass. About a year ago, it is said, they robbed and murdered a Chinese trader in its vicinity. Some cultivation was seen near Khansar village.
161. The next day nfter going a quarter of a mile down stream, we crossed to the left bank at a place where it was 15 paces wide and $1 \frac{9}{4}$ feet deep. Continuing along it for $4 \frac{1}{4}$ miles, we passed a small gom-pa, occupied by 10 Dabas, and $2 \frac{1}{3}$ miles further on, crossed $n$ atream coming from the north, near a hamlet. 3 miles further haring passed a hamlet en route, we arrived at the junction of the stream along our route with another from the south-enst. The joint stream flowing hence to the south-east joins the Nag Chu. Having crossed the stream from the south-east, 15 puces wide and $3 \frac{2}{2}$ feet deep, we marched up its left bank, and passing en route 2 small bamlets, forded, $2 \frac{3}{4}$ miles from the junction mentioned before, a strenm coming from the south. A mile further on, a stream from the north joined the one along our route; thence passing by 2 hamlets we arrived, $3 \frac{3}{3}$ miles further on, at the junction with it of two streams, one from the south and the other from the nurth. 3 miles further up the left bank, we crossed to the village of Shao, 15 houses, situnted on the right bank, where we stopped for the night. Supplies, firewood and grass are procurable. Cultivation was acnnty in the vicinity of the villages on this side of the Minia pass. Each hamlet had near it one or more old, stone built, square towers which were necessary in former times as safeguards ngainst bands of plunderers who then infested the country.
162. On the 3rd, having gone 3 miles, we crossed a stream from the east near a bamlet ( 5 houses). Half a mile further on, $\Omega$ atream from the south.east joined the one we had followed and thence by a stiff ascent of $\frac{3}{4}$ of a mile we gained a pass whence we observed two snowy peaks, bearing $79^{\circ}$ and $116^{\circ}$, distant $7 \frac{3}{7}$ and $8 \frac{1}{2}$ miles respectively. Descending gently to a siream, distant $\frac{1}{2}$ a mile, we proceeded along it for $1 \frac{1}{2}$ miles to its junction with another small stream from the north; the joint stream thence turned to the south. $1 \frac{1}{4}$ miles further on, we crossed a stream, 20 paces wide and $1 \frac{3}{4}$ feet deep, from the east, and 704 paces onward we forded a stream from the south-east. $2 \frac{3}{4}$ miles further, we crossed a stream which coming from the south-east joins the above mentioned stream, and $1 \frac{1}{y}$ miles onward reached a pass by an easy ascent. Descending for a mile we arrived at the confluence of three small streame issuing from the pass and proceeding along the united stream for 23 miles, we crossed a strean coming from the east. Proceeding $1 \frac{3}{4}$ miles further, along the strenm from the pass, we snw a hamlet ou the right bank, and thence leaving the stream and turning to our left proceeded for $1 \frac{1}{4}$ miles, and near a small village crossed a stream which flowing to the west joins the strenm meutioned before. Crossing a low pass we arrived after $2 \frac{4}{4}$ miles at Tombadu, 10 houses, near the junction of two streams which come from the north-east and east, where we stopped for the night. Our path was over undulating ground, and we passed several nomad tents and a breeding establishment for borses belonging to a Tibetan official. Supplies, firewood and grass were abundant.
163. On the 4th, we crossed a spur about a mile distant, and descending thence for half a mile, we forded a strenm coming from the north. $1 \frac{1}{4}$ miles further, we crossed a stream, formed by the junction of two small ones coming from the north and south.east respectively. Proceeding up the south-eastern branch for $1 \frac{1}{8}$ miles a atream coming from the north-enst joined it, aud $1 \frac{1}{2}$ miles further, we reached a low pnes. Descending about half a mile, we forded a stream flowing to the south and one mile further crossed a stream from the enst which flowing to the south-weat joins the one mentioued before. 1t miles further we reached a low pass named Sāma La, and proceeding along an elerated tract for 4 miles, crossed n atream and theuce ascended for 700 paces to the Gi pass. This pass also crosses over the snowy range which here divides into two ranges running to our right and left, and from it a path branches off to Lhäsa by way of Li.tang and Ba.tang. Descending along a stream for 3 miles we crossed nnother, which coming from the west joins the one flowing along our route, and $2 \frac{1}{4}$ miles further, we forded a strenm from the east joining the main stream. Continuing our progress $3_{1}^{2}$ miles we arrived at Chithog Giachug (a posting stage where a relay of horses is kept) opposito to a stream coming from the went. Here are some 25 houses where travellers can lodge and obtain food on payment, and a stage-house for Chinese officera. These rest-houres are very comfortable and well furnished and their managers are ready to supply anything on demand; but as all articles have to be brought from Th-chion-lu they are dear. To-dny anow fell, and the path from the Gi pans was rugged and stong and lay through a aarrow valley. We found no village or hamlet
between Tombadu and Sāma La, but saw some nomad tenta here and there; from the latter place eveu these were not met with.
16.4. Le:wing Chithog on the 5th February 1882, we crossed after three-quarters of a mile a strean from the north-east and proceeding 3 miles further arrived opposite the junction of a large stroain from the south with the one along our route, whence we observed 5 snowy peaks, bearing $68^{\circ}, 79^{\circ}, 86 \frac{1}{2}^{\circ}, 107 \frac{1}{9}^{\circ}$ and $116 \frac{12}{2}^{\circ}$, distant $5 \frac{1}{4}, 5 \frac{3}{1}, 6 \frac{1}{4}, 7$ and $7 \frac{1}{3}$ miles respectively. $4 \frac{1}{4}$ miles further we crossed the main stream by a bridge 15 paces wide, and proceeding $\frac{2}{4}$ of a mile further, we ardired at the gate of Ta-chien-lu city.
165. Ta-chien-lu is a small city situated in a very narrow valley resembling the English letter ' I ' in form, enclosed on all sides by snowy mountains which rise in precipices of stupendous height. It conalas two bizzirs, extending north and soulh for about $\frac{7}{7}$ of a mile along the bauks of the etrean, each of which consists of a row of shops on either side of a paved roadivay about 15 feet wide. At the end of these two streets a large stream from the west joins the ono Howing through the city and the joint stream then flows to the east. The two streets near their termiuation, extend some way up and down the right bank of the stream from the west. There are four gates, one at each end of the two butanrs, with doors made of thick boards; and the strean is bridged aver in a number of places with timber to facilitate communication between the büzürs. The houses are built of stone and timber and are senerally high and double-storied. Where are four gom-pas at the four corners of the city. The city is governed by a Chinese officer ontitled Thain (literally "sly" and therefore may be taken to mean highest officer), assisted by several inferior ollicers. A Tibetan ollicer called Chiakla also resides here and has a subordinnte jurisdiction over the original inhabitants of Ta-chien-lu. It is a market chiefly for tea which is brought by eoolies from a distance of some 20 days' journey, and is hence carried by beasts of burden to various places in Tibet aud even to Kashmir itself. When moist it is shaped into bricks*, each weighing about $\boldsymbol{a}$ lbs., and costing from 6 annas to 3 rupees per brick, necording to the quality of the tea. In our journey fron Kegudo to Ta-chien-lu, we met several traders returning to their homes with tea estimated to aggregate not less than $300,000 \mathrm{lbs}$.
166. The elimate of the Ia-ehien-lu valley in winter is very severe owing to a continuous fall of show for weeks, while in the hot wenther it is comparatively warm from the circumstance of its leing surrounded by high mountains. Chincse and libetan traders are very numerous, being about equal in number. The language and religion of the native inhabitants of the eity rosemble those of the Tibetans, but their social aud other custons are like those of the Chinese.
167. With the exeeption of small gardens for raising ordinary vegetables, no cultivation is enrried on in the Tachien-lu ralleg. Corn and different kinds of regetables and fruits aro brought from some distance eastwards, where the soil is better suited for culture. Some small bushes alone grow on the hill sides and a few stunted trees have been planted here and there in the viciuity of the houses. 'liubor and firewood are brought down the large stream from the soulh, which joins the main stream about $4 \frac{1}{g}$ miles before reaching the city. The streams abound with fish which are caught by angling. The same currency and weights as used at Saitu obtain here, but besides them the Indian rupee is also current.
168. Having heard that two Jesuit Fatiners lived outside the eity, close to the northern and southern gates, I determined to visit them in order to enquire about the safest aud surest route to Iadia, and also to try to obtain through them means to prosecute my journey. One day I met one of them who received me very lindly, but as in the course of conversation he did not raise the question of my meaus I did not think it advisable to trouble him. He howerer presented me with six rupees, and gave me an introductory letter to his brethren at Ba-tang and Darjeeling, and advised me to return by way of Tibet in preference to that by China, as the former, he said, would take only 40 days to reach India and furthermore required no paspport which would be necessary for the latter. Returning to my quarters I glauced at the Father's letter and found that he and I disagreed in our dates, for what he had put down as the 11 th $I$ mado out to be the 12 th February: unfortunately I had no opportunity of seeing him again. We remained at Ta-ehien-lu 11 days during whiuh we were unable to take obserwations for latitude owing to the cloudy wather and continuous fall of snow, but we took boiling point obseryatious (beight 8,310 leet).
169. On the 16th February 1852, we left Ta-chion-lu and retracing our steps for $2 \boldsymbol{f}$ miles, took boiling point and latitule observations, the latter of which wero however doubtful, as clouds were passing over the meridian at the time: (height 8,930 feet). At nightiall we arrived at Chithog Giachug where we halted.

[^28]170. The next day we reached the Gi pass, where observations of the boiling point were taken (height l4,690 feet), and thence we took the Batang route along a stream which runs to the west, and after $2 \frac{1}{1}$ miles arrived at Chachukha Giachug, where there were two houses and a rest-house at which we stopped for the night.
171. On the 18th, having proceeded 2 miles, we saw n stream which coming from the south-east joins the one along our route, and three-quarters of a mile further, reached Thicho ('Ti-su) village of 15 houses. Marching $2 \frac{1}{4}$ miles onward, we crossed to the left bank of the stream near a hamlet, and threequarters of a mile further, passel opposite its junction with the one from the Säma Lir (pass). Continuing along the left bank for $4 \frac{1}{3}$ miles, we arrived at Anya Giachug, which has 30 houses and a stare-house. Following down the same strean and passing the junctions with it of four others, of which the first comes from the enst and the others from the north, at distances of $2 \frac{1}{3}, 3,5$ and $5 \frac{1}{2}$ miles respectively, we reached Thondo Chartan, also called Häche, surrounded by eight houses, situated opposite the last junction. I'o-dily we passed several hamlets with cultivation about them along both sides of the stream (now become a small river) and halted near the churtan. The following morning was the new jear's day of the Tibetan jear, and in seeping with the custom of the country we gave ourselves a holiday.

172 On the 20th, we resumed our march and after proceeding along the left bank for 2 miles were informed that the route which we had adopted was wron.. We therefore crossed the stream, 35 paces wide and 2 feet deep, and marching back half a mile up its right bank reached itg junction with another stream from the north-west. Going a quarter of a mile up the right bank of the second stream, we crossed to the left bank and continuing along it for $4 \frac{1}{4}$ miles we re-crossed it by a wooden bridge, 25 paces long; the stream was estimated to be $1 \frac{1}{9}$ feet deep. A quarter of a mile further, a stream from the west joined it, and $2 \frac{1}{4}$ miles onward we reached Golokthok Giachug, having a stage-house and 20 houses, opposite to the junction of a stream from the north-enst with the man strean. After a quarter of a mile we passed the villaye of Golokthok, and proceeding $5^{3}$ miles up the stream, we arrived at an encamping ground, where we halted. To-day we passed many hamlets with cultivation around them and found the inhabitaits continuing the festivities of the new year's day. The encamping ground was surrouuded by forest. The path was good; grass and firewood were abundant.
173. On the 21 st, by a stiff ascent of $2 \frac{1}{3}$ miles up the stream, we renched a pass; and descending gently for three-quarters of a mile we crossed a stream which flows to the south past the gom-pa of Kashi, 30 houses, situated on its left bank abont a mile away. After a steep ascent of a mile from the stream, we gained the Kashi La (pass), where observations of the boiling point were taken (height 14,710 feet). Descending about $2 \frac{1}{2}$ miles to a stream coming from a bearing of $102 \frac{1}{2}^{\circ}$, we followed it for $1 \frac{1}{3}$ miles to its junction with a stream from the south. Proceeding down the latter for $\frac{1}{\frac{1}{y}}$ a mile, another from the north joined it and $1 \frac{1}{4}$ miles further, we passed Urong Dongu Giachug, having 15 houses and a stage.house. Half a mile onward, two streams coming from the north and south respectively joined that alovg the route and 3 miles :ower down a stream from the south emptied itself into the same. Three-qunters of a mile further we crossed to the left bank and stopped at the hamlet of Zi-ra (3 houses). To-day's road passed through a forest, and there were no hamlets or cultivation along it.
174. On the 22nd February 1932, after proceeding three-quarters of a mile we passed opposite the junction of a stream from the east, and balf a mile further saw on the right bank a hamlet named Urongshi ( 10 houses), the residence of the chiof of the Urongshi district, which latter extends from the Kabli La (pass) on the east to the Nagchukha village on the west. Continaing for $4 ?$ miles along the left bank, we arrived at Kharingbo Giachug, 15 houses and a stage-house, situated near a strean from the south, and $\boldsymbol{B}^{3}$ miles further, crossed to the right of the strenin along our route. About a mile thence we crossed a streum from the north by $n$ wooden bridge, and along the next $5 \frac{1}{4}$ miles having crossed the main stream three times by wooden bridges, we reached Nagchukha village. About hall a mile before reaching the village the depth of the stream was found to be $2 \frac{1}{8}$ feet and the width about 25 paces.
175. Nagchukba village (properly bäzār) is situated on the banks of the Nag Chu river, nud consists of some 40 shops scattered here and there, and surrounded by high mountains covered with grass and thick forest trees. The forest is full of wild animals among which a species of stag with a thick, flat, long tail is remarkable. The inhabitants are very lond of breeding hogs and hunting-dogs: the former are of two kinds, the Chinese or brond-eared bread and the common kind found in India. Two crops are amually raised here; one consists of barley and wheat, and the other comprises millet, dau, turnips and other edible roots.
176. To cross the river previous sanction of the headman of the village is required. We, therefore, went to him to obtnin his permission, but as noon as he heard our request he suspected us to be thieves, as he anid that every one in the country was celebrating the new year
festival, and that no one but thieves cared to travel. He ordered us to stay there four daye; during which time he would get information from the ruler of the city of Ia-chien-lu, whether any theft had Intely been committed in the city. After four days we were set at liberty, and having paid two amas to the keeper of the bridge, we crossed the river which is about 100 paces wide. This river as mentioned before is formed by the junction of the Ja Chu and Tau Chu, and flowing to the south it is snid to fall into the Di Chu which fows through the Chinese Empire. Observations for latitude and of the boiling point were taken at Nagchukha village (lat $30^{\circ} 2^{\prime} 13^{\prime \prime}$, height 8,110 feet).
177. Leaving the village on the 28 th, and crossing the river as stated above, we marched northwards along its right bank for half a mile, and thence turned up a stream from the west. Crossing this stream, 15 paces wide and $1 \frac{1}{2}$ feet deep, after a quarter of a mile, and continuing our progress for $1 \frac{1}{2}$ miles, we crossed a stream which falls into it from the left. Proceeding $\mathbf{j}$ miles up the latter we reached Miryen Dongu Giachug, 5 houses and a stage-house, where we stopped for the night With the exception of a hamlet on the right bauk of the river, no habitation was seen along to-day's route. Supplies, grass and firewood were procurable here.
178. On the 1st March 1882, continuing up the stream and proceeding $4 \frac{1}{4}$ miles, we reachel the junction with it of a stream from the west, 13 miles further we crossed a pass by a steep ascent, and descending three-fourths of a mile arrived at a small giachug, consisting of 3 houses. Ascending 13 miles we reached unother pass by a steep ascent and continuing our journey down it for $3^{3}$ miles, areived at a gachug, 5 houses and a stage-house. Marehing $1 \frac{7}{4}$ mules further we pissed the gon pr of Guhok containing 2.5 houses, about a mile to the south of our route; and three-quarters of a mile onward reached the junction of a small stream from the north with a larger one from the north-west which fows to the south-east. Proceeding 2 miles up the latter strean and having crossed where it was 2.5 paces wide and $1 \frac{1}{4}$ feet deep, to the right bank, we arrived at Gulokthok Giachuy, which has a stage-house and 15 houses, where we passed the night. To-day's rond was rugged, stony and undulating, and from the pass last mentionel, laty in the Li-tang district. Cultivation was found here; grass, firewood and supplies were abundant. Smallpox was prepalent in this vicinity and to prevent its spreading, a kind of sunff was adninistered by Chinese physicians. 'This suuff has the same effect as vaccination, as its use brings out a fow pinales here and there over the body, aceompanied by a slight ferer: these pimples dry up in tine and the dried up matter which falls from them is used in preparing the antidote mentioned abore.
179. On the 2nd March 1882, proceeding 4 miles, we reached the top of a spur by a slight ascent. Marching $1 \frac{1}{2}$ miles along a strean which issues from the spur, we artired at a smatl giachuy where a stream from the east falls into the one aloug our route. $l_{\frac{1}{1}}$ miles further wo crossed where it was 15 paces wide and $1 \frac{1}{5}$ feet deep, to the right bink and proceenling a quarter of a mile thence passed over another stream from the west. These streams unite a little to the left of the route and thence flow to the south. Marching $1 \frac{1}{1}$ miles up the latter strean, we arrived at Lamuathong Giachug which has a stage-house, seven houses and 10 tents belouging to nomads, and is situated at the junction of three streams coming from the north-east, west and south-west respectively. We stopped here for the uight. Our route to day was good: it passed through a forest, and we met with no cultivation. Supplies, grass and firewood were procurable here.
180. On the 3rd, we proceeded $3 \frac{1}{2}$ miles up the strean from the south-west and reached a pass by a slight ascent, where thero is a small giachuy consisting of a single house. Descending 3 .j miles we crossed a strean which issuing from the northern range flows to the south, and one mile further, arrived at another small giachug, where there was a house and 10 nomad tents. Ascending $1 \frac{1}{3}$ miles int a steop gradient wo gained the top of a pass, and descending thence for a mile we proceeded tomiles along a stream which issues from the pass, and reached Hapehukha (Ho-chu-ka) Ginchug, where there are 10 houses and a stage-house; here we halted. No hamlets or cultivation but senttered tents of gomads were seen along the route. Supplies, grass and firewood were procurable.
181. The next day proceeding n quartar of a mile along the stream, we forded it to the right bank. This stream llowing a little to the south-west fulls into a stream, which coming from the north-west llows to the south. Going up the hater for $\frac{1}{4}$ a mile, we crossed a stremin falling into it from the north, and $5 \frac{1}{3}$ miles further we passed over to the right bank; it was here 30 paces wide nad 25 feet deep. Here $n$ stream from the west joined it and near the junction is a small giachug of one houso. From ILapehukha to this place we passed about 100 teuts of nomads, aud wero told that a little to the north of this junction, washing for gold was carried on, and that the gold found there was vory fine in color and quality. Proceeding 3 : miles further up the stream from the west, we crossed a pass by a slight ascont and marching for 5? miles over undulating ground, along the baso of spurs from the ravge to the right, arrired at Li-taug, a small city containing about 2,500 houses.
182. Li-tang, one of the richest towas in Tibet, is situated to the north of a plain and at the end of a spur from the northern rance. 'lhis plain is watered by a stream named Li Chu (Li-tang river) flowing to the south-east. The plain is covered with grass and contains several springs of fresh water. Its grentest length is about 15 miles, and the greatest breadth about $s$ miles, and is peopled by a large number of nomads. 'lhere is no cultivation, and corn is brought from a distance of about three days' journey to the south; while rice and gur (a conrse kind of sugar) are brought from Yūna (Yünan), a large tract of country belonging to China and distant some 300 miles to the S.E.
183. Here as in Lhansa, the popular festival of Chionga Chiopa is celebrated during the first mouth of the year. This month is called Molam Chemo, or the month of nsking blessings, owing to a belief that favors asked for in it are sooner granted by the gods than those sought at any other time. A large earthen firure, triangular in shape, called Chopa, is made and painted with various colours. The figure with a number of smaller ones similar in construction and arranged around it, is placed in the verandah of the gom-pa: this gom-pa is said to be inhabited by 2,500 Dithas. A fair commences on the l6th day of the new year, i.e, the day of the full moon (in Miarch), and lasts two days, during which a large gathering of the inhabitants of the neighbourhood takes place. The town has a long biazer said to contain about 100 shops kept by Chiuese and libetans. Observations of the boiling point were taken at this place (height 13,400 feet). A road brauches oft from here to Derge Gonchen.
184. On the 7th March 1882, $3 \frac{1}{2}$ miles from Li-tang, we crossed a stream which flows to the south; on its riglit bank is a hot water spring which has a kind of saline iucrustation about it. Half a mile to the north of the spring is a Rito (a place of retirement for religious contemplation) with some out-houses for attendants, where the Lama of Li-tang resides. $2 \frac{3}{4}$ miles further we crossed the Li Chu stream, about 3 feet deep, by a wooden bridge 75 paces long, to a small giachug on its right bank. Proceeding $7 \frac{1}{2}$ miles up a stream from the south-west, we arrived at Jiambothok Giachug, where there are four houses and a stage-house: here we halted. Supplies, firewood and grass were procurable. No hamlets or cultivation were met with along the route.
185. Nest day, a mile from the giachug, we crossed the stream, and $3 \frac{1}{1}$ miles further up, reached the Gära La (pass), where observations of the boiling point were taken (heipht 15,400 feet). Descending $1 \frac{3}{4}$ miles to a small lake, we followed a stream issuing from it for 3 miles and passed another small lake from which also a small stream emanates nond joins the one along our route, close to a sminll giachug. Proceeding $2 \frac{1}{9}$ miles we observed three snowy peaks benring $29 \frac{10}{3}^{\circ}$, $306 \frac{1}{3}^{\circ}$ and $275 \frac{1}{2}^{\circ}$, distant $11,11 \frac{1}{2}$ and 15 miles respectively, and a mile further on crossed a stream which coming from the south joins the one along our route, and then flows to the north. Inalf a mile further we renched a spur by an easy ascent, and descending thence along a stream for 3! miles arrived at Giaralärchai Giachug, where there was a stage-house, three houses and some nomad tents: the giuchug is situated on the left bank of the stream, a little below its junction with another from the south. We remained here for the night, and found firewood and grass in abundance: supplies were procurable. The road was stong and without hamlets or cultivation along it.
186. On the 9 th, following the stream for 2 miles, we crossed nother stream coming from the north, and $1 \frac{3}{4}$ miles further, forded another from the south-west. Continuing our progress for a mile we reached the point where the strcain along our route joins the large one, which issuing from the Gärn La (pass) had turned northwards to wind round the bnses of apurs. Marching $1_{\mathfrak{e}}^{\frac{1}{2}}$ miles down this strcan 35 paces wide and $2 \frac{1}{2}$ feet deep, we crossed it and arrived at Rano villuge of 10 houses, where a chief resides. From this place the stream flows to the south; the route ascends for 2 miles up a stream to a pass to the north.west, and descending 14 miles crosses $n$ stream, 30 paces wide and 2 feet deop, flowing to the south. Procecding a mile further, we reached Māne lingbo, a long wall extending a mile and faced with thin, rectangular, amootlo stone slabs, on which sacred formula and religious precepts are engraved. Continuing our journey for $3 \frac{3}{3}$ mile: along an unduluting path, we crossed a small stream which coming from the north and flowing for half a mile to the south joins a stream, 40 paces brond and 3 feet diep, from the west. A little to the east of this junction is a hamlet which contans 10 houses. Proceeding $3_{i}^{?}$ miles up the left bank of the stream, we nrrived at Nyendn Ginohug having a stage-house and 10 houser. 3 miles distant and bearing $317 \frac{1}{2}^{\circ}$ is Gombone, a place of pilgrimage, at the foot of the mountains. We atopped at Nyenda Ginchug for the night. We passed a few hamlets with some cultivation near them and found a number of nomad tents dear Nyenda.
187. Ou the 10 th, having erossed a stream flowing down from Gombone, we followed up the left bunk of the muin stream for 10 miles, within which distance two strenme from the south
 observed a high snowy peab, bearing $20{ }^{30}$ and distant $6 f$ miles: and continuing our journey for
$1 \frac{1}{4}$ niles, we crossed a stream from the north, and $1 \frac{1}{\frac{1}{2}}$ miles further, passed over to the right bank of the strenon; about half a mile further we forded a stream from the south-west, and arrised at Rathi Gachug, having a stage-house and 5 houses. Grass and firewood were abundant. The path was rood, and we passed through a forest of padam trees. There were many nomad tents senttered along the route.
188. On the 11 th the route diverged from the stream, and after a gentle ascent of $3 \frac{1}{2}$ miles crossed a stream which coming from the west, joins the stream we had forded near hathi. Continuiny the ascent for $2 \frac{1}{4}$ miles further, we reached the lathi pass, the boundary between the Li-tang and Bu-tang districts, where observations of the boiling point were taken (height 15,340 feet). A stream issues from the pass, which flowing down to the west for 2 miles joins a larger streau. Descending 3 miles from the pass to a stream, we proceeded along it for $1 \frac{1}{2}$ miles and arrised at the lett bank of the larger strenm which coming from the vorth flows to the south. Going up the lelt bank of this for $2 \frac{1}{2}$ miles, we forded a streata from the east, and $2 \frac{3}{4}$ miles anward crossed the strenm, 25 paces wide and 2 feet deep, to the right bauk. A mile further we reached Jashu Giachug, having a stage-house and 15 houses, on the bank of a stream which coming from the north-west joine the main stream. The path was rugged and stony: no culivation was met with, but nomod tents were pitched along the stream. Grass and firewood were abundant.
189. The nert day proceeding $6 \frac{1}{2}$ miles up the stream which comes from the north-west we reached a pias by a steep ascent. We passed en route two tributaries of this stream, one coming from the south.west and the other from the north. Descending $1 \frac{1}{2}$ miles from the pass we found a sonall lake to the left of our path, whence a strean emanated and flowed along our route. Continuing our journey for $1 \frac{1}{2}$ miles, we crossed a stream from the north-east and 3 miles farther, passed another from the south. Three-quarters of a mile onward, we reached Pang-thn-mo Giachug, having a stage-house and 5 houses, situated in the midst of a thick forest. The path was rugged, stony and undulating.
190. On the 13 th March 1832 , after proceeding half a mile we crossed a stream which coming finom the north joined the oue along our route. 6 miles further brought us to a small hambet with some cultipation near it, and $5 \frac{1}{t}$ miles beyond, to a hot spring, where five tanks with higl curtain and partition walls are built, and around which were a number of tents belonging to persons who had come to bathe: the bathing is continued for at least a week. Proceeding $1 \frac{1}{4}$ miles further we reached Chioti Gom-pa, in Ba-tang, where we rested for three nights.
191. This gomepa lies near the junction of the stream along our route with another from the worth. This stream a little above the junction is crossed by a woolen bridge, and is about 35 paces wide and $3 \frac{1}{j}$ feet deep. The gom-pa, which is protected by strong, high curtain walls, is about half a mile in circumference and is inhabited by about 1,000 Dabas. The inhabitants of the Saingan putti, in the Ba-tang distriet, who live along the banks of the Di Chu, about a day's journey above the villare of Ba-tang, are said to be very turbulent, having on sereral occasions robbed travellers.
192. Battang is a considerable village or rather a small town in a valley enclosed by hills, and is situated for the most part on a level strip of ground on the right bank of the stream near its junction with the main stream. There are about 2,000 houses including 50 shops. On the left bank of the stream is a house belonging to a Jesuit Father. 'I'wo crops are generally raised here as in Nagchakhia. Observations for latitude and of the boiling point were taken here (lat, $30^{\circ} 0^{\prime} 30^{\prime \prime}$, height $\varepsilon, 150$ feet). The general direction of our route from Ta-chien-lu to Ba-tang wus westerly.
193. On the $10 t h$, proceeding $+\frac{1}{2}$ miles along the left bank of the stream and passing a gqu-pa and three yilhares pn routc, we crossed a strean coming from the southeast. A scending for a mile to the top of a spur by an easy gradient, we observed that about 2 miles to the north the stream we had followed and another from the north-west joined the Di Chu whici here flowed down from the north. l'roceeding 4 miles nlong the left bank of the river, we crossed a stream coming from a bearing of $1471_{1}^{\circ}$, and 17 miles further, another from $142 \frac{1}{2}^{\circ}$. Continuing our journey for 7 ? miles we reached the ferry and pillare of Dubana, where there are about 30 houses and a stage-house; here we stopped for the night. The path was rugged, stony and undulating; for the first 11 miles there were a number of hamlets. Observations for boiliog point were talsou hero (height 7,700 feet). There yas a scarcity of gruss, but firewood was abuulaut.
191. The next day wo were detained for some hours as tho ferry-boats were not arailable. At 10 a. ar. we arossed the Di Chu, hero about 30 ) paces wide aud having a rapid current, to an hamlet of 10 houses on the right bauk, and proceeding $l f$ miles down the river we crossed a
strenn coming from the west. Still keeping to the right bank of the Di Chu for $\boldsymbol{T} \frac{3}{4}$ miles, wo renched a hamlet near the junction of a stream from the south. The river now turned south by enst, and the route lenving it followed up the strenm for $1 \frac{1}{8}$ miles to a hambet contaning 10 houses, where we halted. Firewood and grass were nbundant. The path was rugged, stony and uvdulating.
195. On the 1Stly March $18 S 2$, proceeding $5 \frac{1}{2}$ miles up the stream through a populated country, we reached $n$ pass by a slight ascent. Descending half a mile we arrived nt Konzuliha Giachug having 15 houses and $\Omega$ stage-house and situated near the boundary between the Ba-tang and Mälihan districts. Continuing to descend for $2 \frac{1}{4}$ miles through a thick forest, we reached a strean, $2 \overline{5}$ paces wide and 2 feet tleep, flowing from the south; and marching up its left bunk for 4 miles arrived at a village where we stopped for the night. Supplies, grass and firewood were procurable.
196. On the 19 th, we proceeded $5 \frac{3}{4}$ miles ap the stream along a level path and renched a amall giachug. Coutinuing our journey for $2 \frac{1}{1}$ miles we crossed a spur by a slight ascent and desceuding thence a mile, forded a stream which comes from the south. Thence we renched another spur by a steep ascent of a quarter of a mile; and descending $1 \frac{3}{4}$ miles, arrived at a lhatan!g (temple) on the left bank of a stream from the north. $1^{\frac{3}{4}}$ miles further, this stream joined another flowing to the south, near a hamlet of 10 houses, and half a mile up this second stream Lhamdun Ginchug, having a stage-house and 20 houses, was reached: mear this place is a temple dedicated to Namba Nücho; a route branches off hence to Chiākta Cläka, where salt is found. To the south-west of Chiakta Chāka is a snowy range named Khaharpo culminating in some peaks held sacred which pilgrims circumambulate by way of adoration. We stopped at this village for two nights on account of a fall of snow.
197. On the 21 st, we resumed onr journey and proceeding $1 \frac{1}{t}$ miles up the stream, crossed it to its right bank; it is here 20 paces wide and $1 \frac{1}{2}$ feet deep. Continving our journey for $3 \frac{1}{1}$ miles up the stream, through an inhabited part of the country, we crossed a pass by a slight ascent. Descending $1 \frac{1}{2}$ miles, we ouserved two snowy peaks on the Khaharpo range, bearing $211^{\circ}$ and $221_{2}^{\circ}$, distant $20^{\frac{3}{4}}$ and $19 \frac{1}{2}$ miles respectively, and continuing the descent for $1 \frac{1}{2}$ miles, we crossed a stream, 20 paces wide and $1 \frac{1}{3}$ feet deep, coming from the north-east, near its junction with another from the north-west and a mile to the south of a giachug. Marching $5_{\frac{1}{2}}^{\frac{1}{2}}$ miles up the worth-western stream, we croosed a pass by an easy ascent, and descending 33 miles along a stream issuing from it, arrived at Phala village, baving a stage-house and 20 other houses, near the junction of the stream with another from the north-west. We stopped bere for the night.
198. Froceeding the next day for a mile up the stream, 85 paces wide and 2 feet decp, we crossed to the right bank, and marching $12 \frac{1}{4}$ miles up that bank arrived at Gartok or Mākham. This is a large sillage, containing about 700 houses with a large gom-pa and a building for the residence of the two Jongpons, and has some cultivation near it. We remaned here fur two nights and took latitude and boiling point observations (lat. $29^{\circ} 41^{\prime} 7^{\prime \prime}$, height 11,920 feet). Gartok is under the Goverment of Lhansa. The general direction of our route from Lhamdun to this village was nortli-west.
199. On the 2 thl, proceeding a mile up the stream, we reached the junction with it of a etrenin from the morth-went. $2 \frac{1}{2}$ miles up the latter stream, wo found that another from the south-west joined it. As we intonded to enter ludia through Assam we here left the Lhāsa route* which goos up the stream from the north-riest, and followed a footpath up the stream from the south-west towards Zayul, a district about 100 miles N.E. of Sadiya. Proceeding $2 \frac{1}{2}$ miles, we reached a pass by a slight ascent and travelling along the ridge for $1 \frac{1}{2}$ miles descended gently for $5 \frac{1}{4}$ miles along a stream which flows in a narrow valley, to the village of Lāo, containing 20 houses, situated opposite to the junction of a small stream from the east with the oue along our route. We stopped here for the night.
200. On the 25 th, marching down the warrow valley for 8 miles, we arrired at the junction of the stream with the river called Chiamdo Chu, which comes from the north-west. The stream in this distance received three small tributaries-two from north-west and one from cast. The ralley is well cultivated and has a number of housea scattered about it. A quarter of a mile down the river anstream from the east joined it, and $1 \frac{1}{4}$ miles further on we nrived at Samba Dukha (ferry), where are five houses belonging to the men in charge of the bridge. Boiling point observations were taken hero (height 0,450 feet). The nrvangement fur crossing consists of a thick leather ropo stretched very tight from an elevated point on one bank, to a

[^29]lower level on the opposite bank. 'The rope is secured round slout poles half buried in the ground, and is strong enough to bear the weight of men and animals. Tho method of crossing is very simple. A rope is carefully fastened to a niche at one end of a semi-circular (bent) piece of wood; the latter is brourht on to the thick leather rope, nud the former, ufter being securely attached round the body, is fastened to the other enul of the bent wood which is then made to slide down, bearing the passenger to the opposite bank in a minute. lior re-crossing the river, nother rope is similarly stretched in a suitable locality elose by. 'Jhe length of the rope-bridge was estimated to be about 130 paces. Crossing the bridge and proceeding $3 \frac{1}{2}$ miles along the right bank of the river, we arrived at the junction of $n$ stremn from the west. The river turns hence to the south-east, and is snid to pass by Riu Chiako, a place of pilgrimage in Burma. Going 2 miles up the stream we reached Jio village, containing about 15 houses, where we stopped for the night. The puth was uarrow, rugged and stony.
201. On the 2Gth March 1882, ascending 2 miles we gained the spur by a steep ascent, on top of which to the left of the route lies a gom-pa, called Jio; and continuing the ascent for three-quarters of a mile, we reached the pass of Jio. Descending thence $2 \frac{1}{3}$ miles to a stream flowing from the north-west, close to a hamlet contnining 3 houses, we followed it for $2 \frac{1}{4}$ miles, and crossed it, here 15 paces wide and 2 feet deep, to the right bank. Continuing along it for $1 \frac{1}{2}$ miles, we forded asmall stream from the west, and $3 \frac{1}{2}$ miles further reachod a spur by a slight ascent. Here we observed that a stream coming from a lake near the Gliotu pass joined the one along our route and the joint stream flowed east towards the Clinmdo Chu. Continuing our progress for $2 \frac{1}{i d}$ miles up tho latter stream, we arrived at Cha Churtan, on the right bank, close to where a strean from the north joins it. 'Hhis churan which is one of the sacred places in Tibet, is sursounded by 30 lonses. We found lere two species of the chough, one common in Tibet, has beak and legs red and feathers black, and the other has feathers spotted or pie-bald, but beak and claws black. Both of these were numerons here, and the cultivators lad to keep a watch over their fields to preserve the seed which had lately been sown from being enten up by thein. We stopped here for 3 days on account of snow; observations for boiling point were taken (height 10,640 feet). I'wo miles to the south of the churtan and on the top of a bili is a gom-pa occupied by 30 Dabas.
202. On the 30 h, proceeding $10 \frac{1}{2}$ miles through a thick forest along the stream which receives six small tributaries-two from the right and four from the left-we arrived at an encamping ground where we stopped for the night.
203. On the 31st, proceeding over snow for $1 \frac{1}{4}$ miles, we found a frozen stream coming from the south, and 2 miles further on, reached a lake from which that stream issued. A stift ascent of $1 \frac{1}{4}$ miles brought us to the Ghotu pass then covered with snow, and adiflicult descent of 2 miles also over suow, took us to $\Omega$ small frozen lake, from which a stream emanated and flowed along our route, Coutinuing to descend for half a mile along it, we fotod that it received a tribulary from the southeast, and $5 \frac{1}{3}$ miles further on another from the north. We stopped near this junction in a forest of deodir trees for two nights, as we were suffering badly from ophthalmia brought on by glare.
204. On the 2nd April, proceding $1 \frac{1}{4}$ miles, we crossed a stream from the south.east, and continuing our progress for 3 ? miles further, arrived at the village of Dasul, 15 houses, on the right bank of the strean along our route. Half a mile thence we crossed by a wooden bridge a stream, 60 paces wide and 3 feet deep, coming from north. Ascending su0 paces we reached the gom-pa of Dayul which is surrounded by 100 houses, including a large house, the residence of a Jongpon. Dayul is situated in a narrow valley in the midst of a thick jungle abounding with wild sheep and musk deer. The price of musk as sold in the pod is at ks. 3 per tola: large quantities of this article are carried from these parts to China. latches of cultivation were found here. We were informed that no person was allowed to go beyond the district of Dayul which extends from the Jio pass to the Koli pass, on account of the small. pox which was then raging in the district; butas the Jongion of Dayul was going to Sanga Chu Dzong, distant in a direct line about 65 miles due west, jet not enpable of being reached except by a detour of over 100 miles, we were allowed to accompans him. Observalions for latitude and boiling point were taken here (lat. $29^{\circ} 12^{\prime} 13^{\prime \prime}$, height 11,450 feet).
205. Lenving the gom-pa on the 4 th April 1882, we crossed after half n mile a stream which coming from the south-mest flows to the east and joins nother llowing to south-east. Mirching it miles up another stream which receives three small tributaries, wo crossed a spur from the Koli pass nud nscending $2!$ miles further, renched the pass itself: Descending $1 \frac{1}{2}$ miles to $n$ stream, we proceeded along it 1 miles aud arrived at koli village, 8 houses, where we halted for the night:
206. On the 5 th, proceoding 21 miles along the right bank, we crossed a small stream coming from the north. The joint strenm leares the route and flows to tho south-west toward
the Giamn Nu Chu. Marching three-quarters of a mile thence, we reached the gom-pa of Jior and about the same distance furthor arrived at the village of Jior containing 25 houses, where we stopped for the night. To-day we had a heary fall of suow.
207. The nest day we lett the village and after a stiff descent of 54 miles reached Thangshu Duklia (ferry), height by boiling point 7,160 feet, and crossed the Giama Nu Chu also called Nu Chu, which is deep and rapid and about 200 paces wide. We crossed here on planks which were propelled by oars, and kept from being carried down the current by nome of the boatmen holding on to a rope stretched across the river. This river is formed by the junction of several streams which issue from the range between the Ata Gang* and Nub Kongt passes, and is said to flow in a narrow valley running from north. west to southenst, and finally to pass by Riu Chiako, a noted place of pilgrimage in Burma. About 12 miles to the north. west of Thangshu Dukla, a large stream coming from the north, through the Charong district, juins the Nu Chu. A quarter of a mile from the right bank, we arrived at a small gon-pa where wo remained for two nights. There was a scarcity of firewood and grass.
208. On the 8 th, ascending $3 \frac{1}{2}$ miles we passed by a village containing 15 houses. $2 \frac{1}{4}$ miles further we reached a spur and descending thence for $2 \frac{1}{9}$ miles arrived at $\mathrm{Y} u$ village where we halted. Grass was scarce, but firewood was abundant.
209. The next day having marched $4 \frac{3}{3}$ miles, we arrived at the village of Häbha containing 15 houses, and desceuding thence for a mile reached the village of Ji , where we stopped for eight nights. This village is situated near the junction of two streams from north and south with one emanating from a small lake below the dila pass. This stream receives in ite courso numerous tributaries from the right and left, and 10 miles to the east joins the Nu Chu. a bout 2 miles to the north of the village, and on the lelt bank of the stream, is a gom-pa inbabited by 30 Dabas ; towards the south is the suows range of lirapphasi which is regarded by Tibetans from all parts of the country as an object of deep veneration and 'which they circumambulate in great numbers ns a religious exercise. Near this village patches of cultivation were found. The Jougpon's official business detained him lhere.
210. Having henrd that the Tila pass would soon be practicable, as the snow was melting, we left the village on the 17 th A pril and proceeding half a mile, crossed the stream, 25 paces wide and 2! feet deep. Marching for $1 \frac{3}{7}$ miles up its left bank we arrived opposite the junction of a stream from the south, and thence observed two snowy peaks of the Rirapphasi range, bearing $205^{3 \circ}$ and $212 \frac{1}{2}^{\circ}$, and distant 4 miles. Continuing our journey for $6 \frac{1}{4}$ miles and passing en roufe two small hamlets, we crossed a strean from the west, and fiom its right bank observed a enowy peak bearing $287{ }^{10}$ and distant 4 miles. We stopped here for the night and found grass and firewood in abundauce.
211. The next day proceeding 11 miles up the stream which reoeires in this distance four tributaries-two from the left and two from the right-we arrived at the village of No-ju, containiug 20 houses, and surrounded by a thick jungle.
212. On the 19 th, proceeding $7 \frac{1}{4}$ miles up the strenm, and passing en route three smald sheams from the right and left, we reached the village of Niakho, contaning 15 houses. $1_{\frac{3}{*}}$ miles further we crossed a stream from the south-east and halted near it for the night.
213. On the 20th, marching $2 \frac{1}{2}$ miles up the stream, we observed a frozen lake to the left of our route, and ascended thence $1 \frac{1}{4}$ miles over snow to the Tila pass (height by boiling point $\mathbf{1 6 , 1 1 0}$ feet). 'Ihe district of Nu Chu Giu lies between the two passes the Koli to the north-east and the lila to south-west. Desoending for $1 \frac{2}{3}$ miles over anow to $a$ stream proceeding from tho pass, and following it for 6 miles through a thiok lorest, we orossed a stream from the north-east and stoppod near its junction for the night.
214. On the 21 st April 1892, marching $3 \frac{1}{4}$ milea along the stream, we arrived at the hamlet of Rika, containing six houses; $1 \frac{1}{4}$ miles further, in which distance the main stream receised two tributaries from the north and one from the south-enst, we reached a samall hambet; a little beyond this is another tributary from the north. Gat miles beyond, we arrived at another small hamlet of three houses situated near the junction of a stream from the south, where we halted for the night. Grass aud firewood were abundnat.
215. On tho 22nd, marching $2 \frac{1}{2}$ miles along the stream we arrived at the gom.pa of Drowa (height by boiling point 8,300 feet) surrounded by 25 housen, situated near the junction of the wtream with the rivor ealled Zayul Chu coming from the north. Hence a route branches nil' to the furt of simwa Chu Dzong, distant about 50 miles to the north, where two Jongpons reside

[^30]and which is said to have eome 250 hounes near it. Continuing for 10 miles slong the left bank of the river and passing en route two amall streams from right and left, some amall hamlets and a rope-bridge, we crossed a stream, 30 paces wide, coming from the enst. A mile further we crossed nnother ntream, 25 paces wide and two feet deep, and a quarter of a mile further still reached the hanalet of Chikung, four houses. Opposite the hamlet and on the right bank of the river, is Gáwa village containing 15 houses, with patches of cultivation watered by a small stream which joins the river half a mile to the north. We stopped at the hamlet for the pight and tound grass and firewood abuadant.

2l:6. On the 23rd, proceeding $8 \frac{1}{2}$ miles along the left bank of the river, which in this distance receive four tributaries from the right and left, we crossed by a wooden bridge to the right bank. Thr river is about 80 paces wide, is deep and has a rapid current. A mile further along the right bank we renched the hamlet of Dabla, containing 10 houses, and a quarter of a mile furtber crossed a stream coming from the north. Marchiug thence for a mile we arrived at a suall hamlet, where we stopped for the night. Paddy fields were observed for the first tine: grase and frezood were abundant.
217. On the 2tth, marching $17 \frac{3}{4}$ miles along the river and having crossed it twice, we arrised ut a sanall hamlet, where we halted. In this distance the riser is fed by eir small atreans coming from the right: we also passed a small hamletion the left bank opposite which on the right bank was a Lhakang or temple. Grass and firewood were abundant.
218. On the 27, th, proceeding $2 \frac{2}{2}$ miles we crossed a large stream, 65 paces wide, which comes from the northowest. Half a mite further, we crossed the Zayul Cha river by a wooden bridge about 100 paces long, and continuing our journey for 3 miles, forded a stream from the enst. $1 \frac{1}{2}$ miles further on, a small stream l'rom the south joined the river, and $5 \frac{1}{2}$ miles onward we reached the junction of Rong 'Thod Chu and Zayul Chu rivers. Half a mile thence we crossed a stream from the east a little below which a rope-bridge spans the river, and half a mile further arrived at Shikha in the district of Zuyul.
219. Shikha is the winter residence of the oflicers of the Zayul district. The buildings about 25 in number, constructed after one pattern by the Zamindärs for these officials, lie in the lands of the village of Rima. They are made of timber and some of them are two storien high. The officers who reside here are:-a Jongpon, a Shiün-u (the civil and magisterial officer of a district), a Jam Pon (eustodian of the bridges in the district), and a uumber of suburdipates and attendants. 'Ihis place is also the resort in winler of traders from all parts of 'libet, The district of Zayul, which is said to extend from the Tila pass to the Ata Gang pass, is bounded on all sides by lot'ty ranges* of snowy mountains. 'I'he spurs which shoot off from them are thickly covered with large trees and long grass; the latter of rhich affords good nourishonent to wild and domestic animals. I was surprised to hear that thourh the forest was full of game, no venomour serpents or carnixorous beasts were to be found. The following are the domestic animals bred by the inhabitants: oxen, jobos and jomos (mule and female animals obtained by cross breed between a bull and a female yak, or vice rera $a$ ), horses, hoge and forls. Cows are never milked because it is supposed to render the calves weakly; but the milk of the jomo is in general use. The climate of the district is mild. Goitre is a common disease from which very fow escope.
220. The inhabitanis of the district are very simple in their habits. The dress of both sexes is made from a kind of striped cloth woven from a misture of hemp and wool. The men shave their hends like Dabas and Lamas, but the women dress their hair in tro long plaits, which are wound round the head and tied together in front. The hair thus arranged looks like a cap from a distance. 'lluey use no umbrelias, but make lints of straw or reed to protect their hends against sun or rain. Theír langunge differs very much from that of the Tibetans, which howerer they understand very well, and their mode of expressing themselves is amusing, as they speak in a very loud tone of roice and with many gesticulatione. They proless Buddhism, but rarely visit gom-pas or other sacred places, anul have fall belief in the sacrifice of pigs aud fowis, which they offer to propitinte gods daring times of distress. They burn their dead like the Hindus of ludip. The chief articles of diet aro rice, unleavened bread, meat, $n$ kind of paste made by boiliug flour of sarious grains, nud some vegetables mostly foud growing wild. They mixa large quantity of chillies with their food. Jhey raise two crops; one of these, renped in Uctober and November, comprises paddy, kado (a small grain called mandica in India), Indian corn, millet, dau, nod varieties of pulse grains, such as $k$ whath, masur, mator and urd: the other crop which is barvested in April and May, consists of barley, ne, whent, and sarson (a lived of mustard). Of fruits, the lemon, plantain, walnut and peach onls are found in the district.
221. This district is much frequented by traders from the Mishmi or Nahong tribe, who

[^31]live in the forests bordering it. The articles of merchandise which they bring for exchnnge are shugshing (the bark of a plant used for making paper), ram (a kind of grase which gields blue colour), choi (a kind of grass which gields yellow colour), shingcha (the root of a plant exported to Chimn for colouring silk, and which according to some is niso used there na medicine) and deer skins. Besides these productions of their own country, they bring various kinds of eloth and moues from Assam, and exclange them for salt and horned animale. ' Whey also kiduap children from Assam, and sell them as alnves here. We saw here an old mmo 70 years of age, a native of India, who said that he had been taben captive with eight others by the Mishmis some 50 years ago and all were sold for one horned animal each. This district is considered by Tibetans as the warmest place in their country and therefore any person who is gaily of a crime requiring transportation for life is sent here by the Government of Lbäsa to undergo that seutence. These culprits are branded over their forelieads.
222. No sooner had we entered Shilha, than we were made to pay a rupee to the Jaim Pon (the custodian of the bridges) as a ferry toll, and were soon afterwnide seized by the Shiän-u, who ordered us to remain in quarantine for 22 dnys, owing to our coming from the district where small-pox was raging. The road from Gartok to this place whe narrow, undulating, stony and rugged, and its general direction was south-west. Observations for boiling point were taken here (height 4,650 feet), but we lad no means of taking observations for latitude as the mercury bad leaked away near the Koli pass.
223. On the 23 rd May 1882, we resumed our journey and having retraced onr steps to the rope-bridge, we crossed over to the right bank of the river which is here about 250 paces wide, deep and rapid. Proceeding 1 mile we found that a stream from the east joined its left bauk near a small village contnining 15 houses. Continuing our journey for $4 \frac{1}{4}$ miles, we arrived at the hamlet of Singu, containing seven houses, and three-quarters of a mile onnard, crossed a small stream from the west by a wooden bridge about 15 paces long. Ihree-quarters of a mile further, we reached the village of Sama, containing seven houses, situnted on the border of the Mishmi country and about 16 miles to the north of the hamlet of Zayulmed on the libetan boundary on that side. We here eldeavoured to make arrangements to cross the Mishmi country and to reach Assam, but were told that if we trusted ourselves to the Mishnis we were sure to be murdered, as they were little better than sarages.
224. Finding it unadvisable to return by this direct route to India, we were obliged to adopt the circuitous one by Lhāsa; but hearing that the Ata Gang pass on the latter route, was at that season impracticable on necount of snow, and us the small amount of money then in our possession was not suflicient to cover the expenses of that long journey, we employed ourselves in going about from house to house in the villages of singu, Sama, Kima and Duning, reciting from libetan sacred books nad thus succeeded in collecting some twenty rupees.
225. On the 9th July 1882, we resumed our journey, and proceeding 13 miles from the rope-bridge op the right bank of the liong Thod Chu, we crossed a stream eoming from the west, and $1 \frac{1}{3}$ miles further arrived at the hamlet of Dungtang, 3 houses, where we halted. The headman of this hamlet had a slave, about 30 years of age, purchased from a Mishmi, who had brought him from Assam some 16 years ngo.
226. On the 10 th, continuing up the right bank of the river for $2 \frac{1}{2}$ miles, we crossed a stream by a wooden bridge 25 paces long, and a quarter of a mile further reached the village of Bonathang. $1 \frac{1}{2}$ miles further, we passed opposite Thaling liamlet situated near the junction of a atream coming from the east, aud 2 miles onward arrived at the hamlet of 'limi, where we halted.
227. On the 11 th, $2 \frac{3}{4}$ miles from the hamlet, we crossed a stream coming from the south-west, and $1 \frac{1}{2}$ miles further reached the hamlet of $\mathrm{Di}, 7$ houses, where we stopped three nights.
228. On the 14th, after proceeding $\frac{1}{2}$ a mile, we crossed a small stream coming from the west, and marching three-quarters of a mile further arrived opposite a gom-pa named Chiangsi, situated on the left banls of the river. Continning our journey for $2 \frac{1}{1}$ miles we crossed a stream by a wooden bridge 20 paces long, and 4 miles farther arrived at the hamlet of 'l'boju, 3 houses. Here we remained two nights. We liere saw a lad, 7 years of age, from Assam, who had been sold as a alave by a Mishmi last year.
229. On the 16th, having crossed two streams from the west within 31 miles, we arrived at the hamlet of Tithong, 3 houses. Opposite to this hamlet a stream from the north-enst joins the river, and up the former a path goes to the nomad camp of Luba nbout 25 miles diatant and to the north of the Neching Gangra range. The hamlet of I'ithong contnins a large house built for the Shian-u of the Zayul district, who occupies it for three montha in the raing season. I was detained here for two nights on account of the illness of my companion Chambel,
290. On the 18th, nfter three-quarters of a mile, we renched the gom-pa of Jungu surrounded by eight houses, and 6 miles further, having pissed en route two small atreams from the south-west, we crossed $n$ strenm by $n$ wooden bridge 26 paces long. This stream comes from the west and nearly opposite to it another from the east joins the river. Continuing $2 \boldsymbol{i}$ miles up the right bank of the river, we arrived at the gon-pa of Murgu surrounded by 10 houses.
231. On the 19 th, proceeding $2 \frac{1}{2}$ miles, we forded a stream coming from the west, and thence leaving the regular route which crosses the river, we proceeded 2 miles to the north-west to the village of Sonling, 15 houses. The inbabitants of this village are esteemed the mealthicst in the Znyul district. About 45 miles to the north-west is a sacred peak called Pemakaun, which is rarely visited by pilgrims as they have to pass through the country of the Lhobas who are much addicted to robbery. These Lhobas inhubit the Lhoyul district to the north-west of the Mishmi country. Their manners and custome are similar to those of the Mishmi though their language is somewhat different. They bring the same articles of merchandise as the Mishmis and exchange them for sall at Sonling. We atopped here for three nights: height by boiling point 6,200 feet.
232. On the 22nd, we retraced our steps to the point where we had left the route, and having crossed the river by a rope-bridge 70 paces long, we resumed our journey in company with some other travellers who were going northwards to the district of Nagong. $3 \frac{1}{4}$ miles up the left bank of the river, we passed opposite the junction of a stream from the west, and half a mile further reached the hamlet of Isamedh close to which a stream from north-enst falls into the river. Proceeding $4 \frac{1}{2}$ miles thence we crossed a stream coming from north-east, opposite to the junction of which is the hamlet of langsul containing 5 houses. A mile further we arrived at Isatodh, where we stopped for the night. Hice-fields were numerous between Dabla and this place.
233. On the 23rd, proceeding $4 \frac{1}{2}$ miles up the Rong Thod Chu, we passed opposite the confluence of a stream coming from the west, and a quarter of a mile further came to an abrupt nod difficult descent of 300 paces with steps leading down: we were informed that there was a circuitous route for laden animals. Three-quarters of a mile onward we forded a strenm coming from north-enst, and $2 f$ miles thence arrived at an empty house, opposite to the junction of a stream, where we halted.
234. On the 24th July 1882, marching for a mile up the left bank, we forded a stream coming from the north-east, and ascending thence at an easy gradient for 3 miles along the hill side by a very bad path, we came to the junction of two streams, one from the north-west and the other from the northeast, forming the Rong Thod Chu A difficult descent of half a mile brought us to the left bank of the stream from the northeast, which we crossed by a rope-bridee* about 40 paces long, and halted on its right bank for the night.
235. On the 25 th, proceeding $5 \frac{1}{2}$ miles along a bad path which lies a little above the narrow bed of the stream that comes down from the porth-enst, and passing en route 2 strenms, one from the north and the other from the south, we reached the village of Modung, containing 5 houses, where a rery rich man resides. We halted here 3 nighte.
236. On the 28th, we resumed our journey aleng the bank of the atream, and within three-quarters of a mile crossed 2 streams coming from the north. Continuing for $2 \frac{1}{3}$ miles up the strean, we found that a large stream coming from the east joined it and heard that at the distance of 8 miles and on the right bank of this stream was the vilinge of Eugu, 8 houses. 2 miles further up the right bank of the strenm, we arrised at the hamlet of Lasi, 3 houses, and three-quarters of a mile further, crossed a strenm coming from the north-west. Proceeding thence for about a mile we renched the village of $A$ ta where we remained for 6 nights. Hegant wooden cups are made here. This is the most northerm village in the Zayul district where cultivation is carried on. Grain is cheap and the inhabitants of the Nagong district come here to purchnse. It is said that from the spurs of the mountains on the west, the snowy peaks of the Neching Gaugra range on the east are visible. These peaks are objects of religious reneration to libetans. Obserrations of the boiling point were taken here (height 7,050 feet).
237. On the 3rd August, we crossed the strenm which, when we had goue 1 is miles further, we observed issued from a glacier. The path winds for $5 \frac{1}{3}$ miles along the south-easterin side of the glacier which stretches from the north-west, and by a stifl ascent of $1 \frac{1}{4}$ miles comes to a emall stream and by a further rise for three-quarters of $\Omega$ mile to the encamping ground of Chutong, where we halted. From shikhn to this place, with the exception of cleared and cultivated spote in the vicinity of villages, the hill sides are covered with forest trees.

[^32]238. On the 4th, proceeding three-quarters of a mile, we renched a pass by a ateep ascent and there observed a snowy penk bearing $3251^{\circ}$ and distant $3 \frac{3}{4}$ miles. Descending 12 miles we came to the southern edge of the continuation of the glacier mentioned before and crossed it, here three-quarters of a mile wide, and fullowing up the western edge for 1 mile we came to the pass of Ata Gang over the Neching Gangra snowy rauge. Proceeding $2 \frac{1}{1}$ miles over the glacier and $1 \frac{3}{4}$ miles along a stream emanating from it, we arrived at a small unoccupied house, probably built for the accommodation of travellers, near the junction of a stream from the north-west with the one along the route. We stopped here for 5 nights owing to a continuous fall of rain. Observations for boiling point were taken here (hejght 14,690 feet), Some 5 tents belonging to nomuds wero seen in the vicinity.
239. On the 9 th, proceeding 3 miles along the right bank, we forded $n$ stream 50 pacea wide and 2 feet deep, which issuing from a small glacier to the east falls into the stream along our route. A little further on, noother strenm from a lake to the west, about 9 miles long and three-quarters of a mile broad, joined the stream which lower down is named the Nagong Chu. Continuing our journey for 3 miles, we arrived at the vilage of Thagu, containing 20 houses, where we halted for the night. A little cultivation was visible here. The road was level. Grass and firewood were abundant. The river here forms a large pool on account of a amall glacier from the west impoding ite course, but finds an outlet under its enstern extiemity ; the route continues along it.
240. On the 10 th, proceeding three-quarters of n mile, we renohed the edge of the glacier mentioned abore and akirled it for a mile. Continuing for 2 miles along the right bank of the river, we crossed $n$ stream 25 paces wide, coming from the east, and half a mile further reached a village of 10 houses opposite to the junction of a stream from the west. Marching $3 \frac{1}{2}$ miles along $n$ opur up a slight ascent, we nrrived at the small hamlet of Khañar, and $2 \frac{1}{4}$ mileq further, reached the temple of Nagongjhio. Desceuding thence half a mile we crossed a stream by a wooden bridge 30 paces long. This stream pomes from the north-east nud flowing to the weat for $1 \frac{1}{4}$ miles joins the river a little above a bridge made of masonry and timber over the latter. 'This bridge is about three-quarters of a mile long, and the river for some miles above and below it flows in a low level valley, and presents the appearance of a brond wheet of water. Ascending for lialf $a$ mile from the stream we arrived at the gom-pa of shiuden situated in a lovely apot on high level ground overlooking the river. This gom-pa has 100 Labas, and is surrounded by about 150 houses. Having arrived from Zayul we were suspected by the official liere of being escaped convicts; but some days after our arrival a rich man from Rima happening to visit the gom-pa obtaiped permission for us to proceed. A route branches off from this place to the fort of Sanga Chu Dzong to the enst. Observations for boiling point were takeu here (height 13,650 feet).
241. On the 20th Auguat 1882, we resumed our journey and proceeding $6 \frac{1}{3}$ miles along the river, arrived at the village of Ranja, 10 houses. Within this distance the river received 3 small tributaries from east and west. Marching $1 \frac{3}{4}$ miles further we reached a stream which flowing to the west for 2 miles joins the river close to the village of Kahu, 8 houses; the river thence turns to the west and flows through the Po me country. A shorter route to Ihäsa, practicable for foot passengers only, passes through Po me and Kodgbo, but on account of the sickness in the Zagul and Lhāsa districts, the inhabitants of Po me nnd Kongbo had npplied for and obtained permission from the Goverpment at Lhāsa to close the route that year. Having crossed the stream mentioned above, which is 20 paces wide, we rested for the night at tho temple of Nanshazud. Grass and firewood were abundant.
242. On the 21 at, re-crossing the stream to the left bunk and proceeding for $11 \frac{1}{2}$ miles, we arrised at a small lake from which the stream issued. This stream received besides 4 small tributarifs within that distance from the enst and the west. Procceding 1 mile, we crossed a low pass by a slight ascent. The district of Nagong is said to extend from the Atn Gang pass to this pase. 'Ihreequarters of a mile beyond the pass, we forded a stream which coming from the west flows along the right of our route. Here we found some tents appertaining to the nonads and halted for the night. Grass and firewood wene abundant.
243. On the 22nd, marching for $5 \frac{1}{2}$ miles along the left bank of the stream, we crossed a small one coming from the west and reached the hamlet of Goukha containing 5 hourps. Continuing on for 2 miles, we crossed n wooden bridge about 30 paces long over a stream which coming from the porth-west flows to the enst for a wile and then falls into that along our routs. On the left bank of this strenm and olose to the route is the village of Dongsur, containing nbout 40 houses and a gom-pa; nad about 2 miles higher up and half a mile from the same bank is a gom-pa, named Au-takpa, surrounded by 40 hounes. The rillige of Dongsar is situated in an extenive and well cultivaled valley. We remained here for 4 aghte and took service with a rice werchunt who had brought that article from Zayul and was taking it to Shiobado (Shobaudo) (distant
about 100 miles further on the anme noute that we were following) for aale; the rice was carried on mules. Boiling point observations were taken here (height 13,850 feet).
244. On the 26 th, we nesumed our journey mong the left bank of the stream, and after proceeding 2 miles passed the junction of $n$ small stream from the east. $1 \frac{1}{2}$ miles further on, another etrean from the east joined it, and 3 wile thenoe we arrived opposite the gom-pa of Dango situated on the right bank of the esteam. A bridge 45 paces long communicates with the gom-pa from which a road lends to the fort of Pashu Dzong distant about 50 miles due aorth. Continuing along the left bank for $4 \frac{1}{2}$ milea, we arrived at the village of Lia, coutaining 8 honses, where we rested for the night. Grass and firewood were abuadant. From Ata Gang pass to this village the roud was geuerally speaking good.
245. The next day, after going $\frac{1}{2}$ a mile we crossed a small strean which flows into the one alour our route. It miles further on we renched the village of llungra, 8 houses, nad half a mile ouward we crossed another strean coming from the west. The main stream here turns to the east und Hows into the Giama Nu Chu. Marching for 4 miles up a tributary of the main strean, coming from the Bungyu pass, we balted for the night. Grase and firewood were abuupdant.
246. On the 28th August 1882, ascending for a mile over snow, we reached the pass of Buggu, and descending thence for $1 \frac{1}{a}$ miles to a stream which we followed for $5 \frac{3}{7}$ miles to its junction with another from the west. At this junction, where we reuained for tro nights on account of rain, were some nomad tents. Grass and frewood were abundant. The Bungyu pass is ou the boundary betweed the districts of Damsi and Pashu.
247. On the 30th, marching for $2 \frac{1}{2}$ miles along the left bank of the stream, we found that another from the south-east joined it, and a quarter of a mile further we crossed to the right bauk by a wooden bridge about 25 paces long. Having proceeded for $4 \frac{1}{2}$ miles along the strean which in this distance received two tributaries from the right and left, we reached the junction of one from the north. The joint stream hence turned to the west and the path going up the stream from the north for 4 miles brought us to an encamping ground wear the junction of a stream from the west. Here we rested fur the night. Grass and firewood were ubundant. From Diu to this place the road was rugged and stony.
248. On the 31 st, having forded a strean from the west, $1 \frac{1}{4}$ miles from our last halting place, we came $1 \frac{1}{2}$ miles further to a pass by a steep ascent; and $4 \frac{1}{2}$ miles down a stream omanuting from the pass, which ip this distance receives two small ones from the left and right, we arrived at the hamlet of 'lapsing, 5 houses, where we stopped for the might. Grass and firewood were procurable. There were no villages or cultivation between Bungyu and Tapsing.
249. On the 1st September, continuing $1 \frac{1}{3}$ miles along the stream, we found that it flowed into a larger one coming from the west and going off tomarda the Giama Nu Cluu. A route goes dowy this stream to the fort of Pashu Dzong, which is about 16 miles to the northeast. Crossing this stream, 20 paces wide and $1 \frac{1}{g}$ feet deep, and proceeding up another from the north for 4 miles, we reached some nomad tents at the foot of a pass and there halted for the pight. Grass and firewood were procurable.
250. On the 2nd, asceuding gradually for $1 \frac{1}{5}$ miles, we arrised at the pass and descending thence for 7 miles along a small strean issuing from it, we crossed a large one by a bridge named Giok Jam, to paces long. This is the same stream which took its rise from the Bungyu pass and Howing in a northern direction for some miles along our route turned to west: winding round the range connecting the two last mentioned passes it changes its course to the east, and flows into the Giama Nu Chu. Nenr this bridge and on either bank of the stream are several hamlets at one of whigh we remained for two nights. Grass and firewood were procurable. Cultivation is carried on here; penches and apricots were found in abuadance. Observations for boiling point were taken here (height 11,040 feet). A toll of 4 anasa is levied from each passenger uncrose the bridge.
251. On the 4 th, ascending for $1 \frac{1}{s}$ miles we reaghed a gom;pa named Bnimbu, nud contiquing for $\mathrm{Gi}_{\mathrm{S}}$ miles to ascend $n$ stream from the north-west, we arrived at the village of Rango, 10 houses; a mile thence, we crossed $n$ strenm which coming from the south-west joins the one along our route. 2 miles further we reached the gom-pa of Niopha, surrounded by 10 bouses. This day we travelled through an inhabited part of the country. Grass and firewood were procurable.
252. On the bth, proceeding for 14 miles, we renohed a pass by a slight ascent. Here the district of Pashu ends and that of Lho Daong begins. The rond through the former district was uadulating, rugged and stony. Travelling for 78 miles through a narrow ralley, we crossed a phas by a slight ascent. Within this valley we passed four small streams which issuing from
the enstern mountning form a large atream which flows below the large gom-pa of Jinphang to the west and after some distance lurns nbruptly to the south and joins the large etream which emanutes from the Bungyu pass. Deacending for $3 \frac{1}{2}$ milea along a strean which inkes its rise from the pass, we arrived at the gom- $p \mathrm{p}$ of Ong situated near the junction of a stream from the north-east, where we halted for the night.
253. On the 6th, continaing along the stream for 2 miles we crossed a amall one which comes from the east, nad proceeding for 4 miles through an inhnbited country, arrived at the village of Chukpodesa situated at the junction of the stream along our route with nother from the west. I'he united stream flowing to the east for some miles joibs the Giamn Nu Chu. Two miles to the north of this village and on the left bank of the stream is the fort of Lhe Dzong, where two Jongpons reside. Near the fort is a harge gom-pa, a giachug and 150 houses. The general direction of our route from Shika in the district of Zayul to this village was northwards. We stopped at the fort for the night and took boiling point observations (height 13,140 feet). We here struck the high road from Ta-chien-lu to Lhāsa*, from which we had diverged at Gartok with the intention of returning to India through Assam. The following is a list of the giachugs, with their estimated distances from each other in List, en ronte from Gartok to Lho Dzong fort:-

| Hisi | ... | ... | ... | ... | ... | 60 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Nimāgo | ... | ... | ... | ... | ... | 70 |
| Dāyāgi Sä | ächam | ... | ... | ... | ... | 60 |
| .Rasi | ... | ... | ... | ... | ... | 60 |
| Asi | ... | ... | -.. | ... |  | 60 |
| Dāyāg | ... | ... | ... | ... | ... | 60 |
| Jiamdo | ... | ... | ... | .. | ... | 60 |
| Gham | ... | ... | ... | ... | .. | 50 |
| WangEa | ... | ... | ... | ... | .. | 50 |
| Bāgāng | $\cdots$ | $\cdots$ | ... | ... | ..0 | 60 |
| Paugdha | ... | ... | ... | ... | .. | 60 |
| Mongpho |  | ... | ... | $\ldots$ | ... | 70 |
| Chiando | (on lef | of | Chin | Chu) | ... | 80 |
| Lungdha | ... | ... | ... | ... | ... | 90 |
| Lagang | $\cdots$ | $\ldots$ | ... | $\cdots$ | $\ldots$ | . 90 |
| Nulda | ... | ... | ... | ... | ... | 80 |
| Mari |  | ... |  |  | ... | 90 |
| Shang-ye Jam (on left bants of the Giama Nu Chu) ... 80 |  |  |  |  |  |  |
| Lhe Dzon |  | ... | $\ldots$ | ... | $\cdots$ | 120 |

254. On the 7th September 1882, we left the fort and retracing our steps to Chnkpodesa village, crossed the stream coming from the west by a wooden bridge 15 paees long. Proceeding $8 \frac{1}{4}$ miles by a smooth and level path up the stream which waters the fields of the villages on both sides of it, we arrived at its source, and 2 miles thence renched a pass by a slight ascent. Our route now entered the district of Jithong (Jithog). Deacending for $7 \frac{1}{2}$ miles along a stream which rises from the pass, we reached the gom-pa of Jithong (Jithog), having 200 houses and a stage-house situated near it, close by the junction of a lorge stream from the sonth-west with the one along our route. We rested here for the pight.
255. On the 8th, following down the above stream for 12 miles and passing en route several sinall villiges and two gom-pas, we crossed it $n$ little above its confluence with another from the west, by a wooden bridge 25 paces long. The joint stream flows hence to the east and falls into the Giama Nu Chu. Crossing the strenm from the west by a wooden bridge 20 paces long and proceeding up it for $3 \frac{3}{4}$ miles, we arrived at Shobando near the junction of a stream from the south-east, which posessses about 200 houses, a small $b \bar{a} z a \bar{r}$, a gom-pa and a atnge-house, and is the place of residence of some Chinese officials. As the rice merchant's journey ended here we now took service with a trader from Charong who was going to Lhàsa. Boiling point observations were taken here (height 12,470 feet).
256. On the 9 th, marching for $5 \frac{3}{2}$ miles up the stream from the west we renched its junction with another from the south; continuing for 4 miles farther we gained a pass by a steep ascent and entered the district of Pemba. Descending a mile to a goun-pa to the right of the route and thence following $a$ stream for $3 \frac{1}{4}$ miles, we arrived at its confluence with another from the south. Here we found some 20 tents of nomade who remain daring the raing season to parature their cattle. The stream hence turned to the north and the route continning westward up an ascent for 5 miles, brought us to an encamping ground where we passed the night. Grass and firewood were abundnnt.
257. On the 10 th, nfter $a$ steep ascent of three-quarters of a mile, we gained a pass and descending thence $3 f$ uniles we crossed a strenm 12 paces wide flowing to the north, on the left bank of which is the giachug of Bari and a stage-house. Continuing for 4 miles up this stream which thence turned to the north, we proceeded up an ancent for 2 milea and arrived at an encamping ground where we remained the night. Grass and firewood were abundant.
258. On the 11 th September 1882, ascending for half a mile we arrived at a pass and descending from it for $3 \frac{1}{2}$ miles found $n$ strean coming from the south enst: some nomad tente were near the route. Continuing $4 \frac{1}{9}$ miles along this strenm, we crossed $n$ small strenu from the north-east, and proceeding 6 miles further, we crossed the stream by a wooden bridge 25 puces long. 2 miles thence, we arrived at Lhäche, where there are 10 houses, a giachug, n stagehouse and a gom-pa. We stopped here for the night. Hrou Shobando to Lhäche the route is good, but pusses through a aparsely inhabited country. The numads of Poto, the tract across the snowy range to the south of our route, sometimes rob travellers. The stream here receives a tributary from the south-west and turns to the north.
259. On the 12 th, proceeding $1 \frac{3}{7}$ miles up the stream from the south-west, we crossed it by a wooden bridge 15 pnces long. $1 \frac{3}{4}$ miles further we renched a pass by a steep ascent and descended thence for a mile to $n$ stream which comes from the south-west. Proceeding $7 \frac{\pi}{4}$ miles along this atream, and passing en route 3 amall strenme from the left, we arrived at the large gom-pa of Pemba. There are about 100 houses, a giachug and a stage-house, and some cultivation. We stopped here for the night.
260. On the 13th, proceeding $3 \frac{1}{4}$ miles along the strenm, we crossed it by a wooden bridge 40 paces long. Marching three-quarters of a mile we crossed a small strenm coming from the south, and $2 \frac{1}{2}$ miles further passed another from the same direction. $4 \frac{1}{\frac{1}{2}}$ miles lower down the stream, we renched the gom.pa of Chiakra, lis miles beyoud which the stream turned to north-east. Marching for a mile, we crossed astream which rises from the Shiar Gang pass and then turning to the north-enst flows into the stream before mentioned. About one mile to the west of the junction is the gom-pa of Bürgo. Continuing up the Shiar Gany pass stream for 2 miles, and passing en route 2 small streams joining it from the south, we arrived at the giachng of Urgentändla, where we stopped for the night. There are about 15 houses, a stage-house and a nmall lhakang. Grass and firewood were procurable. The path from the Lhāche Gom-pa to this place is level, and lies through an inhabited part of the country.
261. On the 14th, proceeding $6 \frac{1}{4}$ miles, we crossed the Shiar Gang pase by a steep ascent. Our route now entered the district of Arig. Descending for $4 \frac{2}{3}$ milea along a stream which rises from the pass, we crossed it $\pi$ little above its junction with another atream from the north. west. We halted here for the night. Grass and firewood were procurable.
262. On the 15 th, proceeding $5 \frac{3}{4}$ miles along the stream from the pass, we crossed a small strenm coming from the north.west by a wooden bridge 15 paces long. Following the stream for $1 \frac{1}{4}$ miles, and crossing it twice in that distance by bridges each about 25 paces long, we arrived at the Naingialgon Giachug, where there were 4 houses, a stage-house and $a$ small gom-pa. Continuing on for $2 \frac{3}{4}$ miles, we observed a snowy penk bearing $2031_{1}^{\circ}$ and distant $4 \frac{3}{2}$ miles, and $2 \frac{2}{4}$ miles further reached the place where the strenm along our route empties itself into a large one coming from a bearing of $117 \frac{1}{2}^{\circ}$ as also does $n$ smaller one from the south. east: there is a gom-pa near this junction. Proceeding three-quarters of a mile, we came to a small lake to the right of the route, opposite to which a stream unites with the one along our route; and $2 \frac{3}{3}$ miles thence reached the giachug of Nuldokīr. Grass and firewood were abundant, and the land was cultivated. Here we halted for the uight.
263. On the 16 th , proceeding $1 \frac{1}{4}$ miles, we reached Arig Gom-pa surrounded by 20 houses where boiling point observations were talren (height 12,480 feet), and 400 paces further we crossed a strean coming from the north. Three-quarters of a dile further a small stream from the north was forded and opposite to its junction n etrenm from the south-east joived the one along the route. ${ }^{3}$ of a mile thence we reached Ji villnge where we replenished our stock of provisions. 1 miles further on, $a$ stream from the south falls into the main strenm. Continuing for $1 \frac{1}{2}$ miles along the right bauk, we crossed a small stream from the north, nud 1 mile further another from the west. Proceeding thence 3 s miles and crossing the strenm twice in that distance by wooden bridges each 65 paces long, we reached Alädo Giachug with 7 houses and a stage-bouse. Here we halted for the night.
264. On the 17 th, proceeding 500 paces, we crossed a large strenm which rising from the Nub Koug pass falle into the one nlong our route: the united strenm then turns to the south, where it is known as the Dalssong Chu, and after being joined by the Kongbo Giamda Chu falle into the Trang-po about 20 miles above Gyäla Sindong (Gyäla and Sengdam). Marching 7s miles up the Nub Kong pass stream and passing en route 3 tributaries from the right and left,
we arrived at Alngak Giachug, two houses and a stage-house, where we halted for the night. Grass and firewood were abundant.
265. On the 18th September 1882, marching 71 miles up the left bank of the stream, which in that distnuce receives 4 small tributaries from the right and left, we nrived at the Alachiago Giachug, where there are 5 houses and a stage-house. Here we passed the uight.
266. On the 19 th, we resumed our journey and proceeding 10 miles up the left bank of the stream, we crossed another from the north by a wooden bridge. Within this distance we passed some nomad tents; the stream received 4 swall tributaries from the south. Continuing on for 7 miles, we urrived at Alādochug Giachug, 6 houses and $n$ stage, house. There wan a scarcity of firewood but grass was abundant. We halted here for the uight.
267. On the 20th, after proceeding half a mile we observed a snowy penk bearing $215 \frac{1}{3}^{\circ}$ and distant about $1 \frac{1}{2}$ miles. Marching for 4 miles up stream and up a steep nscent, we gained the pass of Nub Kong where boiling point observations were iaken (height 17.940 feet). Here our route entered the district of Lharugo. Descending from the pass for $1 \frac{1}{4}$ miles we reached a small lake whence a stream issued, which 2 miles further flowed through another small lake. Coutinuing for $8 \frac{1}{2}$ miles along this strean which in this distance receives three tributaries from the right and left, we arrived at the giuchug of Chachukha, 5 houses, a stagerhouse and some scattered tents. We stopped here for the aight; grasa and firewood were procuruble.
268. On the 21st, prooeeding $8 \frac{1}{2}$ miles down stream whigh receives two tributaries within that distance, we crossed a pass over a spur by a slight ascent, and descending thence along a atrean we reached after $6 \frac{3}{3}$ miles the left bank of the atream before mentioned. Crossing the stream by a bridge 25 paces long and proceeding 800 paces further, we urrived at Lharugo Giachug, where there are 60 houses, a stage-house and a gom-pa. It lies between two streams, the oue wo had followed from the east and another aud a larger one from north-west; the united stream hence flows to the southenst. From this giachug a road branches off to Lhena by the gom-pa of Dugong or Digung. We stopped here for two nights. There was a scarcity of grass and firewood. Obsorvations for boiling point were taken here (height 13,690 feet). The general direstion of our route from Lho Dzong to this place was westwarde.
269. On the 23rd, proceeding 800 paces, we forded the stream from the north-west, 50 paces wide and $2 \frac{1}{2}$ fect deep, and marching for $7 \frac{1}{3}$ miles up a tributurs which joins its right bank, we reached a pass named Archa by a steep aspent. Descending $1 \frac{1}{9}$ miles, we observed a suowy peak bearing $167^{1^{\circ}}$ and distant $7 \frac{1}{2}$ miles, and continuing the dencent $1 \frac{1}{2}$ miles further, we arrived at Archa Giachug where there are about 12 housen, a gom-pa and a stage-house. Tluree:guarters of a mile further on, we crossed a stream by a bridge 24 paces long, which rising from the Archa lake flows to the south-east. lollowing up the right bauk for $2 \frac{1}{4}$ miles, we arrived opposite the juaction of a stream from the north;west, and $1 \frac{1}{2}$ miles further came to the eastern extremity of the lake where we stopped for the night. Observations for boiling point were taken here (height 14,680 feet). Grass and firewood were abuudant. The lake is about 4 miles long and $1 \frac{1}{2}$ miles broad, and is fed by three streams from the south and one frow the west. The tract of country around affords rich pasturage to herds of cattle belonging to nomads of the neighbourbood.
270. Next day, we proseeded $B \frac{3}{4}$ miles along the southern margin of the lake and thence ascending its third tributary from the south for $5 \frac{3}{4}$ miles, we forded the strean, 20 paces wide and 2 feet deep. Continuing up a stream joining it from the south for $5 \frac{1}{4}$ miles, which within that distunce receives a tributary from the west, we reached Gole Giachug, where there are 3 houses and a stage-bouse; grass was abundant, but firewood scarce. We stopped here for the night.
271. On the 25th, proceeding up stream $3 \frac{1}{4}$ miles, we reached the pass of To by a stepp ascent. Obserpations for boiling point were taken here (height 17,350 feet). Descending a stream issuing from the pase for $7 \frac{1}{3}$ miles, we reached Donthog Giachug, where we halted for the night. At Donthog there are 7 houses and a stage-hpuse situnted near the junction of a small atream from the wast with the one alopg the route. The country between Alagak and Dopthog Giachuge is uncultivated.
272. On the 26th Septamber 1889, proceeding down the strean for $6 \frac{3}{4}$ miles, we passed by a gom-pa which had 20 houses and some patches of cultivation near it. Continuing on for 7 miles, within which distance the stream receiped 3 tributaries from the right and left, we arrived at Laru Giachug where we stopped for the night. There were some $2 \sigma$ bouses, a stage-housp and a gom:pa at this giachug.
273. The nert day, following the atream for 16 miles, in which diatance 4 tributarice from the right aud left fall into it, we crossed it by a bridge 70 paces long, where a toll of $Q$ annas is levied from oach traveller, and reached tho small town of Giampa situated abore the
confluence of 2 atreams, the one we had followed from the north and another from the west : the joint stream flows to the enst and is known as the Kongbo diamda Cluu. The town consists of about 100 small houses with a main street lined by about 200 shops running through it, the shops are kept by Tibetans, Chinese and Nepälese. At Giamda is the mint where Tibetan money is coined. Cultivation is carried on in the vieinity, and whent, barley and other coareer grains are raised. We stopped here for 2 uights. Observations for builing point were taken (lieight 10,900 feet).
274. On the 29th, proceeding $8 \frac{1}{2}$ miles up the stream from the west, and passing en route a hamlet, we retelied the gon-pa of Süngar near the junction of a stream from the north-east. Marching thence half a mile, we crossed the atrenm by a wooden bridge 50 paces long, and continuing our progress for $5 \frac{1}{a}$ miles up the right bank, arrived at Gam Giachug. Within the last distance the strenm is fed by 3 sunnll tributaries which join its left bank. At the giachug are 10 houses and a stage-house. We halted here for the night.
275. On the 30 th, prnceeding 12 miles up the right bank of the stream which receires 3 tributaries from the rightand left within that distance, we renched the junction of a strenm coming from the north-west. Continuing along tho snme bnok for $6 \frac{1}{4}$ miles, and passing en route 2 streams, we crossed the stream which here comes from the south, near the junction with it of another from the west. We stopped here for the night.
276. Leaving the nest day, nud proceeding 49 miles up the right bank of the stream from the west, we passed opposite Nimaring Giachug on the left bank of the stream, und 3 miles further we arrised at the conlluence of a stream from southewest with that along the route and which here flows from the nurthrwest. Contiauing our progress for 8 miles up the stream from south-west, and passing en route a small stream from south, we reached the Gia La (pass) by a steep ascent. This pass is on the south-western boundary of the Kongbo district, which latter commences from the ' l 'o pass. Libet is divided into three parts; the first called Ngari Khorsum atretches from Ladākh to Ma.yum pass; the secoud, called U.Tsang, from Ma-yum pass to Gia La, containing Lhāsa, shigàtse \&e.; the third called Dokham or Khān, from Gin La, to 'I'a-ehien-lu. Descending 2六 miles from the pass along a stream rising from it we stopped for the night, Grass was abundant, but there was a scarcity of firewood.

277, On the 2nd October 1882, following the strean for $7 \frac{1}{t}$ miles, which within that distance receives 3 small tributaries from right and lelt, we arrived at Chomorawn Giachug, 10 houses and a stage-house. We here left the road* to Lhāsa and took a path uamed Uri Bàr-Khor, which is only troulden by pilgrims from Lhāsa when going round the range of mountaing to the south of the city. This pilgrimage is considered so obligatory that even the Great Lama bimself has to perform it. Parting compuny with the trader and proceeding up the right bank of a tributary from south for $7 \frac{1}{i}$ miles and passing en route 2 small streams from the east, we gained a pass by a slight ascent. Descending thence for 24 miles along the stream which issues from the pass, we found some nomads and remained with them for 2 wights.
278. The nomads liere were engaged in burying nnimals which had died from a certain disease named Sändo supposed to be caused by an insect about half an inch long. The head of this insect is black and its body is of a dull yellowish colour. The insects are common all over 'libet; they swarm under grass which for a distance around becomes so dangerous that ang animal that grazes on it is at ouce attacked by fever which almost alwars proves fatal. The fever aftervards becomes contagious and attacks other animals and even the men who herd them or eat their flesh. We were told that all amimals which die of this disease are found with their heads towards the north and their taila crooked. l'ersons who sufter from it are first attacked by fover followed by boils which appear under the armpits and in the elbow and knee.joints. Very few animals or persons recoyer from it. The only measure adopted by the iuhabitants is one of a precautionary nature; they ent scorched insocts, which fortifies their system arainst the poisonous effects of the living ones. These insects are not easily discovered, as they remain always hiddeu under the grass, and the only time for unearthing them is winter, at which season the phace where they exist is found free from snow. People put on the spot a large copper vessel turned downwards and kindle a fire over and around it: after $\mathfrak{a}$ time the ressel is removed when a number of these insects wre found scorched underneath. One such insect is given to a man. 'Ihey are also given to amimals, mixed with salt.
279. On the 4th October 1882, proceeding 10 miles along the stream we arrived at the gom:pa of Jingeho, where cultyation was seen. Firom the pass to this gom-pa the stream receives 5 suall tributaries from the right and left. Continuing for 38 miles along the stream, we crussed

[^33]it by a wooden bridge 25 pnces long, and half a mile further on passed Kannadcon, where there were two large three-storied houses, the residence of some rich persons. Marching thence for $1 \frac{1}{4}$ miles along the stream, we renched the fort of Hoka (Horga) surrounded by about 250 housen, and there hulted for the pight.
280. On the 5 th, a quarter of a mile from the fort, we crossed the stream which a little lower down joins another named Mik Chu coming from 1 he north-enst and flowing 10 the fouth. west towards the 'I'sang Chu or Clang-po river. Marching thence for $4 \frac{1}{2}$ miles we necended a spur whence we observed two snowy peaks, bearing $134 \frac{1^{\circ}}{}{ }^{\circ}$ and $1561_{j}^{\circ}$, distant $4 \frac{1}{2}$ and 8 miley respectively. Descending for 4 miles along a strenm we arrived at the village of Yachu near the junction of a stream mamed Jachu coming from the north. Having crossed this atrenm, Which also joins the Mik Chu, by a wooden bridge 30 paces long, and ascended for $3 \frac{1}{3}$ miles, we arrived at another pass over a spur, and thence descending $2 \frac{1}{4}$ miles we renched the linmetet of Khätha containing 5 houses, situated on the left bank of the 'lsang-po, where we stopped for the night. The general direction of our route from the Llinrugo Giachug to this hamlet is south-west : it was wide throughout but generally rugged and stony. Observations for boiling point were taken here (height 11,260 feet). The I'sang-po which rises near the Manasarowar lake is called by differeut names in various places: in Ngari Khorsum it is mamed 'hamjanKhamba; in the Trang district Nuri-chu, und in some part of the district of Llokha which extends from the Gia La to the Kong-kn Dzong (fort), it is named Jrang Chu or Trang-po. The general direction of the river is eastwards: the force of its current a little below K hat a a is very strong. In its further course it receives contributions from innumerable streams und water-courses which take their rise from the southern and western slopes of that portion of the range which lies between the Ata Gang pass on the east and the Gia La (pass) on the west. It is said that the river finally inclines to the south and receiving a tributary of nearly half ita dimension from the east named the Zajul Chu, flows into Iadia.
281. On the 6 th, proceeding $5 \frac{1}{3}$ miles up the left bank of the river, we crossed a small stream coming frum the north-east and 3 miles further, arrived at the gom-pa of Zangri Khammedh surrounded by 20 houses. Proceeding thence 1 mile we reached the fort of Zangri Dzong surrounded by 30 houses and situated near a tributary of the river. About 3 miles to the south and on the right bank of the river is Shīkbār Dzong fort surrounded by 35 houses. From Zangri Dzong the road leaves the river nad ascending the hills on the right for $4 \frac{3}{4}$ miles reaches Daisilhi Gom-pa, a place of pilgrimage. There are about 40 houses near this gonn-pa. We halted here for the night.
282. The next day, descending $2 \frac{1}{4}$ miles and thence following the left bank of the river $7 \frac{1}{4}$ miles, we reached the gom-pa of Hon-Ngari Thanjing (Naridachang). It is a large high building on an isolated mound; the latter has about 200 houses around it. Grass and fuel are procurable. We halted here for the night.
283. On the 8th, marching $1 \frac{1}{4}$ miles we came to a stream that falls into the Tsang-po from the uorth: here we crossed the river, which is 200 paces wide and very deep. On the right bank of the river is Niako Dukha (ferry), where there is a large house belonging to the onners of the buats. There was formerly an iron bridge at this place which 1 was told was destroyed liy lightaing. Proceeding 3 miles from the ferry we arrived at Tsetang, a large town containing 1,000 houses, a büzär, a gom-pa and a fort. From here n route branches off to Lhāsn, by way of Samaye and Dechen Dzong, which latier is about 45 miles from this town. Boiling point observations were taken at l'setang (leight 11,480 feet). We halted here for 3 nights.
284. On the 11th October 1882, proceeding up the right bnnk for a mile, we crossed $a$ tributary of the river. Marching thence $1 \frac{1}{4}$ miles, we passed the tomple of Chyasa (Chense) Lhakang and about $1 \frac{1}{2}$ miles further on, arrived opposite Gerja Duga ferry (Gäbn Dukha). 2 miles higher up is the village of Dhomda (Tändn) on the left bank of the river. Continuing on for $14 \frac{1}{4}$ miles we arrived opposite the gom-pa of sumaye, bearing $13^{\circ}$ and distant $4 \frac{1}{2}$ miles. Samaye is a large gom-pa surrounded by 1,000 houses and shops.
285. The next day we reached the hamlet of Dushio, 2 miles from our halting place, and about the same distance further a strenm from the north joined the river. Proceeding $1 \frac{1}{4}$ miles we visited Chinduchoka Gom-pa, in the vicinity of which were 10 houses, and $3 \frac{1}{2}$ miles thence we passed the gom-pa of Jera and the churtan of Jiambaling, the former of which wns about 1 mile to the south and the latter 3 miles south.east of the route. Continuing on for 15 miles along the right bank of the river we arrived at Chitishio Dzong (fort) where there are about 1,000 houses, a fort and a small büzür. This place is well known on account of the woollen cloll manufactured. We halted here for the night.
290. On the 13th, proceeding nlong a epur for 2: miles, we observed the gom-pa of Dorje-thag, bearing $42 j^{\circ}$ and distant $2 \frac{3}{2}$ miles. I'his gom.pa is situated on the left bauk of the
river and is surrounded by aliout 100 houses. Marching 4 miles further me reached Trishion village and $1 \frac{1}{2}$ miles thence the village of Chishio. Half a mile onward we passed the largo gom-pa, catled Ra-medh, surrounded by 100 houses, and $2 \frac{1}{4}$ miles thence we arrived at the temple of Niunga Lhaliang. Continuing our journey up the right bank of the river for 9 milea, we reached the :hurtan of Kong-ka, near which were some 200 houses, nad $1 \frac{1}{2}$ miles further we passed the Kong-kn lozong (fort), surrounded by 600 houses. 2 miles further on is the hamlet of Lhüsang and 17 miles still Eurther that of Kina where we stopped for the night. About a mile to northenst of the last lamet is the Kyi Chu which flowing from north-east joins the Tsang Chu (Tsang.po). Boiling point observations were taken at Kīna (height 10,510 feet).
297. On the 15 th, ascending 1 多 miles to a spur we obserred 2 snowy palas, bearing $2631^{\circ}$ and $9594^{\circ}$, distant 21 miles each, and descending thence for $1 \frac{3}{13}$ miles, we arrised at the village of Jiang-thang, containing 10 houses. Proceeding $4 \ddagger$ miles further the route diverged from the 'l'sang Chu which comes from the west. 'lhe general direction of the route from the hamlet of Khitha to this place was to the west and along the bank of the river which in this portion of its course has a very slow current. Turning hence to the south and proceeding for half a mile, we arrived at Kam-pa-par-tse stage-house, which we had visited when going to lhäsa some 4 years ago. We ended our route-survey here as this place was fired by Pandit Nain Singh. Leaviug Kam-pa-partse we arrived at Darjeeling on 12th November. In this portion of the route we suffered severely on account of heavy snow.
Note.-E. G. stande for Encamping Ground.
Table I. Abstroct of Latitudes from Observalions with a Sextant and Mercurial Horizon.

Note.-N. C. stands for Nomad Cump.
Table I.-Abstract of Latitudes from "Observations with a Sextant and Mercurial Horizon.-(Continued).

Table I.-Abstract of Latitudes from Observations with a Sextant and Mercurial Horizon.-(Continued).


Table I.-Abstract of Latiludes from Observations with a sextant and Mercurial Morizon.-(Continued).

| Year and Date of Observation | Station and Dietrict |  |  | Name of Star |  | Latitude by each Stur |  | N-8 | $\begin{aligned} & \text { Menn } \\ & \text { resuling } \\ & \text { Lutitude } \end{aligned}$ | Rematige |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |  |  | 良 | North of Zemith or N | Soulli of Zenith or S |  |  |  |
| $\left.\begin{array}{lr}18: 9 \text { December } & 22,30,31 \\ 1880 \text { Junuary } & 6,7,8,9\end{array}\right\}$ | Sukhai N. C., District Korluk | ... | Miles | a Ureac Minoris (Polaris) Upper ... | 7 | $\begin{array}{cccc}\circ & & \prime \prime \\ 37 & 18 & 21\end{array}$ | - $\quad \cdots$ | , " | - , " |  |
|  | . Ditto ditto | ... |  | a Orionis (Rigel) ... ... | 11 |  | $\begin{array}{lll}37 & 16 & 81\end{array}$ |  |  |  |
| $\left.\begin{array}{lr}1879 \text { December } & 28,31 \\ 1880 \text { January } & 6,7\end{array}\right\}$ | Ditto ditto | ... |  | a Canis Majoris (Sirius) ... | 6 |  | 1633 |  |  |  |
| " February $\quad 7,8$ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1879 December a0,31 | Ditto ditto | ... |  | a Ceti ... ... ... | 2 |  | $16 \quad 35$ |  |  |  |
| $\begin{array}{lr}1800 \text { January } & 6,7 \\ , \quad \text { February }\end{array}$ | Ditto ditto | ... |  | a Orionis ... ... ... | 3 |  | $17 \quad 12$ |  |  |  |
| " January 7 | Ditto ditto | ... |  | a Cunis Minoris (Procyon) ... | 1 |  | $16 \quad 35$ |  |  |  |
| " " 28, Febraary 7 | Ditto ditto | $\cdots$ |  | a Drem Minoris (Poluris) Lower ... | 2 | $17 \quad 49$ |  |  |  |  |
| " February 14 | Ditto ditto | ... |  | - Orionis ... ... ... | 1 |  | $17 \quad 28$ |  |  |  |
| " 0 | Ditto ditto | ... |  | B Urem Minoris, Upper ... ... | 1 | $17 \quad 48$ |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  | 37 17 59 | $\begin{array}{lll}37 & 16\end{array}$ | $+113$ | $37 \quad 17 \quad 23$ |  |
| 1880 March $\quad 1,12$ | Hoiduthara vil, Dietrict Korluk | ... |  | a Canie Mnjoris (Sirius) -.. | 2 |  | $\begin{array}{lll}37 & 19 & 43\end{array}$ |  |  |  |
| $" \quad, \quad 9$ | Ditto ditto | . ${ }^{\text {a }}$ |  | A Oree Minoris, Upper -.... | 1 | $37 \quad 20 \quad 35$ |  |  |  |  |
| " $\quad 12$ | Ditto ditto | ... |  | a Canis Minoris (Trocyon) ... | 1 |  | 209 |  |  |  |
| " " 13 | Ditto ditto | ... |  | a Uram Minoria (Polaris) Lower ... | 1 | $21 \quad 41$ |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  | $\begin{array}{lll}37 & 21 & 8\end{array}$ | $37 \quad 19 \quad 56$ | +112 | $37 \quad 2082$ |  |
|  |  |  | 216 |  |  |  |  |  |  |  |

Notr.-The direct distance between Sukhai N. C. and Thuden Gorn-pe in 281 milus.
Table I.-Abstract of Latitudes from Obserbations with a Sextant and Mercurial Horizon.-(Continued).


Table I.-Abstract of Latitudes from Observations with a Sextant and Mercurial Horizon.-(Continued).


 $\pm \mathbf{4 \prime \prime}$ to $\frac{\text { Sullth }}{\text { North }}$ latitudes Las been applied in determining tho mean reaulto.

Tame II. Meights ahove sea-level deduced from Boiling Point Observations.

| Place and listrict. | 11.1ght. in lum. | ]'luce and Distriet. | $\begin{aligned} & \text { Il rivitu } \\ & \text { in fery } \end{aligned}$ |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Lhitw,* Bhänägelio Sircel ... ... | 126,00 | Stulion on hilla nbuut 3 miles 6. of Ta.chion-lu, lientret Minin |  |
| ['en-po-go l'asa, Dislrict I'en-po .- | 16,320 |  | 0 |
|  |  | Gi l'ass, District Miniu ... ... | $1+690$ |
| Cun Pass |  | Kathi Ia | 14.710 |
| Phoridu on ripht bank of longe liver | 13,340 |  |  |
| Chamchunang ril on rishtit bunt of Migi Liver, District Phundia | 13,230 | Disuriet Ningrlitiklia | 8.410 |
|  |  | I,i-ting, Districl Ji-fang ... ... | 13,4(11) |
| Marrio l'ass, Diatrict lheting ... | 14.000 |  |  |
|  | 15,750 | Gātrata Do. | 15,4(4) |
| Hitil luss -.. -.. | 15,4 | Kithı Pase | 15,340 |
| Sar Khumelien, District. Dam | 14.4i0 |  |  |
| Shiubden Gom-pa, Dietrict Nāg Chu KLa | 30 | if Com-pm, listrict lia la | 8 , 10 |
| Klumhung E. G., Distriet Jima ... | 15,050 | Duhann Fprys. lift bank of the Jii Chu, Disirjict lin-In"! ... ... ... | 7,700 |
| Gium E: G. on left bank of Saung Chu Disrict lingra | 14.640 | Gatuk or Māklunt, District Māklamm ... | 11,9:0 |
| Guprutodi F. g., District Yāıre | 14,951 | Sumba Duklia Ferry. Lelt bunk of Chinmdo Chu District Miklum | 9.450 |
| 'Tnug liuss, | 16,380 | Clin Clurtnn, Disarict Dagul | 40 |
| Al"r-hilp | 15,080 |  | 11,450 |
| Manrusen Kluan E. G. ... | 14.230 | Thanushu bukhn Ferry, left bank of the Gamax Nu Cha, District Nu Che Giu | 7,100 |
| Madrus liver, Left bunk | $1+, 660$ | fila luns | 6,110 |
| Clungmiris laver. | 14.cid) |  |  |
| Fuhatelai | 13.430 | Srution on left bank of Zuyul Cha, hear Wruxim Gollom, Districh Zuyul | 8,300 |
| Clur Mar liver, lipht bank | 14.040 | Shīkn in llimu vil., Distriet Zusul | 4,650 |
| Lo. Leit bunk | 1;,030 | Sonling vil., District Zayul ... ... | 6,900 |
| Angirtukchia E. G. ... ... | 13,690 | Atn sil., Jo. ... ... | 7,900 |
| Nathin N. C., Districl Naichi ... | $19,010$ | Ata Gallig Puss Glurier; stalion near Phese... | 14,690 |
|  | 11,370 | Slauden Gombpu, District Nagong - .. | 13,650 |
| Gulmo N. C., District Taichimar ... | 8,790 | Dongant, District. Dningi ... ... | 13,850 |
| Tererelit Do. | 7,720 | Gink Imm Bridte, left bnnk of stream, Distriet <br>  | 11,060 |
| Suklain S. C., Dialrict Korluk ... | 8,7\%0 | Lho Dzong, Dishrict I, ho Dzong | 13,140 |
| Itridullurn rila Jo. | 9.200 | shobando, Distriet Jithong | 12,4:0 |
| Ikhe'Tsuidum m N. bunk of Jake, Districh Karluk | 10,480) | Arig (iom-1m, Ditirict Arig | 12,480 |
|  |  | Alig (iom-1m, Dimiat Ang |  |
| Yrami, Ilielrict Korlak -.. -.. | 9,654 | Nuh Kong I'ass ... ... ... | 17,940 |
| Thaten Gown !n, District Jerge ... | 11,990 | Lamrugo Ginchug, District Jharugo ... | 13,6:9 |
| Uburtun Kitpen on IUft Lnak of Di Chu, Dis. Hat Derue | 11.410 | Amplat Inke, S. E. bank, Distriat Lharugo ... | 14,680 |
|  |  | To Prese ... ... ... | 17,350 |
| Kicmulo, Diatrict lerge | 11,61910 | Giannilu, Distriet Kongbo | 10,900 |
| -illn vil. on left bank of Di <lhn, Dist, Derge | 10,300 |  |  |
| Duban Lihaknin on lefi benk of Di Chu, District Herger | 10030 | Khithon vil. Bll left bunk of Peming Cha or 'Inanderpitiver, Diatricl Lhokha | 11,260 |
|  | 10.30 | Tselhnı* Lüzir, District Ihouha ... - .. | 11,4:3 |
| Ringe vil,, Dint rive Lhombuelıa ... | 10,550 | Kinn vil, on right bunk of Tanag Clan or |  |
| 'lu-chien-lu Biazin on left bunk of atrenam, DisHive Mmin | N. 310 | 'Jumetpo Miver, Dietrict lihoklan $\quad$.. | 10,610 |


 Ni. C. for Kinmad Canp,
 1873.ã, i, L. Lhinsa 11,910 feet and dactang 11,480 leet.
Table IIT.-Observations of Temperature of the Air.

| Date | 6 A \%. |  | 9 د... |  | Noon |  | 3 p... |  | Gry. |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  | Remabrs | 关 | Renamis |  | Remanks |  | пemaues |  | Remaris |
| 1879 June " " " 1) 19 n " " " 13 " " " " " " |  | Clear ; S.W. wind <br> Clear; S.E. wind <br> $\ldots$ <br> -•• <br> Clenr ; S.E. wind <br> Clear; W. wind <br> Clouly; B.E. wind; rain laki night <br> Clear; S.E. wind <br> Clear ; E. wind <br> A few :londs; S.E. wind <br> Cloudy; E. Wind <br> Clondy; le, wind <br> Clondy; S. wind; rain last nizhit <br> A few rlouds; cnlm; rain laat nizht |  | Clear; W. wind Clear; S.W. wind Clear; S.E. wind <br> Clear ; S.K. wind <br> Clenr; W. wind <br> Cloudy; S. wind <br> Clear; S.E. wind <br> Clunr ; F. wind <br> A few elouds; S.E. wincl <br> Cloudy; E. wind <br> Clondy; E. wind <br> Cloudy; S. wiml <br> Very clouts; culm | Degrees $68 \cdot 4$ <br> 70.9 <br> $70 \cdot 9$ <br> 75.9 <br> ... <br> $76 \cdot 4$ <br> 760 <br> 74.9 <br> $65 \cdot 9$ <br> GG 0 <br> (;9-4 <br> $68 \cdot 4$ <br> Cs. 4 <br> $\mathrm{Ci} \cdot \mathrm{t}$ <br> Git 4 | Clenr ; S.W. wind Clenr; W. wind ... Cleur: SE. wind Clear; W. wind Clundy ; S. wind Clundy; w. wind Clear, S, wind A few clouds, S.E. wind Cluar ; le , wind A frw clouds; S.E. wind Clondy; S.E wind Clouiy; E wind Clondy; s. wind a few clowds; E wind |  | ; Clenr ; S.W. wind <br> Clourly; w. wind <br> ... <br> $\cdots$ $\qquad$ Cloudy; W. wind <br> Clouly ; slight drizzle strong S. wiad <br> Clouly ; W. wind <br> Clenr, s. wind <br> A few clouls; S.E. wind <br> Clear ; E. wind <br> A rew clomis; S.E. wind <br> Clocoly; S.K. wind <br> Clouds ; E. wind <br> Clouly; S. wind <br> A few cloudis ; IC. wind | Degrees <br> $73 \cdot 9$ <br> ... <br> ... <br> ... <br> $71 \cdot 4$ <br> $74 \cdot 4$ <br> 02•• $\downarrow$ <br> $62 \cdot+$ <br> 629 <br> $68 \cdot 4$ <br> 63.4 <br> $68 \cdot 4$ <br> $67 \cdot 4$ <br> 67 - 4 | Cloudy; W. wind <br> ... <br> $\ldots$ <br> $\cdots$ <br> ... <br> Clear ; S.W. wind <br> Clondy; W. wind <br> Clonr; S. wind <br> Cleur; S.E mind <br> Clear ; E. wind <br> A fert clotids, S.E. wind <br> Cloudy ; S.E. wind <br> Cloudy; E. wind <br> Clour; S. wind <br> A few clouds; E. wind |

Table III．－Observations of Temperature of the Air－（Continued）．

| Date |  | 6 A．x． |  | 9 A．M． |  | Noon |  | 3 P．M． |  | 6 р．M． |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  | 景 | Remaris | 碰 | Remaria | 道 | Remares | 券 | Remares | （1） | Rematist |
| $\begin{gathered} 1879 \\ \text { June } \end{gathered}$ | 23 | $\left\lvert\, \begin{gathered} \text { Degrecs } \\ 56 \div \downarrow \end{gathered}\right.$ | Clear；8．E．wind | Degrees $66 \cdot 4$ | Clear；S．E．wind | $\begin{gathered} \text { Degrecs } \\ 7 \pm .4 \end{gathered}$ | Cluas；S．E．wind | $\begin{gathered} \text { Degrees } \\ 77.4 \end{gathered}$ | Cloudy；raining ；S．E．wind | $\left\|\begin{array}{c} \text { Degrees } \\ 70 \cdot 4 \end{array}\right\|$ | Very cloudy；raining ；8．E． wind |
|  | 24 | 55.4 | $\Delta$ few elouds；E．wind | $57 \cdot 4$ | A ferw clouds；E．wind | 67.4 | $\Delta$ few clouds；E．wind | 74．4 | Cloudy ；drizzling ；E．wind | 68.4 | A few cloudar ；E．wind |
|  | 25 | 51.4 | Clouds；E wind | $58 \cdot 4$ | Cloudy；oulm | $65 \cdot 4$ | Cloudy；calm | $68 \cdot 4$ | Cloudy ；İ．E．wind | 62.4 | Cloudy ；raining ；N．E．wind |
|  | 26 | 49.4 | Cloudy；raining N．W．wind | 52.9 | Clouly；N．W．wind | 64．4 | A few clouds；W．wind | $66 \cdot 4$ | A few cloude ；W．wind | 58.4 | Cloudy ；raining ；W．wind |
|  | 27 | 53.4 | Cloudy ；calm | 61.4 | Cloudy ；W．wind | $66 \cdot 4$ | Cloudy；W．wind | $69 \cdot 4$ | Cloudy；W．wind | $62 \cdot 4$ | Raining ；W．wind |
|  | 28 | $49 \cdot 4$ | A few clouds；N．wind | 61.4 | A fow clonds； N mind | 62.4 | Clear ；N．wind | 64．4 | Clear；N．wind | 62.4 | Cloudy；calm |
|  | 29 | 51.4 | A few clouds；N．wind | 60．4 | A few clouds ；N．wind | $65 \cdot 4$ | A fem clouda； N wind | 68.4 | Clear；N．wind | 64.4 | Clear ；N．wind |
| ＂ | 30 | 51.9 | Clear ；E．wind | 59.4 | Clear ；E．wind | $66 \cdot 4$ | Cloudy；calm | $70 \cdot 4$ | Cloudy；E．wind | $65 \cdot 4$ | Cloudy；E．wind |
| July | 1 | 53.9 | Cloudy；mild E，wind | 61.4 | Cloudy；N．wind | 69.4 | Cloudy；N．W．wind | 71.4 | Cloudy；N．W．wind | 69.4 | Cloudy ；N．W．wind |
|  | 2 | 50.9 | Raining ；W．wind | $68 \cdot 9$ | Haining W．wind | 71.4 | Cloudy；W．wind | 74.4 | Cloudy；W．wind | 69.4 | Clouds；W．wind |
| ＂ | 3 | 52.4 | A few clouds；W．wind； rain last night | 63.4 | A few clouds；W．wind | 73.4 | A few clouds；W．wind | $77 \cdot 4$ | Cloudy；W．wind | 67.4 | Raining ；W．wind |
|  | 4 | 49.4 | Cloudy；E．wind | 54．4 | Cloudy；E．twind | $65 \cdot 9$ | Cloudy；E，wind | $74 \cdot 9$ | Clondy；E．wind | 65.4 | Raining ；E．wind |
|  | 5 | 51.4 | Cloudy；B．E．wind | $54 \cdot 9$ | Cloudy；S．E．wind | $64 \cdot 9$ | Cloudy ；S．E．wind | 70.9 | Cloudy；S．E．wind | 64.4 | Cloudy；S．wind |
|  | 6 | 53.4 | Cloudy；calm | $55 \cdot 9$ | Cloudy；S．E．wind | 54.4 | Cloudy ；S．E．wind | 66.4 | Cloudy；S．E．wind | 60.4 | Cloudy；8．E．wind |
|  | 7 | 51.4 | A few clouds；S．wind | 56.4 | A few clouds；S．wind | 77.4 | A few cloude；s．wind | $70 \cdot 9$ | A few clonds；s．wind | 61.4 | A few cloude ；A．wind |
|  | 8 | 51.4 | Clear；E．wind | 63.4 | Clear ；E．wind | 68.4 | A few cloude；E．wind | 70 － | A few clouds ；E．wind | $65 \cdot 4$ | Clear；E．wind |

Table III.-Observations of Temperature of the Air.-(Continued). Bhanagshio Street', lihasa.

| Date | 6 A .1 . |  | 9 \&. m. |  | Noon |  | $3 \mathrm{P} \times$ |  | $6^{\text {P. m. }}$ |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | \% | Remaris |  | Remabis |  | Remaris | \% | Remaris | \% | Rbmakes |
| $\text { July }^{1870} \quad 9$ | $\begin{array}{\|c} \text { Degrees } \\ 53 \cdot 4 \end{array}$ | Cloar; N. W. wind | $\begin{gathered} \text { Degrees } \\ 6 \leqslant \uparrow \uparrow \end{gathered}$ | Clear; N.W. wind | $\begin{gathered} \text { Legrees } \\ \text { by. } \end{gathered}$ | A few clouda ; N. wind | Degrees $72 \cdot 4$ | A few clouils ; N, wind | $\begin{gathered} \text { Denres } \\ 6 \pm \pm \end{gathered}$ | Huiletorm ; N wind |
| 10 | 57.4 | Clouds; mild N. wind | 60.4 | Cloudy; N. wind | ${ }^{6} 8.4$ | Cloudy ; N. wind | 7+* | Clondy; N. wind | $65 \cdot 7$ | Chundy ; N. wind |
| , 11 | $52 \cdot 9$ | $\begin{aligned} & \text { Cloudy; E. wind; ruin last. } \\ & \text { mglit } \end{aligned}$ | 63.4 | Cloudy; E. wind | 644 | Cluall; ; E. wiud | $71 \cdot 9$ | Cloudy; E wind | 67.4 | Cloudy; E. wind |
| 12 | 51.4 | Cioudy ; calm; raiu last night | 56.4 | Cloudy; E wind | 69.6 | Cloudy ; E. wind | 74-4 | Cloudy ; E. wind | 66.4 | Cloudy; E. wind |
| 13 | $49 \cdot 4$ | Cloady; S. wind; rain last might | 524 | Clouly; s. wind | $66^{-4}$ | Cluady ; s. wind | 694 | Clundy; S. wind | 63.4 | Clouds; S. wind |
| 14 | 52.4 | Cloudy; calm | 564 | Clondy; N.E. wind | $67 \cdot 4$ | Coondy; N.E. wind | $71 \cdot 4$ | Cloudy ; N.E. wind | 639 | Cloudy; N.E. wind |
| 15 | 49.4 | Cloudy ; enlon ; rain last night | $52 \cdot 4$ | Cloudy ; S.E. wind | 66.9 | Cluady ; S.E. wind | 69.9 | Uloudy; B.E. wind | $63 \cdot 9$ | Cloudy; S.1. wind |
| 16 | 54.4 | Cloudy ; E. wind | \% 5.4 | Cloudy ; E. wind | 64.9 | Cloudy ; E. wind | $72 \cdot 4$ | Clouds; E. wind | 64.4 | Cloudy ; enlu |
| 17 | 57.4 | Clouds: cnlm | 59.4 | Cloudy; W. wind | 67.9 | Cloudy; W. wind | 73.4 | Cloudy; W mind | 66.4 | Cloudy; W. wind |
| 18 | 54.4 | Cloudy ; calm | 57.4 | Cloudy ; S. wind | 67 - | Cluady ; N. wind | $69 \cdot 4$ | Clotels; N. wind | 67.4 | Cloudy; N . wind |
| 19 | 53.4 | Cloudy; W. wind | 57.4 | Clondy; W. wind | 64 - 6 | Cloudy; W. wind | $69 \cdot 4$ | Cluady: W. wind | 67.4 | Raiding ; W. wind |
| 20 | 51.4 | Cluady ; S .W. wind | $57 \cdot 4$ | Cloudy; S.W. wind | 64.6 | Cloudy ; S.W. wind | 67.4 | Cloudy; S.W. wind | 66.4 | Cloudy; S W. wind |
| 21 | 50.9 | Clouny; N. wind; ruin laat might | 56.4 | Cluady ; N. wind | $64 \cdot 9$ | Cloudy ; N. wiud | $66 \cdot 4$ | Cloudy; N. wind | 6+4 | Clouls; N. wind |
| 22 | $48 \cdot 9$ | Cloudy; E. wind; rain last Hinhia | 53.4 | Clundy ; E. wind | $64 \cdot 4$ | Cloudy ; E. wind | $66 \cdot 4$ | Cloudy; W. wind | 61.4 | Cloudy; W. wind |
| 23 | 49 4 | Ci, urily ; W. wind | ${ }_{56} \mathrm{f}$ \% | Cloudy ; W. wind | 64.4 | A few cloude; W. wind | 66.4 | $\boldsymbol{A}$ few clonds; W. wind | 64-4 | A few clouls ; W. wind |

Table III.-Ohserumtions of Temperature of the Air.-(Continued).

Table III.-Olservations of Temperature of the Air.-(Continued).

| Date |  | 6 4.3. |  | 9 Am \% |  | Non |  | 3 P.M. |  | 6 PM. |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  | 年 | Bbmates |  | Remaris | 边 | Hemaras | (1) | Rrmahis | \# | Remabes |
| $\begin{array}{r} 1879 \\ \text { November } \end{array}$ | 28 | Degroes $\ldots$ | ... | legrees $27 .+$ | Cleur ; S.E. wind | $\begin{gathered} \text { Drgreed } \\ 3 \mathrm{GE} .4 \end{gathered}$ | Clenr ; N.E. wind | $14 . g r e e s$ 364 | Clear: N. wind | Degreea $\cdots$ | $\cdots$ |
| $n$ | 29 | ... | $\cdots$ | 249 | Clear high s.lie wind | $33 \cdot 4$ | Clenr ; hiph S.W. wind | $32 \cdot$ | Clomly ; high N.W. wind | $\cdots$ | $\cdots$ |
| " | 30 | . | ... | 26.9 | Clear ; S.E. wiud | $36 \cdot 4$ | Clear ; E. wind | $38 \cdot 9$ | Clear E wind | $\cdots$ | ... |
| December | 1 | .. | ... | $21 \cdot 9$ | Clear ; hiph W. whad | 294 | A few cluts ; high W wind | 31.9 | a frev eloude ; high W. wind | $\cdots$ | $\ldots$ |
| " | 2 | $\ldots$ | ... | 28.4 | Clear; W. wind | 37-9 | Clear; W wind | 39.9 | Clenr; W wind | $\cdots$ | *. |
| " | 3 | ... | $\cdots$ | 26.4 | Clear; high lif. wind | 384 | Clear; high E. wind | 41.4 | Clear; K. wind | ... | $\cdots$ |
|  | 4 | ... | $\cdots$ | $25 \cdot 9$ | Very cloudy; higli W. wind | $37 \cdot 4$ | A few clunds; high W. wind | $39 \cdot+$ | Clenr ; high W. wind | ... | ... |
| " | 6 | ... | ... | 29.4 | a fow clouds ; high E. wind | $3+9$ | Cloudy; S.E wind | 34: | Cloudy; W. wind | ... | $\cdots$ |
| " | 7 | ... | $\cdots$ | 314 | A few clouds; \.E. wind | $36 \cdot 9$ | A few cluade; N. wind | $39 \cdot 4$ | C'lear; N. wind | ... | $\ldots$ |
|  | 8 | ... | ... | 26.9 | Clear ; high E. wad | 34.9 | Clenr; strong N.E. winl | 3:3-9 | Clear ; stroug N. F. wind | ... | $\cdots$ |
| , | 9 | ... | $\cdots$ | 25.4 | Clear ; W. wind | 31.4 | Clear; W. wind | 3i.-4 | Clear ; IV. wind | ... | ... |
| " | 10 | ... | ... | 23.9 | Clear ; mild N E. wind | 35.4 | Cleur ; mild S.E. wind | 40. 4 | Clear; mild N.E. wind | ... | $\cdots$ |
| " | 11 | ... | ... | 26.4 | Cleer; E. wind | $33 \cdot 9$ | Cleur; high E. wind | 3 SC 9 | C'lear; highe wind | $\cdots$ | $\cdots$ |
| Sukifar N. C., Districi Korluk. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1).cember | 21 | $24 \cdot 9$ | Clear ; E. wind | ... | $\cdots$ | 34.4 | Clear ; E. wind | 37.4 | Clear ; E. wind | ... | $\cdots$ |
| , | 22 | 243 | Clear ; mitd N. wind | ... | ... | 31.9 | Clenr ; mild N.V. wind | $3 \cdot 4 \cdot 9$ | C'lenr ; mild W. wind | $\cdots$ | ... |
| , | 23 | . | ... | 22.1 | Cloudy ; mila K. wind | 349 | ( $)$ rnr ; S E. wind | $35 \cdot 1$ | (\%onr ; S.E. wind |  | ... |

Table III.—Observations of Temperature of the Air.-(Continued).

\begin{tabular}{|c|c|c|c|c|c|c|c|c|c|c|}
\hline \multirow[t]{2}{*}{Date} \& \multicolumn{2}{|l|}{( s. $^{\text {. }}$.} \& \multicolumn{2}{|l|}{9 ¢ м} \& \multicolumn{2}{|l|}{Noon} \& \multicolumn{2}{|l|}{3 P.м.} \& \multicolumn{2}{|l|}{6 Pm .} <br>
\hline \&  \& Remares \& $$
\begin{aligned}
& \text { on } \\
& 0
\end{aligned}
$$ \& Remabis \& \% \& Msmales \&  \& Rexahis \& \% \& Mrmares <br>
\hline $$
\begin{aligned}
1879 \\
\text { Decrember }
\end{aligned}
$$ \& Degrees

a \& ... \& $$
\begin{gathered}
\text { Degrees } \\
299
\end{gathered}
$$ \& Clear: N.W. wind \& \[

$$
\begin{gathered}
\text { 1) ogrecer } \\
359
\end{gathered}
$$

\] \& Clundy ; N. wind \& \[

$$
\begin{gathered}
\text { Uayreen } \\
37.9
\end{gathered}
$$
\] \& Cloudy; N. wind \& 1legrera

... \& $\cdots$ <br>
\hline , 25 \& $\ldots$ \& ... \& 29.9 \& Cloudy ; mild S.t. wind \& 43.4 \& Choucy ; mild s.E. wind \& $45 \cdot 9$ \& Clouly ; muld S.F. wind \& ... \& ... <br>
\hline " 26 \& ... \& ... \& 21.4 \& Cloudy ; high NiE willd \& 28.9 \& Clunty; ligh S, E wind \& $32 \cdot 4$ \& Cloudy; E wind \& ... \& -* <br>
\hline " 27 \& ... \& ... \& 24.9 \& Clondy; snowing; mild S. wint \& $30 \cdot 4$ \& Clotady; showinf; B.E. wind \& $31 \cdot 9$ \& Clouly ; srowing ; S.E. wind \& ... \& $\cdots$ <br>
\hline " 28 \& $\ldots$ \& ... \& 13.9 \& Clear; E. wind \& 20.4 \& Clenr ; E. mind \& 21-6 \& Clear: E. wind \& $\ldots$ \& ** <br>
\hline " 29 \& $\cdots$ \& ... \& ${ }^{2} 0^{*}$ \& Clondy; s.w. wind \& 26.9 \& Cloudy ; S.E. wind \& 27.4 \& Cloudy: S.E. wind \& $\ldots$ \& -•• <br>
\hline " 30 \& $\cdots$ \& ... \& $\dagger$ \& Cloudy ; suowy ; S.W wind \& 23.4 \& Cloudy ; anowin! ; s, wind \& 23.9 \& Cloudy; S. wind \& ... \& $\cdots$ <br>

\hline $$
{ }_{1880}
$$ \& $\cdots$ \& ... \& $\dagger$ \& A few clouds; W. Wind : fall of show on surrounting hills lust might \& $19+$ \& A few cluads ; S.E. wind \& 214 \& A few clonde ; y. wind \& $\ldots$ \& ** <br>

\hline January 1 \& $\cdots$ \& ... \& $\ldots$ \& $\boldsymbol{A}$ few elunds ; S W. wind \& ... \& A few clunds ; N.E. wind \& $20 *$ \& A few olouds; S.E wind \& $\cdots$ \& $\cdots$ <br>
\hline " 2 \& ... \& ... \& $\dagger$ \& A few clouds ; W. wind \& $23 \cdot 4$ \& A few clouda, S.W. wind \& 259 \& A fow elouds ; S, E. wind \& ... \& ... <br>
\hline " 3 \& $\ldots$ \& ... \& 20* \& A few eluude; S.E. wind \& 304 \& Cloudy ; S.E. wiud \& 3+ 9 \& Clonds; N . wind \& ... \& ." <br>
\hline  \& ... \& ... \& + \& Clear ; E. wind \& 26.9 \& A few clouds; S.E wind \& 2:9 \& a few clouds; S.E wind \& ... \& $\cdots$ <br>
\hline , 5 \& ... \& ... \& $\dagger$ \& $\Delta$ few clouds ; N.E. wind \& 27.9 \& $A$ few olouds; \& E wind \& 314 \& A few elouds, $S$ wind \& $\cdots$ \& $\cdots$ <br>
\hline " 6 \& $\ldots$ \& ... \& $\ldots$ \& A few eloude ; E. wind \& $24 \cdot 4$ \& $A$ few elouds; E wind \& ¢8 \& A faw elouds; $\mathbf{E}$ wind \& $\ldots$ \& $\cdots$ <br>
\hline $\cdots \quad 7$ \& ... \& ... \& $\dagger$ \& A frw cluuds ; mild W. wind \& 29.4 \& Cloudy; S E. wind \& $32 \cdot 9$ \& Cluniy , S.e. wind \& ... \& $\cdots$ <br>
\hline 8 \& \& \& + \& A few clouds; mild Es, wind \& 209 \& A few chouds; A.ES. wind \& $3 \mathrm{3} \cdot 4$ \& A frew whouds; nt mung W. \& \& <br>
\hline
\end{tabular}

[^34]Table III．－Observations of Temperature of the Air－（Continued）．
Sukhai N．C．，District Korluk．

| Date |  | $G \triangle \mathrm{~m}$ ． |  | 9 A．m． |  | Noon |  | 3 P．M． |  | 6 P．M． |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  | 促 | Reyabeg | 包 | Remaris | 道 | Remaeis |  | Remares | 苞 | Hemabis |
| （1880 |  | 1egrees $\ldots$ ．．． | ．．． | $\underset{*}{\text { Degrees }}$ |  | Degrees $27 \cdot 4$ | A ferr clouds；E．mind | 1）egrees 31.4 | A few clouds ；W．wind | Degrees $\ldots$ | ．．． |
| ＂ | 10 | ．．． | ．．．＊ | ＊ | Cloudy；W．wind | 22.4 | Cloudy ；S．wind | $2 \mathrm{~S} \cdot 4$ | Cloudy；S．wind | $\cdots$ | $\cdots$ |
| ＂ | 11 | $\ldots$ | $\ldots$ |  | Cloudy；W．wind |  | Cloudy；S．W．mind A few clouds；S．E．wind |  | A few cloude；S．Find | $\ldots$ | ．．． |
| ＂ | 12 | ．．． | ．．． | ＊ | A few clouds；E．wind | $27 \cdot 4$ |  |  | A fow cloude；S．E．wind | ．．． | ．．． |
| ＂ | 13 | ．．． |  | ＊ | A few clouds；E．wind | 26.9 | A few clouds；E．wind |  | $A$ few clonds ；E．wind | ．．． | $\ldots$ |
| ＂ | 14 | $\cdots$ | －• | ＊ | Cloudy；E．wind | $29 \cdot 9$ | Cloudy；W．wind | 29－9 | Cloudy ；E．wind | ．．． | ．＊ |
| ＂ | 15 | $\cdots$ | ．．． | ＊ | A few clouda；N．wind |  | A few＂louds；A．wind | $28.9$ | Cloudy ；N．mind | $\cdots$ | ．．． |
| ＂ | 16 | $\cdots$ | $\cdots$ | ＊ | Clenr；s．wind |  | A few clouda；S．wind | 31.9 | A few cloude；$S$ ．wind | ．．． | $\cdots$ |
| ＂ | 17 | $\cdots$ | $\cdots$ | ＊ | Cloudy ；N．E．wind <br> A fev clouds；N．E．wind | $27 \cdot 9$ | Cloudy ；S．E．wind <br> A few clouds；E．wind | $\underline{99 \cdot 9}$ | Cloudy ；strong E．wind | ．．． | ＇．． |
| ＂ | 18 | ．．． | ．．． | $*$ |  | $24 \cdot 9$ |  | $28 \cdot 9$ | Cloudy ；E．wind | ．．． | $\cdots$ |
| ＂ | 19 | ．．． | ．．． | $20 \dagger$ <br> $20 \dagger$ | Cloudy ；E．wind <br> Very clonds；snowing；E． wind | $25 \cdot 9$ | Cloudy ；N．E．wind | $27 \cdot 9$ | Fery cloudy ；E．wind <br> Very cloudy；snowing；strons E．wind | ．．． | ．．． |
|  | 20 | ．．． | $\ldots$ |  |  | $27 \cdot 9$ | $\begin{aligned} & \text { Tery cloudy; snowing; E. } \\ & \text { wiud } \\ & \text { Fery cloudy; snowing; N. } \\ & \text { wind } \\ & \text { Clear; S.E. wind } \end{aligned}$ | $20 \dagger$ |  | ．．． | $\cdots$ |
| ＂ | 21 | ．．． | $\ldots$ |  | Very eloudy；snowing；mild s．wind <br> Clear ；N．E．wind | $20+$ |  | $20 \dagger$ | Very cloudy；anowing；N． wind <br> Clear ；S．wind | ．．． | ．．． |
| " | 22 | ．．． | ．．． |  |  | ＊ |  |  |  | ．．． | $\ldots$ |
| ＂ | 23 | $\ldots$ | ．．． | $13 \cdot 9$ | Clenr ；E．wind <br> Cloudy ；N．E．wind <br> A frw clouds；E．wind | $21 \cdot 4$ | A few clouds；mild S．wind Clondy；E．wind <br> A fow clouds；E．wind | $20 \dagger$ <br> $20 \dagger$ <br> 234 | $A$ fer clouds；mild S ．wind Cloudy；E．wind <br> A（ew elonds；mild S．W．wini） |  | $\begin{aligned} & \ldots \\ & \ldots \end{aligned}$ |
|  | 24 | $\ldots$ | ．．． |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

＊In thees cases the mercury receded into the bulb where it of course could not be read；but by eatimate it is concluded that the prepailing culd was moro than $18^{\circ}$ below $0^{\circ}$ of Falireaheit＇s acale． $\dagger$ These are approximate．

Sukfai N．C．，Districí Korluk．

| Date |  | $6 \mathrm{p} . \mathrm{M}$. |  | 9 A．м． |  | Noon |  | 3 P．M． |  | 6 P．M． |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  | 发 | Remares | 苞 | Remaiks |  | Renarks | 気 | Hemahes |  | Hemarigs |
| ${ }_{\text {January }}{ }^{1880}$ |  | Degrees $\ldots$ | $\ldots$ | $\begin{array}{r} \text { Degrees } \\ 4.9 \end{array}$ | A few clouds ；S W．wind | Dogrees $9 \cdot 9$ | A few clouds；E．wind | $\begin{gathered} \text { Degrees } \\ 21.9 \end{gathered}$ | Clear；S wiad | Degrees $\ldots$ | $\ldots$ |
| ＂ | 27 | ．．． | ．．． | $9 \cdot 9$ | Clear；S．wind | 21．9 | A few cluuds；Liild S．W．wind | 28.4 | A few clouds；mild s．wind | $\ldots$ | $\ldots$ |
| ＂ | 28 | $\ldots$ | ．．＇ | 14．4 | A few clouds； S ．wind | $20 \cdot 9$ | d few cloudw；mild S．wind | 35.9 | Cloudy ；mild S．wind | $\ldots$ | $\cdots$ |
| ＂ | 99 | $\cdots$ | ．．． | $17 \cdot 4$ | Very cloudy ；E．wiud | 31.4 | Cloudy ；mild S．E．wind | $30 \cdot 4$ | Cloudy ；S．E．wind | $\ldots$ | ．．． |
| $\cdot$ | 30 | $\cdots$ | $\ldots$ | $20 \cdot 4$ | A few clouds；S．W．wind | 31.9 | A few clouds；S．wind | $37 \cdot 9$ | A few clouds ；S．wind | ．．． | $\ldots$ |
| ＂ | 31 | $\ldots$ | $\cdot$ | 21．9 | Cloudy；S．W．wind | $33 \cdot 4$ | a few clouds； S ，wind | 38.9 | A few clouds； S wind | $\ldots$ | ．．． |
| Febraary | 1 | ．．． | $\ldots$ | 30．4 | A few clouds；calm | $43 \cdot 4$ | A few clouds；strong $W$ ． wind | 43.4 | a few clouds；strong $W$ wind | ．．． | $\ldots$ |
| $\because$ | 2 | $\cdots$ | $\cdots$ | 21.4 | Cloudy ；E．wind | $39 \cdot 9$ | Cloudy；S．wind | $42 \cdot 4$ | A few cloude；E．wind | $\ldots$ | $\cdots$ |
| ＂ | 3 | $\cdots$ | ． | 24：9 | Very clondy ；mild N．E．wind | 36.2 | Very cloudy ；mild E．wind | 38．4 | Very cloudy ；S．W．wind | ．．． | $\ldots$ |
| ＂ | 4 | $\cdots$ | ．．． | 23.4 | A few clouds；S．W．wind | $40 \cdot 4$ | A few clouds；S．wind | $43 \cdot 2$ | A few clouds ；E．wind | ．．． | $\cdots$ |
| ＂ | 5 | $\ldots$ | $\cdots$ | 25.4 | Cloudy；S．E wind | 37.9 | Clouds；S．wind | $43 \cdot 9$ | A fow clouds；S．E．wind | ．．． | $\ldots$ |
| ＂ | 6 | $\ldots$ | $\ldots$ | $23 \cdot 9$ | Very cluady ；E．wind | $31 \cdot 2$ | Cloudy ；Arong E．wind | $33 \cdot 2$ | a few clouds ；strong E．wind | $\cdots$ | $\cdots$ |
| ＂ | 7 | $\ldots$ | $\ldots$ | 22.9 | Cloudy ；snowing ；E．wind | 29.7 | A few clouds；S．wind | $35 \cdot 2$ | A few cluada ；S．F．wind | ．．． | $\ldots$ |
| $\cdots$ | 8 | ．． | $\cdots$ | $17 \cdot 9$ | Clear；S．E．wind | 29.7 | Clear；S．E．wind | $41 \cdot 4$ | A few clouds；mild S．wind | $\ldots$ | $\cdots$ |
| ＂ | 9 | $\cdots$ | $\ldots$ | $24 \cdot 4$ | Very cloudy ；E．wind | $35 \cdot 9$ | Very cloudy ；milds W．wind | f0－9 | Vers cloudy ；culu | $\cdots$ | $\ldots$ |
| ＂ | 10 | $\cdots$ | ．．． | 28.2 | Cloudy；mild E．wind | $40 \cdot 4$ | Cloudy；S．wind | $43 \cdot 9$ | Cloudy；S．wind | ．．． |  |

Table III.-Observations of Temperature of the Air-(Continued).

| Date |  | 6 A.y. |  | 9 s.m. |  | Noon |  | 3 p.ı. |  | 6 P.r. |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  | 硅 | Remauss |  | hemalies | 䢒 | Rexares |  | Remaums |  | Remabes |
| $\underset{\text { March }}{\stackrel{1880}{ }}$ | 2 | Degrees $\cdots$ | ... | $\begin{gathered} \text { Deeqrees } \\ 23 \cdot 9 \end{gathered}$ | Clear ; E. wind | $\begin{gathered} \text { Degrees } \\ 32.4 \end{gathered}$ | Cleur ; S.E. wind | Deprees $36 \cdot 9$ | A few clouds; E. wind | Deyrees $\ldots$ | ... |
| " | 4 | ... | ... | 32.4 | Very cloudy ; mild S. wind ; | 39.4 | Very cloudy ; mild S.E. wind | $39 \cdot 9$ | Fery cloudy; S.E wind | ... | ... |
| " | 5 | ... | ... | 31.4 | A few clouds; E. wind | $45 \cdot 7$ | Cloudy; duststorn from W. | $39 \cdot 9$ | Cloudy; Etorm continuing | ... | ... |
| " | © | ... | ... | 24.9 | Cloudy ; E wind | 42.9 | Cluedy; dusistorm fromi W. | $39 \cdot \pm$ | Clouay; storm contiuuing | ... | ... |
| " | 7 | $\cdots$ | ... | 33.4 | Clenr; mild E. wind | 34.9 | A few clunds; atrong E. wind | 402 | A few clouds; mild E. wind | ... | ... |
| " | 8 | ... | ... | 27.9 | Cloudy; E. wind | 36.4 | Very cloudy; strong N.E. wind | 3.94 | Very cloudy; strung N. wind | $\ldots$ | ... |
| " | 9 | $\ldots$ | ... | $34 \cdot 7$ | A few clouds; E. wind | $41 \cdot 9$ | A few clouds; E. wind | 46.9 | A fow clouds; E. wind | $\ldots$ | ... |
| " | 10 | $\ldots$ | $\ldots$ | $43 \cdot 2$ | A few clouds; Dild E. wind | 49.9 | A few clouds; mild E. wind | 57.4 | A few clunds; mild E. wind | ... | $\ldots$ |
| " | 11 | ... | $\ldots$ | $43 \cdot 4$ | Cloudy; N.E. wind | \%5-9 | Clotals; N.E. wind | 61.9 | Cloudy; mild E. wind | ... | $\cdots$ |
| " | 12 | ... | ... | 40.7 | A few clouds E . wind | 50.2 | A few clouds; E. wind | $59 \cdot 4$ | A few clouds ; E. wiad |  | ... |
| Yembi, District Korlde. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| April |  |  | $\cdots$ | $48 \cdot 9$ | Clnudy ; mild S.E. wind | 56.9 | \| Cloudy ; duststorm from N. | $46 \cdot 4$ | Very cloudy; storm continu- | -.. | ... |
| " | 4 | $32 \cdot 9$ | Cloudy; N E. wind | $45 \cdot 4$ | Very cloudy; E. wind | $52 \cdot 9$ | Cloudy ; s. wind | 55.4 | Cloudy ; S. wind | 43.9 | Cloudy ; 8. wind |
| " | 5 | $22 \cdot 9$ | Very cloudy; S. wind | $41 \cdot 9$ | Very cloudy; S. wind | $52 \cdot 9$ | Cloudy ; S. wind | 58.9 | Cloudy ; dustatorm from N . | $46 \cdot 9$ | Cloudy ; storm continuing |
| " | 6 | 24.9 | Cloudy ; E. wind | 45.0 | Cloudy ; E. wind | 56.4 | Cloudy; E. wind | $63 \cdot 4$ | Cloudy; E. wind | $49 \cdot 4$ | Cloudy; strong N . wind |
| " | 7 | 34.9 | Very eloudy; strong N. wind | $4{ }^{4} \cdot 9$ | Vory cioudy ; strong N, wind | 48.9 | Yery cloudy ; N. wind | 42.9 | Very clotidy; strong N. wind | $32 \cdot 7$ | Very cloudy; duststorm from N . |

Table III.-Observations of Temperature of the Air-(Continued).
Yembi, Distriot Korlok.

Table III.-Observations of T'emperature of the Air-(Continued).

| Date |  | C 4.1 M . |  | 9 د. M. |  | Noon |  | 3 P. M. |  | 6 f.an. |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  | Remahks |  | Remahis |  | Remaria |  | Heldaks |  | Kemabes |
| ${ }_{\text {June }}^{980}$ | 1 2 | $\begin{gathered} \text { Degrees } \\ 45 \cdot 9 \\ 50 \cdot 9 \end{gathered}$ | Clarar ; mild E. wind Cloudy ; N. wind | $\begin{gathered} \text { Degrees } \\ 57 \cdot 9 \\ 63 \cdot 9 \end{gathered}$ | Clear ; mild E. wind Cloudy ; N. wind | $\left\{\begin{array}{c} \text { Degrees } \\ 64 \cdot 9 \\ 71 \cdot 9 \end{array}\right.$ | A few clouds; mild N. wind Cloudy; strong N.E. wind | $\begin{array}{\|c\|} \hline \text { Degrees } \\ 73 \cdot 7 \\ 68 \cdot 9 \end{array}$ | Cloudy; storm N.E. wind <br> A few clouds; duslstorm from N.E. | $\begin{gathered} \text { Degrees } \\ 6 \pm \cdot 9 \\ 59 \cdot 9 \end{gathered}$ | Cluudy ; strong N.E wind <br> A few clouds ; atorm continuing |
| $"$ | 3 | $50 \cdot 2$ | C'loudy; E. wind | $62 \cdot 9$ | Cloudy ; strong N.E. wind | $68 \cdot 4$ | Cloudy; stroug N.E. winc | $62 \cdot 7$ | Vory cloudy; dustslorm from $\mathrm{N} . \mathrm{E}$. | $59 \cdot 9$ | Very cloudy ; storm continu ing |
| ״ | - | $42 \cdot 9$ | a few clouds; mild N.W. wind | $65 \cdot 2$ | A fow clouds; mild s.W. wind | $70 \cdot 4$ | A few clouds; duststorm from N.E. | $69 \cdot 7$ | $\Delta$ few clouds ; storm continuing | $59 \cdot 2$ | Cloudy ; storm continuing |

T'able IV.-Population \&c. of Places within strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.


Table IV.-Poputation de. of Places within strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).

| Plact |  |  | District or Patii and distance in it traversed in milog | Forts | Gom-pas | 'I'ents | Houses | Population |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |  |  |  |  |  | Lay | $\left\lvert\, \begin{gathered} \text { Lamas } \\ \dot{x} \text { Uabus } \end{gathered}\right.$ |
| Nomad Camps ... | .. | ... | Jāms, 11 | $\cdots$ | -. | 1500 | $\cdots$ | 3000 | $\ldots$ |
| Nomad Camps ... | $\cdots$ | ... | Ats. 13 | ... | $\cdots$ | 500 | ... | 1000 | ... |
| Nomad Camps ... | ... | ... | Yiura, 44 | ... | ... | 1000 | $\ldots$ | 2000 | $\ldots$ |
| Oninlabited tract ... | $\cdots$ | ... | 240 | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | $\cdots$ |
| $\left.\begin{array}{ll} \text { Amthun } & \text { N.C. } \\ \text { Naichi } & \text { " } \\ \text { Ihaïglaga " } \\ \text { Shiarthoge , } \end{array}\right\}$ | ... | ... | Taichinar, 170 | $\cdots$ | $\ldots$ | 10 | ... | 60 | ... |
| Golmo ., ... | $\cdots$ | $\cdots$ |  | ... | ... | 50 |  | 125 | 25 |
| Harthothüle ... | ... | ... |  | ... | $\cdots$ | 20 | ... | 50 | 10 |
| Thugthe N.C. ... | $\ldots$ | ... |  | $\cdots$ | $\ldots$ | 60 | $\cdots$ | 125 | 25 |
| Thägthe , ... | ... | $\cdots$ |  | . | $\ldots$ | 50 | ... | 125 | 25 |
| Dāln " ... | $\ldots$ | ... |  | $\cdots$ | $\ldots$ | 4 | $\ldots$ | 10 | 2 |
| Chūgu " ... | $\ldots$ | $\ldots$ |  | $\cdots$ | ... | 2 | ... | 5 | 1 |
| Dhünàhotho N C. ... | ... | ... |  | ... | $\ldots$ | 2 | ... | 5 | 1 |
| T'engelik ... | $\ldots$ | ... |  | $\ldots$ | .. | 100 | 10 | 250 | 50 |
| Hurori N.C. ... | ... | ... |  | ... | ... | 2 | $\ldots$ | 5 | 1 |
| Dabasuthr .. ... | ... | ... |  | $\cdots$ | $\cdots$ | 4 | $\cdots$ | 10 | 2 |
|  | Totals | ... |  | ... | $\cdots$ | 294 | 10 | 770 | 142 |
| $\left.\begin{array}{l}\text { Sukhai N.C. } \\ \text { Hoiduthara vil. }\end{array}\right\}$ |  | ... | Korluk, 305 | $\cdots$ | ... | 100 | 2 | 250 | 50 |
| Horga villsge ... | ... | ... |  | ... | ... | $\ldots$ | 5 | 2 | $\cdots$ |
| Baga Taidam ... | $\ldots$ | ..' |  | ... | ... | 50 | ... | 125 | 35 |
| Ikhe " ... | ... | ... |  | $\cdots$ | ... | 100 | ... | 250 | 50 |
| Urel ... | ... | ... |  | $\cdots$ | ... | 3 | $\cdots$ | 5 | 1 |
| Yembi $\quad$.. | $\cdots$ | $\cdots$ |  | ... | ... | 300 | $\cdots$ | 760 | 150 |
|  | Totals | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | ... | 553 | 7 | 1382 | 276 |
| Saitu ... ... | .. | ... | Snitu, 72 | 1 | $\cdots$ | $\cdots$ | 200 | 1:900 | ... |
| Jun ... .. | ... | ... | Jun, 30 | ... | $\cdots$ | 60 | 1 | 130 | 30 |
| Oakcharamaga $\mathrm{N} . \mathrm{C}$. | ... | $\cdots$ | Buron, 30 | $\cdots$ | $\cdots$ | 30 | ... | 75 | 16 |
| Maron Teaidam ... |  | $\cdots$ |  | $\cdots$ | ... | 50 | 10 | 170 | 30 |
| Itadio village ... |  | ... |  | $\cdots$ | ... | 1 | $\cdots$ | 3 | ... |
|  | Totale | ... | $\ldots$ | ... | ... | 81 | 10 | 948 | 45 |

J'able IV.-Population \&c. of Places within strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).

| Place |  |  |  | District or $\bar{d}$ atti and distance in it traversed in miles | Forts | Gom pas | Tents | Houses | Popolation |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |  | Iny |  |  |  |  | Lemas \& Dabas |
| Uninhubited tract |  | ... | $\cdots$ |  | 105 | $\cdots$ | $\cdots$ | $\cdots$ | ... | $\cdots$ | ... |
| Niameho | $\cdots$ | . | $\ldots$ | Niumelio, 56 | $\cdots$ | $\cdots$ | 100 | 50 | 600 | $\ldots$ |
| bhingo rillage | $\ldots$ | $\cdots$ | $\ldots$ |  | $\cdots$ | ... | ... | 10 | 40 | ... |
| Village <br> T'modhu villuge | $\ldots$ | ... | $\cdots$ |  | $\cdots$ | ... | ... | 15 | 00 | $\ldots$ |
|  | ... | $\ldots$ | ... |  | ... | $\cdots$ | ... | 10 | 40 | ... |
| Kıozo Gom•pa | .. | $\ldots$ | $\cdots$ |  | $\cdots$ | 1 | ... | 50 | 100 | 50 |
| 2 Villagea | ... | $\ldots$ | $\cdots$ |  | $\cdots$ | $\cdots$ | $\cdots$ | 20 | 80 | $\ldots$ |
| Thiso village | ... | ... | $\cdots$ |  | $\ldots$ | -• | *. | 30 | 120 | $\ldots$ |
| Lāso viliage | ... | ... | ... |  | $\ldots$ | ... | ... | 20 | 80 | $\ldots$ |
|  | -. | $\ldots$ | $\cdots$ |  | ... | ..' | $\ldots$ | 15 | co | ... |
| Ihuden Gom-pa | $\ldots$ | $\ldots$ | ... |  | $\ldots$ | 1 | $\cdots$ | 30 | 10 | 30 |
| Laindhe village | ... | ... | $\cdots$ |  | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | 50 | 200 | .. |
| Thindha ", |  |  | $\cdots$ |  | $\ldots$ | $\cdots$ | . | 40 | 160 | ... |
| 1)winda " | ... | ... | $\cdots$ |  | .. | $\cdots$ | ... | 50 | 200 | ... |
| Hängua " | ... | $\ldots$ | $\cdots$ |  | $\cdots$ | ... | ... | 15 | 60 | ... |
| Dhokor " | ... | $\ldots$ | $\cdots$ |  | $\ldots$ | $\cdots$ | $\ldots$ | 30 | 120 | $\ldots$ |
| Jindis , . | ... | .. | $\cdots$ |  | $\cdots$ | $\ldots$ | ... | 30 | 120 | $\ldots$ |
| Hari ", |  | $\ldots$ | $\ldots$ |  | ... | ... | . | 10 | 40 | ... |
|  | ... | ... | ... |  | $\ldots$ | ... | ... | 30 | 120 | ... |
| Dende ", <br> Hhonchi Gom-pa .. <br> Hombudha rillage |  |  | $\ldots$ | Derge, 260 | $\ldots$ | 1 | $\ldots$ | 50 | 10 | 100 |
|  |  | ... | $\cdots$ |  | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | 20 | 80 | . ${ }^{\text {a }}$ |
| Rīkna Gom-pa . |  | ... | $\cdots$ | - | $\cdots$ | 1 | ... | 20 | 5 | 40 |
| Kegu " |  |  | $\ldots$ |  | ... | 1 | ... | 300 | 30 | 300 |
| Kegudo | ... |  | ... |  | $\cdots$ | $\cdots$ | ... | 200 | 600 | $\ldots$ |
| Tangu Gom-pa | ... |  | ... |  | ... | 1 | $\ldots$ | 30 | 5 | 60 |
| nebchin , . |  |  | ... |  | . ${ }^{\prime}$ | 1 | 40 | 30 | 90 | 50 |
| Gom.pa |  | ... | $\ldots$ |  | ... | 1 | 5 | 5 | 20 | 10 |
| Klansar blluge . |  | ... | ... |  | $\cdots$ | ... | $\ldots$ | 25 | 100 | $\cdots$ |
| Village <br> shiongo Gom-pa |  | ... | ... |  | ... | ... | $\cdots$ | 5 | 15 | $\ldots$ |
|  |  |  | ... |  | ... | 1 | $\cdots$ | 30 | 10 | 50 |
| 2 Villages | ... |  | ... |  | $\ldots$ | ... | $\cdots$ | 90 | 120 | $\ldots$ |
| Siti sillage <br> Gom.pa |  | $\ldots$ | ... |  | ... | $\cdots$ | $\cdots$ | 10 | 40 | $\ldots$ |
|  | $\ldots$ | ... |  |  | ... | 1 | ... | 15 | 5 | 30 |
| Dunthok Gom-pa Dozung village shioo villuge |  | ... | ... |  | ... | 1 | $\ldots$ | 50 | 10 | 100 |
|  | ... |  | ... |  | $\ldots$ | $\cdots$ | ... | 10 | 40 | ... |
|  |  |  |  |  | $\ldots$ | $\ldots$ | . ${ }^{\prime}$ | 5 | 20 | $\ldots$ |
|  |  | ried | $\ldots$ |  | .. | 11 | 45 | 1290 | 2810 | 820 |

Table IV.-Population $\&$ c. of Places within strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed, and distances meusured across each District or Patti.-(Continued).


Table IV.-Population fo. of Places woithin strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).


Thable IV.-Population foc. of Places within strips about 2 miles wide an either side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).


Table IV.-Population \&o. of Places within strips about 2 miles vide on either side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).


Table IV.-Population \&c. of Places within strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).


Table IV-Pupulation \&f. of Places within strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed, and distances measured. across each District or Patti.-(Continued).


Table IV.—Population \&fc. of Places within strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).


Table IV.-Population \&c. of Places within strips about 2 miles wide on either side of and alony the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).


Table IV.-Population fc. of Places uithin strips about 2 miles wide on either side of and along the routes travepsed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).


Table IV.-Population fsc. of Places within strips about 2 miles wide on cither side of and along the routes traversed, and distances measured across each District or Patti.-(Continued).

| Piack |  |  | District or Patti and dietance in it traversed in miles | Forts | Combas | Tents | Houses | Population |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  | Luy |  |  |  |  | $\left\|\begin{array}{c} \text { Lamas } \\ \& \text { Dabas } \end{array}\right\|$ |
| Brout | forwa |  |  | Lhokba, 147 | 4 | 6 | ... | 1712 | 5760 | 12.10 |
| Chinduchoka Gom-pa | $\ldots$ |  | ... |  | $\cdots$ | $\cdots$ | 10 | 65 | ... |
| Jiambäling Churtar | $\ldots$ |  | $\cdots$ |  | 1 | $\cdots$ | 40 | 10 | 80 |
| Jera Gom-pr ... | $\ldots$ | ... | ... |  | 1 | $\cdots$ | 150 | 100 | 200 |
| Chitishio Dzong ... | ... | $\cdots$ | 1 |  | $\ldots$ | $\cdots$ | 1000 | 5000 | $\ldots$ |
| Dorje-thag Gom-pa | $\ldots$ | $\cdots$ | $\ldots$ |  | 1 | $\cdots$ | 100 | 20 | 200 |
| Taishion rillage ... | ... | $\cdots$ | $\cdots$ |  | $\cdots$ | ... | 5 | 30 | ... |
| Chishio i. ... | ... | ... | $\cdots$ |  | $\cdots$ | ... | 6 | 36 | $\cdots$ |
| Na-medh Gom-pa ... | ... | ... | $\cdots$ |  | 1 | ... | 100 | 20 | 200 |
| Nianga Lhakeng ... | ... | $\cdots$ | $\cdots$ |  | 1 | $\cdots$ | 5 | 30 | 1 |
| Kong. ka Churtan ... | $\ldots$ | $\cdots$ | $\ldots$ |  | 1 | $\cdots$ | 200 | 40 | 400 |
| Kong.les Dzong ... | ... | $\cdots$ | 1 |  | 1 | $\cdots$ | 600 | 2400 | 100 |
| Lhasang village ... | ... | ... | $\cdots$ |  | $\cdots$ | $\cdots$ | 5 | 30 | ... |
| Kina , . .. |  | ... | $\cdots$ |  | $\cdots$ | $\cdots$ | 5 | 30 | ... |
| Jiung thang village |  | $\ldots$ | $\cdots$ |  | $\cdots$ | ... | 10 | 60 | $\ldots$ |
| Kam-pa-par-tse village |  | $\cdots$ | $\cdots$ |  | $\ldots$ | $\cdots$ | 20 | 120 | $\ldots$ |
|  | Tot | ... | G |  | 13 | - | 3968 | 13751 | 2421 |

Table V.-Abstract of Table IV. Population \&c., in each District or Patti, within strips about 2 miles wide on either side of and along the routes traversed.


Tocabulary of certain vords, affixes \&c., occurring in the Report.

Audreviations.-(d) signifies Arabic; (O), Chinese; ( $H$ ), Hindi; (M), Mongolian; (P), Persian; (S), Sanskrit ; (T), Tibetan ; (Tur), 'Turki; ( $D$ ), Urdu.<br>The spelling adopted in the vernaculnr words is phonetic, and is rendered by tho help of vowel sounds as used in the Government Lists.

Where there is a double spalling in this List, the firat one, viz., that given without the parenthesis is the same as adopted in the Account; the secoucl one, ciz., that within the parenthesis is the correct ortlograpliy.

| Tbra ( $T$ ) | $\ldots$ | A rat without a tuil. |
| :---: | :---: | :---: |
| An ( $T$ ) | $\ldots$ | Good, excellunt; as in Alido, Alogak. |
| Ambin ( $C$ ) | .. | A gruernor. |
| Alume Blaino (M). | -. | Liternlig "ure you in haulh" $P$ Amor $=$ hathathand Bhaino $=$ is or are. Mrongolinn way of sulantion. |
| Arki (M). | $\ldots$ | A hind of spirit distilled from sour milh called Chekn. |
| Bu or l'a ( $T$ ). | ... - | Peptninine to, belonging to ms in Nungbu, Clisa, Gūba, Ta-sam Pa. |
| Buga (Mf). |  | Small; ns in Buga 'İsuidum. |
| Baimhu (Pembo) or Chiba (Chlibn) $(T)$. |  | One of the two sects into which the Buddhighs of Tibet are divided. (See Nangba in this list). |
| Bum ( $T$ ) | ... ... | A diseuse in which red blotches uppenr on the logs. |
| Bizãr ( $P$ ) - |  | A murket. |
| Beli ( $M$ ). | $\ldots$.... | A chief or ruler highar in rank than a Besi. |
| besi (M). | ... ... | A chief or ruler in rank above Jhisa. |
| Bhיj (S). |  | A kind of bireh. |
| Bodir Kui ( $T$ ). |  | One of the three dialects spokon in Tlibet; tho other two aro Doan Kai and Khún Ǩai. |
| Lul ( $T$ ). | $\cdots$ | A kind if soda nfed in washing, in boiling ten to extract its essence and for other purpuses. |
| Bulìg ( 31 ) | $\ldots$... | A apring - f witer; us in Dugbalug |
| Chan (Clihu) ( ${ }^{\prime}$ '). | $\ldots$... | Sult; us in Clin Chu. |
| Chadımo (T). | ... - | 'Inis eidr' as in Durghura Chadamo (Seo Nadamo in this list). |
| Cluatu ( N ) . | $\ldots$... | All ousts on the borders of a desert. |
| Cluk (T). |  | Irour as in Clukesam. |
| Chäkn (Chloikha) ( 7 ). | .... | A sult mine; ns in Chioüta Chähn. |
| Chünema ( $T$ ). |  | A sueejes of lir will.uw |
| Chänju (Chbūna) Paulung ( $T$ ). Che (Chhe) or Clien (Chhou) (T) |  |  |
|  |  | Cluef, lurge; as in lnjachat. Hänoche. |
| Chekı (Clsheka) (1). |  | Bare milk rendered acid by lise nddition of sour milk. |
| Chen (Chher) (D). | ... ... | A Mongolinu weight equal to ulowt 2 dr , aroir. |
| Chenkang ( $T$ ). | ... ... | Chen $=\boldsymbol{n}$ demon who lives in the uir, und kang $=$ a honse. A temple dedicater to Clien. |
| Clilat (M). ... | $\cdots$... | A forest creo in Mongolin. |
| Chiowng (T). ... | $\cdots$... | A drecription of heer mudo from a kind of barley rnlled Ne . |
| Clihing bin ( $T$ ) | ... | A hind of course woollen choth used for mukne teals. (Svo Phingbu). |
|  | .. $\quad$. |  |
| Clii (Chio) Pon (1) | .. ... | Muster of matable |
| Clankial ( $T$ ) . .. | ... ... | A renperlinble limetan fumbly readent in 'Tu-chien-lu, who have subordiale jurisciction over the uriginul inhabitants. |
| Ohiükpo (Chhinkpo) ( | (T) | Hrıkel'; Me 'II Chiüspori. |
| Ohäıkı (T)... | ... .. | A wolf. |
| Cliceb ( $T$ ). ... | ... .. | A churf uffrer whorexercises mugisterinl power ns woll as collects revenue. |
| Chicmo or Jemo (T). |  |  |
| Chionga Chiopra Chlio | iopn) (T).... |  <br>  fill wonlt :n the firet mont' of their fenr or about tho mindle of liebruary |
| Clipi (Chhipi) (7). | .. ... | A small quadriped |
| Char ( $T$ ) . | ... ... | A drum |
| Cluagu (Tur). | ... | A lowe unrmant or long ovarront renching to tho feet. |
| Cluil ( $T$ ) |  | A crome whal yielide yallow colorir |
| Choneju Naiwang ( $T$ ) . | .... | A Genival nhoug Tibetnis acelebinted a monthaltor the Chionga Chiopa or Now Yas ientival. |
| Clin (T). | .. ... |  |
| Chuchan (T). | ... ... |  |

[^35]Vocabulary of certain words, affixes \&c., occurring in the Report.-(Continued).

| Churtan ( ${ }^{\text {d }}$ ) | ... |  | A kind of temple wilhin which imeger, religious books and other objeote of veneration are placed. |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Dabe ( T) $^{\text {d }}$ | ... | ... | A mouk, a selolar, a disciple. (See note to the word Gisi in this list). |
| Dag ( $T$ ). | ... | ... | A rock; us in Dâg Kä'po. |
| Dai Pon ( $T$ ). | ... | ... | A ligig military officer. |
| Dàloi (C). | ... | $\ldots$ | Properly chive officer. A commundant of (Chinese soldiers who also exercises mungeterinal authority. |
| Dam ( 7 ). | $\ldots$ | $\cdots$ | A swamp; us in Linudam. |
| Dau (T). | ... | $\ldots$ | A kind of grain, called kotu (hütu), und phanpar or phāpra in India. |
| Demo* (T). | ... | ... | A brown bear. |
| Doodar (S). | ... | ... | A species of the pine. |
| Dhoto ( ${ }^{\text {) }}$. | ... | ... | A place to which corpges are removed to be eat into pieces and thrown to hiten and crows. |
| Di ( ${ }^{\text {( }}$ ) | ... | ... | Literally mized. Conluent atreama; as in Di Chu. |
| Do ( 7 ). | ... | $\cdots$ | Pair. Junction of two rivera; as in Eusudo. |
| Doag Kai ( $T$ ). | ... | ... | One of the threo dialects spoken in Tibet. (See Bodh Kai and Khām Kai in this list). |
| Dong ( $T$ ). | ... | $\cdots$ | A wild y (t. |
| Dung or Dangu ( $T$ ). | ... | ... | A village; as in Margen Doggu, Urong Dougu. |
| Dorje Phâme ( $T$ ). | ... | ... | The nume of a goddess. |
| Dug (M). | ... | ... | A Mongolian weight equal to about $1 \mathrm{qr}, 4 \mathrm{lbs}$, avoir. |
| Dulthe ( $T$ ). | ... | ... | Du na buat, and tha $=$ mouth, source. Dutha $=$ a ferry; as in Samba Dukhe. |
| Dungbura ( $T$ ) . | ... | ... | Dung $=$ shell, and Bura $=$ blown as in Dungbura Chadamo. |
| Dunkurt (T). | ... | ... | A noble; a lundlord. |
| Diong ( $T$ ). | ... | ... | A forl. |
| Gang ( ${ }^{\text {a }}$ ) | ... | ... |  |
| Garpon (T). | ... | ... | The clicif of a caravan. |
| Giachug ( $\mathrm{T}^{\text {) }}$. | ... | . | A rest-louse for Chinese oflicials. |
| Giathang ( ${ }^{\text {a }}$ ). | ... | ... | A etage-house for Clineee oficers. |
| Giai or Gibsit (T). | ... | ... | Literally learned. A degree next above that of Gilong. |
| Giu ( 7 ). | ... | ... | Neighbuurluod, vicinity ; ss in Nu Chu Giu. |
| Gos (T). | ... | ... | A clumois. |
| Gol (M). | ... | $\cdots$ | A river ; ba in Naichi Gol. |
| Goin-pa or Gon (T). | ... | ... | $\Delta$ monnstery. Gounlen $=$ a large monastery. |
| Gur (H). | ... | ... | A course kind of sugar made into cales or balle of different sizes by boiling енпе јисе. |
| Gyalbo ( $T$ ). | ... | ... | A prince, nelicef. |
| Gyân (T). | ... | ... | Hiph, i.e, thut which ean be seen from a distance; as in Gyärtee. |
| Hap ( $T$ ). | ... | ... | A mouthful; ня in Hapchukho. |
| Hära (M). | $\ldots$ | ... | Black ; ne inl Häru Nor. |
| Hermo (M). | ... | ... | A furest tree and its fruit. |
| Hâze ( ${ }^{\text {a }}$ ). | ... | ... | a fors. |
| Hu Hu (C). | $\cdots$ | ... | Tho Mulammadans of Chino. |
| Humbu ar Ombu (T8 | M). | ... | Tamurisk. |
| Ibho ( ${ }^{\text {d }}$ ). |  | ... | Large ; as in Ihhe Tsuidam. |
| Janl or Jâm ( ${ }^{\text {a }}$ ). | ... | ... | A bridgo ; os in Giokjum, Jām Pon. |
| Jām Pon ( $T$ ). | ... | ... | A curtodiun of bridges in a district. |
| Jāng (Jiâug) ( $T$ ). | ... | ... |  |
| Jluass ( $M$ ) . | $\ldots$ | ... | A cliirf or ruler. |
| Jhio (T). | ... | ... | A lırd; "e in Jhio Sühy Muni, Gärto.jhio. |
| Jing ( $\boldsymbol{M}$ ) . | ... | ... | A Mongolian wejelt equal to aboul If lbs, avoir. |
| Jobo or Jopho ( ${ }^{\text {2 }}$ ) . | ... | ... | The mule of cross breed butween a hull and a femsle gak or between a male yak nid a cow. |
| Jomo ( $T$ ). | $\cdots$ |  | The fermulo of crond breed between a bull and a female yak or between a male yuh und n cow. |
| Kacha ( H $^{\text {a }}$. | $\ldots$ | ... | Made wr huilt of mud or mun.dried bricke. |
| Kâfle (4). | $\ldots$ | ... | A curarim |
| Kai ( $T$ ) . | ... | ... | A lunpunge, dialpet. |
| Eâli ( $H$ ). |  | ... | Tbe nime of a goddess of tie Hindue, |
| Kang or Khind ( T $^{\text {c }}$. | ... | ... | A honge; me in Rumbung, Clientang, Khünenr. |
| Kankar (H). | $\ldots$ | ... | A kind of limemene. Grapel. |
| Kar or Kärpo ( ' $^{\text {a }}$ | ... | ... |  |
| Kauli (C). | $\cdots$ | ... | A hind of graio. |
| Ehe ( $T$ ). | $\ldots$ | $\cdots$ | Source. meuth, ulao enuri us in $\mathrm{N}_{\text {ing }}$ Chu Khas. |
| Fhä̀m Kai ( ${ }^{\text {a }}$ ). | ... | ... | One of the three dinlects spoken in 'libet. (Soe bodh Kai and Doag Kai in this l(81). |
| Khaish ( $T$ ). | ... | ... | A thin cloth mado of ailk or from the bark of a treo. |
| Khor or Khorlo (T). | ... | ... | Literulig a circle. A cylunder uned by 'libetana while ropeating their prayere. |

[^36]
## Kocabulary of cert ain words, affixes \&ce, occurring in the Report.-(Continued).

Khorohen (T). ... ... A large Khor or Khorlo. A temple having a Khorehen or large Khorlo.
Ehue (M).
The bank of a river; as in Mauruson Kluan.
Khuthul ( $M$ ).
A prss.
Kiāng ( $T$ ).
Kiäring Kuring ( ${ }^{2}$ ).
Kodo ${ }^{*}(T)$.
A wild nes.

Koko or Khokho (M). ..
Kulatis ( $\boldsymbol{H}$ ).
Kurs ?
Irregular; as in Tro Kiäring Kuring.
A sunall grain known as Mandwa in India.
... Blue; os in Koko-bhili, Koko Nor.
A kind of pulse.
... An ingot of silver = abont 156 rupoes, Indian ourrency. (See Tumima in this list).
Kulung ( $T$ ).
A hollow monument of metul, in chapo like a churtan, raised over the body of a Lamnafter his death
Kyi (T).
Soaree; as in Kyi Chu.
Lat $(T)$.
Lama ( $T$ ).

- A puss, a hill; us in Nub Kong La.

Lamathologa (M).
... A high pricet or religoous teacher in Tibet.
.. Round like Luma's hend; thologa $=$ head.
Lambardār ( $U$ ).
... The ownor or heudman of a villuge or villeges who is responsible to Goverament for puyment of revenue.
Lon (M).
.. A Mongoliun weight equal to about 1 oz. 5 dr. avoir.
Lhe (T).
.. A god; as in Lhakang.
Lhakang (T).
Lisas ( $T$ ).
... Lha $=$ a god, and kang - a house. A temple.
Lho ( $T$ ).
Li (Lī) (C).
Bouth; as in Lhoyul, Lhokha.
Ling ( $T$ ).
.. A measure of length equal to about 390 yards.

Linge ( ${ }^{\prime}$ ).
... A continent, an islund, a division; as in Durjeeling.
(T)
... A gardon; ns in Jubchilinga.
Lung (T).
... A valley; bs in Khnmilung, Tolung
Ma or Mar (T).
... Ited; us in Mu Chu, Chu Mar.
Mendwe ( $H$ ).
Mäne† Ringbo (T).
Manlra (S).
Masū: (H).
.. A kind of gruin.
... Mäne $=$ consecruted stone heapa or stone walls. Llingbo = long.

Mssu: (I).
.. A sacrod Cormula.
... A kind of pulse.

Mo (T)
... Pea.
Me ( $\boldsymbol{T}$ ).
... Lower; us in Po mu. (Sce To in this list).
Mide (T).
... One of the two kinds of the brown bear. (See note under Demo in this lint).
Mo (T).
... Female, womaı. Denotes femalo ser ; as in Lhāmo, Pbāmo.
Molym Chemo (Chhemo) (T).
Muni (S).
Molum = priyer, and Chemo $=$ great. The month of asking blessing, i.e., the first month of the Tibetan yesr.

Na (2').
Nadamo (M)
A holy mun, a saint; as in Jhio Sākya Muni.
A wild goat.

Nag ( ${ }^{( }$).
.. The other side, opposed to Chadamo; as in Dungbura Nademo.
Nâlu ( $H$ ).
Black; as in Nag Cbit, Rinag.

Nam (T).
.. A atream, a rivulet, a watorcourse.
Namage (M).
. Che aky; as in Nam lake. $\ddagger$
Namds or Named ( $P$ ). ..
Nang ( 7 ).
Nangbu§ ( $T$ ).
Nanklinzod ( $T^{\prime}$ ).
$\mathrm{Ne}(T)$.
Nhambu ( $T$ ).
Nhen ( $T$ ).
Ning (T).
Nub (T).
.. A swamp; as in Clinkengnamaga.
.. A kind of coarse woollen choth, such re is ueed in making saddle-pads. Felt.
.. Within the limite of; as in Pre-nang Chu, Chamehunäng.
... One of the two eecte of the Buddhiets of Tibet.
... Nanklit $=$ heaven, and zod $\Rightarrow$ storohouse. Name of a cavo temple.
.. $\boldsymbol{\Lambda}$ kind of barley.
.. $\Delta$ kind of woullen cloth.
.. A wild rocky mountain sheep. The Oris Poli?

Nub (T).
... Heart; as in 'J'so Ning.
... West; as in Nub Kong Puss.
Nor (M).
... A labo; ua in Làra Nor, 'Tengri Nor.
Obo (M). ... ... A place of worship whore a number of flage or poles with strips of eloth attached are erected.
Onbo (T).
...
Padam?
.. Blue; as in Trso Onbo.

Paka ( $\boldsymbol{H}$ ).
.. A tind of fir treo. Pencil cedar?
Paldan-Lhāmo (7').
Palti ( $E$ ).
.. Mede or built of burnt bricks or stones.
.. The nime of a goddess.
Pekang (T).
Phingbir (M).
Pbug ( $T$ ).
Pon ( $T$ ).
Pyjume ( $P$ ).
.. A division.
.. A kind of musturd.
.. A kind of coarse woollen cloth used for making tents. (See Ohlingba).
. A cavo; as in Riplug.

Lubdun (I').
A mestor; atill Jimpon
.. Literally a dress for tho lower limbe, Trousers, drawera.
Bīju ( $S$ ).

- A small grain of thia very nomp, but quito different from Mandwa, is raised in India.
+ A Khorlo is somotiones called Müne.
ITho Mongoliens call it Thingknri (Tongri) Nor.
$\$$ The other sect is called Ohibn or Huimbu. Sub-divisiony of the Nungba sect are Ningma, Sakia, Güba and Gilukpa.

Vocabulary of certain words, affixes \&c., occurring in the Report.-(Continued).

| Bütrehae ( S ). | .- | ... | mon |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Ram ( $T$ ). | ... | ... | Indigo; also a kind of grase which yiulde blue color. |
| Hi (T). | ... | $\cdots$ | A peuk, a lill ; be in lineg, Jemo-Lhn Ri. |
| Bigong ( $T$ ). | ... | ... | A rabit. |
| Ring-bo-che (T). | ... | -. | A tille of dignity with which the Lames and Gyalbos and sometimes gentlemen of ordinary rank are addreseed and apoken of. |
| Hito ( ${ }^{\prime}$ ) . | $\cdots$ | ... | A place of retirement for roligious onntemplation. |
| Homkang ( $\mathbf{T}^{\prime}$ ). | $\cdots$ | *- | A cemetery. Ro $=$ a dead body, and kang $=$ a houre. |
| Rong (T). | ... | - | A ravine, a defile, also a warm counl.ry; as in Rongbacha, Orong Dongu. |
| Sītya* ( 7 ). | $\cdots$ | ... | Or Jhio Säkya Muni is the Slakga Muni of Indis. |
| *ündo ( $T$ ). | $\ldots$ | ... | A disease among nnimals in Tibet. |
| Bang ( $T$ ). | $\cdots$ | ... | Inconse ; ar in Lhēsang. |
| Sange Kuthong ( 7 ). | .. | ... | Sange $=$ Bodh or Buddba, $K u=$ image, and thong $=1,000$. A ascred place nemr Bailu. |
| Sar ( ${ }^{\text {2 }}$ ). | ... | ... | New; as in Kbansar, Dongear. |
| Sardīr ( $P$ ). | ... | ... | A chief or a headman. |
| Barson (H). | .. | ... | A kind of muslard. |
| Sallu (H). | ... | ... | Parched grain ground into lloar and made into paste. |
| Shän (T). | ... | ... | A tree. |
| Shañ-u (T). | $\ldots$ | ... | The civil and magisterinl officer of thistrict. |
| Shiar (T). | $\cdots$ | ... | East; as in Shiar Gang pase. |
| Shibdag (T). | $\ldots$ | $\cdots$ | Tho protecting god. Properly the beloved god or the god who is honored and loved in preference to other fods. |
| shingolas (T). | $\cdots$ | $\cdots$ | Bool of a plant exported to Chinu for coloring silte; also said to be used ss medicine in China. |
| Shio (T). | $\cdots$ | ... | On ground; us in Bhänägshio. |
| Shugaling ( 7 ). | -. | -.. | Shug or Shugu $=$ paper, and shingalree, wood. The bart of a plant used for making paper. |
| Sīga ( $T$ ). | ... | ... | $\Delta$ village held es a grant; as in Parisigu. |
| Taichun ( ${ }^{\text {( }}$ ) | $\cdots$ | ... | A kind of pulse. |
| Tamime ( $T$ ). | $\cdots$ | ... | An ingot of eilver equal to about 156 rupoes, Indian currency: the ame a Kers. |
| Tung ( $\mathrm{T}^{\text {) }}$. | ... | ... | A plain; us in Bu-tang, Li-tang. |
| Tanket ( ${ }^{\text {P }}$ ) | ... | ... | The nume given to Tibetan silver coins. |
| Tänthu (C). | .." | ... | Men with white lurbane. |
| Taru (T). | ... | ... | A bushund its fruit. |
| Treanm ( T) $^{\text {a }}$. | ... | -.. | A etaging place where ollicinla halt and chango horses. |
| Ten (M). | $\cdots$ | ... | A Mongolian woight equal to about 3 cwt . avoir. |
| Tongri (Thingkra) | (M). | ... | The sky; as in Tengri Nor $\ddagger$ |
| Thäbu (M). | ... | ... | Fire, as in Thatu Tauidnm. |
| Thain (C). | ... | $\ldots$ | Literally the sky. A Chineso officer. |
| Thot or Thog (T) | $\ldots$ | ... | Roof; ns in Donthok. |
| To ( $T$ ) . | ... | ... | Upper, opposed to Mo; as in Po to. |
| Tola (H). | $\ldots$ | ... | An Indian weight equal to 180 grains. |
| Teaidam (M). | ... | ... | $\Delta$ place of trade or murist ; as in Baga Teaidam. |
| Trang po§ (T). | ... | ... | A largo river. |
| Tee or ( $\mathrm{T}_{\text {eai }}$ ) ( ${ }^{\prime}$ ). | - | ... | A bovo ground as in Grintse, Clai or Po-ta-la. |
| Tbo (T). | ... | ... | A lube. |
| U (T). | ... | ... | The middte ; as in U.'Taunf. |
| Olung (M). | $\ldots$ | ... | Red; as in Ulangmiris. |
| Urd ( $\boldsymbol{E}$ ) , | ... | ... | A kind of pulsc. |
| Whang (C). | ... | ... | A chief or ruler higher in rank tban Beli. |
| $\mathbf{Y i}(T)$. | ... | ... | $\Lambda$ wild cat. |
| Yul (T). | ... | ... | Place, prosince, country ; as in Zny ${ }^{\text {al, Lhoyul. }}$ |
| Zamindar ( $P$ ) . | ... | ..' | A lundioolder. |

[^37]
## Account of the Lower Tsang-po by the Mongolian Lama Serap Gyatsho during 1856-68, as related to Lama Dgyen Gyatso, Sub-Inspector of Schools and late Explorer, Survey of India. Compiled by Colonel Н. С. B. Tanner.

[An account of the Lower Tsang-po by the Mongolian. Lama Serap Gyatgho 1856-68. His narrative is confined chiefly to a list of names of monasteries, sacred places and villages, with an occasional digression into history and descriptions of wild beaste, animals \&c., and throws little light on the geography of the Tsang-po. Moreover it is based on information acquired from 20 to 30 years ago, and must be accepted with caution. Nevertheless from the information, such as it is, combined with the account of Kinthup, (a more recent explorer,) Colonel Tanner was enabled to compile a sketch map of the course of the Lower Tsaug-po and thus furnish the first contribution to the geography of that unlinown tract].

1. The following information regarding Pemakö, Rinchenpung and the lower Tsang-po river was related by the Mongolian Luma Serap Gyatsho, at the request of Lama Ogyen Gyatso, and confirms in many particulars the narrative of Kinthup Bhutea which follows. I'his Lama Serap Gyatsho came from China in the year 1856 and settled in the above stated places for twelve years, after which he left in the year 1868. During that period he used to live at Kongbo in the summer and in the winter at Pemakio.
2. At that time the following monasteries existed in the Pemakö district, viz., Dorjiyu Dzong, Marpung, Lekpung, Mendeldem, Phuparong (Pupa Rong), Kongdem, Bholung, Chamna, Kyongsa, Nartong, Rinchenpung, Tsenchuk, Gyapung, Giling and Dehmu (Temo); with the exception of the last five all are situated on the west or right bank of the I'sang-po.
3. The monastery called Dorjiyu Dzong was erected by Lama Tertondorjitholsmi, and the faith of the monastery is Nyingmapa*. The monastery Lekpung was erected by Lama Ugyen Dichheulingpa, but remained unrepaired for a long time, and was restored by this Mongolian Lama in the year 1859, when he was there.
4. The Rinchenpung monastery was erected by the father of the Lama Dichhenlingpa, whose father was Lama Ugyen Dodulingpa, but mang years after the erection it fell to ruius, and was also restored by this Mongolian Lama. The faith of all these monasteries is Dyingmopa, except Chamna and Dehmu (Temo) which are nader the Tibet Government.
5. There are from 10 to 30 mon ls in the mounsteries, ice, some hold 10 , some 20 , some 30, except Chamna and Dehmu (Temo). In the old list of number of villages, inhabitants, monks and monasteries, it is written that there were 500 houses of the villagers and 500 monls in each of these two wonasteries, but now the Lama believes that there are more iwhabitants.
6. When the Mongolian Lama was at Pemakü, all the lands from the Doshing (Pass) and Dehmu (Temo) La passes up to Dangam village were under the rule of Powa Kadam. Dangam village is the lowermost part of Pemakio, and is situated on flat and level ground on the eastif of the Tsang-po. It is at a distance of two or three days' journey from Ma-rum; the roal follows the course of the I'sian-po. The Mongolian Lama never travelled beyond Dangam village, but he heard of a short-cut of two stages to 'I'siri frow that village.
7. Some years before the arrical of the Monnolinu Lama at Pemakio, in the tive of Shapeh Shata, a war took place between the Tibet Government and the king of Powa Kanam, in which the latter was benten; he then made a treaty and signed an agreement to pay a tribute of 130 mands of butter per annum to the Tibet Government. The king of Powa Kanam was iudependent of Tibet before the war. The tax which he agreed to pay would not come to much, even if he collected one pice per year from each house, for he had six Lungehhen (large valleys) under him. The name of the king who fought with the Cibet Government was Thangteopontak.
s. The Lamn lately heard that a second war broke out botween the abovo parties, in which the Raja was thoroughly beaten and his land was taken possession of by the Tibetans, and that now-n-days, he has only the power of a Jougpon or Zamandür, though formerly all the valleys of Pemakö were under his rule, excopt Chamna, lemakïchung, and Dehmu (Temo) which were under Tibet.

[^38]9. Description of the sacred places on the enst of the Tanng-po, viz., Taphats (Tapak), Koudii Potrang, Guru Duphuk, Gonpu Manig, Chu Lhakang and Tsangpehneh. The latter is a high slender snowy mountain which seema like a white column of cloud rising in the sky.
10. Names of the sacred places on the west of the Tsang-po, viz., Horasharkichurtan. Mendeldem's sacred place, and Buddu Tsiphak's sacred place: besides the monasteries and sacred places there are innumerable sacred things, such as books, images and precious articles.
11. From Gyāla Dzong if you proceed towards the source of the T'sang-po in a westerly direction you will reach Pheo villuge after a day's journey. This village is situated on the bank of the 'Isang-po, whence if you continue in the same direction for two days you will reach the Doshing pass, which is asceuded from Pheo. Along the range on which the pass is situated there is another called the Nam La which is much higher. This latter remains covered with snow all the year round. The former also remains covered with snow the whole year, except during the months of July and August; it is the shortest and easiest one to Pemakö and it takes four days from it to reach that place. Though the last named pass is very difficult and distant yet there are some sacred places on the way, and many pilgrims go by it in the summer time for the sake of visiting the sacred spots.
12. The following sacred places are met with on the Nam La route:-Buddu Tsiphak, Mendeldem, Kongdem Gom-pa, Phuparong (Pupa Rong), Lhotoi and Lobang. It takes nearly five days to travel from the Nam La (pass) to Lobang or Lelipung monastery, whence after $1 \frac{1}{2}$ days' journey Pateng village is reached. There are some high snowy peaks on the range near the Doshing pass and there are two high snowy mountains on the upper part of the Nam La (pass), and their names are Kiwunanchabarwa (Namcha Barwa) and Kongla Karbu (the former name means mount thunderbolt). There are some high snowy mountains on the north of the Tsang-po, Gyalbupairi (Gyăla-Peri) is the highest.
13. There are about 1,600 houses of the Chingmis who were the aborigines of southeastern Bhutān, but emigrated from their original abodes and settled in Pemakö; some of them say that nearly a century had passed since their arrival, and others nearly 60 years.
14. There are nearly 500 houses of Tibetans who omigrated from Kongbo and about 100 houses of Khümpas from Khãm, These Tibetans who have emigrated from Kongbo and Khām say that nearly two or three generations have passed since their settlement.
15. There are Mönbas (forest living) and Lhobas (barbarian) on the enst side of the Tsang-po who are the aborigines of the place, and there are about 40 houses of the Mönbas.
16. The Mongolian Lama on being asked as to how he knew the exact number of houses, replied, that he used to get one anna from each house per year for be was their Grund Lama and they used to call him Gyalama, which means Chinese Lama; besides, he got some quantity of butter per year, so he counted the number of the houses from the number of coins he receired from the houses. At that time the Lhobas had no faith in Lamas or in religion, except some few who reverence Lamas. At the time when the Lama resided there no tind of Jongpons or rulers existed, except some headmen, such as Jiandals who are chosen by the inhabitants and who collect all the taxes from the villages.
17. Below the Kinchenpung monastery there are two villages called Khangkyo and Midok. The sacred place of Gonpu Manig is between the junction of the Trang-po and the stream of Powa. Rinchenpung monastery is situated on the breast of a hill. There is a road to Kondü Potrang from Rinchenpung and on the way there is a sacred place on the left side, which is honoured by the Trang-po. Another holy place is situated below the last one, wheoce, ascending a spur of a snowy mountain, the Zikla (tiger) pass is reached, and thence descending a traveller's halting place is found; after this the Takla pass has to be crossed and Koudii Potrang is reached.
18. From Koddü Potrang, Powa Kanam is visible on the north, Kongbo on the west, the snowy mountain of Lhokata on the east, and many snowy mountains towards the north. The Kondü Potrang is on the top of a snowy range and there are four lakes around it. Any one risiting this place turns from the right and makes a circuit of the lake, of which three are on the outside of the road and one on the inside. All the distant places are visible from here. It is covered with snow all the year round : a man can go round it twice in a day. A long steep upar of a high mountain extends from the east and strikes the junction of tho Tang-po and Pohtunglo (Pablung) Chu rivers; therefore, the latter flows towards the south-west. By procceding towards the source of this large river the palace of Pown Kanam may be reached in three or four days. The name of the palace in shawa Phodnong (Showa).
19. The marative accounts of the Mongolinn Lama rogarding the names of places and
villnges and the distances from the Dehmu (Temo) La and Doshing passes to Ma-yum agree with that of Kinthup's report.
20. The following are his descriptions of the wild animals and birds of Pemakö :"There is a large animal called Khyimyak, which when killed weighs about eight maunds, there are many deer, wild men, lions (the colour of the lions is bluish-grey), tigers, leopards, wolves, barts, musk-deer, three-headed venomous saakes (baving spotted black colours), wild boars and many sorts of monkeys." 'the Mougolian Lama says that he saw the skin of a snake which was eight fathoms in length and eight spans in width! There are silk-worms, as also many sorts of birds the names of which he did not know, except the following, viz., Ogyenpelung, Gandutulku, Gomchhenkyakpa Shorshor, Singja-ulkpa and the Cuckoos.*
21. Rice, onts, barley, menchak or mandwa (a seed resembling that of mustard), maize, moinneh and all sorts of pease grow in Pemakö : many sorts of vegetables are obtainable.


#### Abstract

22. The Pemakö district comprises six large valleys called Powalungchhentuk (Po is the north-easterly part of Pematö) and eighteen other great valleys called Lolungchhenchopgye. There are tbree different kinds of Lhobas, viz., Lo Karpo, Lo Nápo and Lo Tawa or Lo Khabta. The Lo Karpo means white and little civilized. The Lo Nägpos live on the lowermost part of Tsāri and Pemakö near the borders of the plain. Lo Näqpo means black and little civilized. The Mongolian Lama heard that the Lo Tauas live on the lower part of the Tsang-po on the east bank, but he did not see a single man with his own eyes. He was told, he says, that these Lo Tawas, or Lo Khabtas, kill the mother of the bride in performing their marriage ceremony, when they do not find any wild men, and eat her flesh. Lo Tawa means stripped Lhobas, or quite barbarous mon.


[^39]
# Kinthup's Narrative of a Journey from Darjeeling to Gyāla Sindong (Gyāle and Sengdam), Tsäri and the Lower T'sang-po, 1880-84. Compiled by Col. H. C. B. Tanner. 

[Narrative of a journey from Darjeeling to Gyāla Sindong (Gyāla and Sengdam), Taxiri and the Lower 'l'sang-po by Kinthup 1880-84. Kinthup, the author of this narrative, is a native of sikkim who had previousiy accompanied the explorer Nem Singh (an employé of the Survey of India) to Gyala Sindong, and who has since traversed Bhutān with Kinzin Nimgyl, another Indian explorer, of whom more hereafter. He went as servunt or companion to a Cbinese Luma whom the late Captain Harman, re., sent to Gyäla sindong to throw marked $\log$ into the Tang-po at that place, having previously arranged for watchers to be stationed at the junction of the Dihãng and Brahmaputra, to ascertain whether the logs came down by that course, and so to settle beyond possibility of doubt the identity of the Tang-po with the great river of A ssam. This plan failed owing to the bad faith of the Lama who sold Kinthup into slavery and returned to his own home in China. Kinthup managed to escape and returned to Darjeeling after an absence of four years, having traced the course of the I'sang-po down to Onlow or Olon, pearly 100 miles lower than any previous explorer, and to within one march of Miri Padam (Domro or Padam) which is said to be only 35 miles from the nearest plains of India. This man not being a trained explorer, the information he brought is not based on a route-survey, and can only be regarded as a bona fide story of his travels related from recollection two years after his return. The account was translated into English from the original by Norpu, an employé of the Survey Department, and subsequently compiled by Colonel Tanner. A short summary of it by that officer appeared in the General Report of the Survey for the year 1886-87.]

1. The Explorer Kinthup crossed the Donkhya (Dongkhya) pass on the 7th August, 1880, and halted two days at the Cholamo lake

## Malting Places and Estinated Distances.

| Donkhya pass to Gyinntso |  | ... | 90 miles. |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Gob-shi | ... | ... | 18 | , |
| Halung | $\ldots$ | $\ldots$ | 22 | " |
| Nang-tar-tse Dzong | $\cdots$ | ... | 30 | " |
| Pede lizong | $\ldots$ | $\cdots$ | 15 | " |
| Nyubsolukha ferry on | T |  | 26 | " |
| Chu-shul | ... | ... | 6 | " |
| Dong-kar | ... | $\ldots$ | 25 | " |
| Lhära | $\ldots$ | ... | 12 | " |
| Ke.desho Dzong* | ... | ... | 30 | " |
| Ta-nang | $\cdots$ | ... | 15 | " |
| ? ... | ... | ... | 15 | " |
| Teatang | $\ldots$ | ... | 18 | " |
| Makmoi | ... | ... | 9 | " |
| Rongclinkar Dzong | ... | ..' | 6 | " | to arrange for transport to Gpāntse. Wheuever questioned about his destination he replied that the Lama with whom he was travelling was going to pay a visit to his sister, and that he was accompanging him. At Cholamn the Lachung and Gyāntse traders exchanged their goods, and he left with the latter for Gyantse on the morning of the 10th august, reacling Gyantse in seven days ( 90 miles). He left Gyantse on the 23 rd divguised as a pilgrim, and carryivg khurshings (or cradles for pacles) after the manner of pilgrims, and after passing through Dong-kar, where the Lama's nephew lived, he reached Lbãsa on the lst September. While at Lhāsa the Lama visited Ser-ra monastery, where he feasted his old companions and remained six days. Kinthup and the Lama then returned to Chu-shul by boat down the Lhāsa or Kyi Chu river, whence they took another boat and reached Kedesho Daong, on the southern bank of the Tsang-po opposite Dorjen Thag: excellent clothes aid blaukets are made at Kedesho. On the 20th they stopped at a small barbour with the great Samaye monastery 4 uniles to the north weat. The Lama fell ill at Tsetang, and lived with a Chinese friend for 20 days. Kinthup meanwhile had to cut grass for the Lama's horse and was very badly treated for a time; but he bore all his bad treatment with patience fearing lest his position might become more troublesone if he resented it. From l'setang they went to Makmoi and Ruagehakar Drong ( 50 houses). About a mile from the latter place a strean issues from the front of the Putrang pass and running through Lhagyari, joins the T'sang-po. The soil is very productive (Up to or near this point Lama Ugyen Gyatso's route was followed, but here it turns off to the north-east).

2. At Lhagyari Dzong there are about 500 houses which are under the rule of the Llagyari Dzong, 12 milos. Jongpon whose territory commences at the Putrang pass and oxtends to Dakpu. $\dagger$ There are two gold mines at the back of Lhagyari Dzong, whenco a stream issues which joins the Putrang Pass drainage, which they crossed several times.

[^40]3. They halted at a Jikkyop where a bouse has been erected by the Tibetan Government

Jitiyop No. 1, 6 miles.
means " to protect from fear." for pilgrims and travellers as a shelter from storms and the possible attack of wild snimale. Jikkyop
4. They reached a second Jikkyop after crossing the Putrang pass, from the top Jikkyop No. 2, 7 miles. of which they saw the snowy mountains of Dalakham. pa to the north-enst, and the Gokhar pass of Lhäsa to the north-west. Some of the peaks of Teari were visible but they were so far away that it was impossible to recognize them.
6. On the 16 th October, 1880 , they reached Rizur where they oblained a vight's shelter Risur, 8 miles. in the house of a Lama who was a priest of the Ser-ra monastery (near Lhāsa). Kinthup was badly treated at this place.
6. At Lamda, 10 miles further, Kinthup reports that there are about 40 houses, and the inhabitants are chiefly employed in taking musk from Kongbo to Lhāsa for sale. The soil yields good Lamda, 10 miles. crops of wheat and barley. There were the remains of two or three ruined villages, and some cultivation, between Rizur and Lomma. The stream which rises at the back of the Putrang pass followed Kinthup's line of route. On the 18th October they stajed at a temple, where there were about 15 houses and two or three watermills.
7. At Dakpu Dongpa* they found about 160 houses under the rule of a nobleman of Dakpu Dongpa, 12 miles. Lhāsa whose title is Dungkhor. The Tsang. po is lalf a mile to the north of the village, and the stream which flows from the Putrang pass joins it about 1 mile to the west. They could ouly afford a day's halt here as their provisions were exhausted. From bejond the fort of Gyatsa Dzong north of Dukpu a stream runs down to the Trang-po.
8. On the 20th October, passing Ani Gom-pa, where there is a nunnery with about Ani Gom-pa, 12 miles. 50 nuns, they spent the night in a cave. There was no village at hand; only the big monastery of Dukpu Dala Kambu built on a rock (at a distance of about 2 miles from the care), where there lived 300 or more priests. The vext place they reached was Nang Dzong.
9. Nang Dzong is described as a building with fortified walls whence all the roads to Nang Dzong, 19 miles. Kongbo branch off. No one can go to Kongbo without passing this Dzong, to which a monastery is attuched. At some distance to the N. W. is Pari Chöte village, where the great Lama named Ngawang Lobzang, the Dalai Lama, was born, and a moderate sized monastery is also here with about 150 priests. At Pari Chöte many traders called Golokpas $\dagger$ come with large herds of gaks to trade, and annually visit this place in the months of October aud November, with merchandize chiefly consisting of aalt and wool. Many others trade in barley and rice, who come from the lower part of Kongbo in the sume montlis every year. In this place a Tibetan officer called Dedupa is appointed by the Government, whose sole duty it is to collect as much rice as possible, no oue else being allowed to buy rice. Many musk and other deer are found in the hills about here. At the next Jikkyop which they renched they ooted a strenm which issued Jikkyop, No. 3. from the interior of Nang Dzong and flows in a northerly direction, joining the Tsang-po at a distunce of 5 chains from Nang Dzong. The Tsang-po which was on their left flows towards the enst. The explorers ascended the Kongbo Nga La (pass) and found another Jikkyop about half way

Jikkyop, No. 4. up the ascent, where two peraons are placed whose duties are to carr'y letters from one Jiklynop to another, and to belp travellers in crossing this pass which is very high and dangerous. On it there are many barbarians, and many herds of wild sheep, called Räyu or Ragown, are to be found on this mountain, ench herd consisting of about 500 sheep. This mountain remains snow.clad in winter, and constant gusta of wind cause the snow to ily about in summer. It is very diflicalt to cross during stormy weather.

[^41]10. On the morning of the 25th October they crossed the mountain and deacended, and hulf way down came across another Jikkyop where there lived a family of eleven members, who asked their destination. They replied that they were going on a pilgrimage to Kongbo. After a further descent of 2 miles they met a stream running from south to north, which joins the I'sang.po at about 2 niles distance. After a walk on level ground from the foot of the mountnin they renched Dong Kargon* where there is a Dzong with a monastery attached, both buildinga haring their foundations upon a huge rock, and the monastery containing more thon 500 priesta. The houses of the inhabitants are situated on flat ground some way below the Dzong. Here the T'sang-po flowe in a northerly direction. 'lhey travelled towards the north, parallel to the Tsang-po, and slept that night under a tree.
11. At Toung Shod where there are about 10 houses a road branches off over the Bimbi

Tsang Shod, 7 miles.
was left to the north of their route.
12. They next stopped at Kyimdong in order to collect provisions by means of begging.

Kyimdong, 3 miles. There are about 10 houses at Kyimdon, and some lend mines; the roads to T'sāri, Püchakshirit and Lhāea joining at this point. They kept their things in their host's house whilst they went begging for provisions.
13. At Thun Tsung they found many houses and good cultivation. Here they collected Thun Tsung, 15 unilos. more provisions and went about 3 miles away to a monastery to beg. There is a large and beautiful temple at Thun Toung having eight magnificent altars. In the monastery both men and women (ie. priests and nuns) are allowed to preach and live together. Tbey returned to Thun Tsung the sawe day after collecting food.
14. From 'Ilan Tsung they again made a begging excursion to Bhal gom-pa, a monastery Bhal gom-pa, 3 miles. where the same customs prevailed, and returned the same day.
15. Next they went for a day's begging to Kum where there are about 15 houses. There Kum, 3 miles. they found the tops of the hills covered with rood, but the lower parts grassy.
16. Travelling onward to Bumkyimgng they counted there about 10 houses and spent Bumbsimgog, 4 miles. two days collecting provisions; after which they returned to Thun I'sung where they stayed four months. The detention was owing to the Lama falling in love with his host's wife. Finnlly the state of affairs between the wife and the Lama became linown to the host, and the Lama had to pay up lis, 25 in compensation, an arrangement which was effected by Kinihup with great diffeulty They started from Thun T'sung on the 6th March, 1881 , and after travelling about 12 miles they slept the pight on the bank of the I'sang-po.
17. At Jaket (Chalre) they halted a night finding only three or four houses there. On the

| Jnket (Clinue) |  | $\cdots$ | ... | 6 miles. |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Orong and Giàcha | Dzongs | ... | ... | 15 | " |
| Pitheng | .. | ... | ... | 9 | " |
| Lamdor | $\ldots$ | . | ... | 8 | " |
| Dungdor | $\cdots$ | $\cdots$ | '.' | 4 | " |
| Chuminu | $\cdots$ | ... | $\cdots$ | 6 | " |
| Gonea | $\cdots$ | ... | ... | 3 | " | opposite bank of the I'sang-po they counted about 60 houses and a monistery. A nother day's halt was made at Orong and Gächa Izongs. They crossed n stream about 4 miles from Orons and Gācha Dzongs which appeared to come from the direction of Tsäri, and noted another bis stream at Lamdor. At this place there are about 20 houses, and they collected provisions by begging. After crossing the Trang-po by bont nt a distance of nbout 2 miles from Chamna they came to Gonsn where there is a temple and a monastery on the north bank of the Tsang-po which Kinthup now describes as on his right hand.

18. At Dehmu (Temo) Dzong, where they halted for $a$ day, there are about 100 houses Dehmu (Temo) Dzong, 2 niles. and n monustory with 300 or 400 monks.
19. Passing Chu Lhakang, where there is amonastery and an altar, they camo to Guru Chokhang (Guru Duphuk).
Clus Lhakang, 10 miles.

* Probubly Kongkir Dzong of Nom Singh at 10 milos begond which according to that Explorer tho Tasing-po turne to the north
$t$ Prohably tho country of the Lepohas (to tho sontb) who according to Nem Singh cell themsolves Päohakshiriba in theso parts.

20. This is a place named after a hermit who devoted many genrs to the contemplation of

Guru Clokhang (Guru Duphul), 6 miles. the deity, at a time when the place was full of monsters. All these monsters were turned to religion by the Guru who converted them into his disciples.
21. From Guru Cholshang (Guru Duphuk) they went to Gyäla where there are 5 houses Gyila, 5 miles. and a stream which rises in the north and joins the Taang-po near by: they halted here three days, and discovered a sbort cut over the Gyāla pass by which travellers can go to Kongbo Lunang in summer.
22. At Sengdam (Sindong) there are the remains of three old monasteries, and a water. fall which drops from a height of about 100 feet into a stream which is not fordable in sumuer. They halted a day at this place.
23. Proceeding from Sengdam they reached Götsang Dupu which is situated on a rock, where the aforementioned Guru remained many years as a hermit. The 'I'sang-po is about $\frac{1}{2}$ mile Götsang Dupu, 5 miles. distant. They returned to Ggala as there was no road to proceed further, the Tsang-po being on the travellers' left hand. There being a short road all along the valley of the Tsang-po they did not go to Sengdam on the way back to Gyāla. There are tro streams at Sengdam, one on each side of it; both of them rise on the mountain of Sengdam which remains covered with snow during the whole year. In summer the stream which runs on the right of Eengdam swells so much that it sweeps away all the bridges that are built overit. The Isadf-jo eeparates the monnstery and Dzong of Gyāla. It is necessary to take a passport from the Jongpon of Gyàla ingoing to Pemaköchung, so they crossed the 'l'sang-po to get one from the Jongpon. The Tsang-po is crossed by wood and leather boats in winter, but in summer these boats are incapable of transporting men over it, so travellers have to swing by a rope which is stretched across. The traveller is first tied to the rope, and is then pulled over by a second rope from the other side. Passports have to be returned on coming back from this place.
24. Kinthup and the Lama stopped at a cave, the road between Gyala and the cave being Nyuktlang, 5 miles. extremely bad, obliging them to ascend and descend many steep rocks through jungle and obstructions.
25. They stopped at Pemaböchung three days in search of a road, but as they did not find one they retraced their steps. There is a Pemalröchung, 10 miles. modastery (with seven or eight priests) but no other house at Pemahöchung. The Teang-po is two clains distant from the monastery and about 2 miles off it falls over a cliff called Sinji-Chogyal (Shingele Chörye) from a beight of about 150 feet. There is a big lake at the foot of the falls where rainbows are always observable.
26. At Nyukthang they found neither house nor human being. The presport was
 Garu Duphul .... ... ... 5 ". they had passed over before.
27. At Chu Lhakang they found three worshipping places with images of incarnations,
 Kongbo Lunang ... ... ... 15 " reached Kongbo Lunang where there are about 140 houses with good cultivation and three monasteries. Here a strenm runs from the Dehmu pass; the land on the left eide of the stream belongs to the Pobas and the right side to the Debmu Jongpon and is part of Tibet. They crossed the stream at about $\frac{1}{3}$ mile from Kongbo Lunang.
28. At Tongjuk (Tongkyuk) Dzong a bridge is built over the stream and an old man checks

Near the bridge of Tongiuk
(Tonglyuls) Dzong
Namding lhukpa ...
Po-'Loi-Lung (Yo Trulung)
$\begin{array}{cc}\ldots & 12 \text { milea. } \\ \ldots & 6 \\ \ldots \\ \ldots & 12\end{array}$ persons passing over it who have not obtained the perminaion of the Jongpon. So they bad to stop at the bridge about 1 mile from the Dzong, until the Lama went with the old man to obtain permiesion, whilat Kinthup stayed at the bridge, and hid his three compasses and pistol. The Lama returned afier four days with the permission, so they secured their property and travelled on to the Jongpun's who gave them quarters with his servants and furnished them with some flour, ment and tea. On the morning of the 14th May, 1881, a servant of the Jongpon came to Kinthup and eaid:"Well, my friend, the Jongpon ordere you to "bring the thinge which you promised to give bim". Kinthup replied that it would be impossible to give away Government property;

[^42]wheroupon the messenger got angry and abused him saying-"Your duty is not to contradict but to obey". He took the pistol and one compass, and went to the Jongpon and gave them to him. After this the Lama again left Kinthup and atayed with the Jongpon for eight daya. On the morning of the 24th, he returned and told Kinthup that he had some business which necessitated his going to Po-yul, but that he would come back after two or three days, during which time he instructed Kinthup to wait at the Jongpon's quarters. But Kinthup waited there more than two months. During his detention he was employed in stitching clothes. At length be began to suspect that the Lama had fled, and his suspicions were confirmed when, one day, as he was tending the horses of the Jongpon at Lhaye with a man who was well acquainted with him, be learnt that the Lama had sold him to the Jongpon, and had himeelf gone away to other countries. He understood then why the Jongpon would not let him go anywhere about the place. On the morning of the 6th October, 18s1, the Jongpon ordered bim to work in his house and to be his servant, and after some days took bim there, where he bad to work nearly two months more. After this he returned to the Dzong and was detained three months louger in slavery. But on the evening of the 7th March, 1882, he succeeded in eecaping to Namding Phukpa. From there he made his way to Po.Toi-Lung (Po Trulung) where he met many Poba travellers and traders, who asked his destination and the object of his travelling. In reply he told them that he was going to the Jongpon's house on an errand; but he crossed the Poh-Tung-Dho Chu (Po 'Tsang-po) stream by the bridge, and ran away with his utmost epeed as soon as the people had left the place. The Poh-Tung-Dho Chu (Po Tsang-po) stream iseues from Phodangda La (pass) and here joins the stream which rises below Kongbo Lunang. At this point the road to Pemalsöchung is quite impassable for four-footed animals.
29. The stream which comes from the pass above Kongbo Lunang joins the 'Isang-po at Dorjiyu Dzong, 16 miles. a distance of 14 miles from Po.Toi-Lung (Po Trulung). Kinthup crosaed the river about 1 mile from the junction and reached Dorjigu Dzong. A monastery with 10 or 15 priests is attached to the Daong. Many wild beasts of prey are found here, and the roads are very bad.

30 After leaving Dorjigu Dzong he crossed to the enst side of the Tsang-po at about Pang.go, 3 milee. 1 mile, and then ascended the bill of Dorjiyu Dzong The and reached Pang-go. Here there is a monastery uamed Tsenchuk Gom-pa with about 30 priests and an incarnate Lama. He halted two days collecting provisions. The 'I'sang-po is about 1 mile from Pang-go.
31. Starting from Pang-go he came to a place called Pangshing, at one mile, where there Kbing Khing (Kengkeng), 6 miles. are 15 houses. Then after crossing over level ground he fell in with a stream which flowed from east to south, and finally reached Khing Khing (Kengkeng), where there is a mouastery with 25 priests.
32. Leaving Khing Khing (Kengkeng) he again crossed the Tsang-po at about 2 miles, Phuparong(Pupi Rong), 8 miles. leaving it on his left, i.e., on the east. Over the Tsang-po a rope is stretched on which men swing to the other side; it is called Bring in Tibetan. After walking 4 miles from the river be came to a monastery containing about 40 priests. The head Lama is appointed from Dalakhampa. Kinthup noted that here the I'sang-po Hows to the south.
33. Following the course of the Tang-po he met with one swall monastery, one Lhanyer Tanbu, 3 miles. and 5 temples. Phuparong (Pupa Rong) monastery ia about 1 mile from the Tsang-po. He again crossed the 'T'sang• po to the east aud reached lambu where there are many houses.

After ascending a stecp hill he reached Rinchenpung, where there is a monastery and Rinchenpung, 3 miles. a newly erected Drong with a stream running to its right.
34. It took him fire days to reach Kondï Potrang, the names of the halting places being noted in the margin. These halting places are Taphas (Tapak) ... $\quad . . \quad 10$ miles. "inns" where travellers stay after their day's journey.
 $\begin{array}{lcrlrl}\text { At tho foot of Rinchenpung } & \text { pass } & 10 & " & \text { At Lean } \\ \text { Near n stream } & \cdots & \ldots & 8 & " & \text { houses and a Dzong. Trom the top of the mountain }\end{array}$ Koudü Potiang ... ... 10 " looking to the north-east one can see Zayul and to the north-west Po-yul; to the east all the hills of India, and to the south all the hills of Teari, but peaks could not be identified, being too far off. It took him four days to cross the mountain, but on the evening of the fifth he reached Kondii Potrang. This mountain can be crossed in summer until August, nfier which it is closed by anow. A man can make two circuits in a day round the top of the mountain where there are four lakes. When Kinthup returned to Kincheupung it took three days only.

* The Explorer is oridently mistaken here in his benrings which require the addition of a whole quadrent to sot thom right.

35. Starting from Tambu he crossed the Tsang-po at about 1 mile by a cane bridge, Hora, 7 miles. travelling to the west. 6 miles from the Teang-po he reached Hora.
36. At Marpung he found a monsstery with 15 nuns and 30 priests who were allowed to live together. On reaching Marpung Kinthup heard that men sent by the Jongpon in search of him had
Marpung, 4 miles. come to arreat him; he at once ran away to the monastery and bowed thrice at the foot of the Great Lama, and told him all that had happened and the cause of his fight from the Jongpon. In reply the Lama asked him his destination, and whether he had parente or not? Kinthup told him that he was an inhabitant of Tsungchungra and that he was going on a pigrimage, and had no parents. He begged the Lama not to hand him over to his pursuers. I'hey also came to the Lama five days after Kinthup, to take him back to the Jongpon; but the Lama at once wrote to the Jongpon stating that he would pay Rs. 50 to him for the vaiue of Kinthup's life. It took ten days more to settle the matter. He served under the Lama for 4 months and 15 days after which be took a month's leave on the pretence of going on a pilgrimage. The first place he reached
 was Yortong (Yardong) where there are about 30 houses

Bipung ... ... ... 6 "* and a monastery: starting again from Yortong (Yardong) he crossed the strenm which rises on the Doshing pass at about 2 miles, after which he ascended a hill and reached Pateng. Another 3 miles walk brought him to the 'I'sang-po which he crossed to the east. At Bipung he found about 25 houses.
37. Again he hid his things in a junple, and went north-eastward to the monastery of Giling, 3 miles. Giling in pretended search of salt which is found on the flat ground hereabout. Giling possesses about 50 houses. He stayed here five days making the 500 logs. all one foot long, that he had been ordered to malse by the late Captain Harman. The shape of the logs was something like this Then he carried the logs on his back and hid them in a deep cave where no human foot had yet trodden. He then returned to the Lama after an absence of one month and four days and served two monthe, again taking leave for two months on the pretence of going to Tsari on another pilgrimage; but he went to Lhāsa instead.
38. Passing Fortong (Yardong) he renched a point where the road branching from near Pateng

Yortong (Yardong)
Genda ... ... ... 6 miles.
$\begin{array}{lllll}\text { Ani Pasimm } & \ldots & \ldots & . . . & . . \\ 14 & \text {.. }\end{array}$
Pankangkongma ... joins with that of the Doshing pass. The Doshing proceed Leaving Ani Pasam he ascended three miles and then is an Pankngkongma. Kinthop followed the course of the Dosbing pass stream flowing on the west. No four-footed animal can pass by this Kungmen Gyalmu, 12 miles.
be found higher up than this.
39. He next crossed the Doshing pass and at its foot found two cattle-sheds. At Pheodorhong there are about 15 houses, and the strenm Pheodoshong ... ... ... 6 miles. which he had followed joins the Teang-po at about half " Shoka ... ... ... ... 7 " mile to the north of the villnge: another stream flows from the hill and joins the Teang-po at balf a mile from the village, the Tsang-po being on the north.
40. From Chamna he retraced his steps and reached Thun Tsung in eight days. At the foot of the Bimbi pass he found three cattle-shode. Chamna
at the foot of Bimbi para ... Pödzo sumdo ... ... ... 13 ", peaks to the nortb. After crossing the pras he des. cended three miles and met a stream running on his left from north to south; lie followed tho streain and renched Pödzo Sumdo where the roads to T'eäri, Men Chhuna Dzong, and Kongbo join. The stream iseuing from this pass joins that from the Gongma (Kongmo) pass Here there are many buses and a wide plain. A stream flowing from north to south joins the one which Kinthup followed.
41. After an ascent of one mile from the plain a recess was passed containing four or five hermit houses. After another $1 \frac{1}{a}$ milra there is a
 may come that way. There are three or four cattle-sheds on flat ground about a mile from the

Jikkyop. Crossing the Totsen (Tsoka) pass the Totsen (Troka) village was reached, where there is a monastery and a big lake, with two hermits' houses at about 300 paces from the lake. Many musk-deer, spotted deer, and yaks are found on this hill. This pass is inaccessible after the months of October and November.
42. Returning from this place Kinthup followed the stream and crossed it at about ten Pödzo Sumdo ... ... ... 15 miles. Ata Monastery ... ... ... 13 ," miles from Pödzo Sumdo A nother strenm flowing in an easterly direction joins it at the bridge where he crossed. From here he proceeded over level country to the monastery in which he found about 40 monks. There are about 15 houses and six cattlesheds near the monastery. The soil yields no kind of produce.
43. After 3 days halt Kinthup proceeded to Teāri where there is a high paps over which Mipa, 7 miles. no woman is allowed to go. The reason assigned is that formerly a goddess, named Drolma, who wished to judge the moral behaviour of men and women, laid herself across the path-way at the sunmit of the pass. A mnn came by and found the road blocked by the goddess, who was disguised. So he asked her with kind words to get out of his way. In reply the goddess said, "My brother, I "am so weak that I cannot stir; if you pity me, please find another road, if not, cross over me." On hearing this the man took a different road. After a short time a woman passed that way, and she also saw the goddess and told her to give way ; the same reply was made by the goddess, but the woman crossed over her and went on. Therefore, from that day, women have been forbidden to pass over, and from that day the name of the pass has been known as Drolma Pass: no wood of any kind is to be found, and nothing visible save snow-clad hills. There is n Jiklyop where firewood, water, and tood is kept rendy for travellers, who are charged nothing because the Jikkyop is kept by the Government for the public benefit. Kinthup stayed one day there.
44. On his way from Mipa at a distance of 2 miles he came to a place named Kadothang Tomtang ('Thom Tson), 13 miles. where the afore-mentioned goddess kept her cattle. Even now there may be seen many stone pitchers, and the foot-marks of cows on the stones. From there after a mile's ascent he passed a Jikkyop where a cup of curds is given to every traveller. It is kept by Dakpu Dungpa; and the reason of his heeping it, as related to Kinthup, is because his daughter went over the Drolma Pass disguised as a man; on her way she was orertaken by an avalanche nud killed. When the news renched the Tibet Government, the Dakpu Dungpa was fined. His fine consisted in this, that he should keep a cattle-shed at the Jitikyop, and give curds to travellers that came by the place. So to this day, he has to leeep a cattle-shed and give a cup of curds to every passing trapeller.
45. Starting on a level rond he found another Jiklynp about 5 miles further, where every Tubtsang (Tals Toung), 12 milce. traveller gets a cup of wine, besides water and firemood, if he likes to cook food. Here there is a small lake. Ascending a hill from this point he could discern the plains of India. Again descending, he came to level ground on the other side, and found a stream which issued from the right fide and ran in a south-easterly direction. On the journey to Tsāri by this route, no one is allowed to spit even, and the halting places are sept esceedingly clean.
46. He next ascender the Shangu pass where he found an inn about 300 paces fron Lower Yüme (Yumoy) ... $\quad . .14$ miles. the top. The villages of Men Chhuma and Lo.yui, and
 p ... ... ... ... 10 " are no horses or cattle here, nothing but wild animuls, suraw?, deer, musk-deer and birds. From this inn Kinthup proceeded on level ground until he reached a wide plain where there are cattle-sheds nod inns, and also a small strean. Desceuding through a valley he reached Yüme (Yumeg) where there is a monnstery with 15 priests. I'he road which branched off from Tsäri joins here. There is a Jikhyop between Upper and lower Yüme (Yumey). No one is allowed to shoot the wild animals of this place. Ascending the Yume (Yumey) pass, Kinthup reached n Jikikyp where he found a cow-herd's house, and remarks that "there are many beavers here"; he probably means marmote. He halted the night in a Jikikyp where cooked foud was offered for sale.
47. From Cbösam (Chazam) there was a slight ascent to Choten Nakbom, where he ate his

48. At the foot of the Karam La (pass) there are many houses and cattle; with an old At the foot of Karaid La (para), 16 miloe. Dzong. The soil is poor.
49. At Dok he balted in a solitary cow-herd's house: on resuming his journey be noted Dols 17 miles. a stream flowing in a south-ensterly direction from a ${ }^{\mathrm{P}}$ The first gold mine of Lbaringlu 18 " snowy mountain, the distance between the stream and across a cattle-shed and then descending some distance met the very stream which he had sean in the morning. There are many cattle-sheds on either side of the streain. Proceeding with the stream, which rises in the snowy mountain, he passed a monastery, but there was no house at hand, nothing but ruins.
50. At Ngen Lora there are about 30 houses. About midday he came to the second Ngon Lars, 15 miles. gold mine of Lharingbu where there is a ruined Dzong, but no ruler, or Jongpon. There are three gold diggers' houses with about 25 men in each. Here he crossed the stream, and was questioned as to destination; in reply he said that he was going on a pilgrimage to Lhāea. This stream joins that which flows from the Putrang pass, at the Dzong, and then again joins the J'sang-po on the right hand side of Rongchakar Dzong. The road to Lhāsa and Men Chhuna join at $\mathbf{N g e n}$ Lora.
51. There are about 20 houses at Yarlung, the next place he reached, and the soil is rich Yarlung ... ... ... 16 milee. and yields ample crops. From the Yadoda La (pass) a
 roads from Lhāsa and Kongbo join at Tsetang. He crossed the Tsang-po "to the right" on the road to Samaye from Tsetang.
52. At Lbāsa (which be reached by boat) be stayed three days at the Rämocbe monasAt the foot of Gokhar pass ... 7 miles. tery. The reason of his going back was want of news Gohhar pass ... ... .. 9 ". from India. A Kazi of Sikkim was at Lhāsa, so he Lhăsn ... ... ... 20 " went to his place and requested him to write a letter, through Nimsring,* Interpreter at the Court of Darjeeling, to the Chief of the Survey of India; the contents of this letter were as follows:-"Sir,-The Lama who was sent with me " sold me to a Jongpon as a slave and bimself fled away with the Government things that were "in his charge. On account of which the journey proved a bad one; however I, Kintlup, have "prepared the 500 logs according to the order of the late Captain Harman, and am prepared "to throw 50 logs per day into the Tsang-po from Bipung in Pemakö, from the 5th to the " l5th of the tenth Tibetan month of the year called Chhuluk, of the Tibetan calculation." This letter was sent to Darjeeling by the Kazi's wife (who was then going to Darjeeling) to the said interpreter, requesting bim to inform the authorities of these facts.
53. Kinthup returned from Lbāsa by a different route, following the road to China. He crossed the Kyi Chu to the south-east, and proceeded
 by the China road to the foot of the Kong-bu Ba pass, where he found four cattle-sheda and balted. He then ascended the pass and slept the night on flat ground. He reports the pass to be thinly covered with enow.
54. A big stream issues from the Kong-bu Ba Pass and flows in a south-easterly direction Kongbo Giamda, 18 miles. $\dagger$ through Kongbo Giamda; over it there is a bridge of stone and wood. In crossing this bridge every one has to pay six annas as poll tax. There are about 20 Nepalese shops and 15 shops of libetans at this place, which is the trijunction of the roads from Lhäsa, China and Kongbo. Kinthup here left the China road which runs due north and travelled in a south-easterly direction with the stream, keeping it on his right-hand.
55. At Kongbo Naboib he found three Dzongs and many houses. The soil gields rich Kongho Naboib ... ... ... 22 miles. crops of wheat, barleg, oats and peas, and supports $\begin{array}{llllllll}? & \ldots & \ldots . . . & \ldots & \ldots & 7 & , 1 & \text { many cattle. He found the road to Nyangtret very } \\ \mathrm{p} & \ldots & \ldots & \ldots & \ldots & 9 & , & \text {... }\end{array}$
Naboib he passed 6 or 8 houses, still keeping the stream on his left, at a distance of about half a mile.

[^43]56. At Nyangteet he found about 25 houses and a monastery. The soil yields rich

57. At l'ashi habea he found about 40 houses on both sides of the stream, the soil being
 cribes as placed amidst other ruins.
58. At Phuchushergi-Lhakang he discovered a lake on the north side of the stream. Pluchushergi-Lhakang, 12 wiles. Here he left the stream on his left, and turned towards the I'sang-po.
59. Crossing the I'sang-po he reached Chamna, aud retraced his route to Pemakö, where the roads to Lhāsa and Gyāla Bindong (Gyāla On the bank of the l'sang-po ... ${ }_{8}^{6}$ miles. Chamna and Sengdam) join. From this place he originally went to Lhāsa, and now on his return, he went back to the Lama who rescued him from the Jongpon, and again served under him for nearly 9 months. At the end of 9 months the Lama set him free and said, "I am glad to see gou visiting "the sacred places, so from to-day I have given gou leave to go anywhere you like." Kinthup bowed thrice before him, and bid bim good-bye thankfully. He was, however, again engaged by a man for a month in stitching clothes, in return for which he got salt and food.
60. After a month he made his way to Bipung where he stayed ten days, and threw the 500 logs into the I'sang-po; then returning be $\underset{\text { Bongsur }}{\text { Bipung }} \quad \ldots . \quad \ldots . \quad \ldots \quad 12$ miles. $\quad . . . \quad$ stayed one inonth in order to earn money sufficient to buy fuod for his journey back to lndia.
61. When he resumed his wanderings he went first to Pangodudung where there is a large village with 50 or 60 houses and a monastery Pangodudung, 3 miles. is at a great distance from the village.
62. On his onwnrd way he crossed the Tsang-po on his left, $i e$. , to the east, so that he

## Korba, 8 miles.

 placed the Tsang-po on his right-hand as it Howed southward. After crossing the Tsang-po he ascended a hill covered with jungle where he found about 11 houses. The Tsang po is about one mile from Korba. The inhabitants of Korba resemble those of Pemakö.63. A stream issues from the east of Korba and flows towards the south-west joining the ' 'sang-po about two miles from Korba. He crossed the Ma-yum, 7 miles. stream about one mile from Korba. After crossing he found himself on level ground till he reached the 'l'sang-po. Again he had to ascend to Ma-jum where there are four or tive houses ouly and no cultivation.
64. About one mile from Ma-yum he crossed a stream which flowed from north-east to Satong, 7 miles. south-west, and joined the Trsng-po about 3 miles from the crossing place. The road is very steep here.
65. A big stream issuiug from the direction of Teari lalls into the Tsang-po near this, and many Lhobns fish in it. l'ursuing his route he Augi ( ng ), 8 miles. found another stream issuing from Yaugsong Neb orcr which there is a fine bridge and crossing it reached $A n g i(n g)$, where there are about 300 houses. The people of Augi ( ng ) are said to eat dogs, suakes, tigers, leopards, bears, monkers, \&e.
66. Shinging (Singging), which is the next place he renched, is n village of about 60 houses. From the top of the hill above shiuging Shinging (Singging), 7 miles. (Singging) there is a short cut to Rikar (Puging). On his way from Angi ( ng ) he crossed $n$ strenm by stono bridge from his *right-hund side. The stream flows towards the south. The people nbout here are nlmost naked, weuring nothiug but a wrapper over the lower part of the body. They always carry a sword and bow, and even at night they keep their wenpons near them. They are fond of hunting. The women aud the old men cultivate the land. The soil yields rich crops of rice, maize and kodot, a seed resembling that of mustard.
67. Hanging (Paling) contains about 20 housos. The village is on the Tsang-po and Hanging (Paling), 3 milee. opposite it there are about 30 houses and large cultivated fields of rice and kollo. Hogs aud cows abound.

[^44]68. At Shobang there are about 10 poor houses. Puging (Rikar) is a large place of about 100 bouses and on the other side of the Teang-po,
 opposite, there are about 50 more houses. The distauce between the Tsang-po and Puging (Rilar) is about a mile. There are many pine trees (longifolia), apples and plantains. The men and women are separated, living in separate houses.
69. On his way from Puging (Rilar) Kinthup ascended a hill covered with jungle, after Rikar (Puging), 8 miles. crossing two or three streams. Arriving at Rikar (Puging) be found about 130 houses.
70. Next day be crossed by a bridge over a stream which flows from the north to south, Keti (Gette), 7 miles. and finally joins the Tsang-po. About this part there are many cotton fields, from the yield of which the inhabitants prepare cloth which ther sell in the market of Pemako. The roads being very bad, these people never use horses. The Tsang-po flows about 2 miles from the village of Keti (Gette) where Kinthup halted, and where there are about 20 houses.
71. Shimong (Simong), his next balting place, is situated about a mile from the Tsang-po; Shimong (Simong), 10 miles. on the east of it there are about 100 houses belonging to a village called Mongri ; on the south about 30 houses, and in Shimong (Simong) itself there are about 140 houses. These three villages are side by side. Here Kinthup was arrested by the headman of the village. But he got free by paying 306 anna coins. For a night's shelter he had to pay a handful of salt to erery man and woman that were in the house.
72. After ascending a hill on his left, he reached Mabuk or Gobuk where there are 60 Mabuk or Gobuk ... ... 9 miles. houses, with mnny mango, plantain and marshat trees. Tarpin (Dulbuing) $\ldots . . .$. Olon or Onlow ... ... 6 " produces rich crops. Many cotton sellers gather here. He stayed five days at Mabuk or Gobuk from which place the Teang-po is not visible. 3 miles from Mabuk or Gobuk be crossed the stream on the right-hand side, after which he had to ascend and descend, till he reached Tarpin (Dalbuing). Here are about 80 houses. The Teang-po is about 3 miles from the village. Pursuing bis journey over level ground be crossed a stream flowing from bis left, and at Olon or Onlow found about 90 houses. Many wild animals abound here, such as tigers, leopards, bears, \&c. There is a high snowy mountain on the north of the village whence a stream flows towards the south and joins the Tang-po at Damro or Padam.
73. At Damro or Padam there are about 100 houses, the 'l'sang-po being about 4 miles from the village. Here there is a well known market place where traders from Yaser, Tsāri, and India bring Damro or Padam, 8 miles. their merchandize for sale. The river issuing from Sanga Cbu Dzong* joins the Tsang-po about 3 miles from Damro or Padam. He could proceed no further than Olon or Onlow, and was obliged to retrace his steps to Pemakö where he stayed 2 months in search of provisions before returning to Darjeeling through Lhāsa. Kinthup reached bis own country (Tasheding) after 3 months. On bis arrival home he found that his mother had died during his wanderings, so he stayed for $2 \frac{1}{2}$ monthe whilst performing her funeral rites. He started from his home agnin on the morning of the 19th October, 1884, and met Nem Singh, Interpreter, and Mr. A. W. Paul at the monastery of Namchi. Nem Singh ordered him to go back with him to the Lachen and Lachung valleys, so in obedience to orders he accompanied them to those places, and finally reached Darjeeling after 28 days, $i$. e., he arrived there on the 17 th November, 1884. The diatnace from Damro or Padam to the British Government boundary is about 35 miles only, so far as Kinthup could ascertain.

[^45]
# The Narrative Account of Lama Ugyen Gyatso's third Season's Explorations in Tibet in 1883. Compiled by Lt.-Col. Holdich, R.E. 

[Explorations in Tibet by Lama Ugyen Gyatso in 1883. This jourdey, which is the third of those undertaken by the Lama, was reviewed at some length by Colonel Tanner in the Annual Report of the Survey of India for 1883.84 Of the work of the two previous seasons no descriptive accounts are forthcoming; but it is chiefly from the information furnished by him that Colonel Tanner was able to compile the south-western section of sheet No. 6 of the N.E. Trans-Frontier Series, which accompanies this report. The present account has been entirely written by Lieut.-Colonel Holdich, r.e., from the original M.S. in English by the Lama who is in the employ of the Bengal Educational Department. The narrative covers a period of only 61 monthe during which short time the Lama traversed from Darjeeling, via the Dongkhya Paes, Kam-pa Dzong (Fort) and Gyāngtse Dzong to Shigātse on the Tsang-po; thence eastwards to the Yam-drok 'I'so or Palti lake, the curious double peninsula of which be has completely mapped, and southwards via the Pho Mo Chang Thang Tso (lake) to Lhobrak, mapping for the first time the upper course of the river so pamed, and identifying it with the Manas of Assam ; thence north-eastwards via the Trigu Tso (lake) to T'setang over country till then absolutely unlnown to us; gext to Lhãsa following the northern bank of the T'snng-po for about 60 miles, and finally back to Darjeeling, alter skirting and mapping the outer edge of the Yan-drok Tso or Palti lake, via the Bam or Rham Tso (lake) and the Tang pass and the Chum-bi valley. The valuable geographical information which he has thus collected is interspersed with references to the social and religious customs, \&c., of the Tibetans, which will doubtless prove very acceptable to the general reader. There is also much legendary lore in his original account, which has been necessarily left out of this report, but might be of value to Tibetan scholars When collated with other similar information.]

1. The Lama, known to the Surrey of India Department as Cgyen Gyatso, received instructions to start for Tibet on special duty from the Director of Public Instruction, Bengal, on the lst June, 1883. He was sent to join Colonel Tanner's party before sturting in order that he might learn the use of a few simple surveying instruments. Colonel Tanner mas entisfied with his capabilities, and after a week's training which was sufficient to teach him to read a prismatic compass and to find his altitude by the hypsometer, he strated him with general instructions to commence work from the Dongkhya pass. He had been previously supplied with the means of collectiog specimens for the Calcutta Botanical Society and fully instructed by Mr. Macaulay, the Secretary to the Bengal Government, as to the information which it was desirable to collect. He made his own arrangements for the purchase of cloth, veedles, tobacco, \&c, to be carried as merchandise, and took care to be well provided with medicines and funds for his journer.
2. Before leaving Darjeeling on the 9 th June. 1883 , he informed certain inquisitive neighbours that he was going to visit his own place at Yangong. A few of his Bhotia friends accompanied him as far as Lebong and then returned, whilst he pursued bis way to the Ging manastery. Here he found some Buddhist artists deenrating the wolls of the monastery with pictures and 'images' and was requested to make a present to the monastery, not merely as an act of charity, but to secure for himself success and safety during his wanderings. He presented the head Lama with 30 rupees, and further gave one rupee to each of the artists who were decorating the walls.
3. On the 10 th, he left Padamtain (Badamtam?) early and crossed the Rangit river by boat. There is a cane bridge over the river but it wns closed. The heat in the low ralley at this time of the jear was excessive, and the Lama was glad to take refuge from it in the marira shop of a Bhotia at Kietam, and resumed his march in the cool of the day. That night he balted at Namchi, on the 11th at Temi, and on the 12th reached Yangong monnstery in his own part of the country. Here he engaged fresh coolies for carriage, and laid in a stock of prosisions. He stayed niue days at this, his old home-where his uncle lind been chief Lama in his time. The 15th was an Tibetmu holiday in houor of Buddha Menlha, the medicine deity of Tihet. So the Lame gave a feast to the monks. nod collected the whole country side to keep the festival. "All the villagers between the Rungpo and Kungum attended that day" and were feasted rogally. The religious ceremony callod Kangsha was performed, lighte were ollered to tho deities, and the ceremonial of worshipping the snowy range Kangchen Dzwenga (Kinchinjunga), with an accompaniment of drums and musical instrumenta, was duly observed. Then the Lama got up and spoke to the people advising them to live soberly and in friendehip with each other, to obey the eldera, to cultivate good mannore and truc politeness, to keep the peace, obey the king's officers, and to aerve the priesta willingly and promptly; and the people on their part offered Khadar to
the Lama and replied that since darkness had settled over them by the death of his uncle, so light had again been brought by his presence amongst them. They prayed that he might live as chief amongst them. This was bardly compatible with the Lama's instructions, so he graciously appointed a locum tenens whom he advised them to obey and consult in every difficulty.
4. After sending presents ahead to the Lamas of Pemionchi and ascertaining that the rond was clear the Lama repacked his buggage and started again on the 22nd. Leaving Yaugong early, the party crossed the Kungum river by a temporary bridge of bamboos which they constructed themselves in about three hours, and renched Lingmo at evening.
5. Next day they halted at the Rongphop stream in heavy rain, and passed the night of the 24 th in a cave near the Lingtiang village.
6. Crossing the Seuntam (Singtam) puss on the 25th they balted at Lingtam Gorrh, heavy rain still continuing to impede their progress. They had to bridge the Mun Chu river, nest day, before crossing, and took refuge in a cave called Ralaltakphuk.
7. On the 29th, they crossed the 'lista river in full flood, after employing two days in making the bridge practicable, and made their way to Ringim monastery, where the Lama records that he bought a pig, balf of which he gave to the Lepcha coolies, and the other half he dried and carried with him as a present for the people of Lachung.
8. They left Ringim monastery on the 2nd July, and reached Myang that day, and Clakung the next; making their way by a road which had become overgrown with jungle and was infested with leeches and snakes. They found the direct road between Chakung and Tong blocked by landslips, so they crossed the Tista by a cane bridge, then surmounted the Shingpe La and descended to Pagong and Rangbeng. Here they recrossed the Jīsta and renched the Cheungtong monastery at nightfall. Here the Lama did not fail to request the orthodox religious assistance of the monastery, and various ceremonies or forms of Buddhist worship were observed on his bebalf.
9. On the 6th July he arrived at Lachung. Here he stayed with some relations and had to negotiate for permission to pass into Tibetan territory. He first bought over the people of Lachung by judicious presents and induced them to use their interest with a Tlibetan official who was present at Yeumtang, supervising the cutting and carriage of wood into Tibet, to allow hin to proceed. These negotiations delayed him considerably, but by dint of liberal presents to the 'libetan representative, and by assuming the role of a pilgrim (in which he maintains that the fact of his having his wife with him considerably helped him) he succeeded at last in obtaining permission to cross the pass, and forthwith engaged the necessary yals and ponies for transport.
10. On the 18th, they started from Yeumtang in company with the Tibetan official and reached Mone Samdoug; and on the 19th they crossed the Douglilya pass, 18,100 feet high. The Lama's description of his experiences in crossing the pass is nmusing. He attributes the giddiness and sickness (to which Tibetans are as liable as Europeans), caused by the raritied atmosphere, to the smell of certain yellow flowers which he plucked by the way. From the summit of the pass he commenced his survey observations. Here is the source of the Tista river. After a sharp descent of more than a mile they reached a place called T'so-jyungteng, a 'sloping plain,' where travellers usually rest. Passing a cave, called Täg.mar-khob, they proceeded by the main road, which gradually improved as they descended, till they crossed a stream where they balted the night. A few herdemen living in jak skin tents were all the inhabitants they met with.
11. On the 20th the Sikim people were prostrate from the effects of crossing the pase, so the Laua employed himself in collecting botanical specimens. The stream they halted near is a feeder of the T'solamo (Cholamo) which it joins near its outlet. Next day they crossed an elevated, gravelly, plateau and reached the fort of Gonpu Tha-tshang, where they pitched their tent after a 15 -mile march.
12. On the 20nd, the Lama visited the Sonpu-or nunnery-where he found 15 women. These nuns were the owners of large flocks of sheep and goats which were penved in folds built on to their own dwelling places. The Lama complains that the nuns were "very dirty "their faces were very black." Pust the nunnery runs a stream which is the head of the arun river in Walung, aud the road, which follows up a stream aud over the Kye lia La, leads to Kam-pa Dzong (Fort).
13. Following the Arun stream they marched $16 \frac{2}{2}$ miles on the 23 rd , to the village of Lung-dung, over a rond which was partly atony, aud partly run through a grassy plain pussing the nunnery of Das lung Nya-gon. Carpets were ofleced for sale at this place, which is a small village of about 15 houses.
 rested for the very necessary operation of a bath. There are two large kunds, or welle, and several small oues-one of which is so hot that the Lama maintains that beef is boiled in it readily. The ground all round it is too hot to tread on with a naked foot, and the water boils with a " harsh noise."
14. Next day the Lama went exploring to the Kotsi ( Ku -so) village, which is apparently the head-quarters of the local carpet industry, and a mile further to the villages of Tar-gya and Lüh-ye where he found a small anount of inferior barley cultivation. Kinchinjunga, the big snowy peak of Sikkim, bears $205^{\circ}$ from Läh-ye.
15. On tho 26 th, the Lama ned his brother-in.law crossed the Ketsu pass $(14,500$ feat) from which the large villages of Kur and Gyathong were visible to the N.E., and descended to Kam-pa Dzong (Fort). Here they made the usual presents to the Jongpon (Dzongpon)-without which no Tibetan traveller seems to get very far-and went to visit the Dzong. The usual consultation and questioning then followed before the Jongpon would give permission to the Lama to proceed. The presence of his wife in his camp secmed to have a re-assuring effect-it was a sort of gharantee that he was a bontafide pilgrim. He got his permission at last and made further arrangements by sending back his yaks and hiring ponies. According to the Lama a pony will cover twice the distance in a day that a yak will.
16. On the 27 th, a 22 -mile march brought the party to Gonpu Tha-tshang (Ta-tsang).
17. On the $28 t h$, leeping atong a level road for 11 miles they crossed the head of the Arun, and passed several duks or herdsuen's camps. After this the road ascends to the La-ngoi pass, the height of which is 16,000 feet. This pass is diflicult on the north side but easy on the south. About 21 miles down from the pass they reached the La-ngoi dok, where they halted after a 23 -mile march.
18. The next day's march involved the crossing of three easy passes, the La-mo La, Keser La, and Selūng La. Between these passes were open level plains with a certain amount of marsh land and mauy döts belonging to Tong sher Dzong which is visible from Selūng La. The Dzong belongs to a Tibetan lady who has appointed a manager. The day's march was continued through open gravelly plains, and the party encountered several doks, with a few stone-built houses here and there, and parties of traders mounted on ponies, with their goods carricd on asses and yaks, proceeding to the market place of Jar. They pitehed their tents alongside of a dok and halted after 20 miles of marching.
19. On the 30th the Lnmal La, a precipitous and rocky mountain pass 16,800 feet high, was crossed; at the foot of it on the far side they visited the She-kar monastery, and ten miles further arrived at Kyil Khor T'a Dub (Kingataldup) where there is a rock-cut cave or hermitage of considerable celebrity. The Lama describes it much as follows:-"We took lighted "lampe and after going 120 paces inside the cavern, we reached an opeu flat space about 20 feet "square, from which a rock-cut ladder led us up to another opeu space about 10 feet square; " 30 pacce further brought us to a stone scat, said to be the seat of Guru Pemajungact. Behind "the seat was a minall holo drilled through tho rock; through this hole a wooden spoon about "two feet long was passed by tho sister of the Lama who accompanied us, and a small amount "of reddish dust was extracted which is said to be the refuse of the Guru's food. This wo ate "and found very sweet to the taste. Then after lighting some sicred lamps and asking a blessing, "we descended by another flight of steps to a place where a stream issues from the face of the "rock. The total length of the cave from the entrance to the strean is about $\frac{1}{4}$ mile. There "are ascents and descenta, and many turns and twists through narrow passages where only one " man can go at a time, and many peopie aro afraid to risk oxploring the place. If the lamp "were to go out there would be no finding the way back agnin." Near the entrance to the cave is a small monastery, the Lama of which entertained Lame Uggen Ggatso, and told him many local traditions which are hardly worth recording.
20. From tho Slie-kar monastery Lama Ugyen Ggatso travelled over open gravel-covered plains with ocensioual fields of barley cultivation, past the village of Kab-shi, near to which he crossed the head of the kho Chu river, to Pongong dik at the western foot of the loongong La.
21. On the 3lst July, he crossed tho pass alter a steop ascent, and reached tho banks of the Nyang river or Pen-umg-chu the same evening. The pass, which is $\mathbf{1 6 , 2 0 0}$ feet high, he describes as very diflicult. From it he looked down on the great valley of the Nyang river and could seo the town of Gyantse across tho intervening gravel-covered plains. surrounded with gardens and orchards on tha eastern banks of the river. IIe could not at ovee visit the town owing to the presence there of anme Sikkim people who might have recognised him, but on the 3rd he crossed the river by a stone-built bridge 300 paces long, and made his way through half
a mile of gardons to the monnstery. Here be found friends, and obtained permission to visit the great temple of Gyäntse which overlooks the town and marlset place. This temple is eaid to be 445 years old and to have been built by the King of 'I'sang. It is nine storeys high, and from Lama Ugyen Gyatso's description is octagonal in shape. On each storey in succession as he ascended he found eight chapels, or sacred places, corresponding to each side of the building. At the top there were images and 'cylindrical' figures. The roof of it is covered with plates of mixed copper and gold, and from it are suspended bells attached to chains From here he could overlook the market place with its busy crowds of buyers and sellers, all far too intent on their own business to notice casual risitors on the roof of the temple. He passed a day as the guest of a lay friend of his in the town, whom he frankly deacribes as a better educated and much more liberal-minded man than the priests, but he doen not omit to note that he paid well for his lodgings. The monastery of Gyāntse must be extensire, as it affords accommodation for 600 monks. Meanwhile he was occupied in surveying round the town. There are two bridges over the river, which in summer time is narigated by skin boats. Notwithstanding the size and general importance of this place-one of the chief towns of I'ibet-the Lama was unable to exchange the ponies he had brought with him from Kam-pa Dzong (Fort) for fresh animals, and had to take his old oues on with him.
22. On the 4th August, he left Gyintse and still travelling over gravel plains, he followed the course of the Nyang river towards Shigatse. His road lay tlirough a succession of villages surrounded with barley fields; to the right and left of him were stupendous mountain chains, such as even called forth some expression of admiration from this unimpressionable Tibetan, and the blue waters of the Nyang flowed gently near his path. At the monastery of Dong-tse he found gardeus and another pagodn-like temple with a shining roof of gold and 'cylindrical' figures at the top. At Pehsi he refers briefly to a 'two-legged' temple. but exactly what form of architecture is represented by this description it is hard to say. Continuous villages, gardens, and barley fields formed the chief features of his route, till be reached Norpu Kyang dsin, where he at last obtained fresh ponies. When he struck the river bank again opposite Pen-magg Dzong, he describes 'willow' gardens and thick woods in the neighbourhood of the river, but does not tell us what was the character of the trees. The monastery of shalu, which stands some few miles to the south of the river, is famous for being the head-quarters of instruction in the art of magic. Here there is, according to Lama Ugyen Ggatso, au underground cave iuto which one man at a time is introduced for the term of 12 years, during which he is supposed to acquire a knowledge of certain hidden mysteries by processes which our Lama has left unexplained. For 12 years he is shat out of communication with the upper world, and at the ond of it he siguifies his determination to return to civilization by blowing on a horn made from a man's thigh bone. At the first blast of this remarlable instrument all his belongings, such as they are, are blown to the surface through a small hole in the ground. At the second blast he emerges himself by another hole equally small, in the familiar attitude of Budh, with his legs crossed and his hands folded. Then he is tried with certain tests-such as sitting on a heap of barley without displacing a grain, \&c-to see if he has successfully acquired the magic arts. If he passes tho tests he becomes a Guru Lama; if not, he simply goes free. Such grotesque superstitions point to a more degraded coudition of the national religion of Tibet in the heart of the country than the admirers of the 'Light of Asia' would care to credit. As the Lama approached Shigatse, villages and cultivation became more frequent, and he describes the country he passed through as consisting of plains and widely extended fields well watered by the Nyang river. Frequent streams, flowing into the river, were crossed, till he came to one which presented some difliculty owing to the flood caused by the heavy rain which had been prevalent latterly. He suceceded howerer in crossing without mishap, though a trareller on foot following him was carried away and only rescucd by swimmers. A fen miles further they came to the outer walls of Tra-shi-hum-po, which bas been better described by previons travellers than it is by the Lama. Trashi-lhun-po appears to be an enclosed position forming a sort of outwork to the citr of Shigātse.
23. From the 7th to 13 th August, he remained at Shigates, visiting the sacred places of that city and of 'lra-shi-lhun-po, and performing religions ceremonics. Amongst others he visited "Singehentulku in the upper storey of Thoisamling" and there he took sacrament; --or an oath to repeat certain forms of prayer to the god ldam 3,000 times a day. He speedily found his performance quite incompatible with his secular duties, so he revisiled the high prieat and begged to be released from his oath. He was duly absolved, and let ofl' with 1,00f incantations, and "as many moro as he could mange." At Shigatse he mentions having purchased three good asees at the value of 20 rupees cach, but gives no detailed account of the city itself, boyond referring to one large temple to the north of it, tho girth of which is 132 paces, and to the temple or fort of I'ra-shi-lhun-po. wherein he describes a wall 125 feet long and equally ligh, on which were hung pictures of Buddha in holiday time. This custom is relerred to on more than onc occasion in his narrative. The height of Sligatso ho fixed at 12,350 fect above nea-lovel by lypsometer. Pandit Nain Singh, who was one of the first explorers to
reach Shipitse, writes of I'ra-shi-lhun-po as a very woll-built monastery surrounded by a wall enclosing numerous houses and temples, about a mile in circumference. There aro upwards of 3.000 priests in the monastery, and here resides one of the two Great Lamas of Tibet who are considered as incarnations of the deity, and are supposed never to dic. In Pandit Nain Singh's time this was n boy eleven years old. The duily market or bäzär of Shigates is a great feature of the place, occupying all the space (according to Nain Singh) between Shigatee and I'ra-shi-lhun-po. Nain Singh also refers to a fort on a low hill standing to the N.W. of the city which the Lama does not mention.
24. On the 14 th August, the Lama continued his explorations eastwards from Sligatee. He first followed the course of the 'l'sung-po along its southern bank, passing through a well-cultivated and well-populated country bordering the river. He mentione a visit to the Kun Kyabling palace at a distance of $\frac{1}{1}$ mile from Shigitse. Here he saw a beautiful picture of a state progress of the Grand Lama. 'Then crossing the Nyang river by the Shampa Shar stone bridge, which is 400 paces long, be came to the Muhammadan mosque called Kha chhi Lhakang on the banks of the river. Thence his road for 2 or 3 days' march lay parallel to the 'Tsang-po, never far from it, and occasionally approaching closely to its rocky bank. All this part of his journey was familiar to him, and has been troolden by previous explorers. He was entertained by old friends at the principal villages, and it is surprising how many of these friends were of the gontle and more hospitable sex. South of him, to his right hand, lay a mountain range from which lateral valleys sloped downwards to the Tsang-po. Some of these vallegs are of great fertility and beauty, the valley of Lhan in particular, which belongs to the Phendikangeen of Ira-shi-lhun-po, he states to be the most productive in the whole prorince of I'sang. At I'ug-tu-kha, 50 miles from Shigatse, there is a ferry which marks the point to which the river is uavigable from Shigatse. Below this point where the 'Isang-po takes a bend southwards the river is 'rough and rapid' and is quite impracticable to the hide-built boats of the country. A few miles beyond Tag-tu-kha tho Lama found the road difficult and narrow, there being apparently a narrow passage across a rocky spur which reaches down to the river from the southern watershed. He passed, about 2 miles east of the village of K hagtong, a large rock with the image of Buddha painted on it. He left the neighbourhood of the Twang-po at its junction with the Rang river, and followed the latter river up to the great like Ynm-drok Tao, or Palti lake, visiting the fiamous monastery of kang chu chen. Here he was obliged to give up taking hypsumetrical obserrations on account of the inquisitiveness of the people about him. In the Gonkhang (one of the principal temples) he found mans images, and one in particular of Matreya Buddha made of serssang or gilded copper of gigantic size. It was three storeys rabout 30 feet) high. The lower part of its body was accommodated on the ground floor, and its head protruded above the second floor. "Of all the Buddhist images of Tibet" says the Lama Dgyen Gyatso, "this was the largest, brightest, and most remarkable." A glittering gilt dome surmounts the shriue.
25. On the 20 th August, he crossed the river with difleulty. Rains were contimious at this time, and the riser was a black, turbid flood. He and his wife were constantly soalied with rain, and occasionally found it dillicult to obtain shelter at the end of a day's march.
26. On the 22 ad, they left the marshy swamp of T'sa-thang, where they had found hospitable shelter under the roof of a Dokpa lady, and reached the Fimdols Samding monastery on the 23rd, after passing a day at Nang-liar-tse Dang.
27. The rest of the month was occupied in exploring the very remarkable system of lakes called Yan-drok 'l'so. The weather was unpropitious for a clear view, min was frequent, and thick mists enveloped the mountain sides and spread over the surface of tho water. From the western side of this vast lake a mountainous peninsula projects north-eastwurd into it, connected with the mainland by two arins which themselves encluse a second and swaller lake called the Da-molake. One of these arms is formed by a precipitous mountain ridge called Tag La, the broken sides of which slope down so sharply on either side to the water's edge that they bar all access from the mainland to the peninsula. The other arm forms an accessible link between the two, leading off from the grass plains about Nang-kar-tse Dzong and Snmding, to the towering mountains which form the great contral feature of this projecting mass. There is a margin, however, between their grass covered slopes and the lake, dotted with the villages of a dishing population, fringing the purple sides of the hills with green and dividing them from tho deep bluic waters of tho Yam-drok Tso. Hidden in the recesses of the mountnins is the secret hermitage of Padma Sambhavit, called Sangeai-na of To nang, with the "villuges of Dutong and the hill of Duila". The Lama mado his way right round tho To noug peninsula in spite of never coasing rain, and many difliculties and rough exporionecs. He was mbays entertained with hospitality aftor a first fierce reception by hugo Tibetan dogs, and much questioning as to his business. Fontsore and thoroughly weary tho Lnwa reached Samding again on the 29th A ugust, after losing his way and serorely bruising himsetf among the rock which orerhung Du-mo late.

Du-mo lako impressed him greatly; its deep, still waters embosomed anongst mighty cliffs-the silence which hung over the stupondous crage which encireled it, broleen only by the hoarse roar of falling masses which ever and anon thundered down the mountain sides into its depths, associated in his mind with traditions of demons and genii who iohabited the lake and whose good-will was daily propitinted by the people living around-struck his superstitious mind with unwonted awe. And he declares that he oxperienced sensations whilst wandering round Du-mo lake that had hitherto been entiroly strange to him. The level of Du-mo lake ( 14,300 fect) is 500 feet higher than that of Yau-drok T'so, and it is said to be gradually rising. Considering that there is no outlet, and that the frequent landslips to which the Lama refers must cortainly tend to raise the water level, this is not surprising; but the superstitious inhabitauts of this wild region believe that it is destined to overflow eventually, and to destroy all human life; hence their dread of the lake and their unceasiug endeavours to keep on good terms with the evil genius presiding over it. Later on in the course of his travels the Lama worked his way round the larger lake of Yam-drok 'Iso, and has given us a very complete outline of its scorpion like form : but for the present he turned his face southward with a view of exploring the Lhobrak valley and unknown lakes in that direction.
29. He left Samding on the 1st September and on the Zad he sighted the take Pho Mo Chang Thang from the pnss of Yeh Pass which immediately overlooks it. Pho Mo seems to present a strong contrast to the gloomy graudeur of Yam-drok and Du-mo lakes. 'I'o the southeast the Lama describes the snowy peaks of Kulha Kangri and Man-da as piercing "the vault of heaven like the dazzling spires of crystal churtans (a "churtan" being a solid, makonry built building of pagoda like form, frequently embellished by a gilt ball and crescent at the top, enclosing certain religious books and stone engraved prayers which are placed in a recess of the interior) whilst the lake was surrounded by an array of most mangificent peaks the like of which my eges never beheld." "There is a belt of genile slopes round the like dotted over with Dokpa tents. A spacious platenu extends to the north-cast of it, ulong which the passage to Man-da pass lay " The name Pho Mo (i.e, male and female) is derived from two jslands, the bighest of which reaches to about 500 ject above the lake level ( 16,500 feet) which lie close together near its uorth-western shores. The people hereabouts are called Hor dokpa and Sog dokpa, descendants of the great nomad races of Mongolia, but now comparatively civilized and settled.
30. On the 3rd he crossed the Man-da pass ( 17,450 fect), the boundary between the province of $\mathbf{U}$ and the Lhobrak country by a pass which he describes as being so steep as to cause "great pain in the knee joints", aud descended to the village of Man-da in Lhobrak ( 13,800 feet). From Man-da he followed the courso of the Lhobrak through a valley filled with villages and cultivation. He visited the celebrated shrine of Seh Guru Chhoi Wang, builtafter the model of the famous monastery of Nalendra in Magadha The shrine is surrounded by groves of poplars and contains some important relics, amongst others a stuffed horse of great sanctity (belonging to the great Curu) which is called Janilingninkhme or "the horse that can go romed the world in one day." Observing that the horse was bereft of his 'Jeft leg', the Lama enguired the cause, and was told how the lecr had been stolen by a Kheumpa pilgrim with a view of 'enchanting' the ponies of Kham. 'The thict' became insanc, and his friends took him to the high pricst of the sanctuary for advice, who instantly divined that he had stolen some sacred thing. This so frightened the thicf llat the leg was secretly restored, and tho thicf and his friends vanished from the place and never were seen again. Tho upper Lhobralt is well cultivated; barley, pea, mustard, wheat, and rupe crops were noticed by the Lama surrounding the monastery of Lha-lung. With some difficulty he obtained permission to see the sacred objects of the monastery, whose saintly lounder, Lha-lung, has three incarnations in Tibet. Une of them is the present abbot of the monastery, who was born in Bhutan, and is a nophew of the Paro Penlo. The monastery is well endowed by the 'libetan Government, and rituals are encouraged in it for the suppression of evil spirits and demons.
31. Un the 5th September, the Lama left the monastery and followed the Lhobrak valley routo to ite junction with the Tum pass road into Bliutin. Here he struck southward, and ascended the Tum pass ( 16,850 fect) till he reached tho grassy piatean which embosoms the sacred lako of 'long-tsho Pama-ling. The pass was dificult and the ascont way rough and tryiug, passing along snow-covered slopes flunked by deep gorges, butafter a descent on tho southern side of Tun pass of about 2,000 feet, he reached a "beautiful flat country which gently sloped up to tho foot of mountains carpeted with exquisite verdure and lovely llowers, and bushes*of different ahrubs." At the head of the lake is the monastery of 'long.tsho l'uma-ling, looking from which to the south-enst the view embraced the "erystal surlace of the thrice holy lake namked by a range of billowy mountains, overtopped in the distance by the lofty snows of Kulha Kangri. To the south of the lake there is a lofty mountain called Goupo Chligngteo. The Kulha Kungri, with their snow-clad panks standing in most picturesque array, resemble to compare great things with small) the Buddhist prayor offerings culled Torma. To the north of

Kulha Kangri is the dome-like peak called Kulhai Cham-that is his wife-on her sides stand onalted the sublime peaks of Chenrezi, Chhiyagehi, Lonchhen Lhathoi Kar (the hoary-headed minister), as also Gnrtoi, Namgyal and others. In her front is the pinnacle of Deambalairi." after visiting a celebrated cave, consecrated to Guru Pema nid surrounded on three sides by glaciers, to the N. W. of the lake, the Lamn started on the 7th south-eastwards over this elevated plateau (nenrly 15,000 feet above sea) to find his way back again into the lhobrak valley.
32. He followed the course of the river which drains from the lake into the Lhobrak for a day's march, travelling over plains which were overgrown with a prickly slirub benring red berries, and passing several villages on the banks of the stream. He spenks of "spacious flats" and beantiful partarres adjoining the Seh-chu river of which the Pama.ling outlet is a feeder. Stone bridges are frequently mentioned in this locality, and he crossed the Seh-chu by one in order to reach the celebrated monastery veh-sang-khar-mu-thog. Here he was hospitably received by an old man who communicated much local history to him.
33. Leaving the Seh-chu on the 9 th, he struck eastwards, still travelling approximately parallel to the Lhobrak, over the high passes which surmount the long spurs of the southern watershed which is the boundary between 'libet und Bhutān. This is apparently the main route southwards, the actual valley of the Lhobrak being presumably impassable.
34. Crossing the Roi-pa pass (steep on the north and fairly enay to the south), 15,800 feet, and the Kha-na pass, through heavy mists and fog. he descended into the lateral valley of the Mug. Here he describes a well-peopled and highly cultivuled valleg, the country generally possessing much the aspect of Silikin, and being reputed the most populated and fertiie district in Tlibet. Cultivation is carried along the hill slopes on terraces as in Sikhim, only instead of rice, barley and peat, aro chiefly grown. Monasteries were as frequent here as elsewhere. It was harvest time when the Lama passed through this valley, and the air was full of the songs of the reapers.
35. Crossing southwards out of the valley over an easy pass, he came to Lung-hab where the mountain slupes are covered with Alpine (?) pines. A few miles south of lung-hah he renched Thing, a little north of the junction of the Lhobrak with a large u\#llurnt, the Tamshul, from the N.E. Here he obtained the following information relative to the great trade route southwards to Blulain rià Nāling:-

After following the course of the Lhobrak by an extremely narrow passige over rocks, the monastery of Sengeri is Grst reached. The next stage takes the traveller to Nāling, where there is a custom-house with a frontier outpost. The population of Näling is Leboh, which appenrs to be a mane for 'libetan settlers in Bhutān. It is a Tibetan settlement within the jurisdiction of the Bhutan Government.

Proceeding further, the villinges of Kurti, Tlincho Pet, Chākosum and others are passed till Chutsi Petla is reached. Here the road crosses the river to the right bank, and then runs through shaming, shuchung, \&c, to Leling Dzong and finally to Dungsăug Kha and Kusa Nagari. This is an important trade route.

From the foot of the Rongpa south of the Tong-tsho Pama-ling lake the Lama had been travelling over the same route as the explorer Rinzin Nimgyl who entered libet over the Rongpa La from Bhulan. 'llhis runte passes from libet over the Romqpand Monlāāchung passes to 'lonesala ( 5 day's journey) which is probably (according to Colunel Tanner) the Junssu of Pemberton. The Monlàachung pass furms the boundary betweel 'libet and Bhutīn. The Lama crossed the Lhobrak by agreat stone bridge a mile or so above its junclion with the Jamshal I'sang-po from the north-rast. The bridge is 40 fert high and 100 feet long, strong and subs. tantial. Paesing over the intervening spur he renched the Tamshul and cronsed it by another stone bridye which hat a gunrd house at its enstem extremily. A harge bell was suspended to the top of the narrow patewny of this house which was struck when the duor opened, and on either side a fierce 'libetnn mustiff wns chained to guard the passage. The use of these ungnificent libetan dugs as guards is uften relerred to by the Lama. They are fully as large as tho English mastiff, but rounh-coated, shaggy, and untamenbly fierce.
36. After surmnunting a steep incline on the left bank of the river, the Lamn reached the tnwn of Lhakhage Dzong. Here, when he had armuged for lodgings, he visited the monasterins of Kharchu and Gonpatuto situated on a rocky eminence to the south of Lhakhang, and he graphically deacribes the rugged grandeur of the surrounding acentry. The Kharchu monustery is anid to be one of the richest in Tlibet, nud to contuin mung bronzes taken from Magadla in the middle nges. On his return to Lhakhang Dzong he found two "bailiffs" in tho house of his host, sent there by the Dzong to exumine his packages: nome of hisinstruments and treasures had teen concealed by his wife, but a very partial exmmination of his effects was quite enough to arouse all the suspicions of the Dzong. He was at once accused of being a spy of the Phittings.
37. This was a serious difficulty; the Lamn was arrested nud kept in confinement with his brother-in-law and his wife, and taken finally before the two Jongpons (Dzongpons) (the lay and clerical chiefs of the place) who consulted as to the best way of dealing with him. All his instruments and botanical specimens, books, maps, \&ce, were examined, and there was clearly no doubt iu the minds of the Jonypone (Dzongpons) as to his object in visiting the country after the examination was over. They decided to send everything belonging to him to Lhãsa, and to keep him in security till an answer was received from the Tibet Government as to the nature of his punishment. Very strict orders had recently been issued by the Tibet Government against allowing explorers to make maps of the country, and these orders were read and explained to the Luma. His detention at Lhakhang promised to be iudefinitely prolonged, but he found friends in the man with whom he was lodging, and the junior officials about the Jongpons (Dzongpons). A few judicious bribes induced them to intercede for him, and his own tact and skill in meeting the difficult cross-questioning to which he was subjected finally helped him out of the dificulty. On the whole the libetan olicials seem to have behaved with most remarkable moderation. 'Ihey knew perfectly well that he was an explorer, yet they returned him all his property uninjured, except his fuir note-book, which was destroyed, and let him go with nothing further than a promise that he would not visit Lhāsa, and that he would carefully conceal all the circumstances of his arrest and release. 'Ihey even gave him a free pass as far as their juris. diction exteuded.
38. On the 15th September, at 5 in the morning, the Lama left Lhakhang to explore the valley of the l'amshul T'sanir-po upwards. Following the high road on the left bank of the river he crossed a succession of spurs trending down from the mountain range which flanked the valley on the south-east, the passes over which, though sometimes difficult, were invariably practicable for laden ponies, yaks, and donkeys. Between these spurs were narrow, and for the most part uncultivated, lateral valleys, some of which (like the Penpa Chu) afforded means of access to the crest of the mountain chnin und led to passes over it. Villages were fairly frequent on the banlt of the river where the side water-courses debouched into the main valley, and as the valley opened towurds the upper reaches of the river there was a good deal of cultivation on both banks.
39. After leaving Lhakhang Dzong he first encountered the Lang pass over a com. paratively low watershed, from which he obtained a magnificent view of the country about Lhakhang Dzong and of the towering cliffs on which the Kharchu monastery was built. On reaching the Penpa Chu he found a road leading up the valley to the mountains on the south-enst, and obtnined much information respecting the Panpachhakdor monastery near its head. It is said to contain an imuge of Cblakdor (an Indinn deity) made of the precious metals, and an unusually large image of Guru Khinpochhe which were originally presented by the ling of Ladāk. There are many truditions about these images, all of which are faithfully related by the Lama in his diary, but are hurdly worth Lrauscribing. He refers frequently to Zahor fashion of making imayes which appears maiuly to consist in the placing of valuables, such as grold and jewels, inside them.
40. He next crossed the Dā-kar pass ( 14,500 feet) over another spur of the range on his right which abutted on the river. This formed the boundury of the Lhakhang district, and at $D \bar{a}-m a$ Dzong near its foot, he encountered a boundary post or customs-house, where his baggage was again examined. He got off however without much cross-questioning, and passed on to the villaye of Lu where he crossed to the right bunk of the river. He describes the mountains which fanked the valley to his left as partially snow-covered but very lofty. The valley here was very rich in cultivation, and the Lamd writes with a pleasant reminiscence of the luxuries of turnips and cheese.
41. At Na-shi lie found another monastery and considered it safe at this distance from the $D_{z o r g}$ to visit it. I'he images which he saw here struck him particularly. There were eight of them placed in a circle which were of particularly ferocious appearance, called Gozi Gomazi or the eignt doorkeepers of the world. Four of them represented the cardinal points of the compass (Gozi) and the other four ( Gomazi) held each in bis left hand a benda or bowl representative of the world placed in it. In their right hunds they held respectively, a hools, a sarare, a chain, and a bell. In sepurate groups were other images built after the $\mathrm{Ngä} l u$ style, god embracing goddesses of which the chief is called Chhe Chhukheruka (or 'kind to the virtuous'), and all are placed with certain reference to the points of the compuss. There were other inages of another cluss culled Tshegonpu of which the figures possessed either four or six liands. Na-shi, which is a branch of the great Mindol-ling monustery, stands surrounded with trees, gardens and cultivation.
42. The Tamshul river appears to be bridged at frequent intervals: the Lama mentions frequent crossings of the etrean, and invarinbly speaks of the bridges as being stone built, aolid, constructions. The upper 'Iamshul is well cultivated, with many villages and wide, grassy plaine flanking both banks. From it traeks branch off south-eastward over the mountains which e日parate the valley from that of Shär-dougkai, loading ouwards to Men Chhuun. Tho best known
of these follows a lateral valley from the neighbourhood of Poido and leads strnight to Shardongbar. The upper Tamshul valley constitutes the Dama district of which the chief village is 'lamshul itself, and it is locally reputed to be the finest villuge in all the Lhobrak province. The mountains to the south-enst culminate in a series of mannificent peaks towards the head of the valley; many of which were geographically fixed by the Lama's observations. At the foot of their western olopes there stretches a broad, grassy plain, about 10 miles in length by 6 or 7 in width, und at the edge of it, closely bordering the stream, is the village of Tamehul. Houses are scattered over this plain, through which runs another road to Men Chhuna eastwards.
43. The Lamn crnesed out of the Tumshul valley by the Shar Khnlep pass into the great desert plain bordering the Trigu lake, so that his information about the sources of the river and the varions routes which follow its branches over the intervening watersheds into the Yamdrol Kamoling is gathered from hearsay. The main source of the Tamshul is said to be under the Chunak la affording the main route, and the best, but two others are also availuble, and he gives the following nnmes of villages, \&c., occurring on one of them, -the Dzaring La route, $i$ e., Kulung, Tuktsa, Dzuring La, Sogay, Yämdrok Kamoling.

44 From Tamshul he went straight nortliward, gradually ascending over a gravelcovered plain, passing the monisteries of limon, Tashe Choilang and Nao Chok, to the village of Hui-de. Here cultivation seems to grow scanty, and the ascent to the Shar Khalep pass ( 16,800 feet) was dificult and tedious. The descent over the northern slopes proved comparatively ensy and at the foot of them he encountered wide, that, stony plains shewing a marked distinction in characteristics from the Sikkim-like country he left behind. His expressions of satisfuction at agnin beholding the most uninviting features of Tibetan scenery seem a trifle mispluced. Trom the foot of wind-swept shar Khalep pass to the borders of the 'Irigu lake, only one halting place is to be found. It is a wretchedly forlorn jikyop standing alone in the open expanse of stonecovered plain, where nothing exists bat herds of wild goats and antelope. It is kept by an exiled and half-savage old couple who find firing (obtained by collecting the droppings of wild animals) for the traveller, in exchange for food. It seens to be a specia:ly favourite haunt of the robbers who infest these plains, and who, with blackened faces and most inferior weapons, generally find an easy prey in small unarmed parties travelling to Lhāsa. One night at this wretched hostelry was quite enough for the Lama, and next day he found himself on the grassy plain which immediately borders the Trigu lake. This lake seems to possess nothing of interest to invite description: the Lama ouly refers briefly to the hot-springs in the neighbourhood, and his precautions against the robber bands.
45. From the northern end of the Trigu lake ( 15,500 feet) he ascended the Che (Cheyn) pass ( 17,000 feent) which he found to be ensy of ascent but difficult on the northern side. Here agnin after reaching the head of the Yarlung river, he encountered signs of cultivation and civilized humanity. Diendongs were frequent, and flocks of sheep and gonts were scattered over the plains, till lie reached the junction of two heads or feeders of the Yarlung, where he changed his route to the south-east, following up the course of the second feeder in order to visit the monastery of liang gyi oo, high up on the mountnin slopes. Here he found the chief Lama (who is the incarnation of a saint who died exuctly 774 years ayo) in a state of contemplation, and he accordingly was able only to obtain a blessing without the satisfaction of an interview.
46. Returning to the main stream, he made his way northward through a valley which increased in fertility and richness with every step he tonk. The Yarlung valley is famous throughout Tibet. At Cho-di-kong, where his route-survey closed with that of Pandit Nain Singh, he mentions willows as being abundant on the river banks. From this place again there is a branch rond to the Men Chhuna district about which we are told uothing except that it passes many monasteries. A rich, danp soil, with abundant crops, flower gardens round the monasteries, temples and meniongs must have been in pleasant contrast to the sterility of the plateau of Trigu lalie, but the Lama tells us little abont the nature of the cultivation or of the architectural Lenuties of the Yarlung valley, and only dwells on the great value and importance of one particular temple at Kha chung na, which was built as n protection agninst the devils and ghosts of certain men who were murdered there many years ago and hare chosen to baunt the place ever since.
47. The valley of the Yarlung must be rich and abundantly fruitful, or it would hardty mnintain the number of monasteries to which our traveller alludes, and whose legends and traditions he is never wenry of relating. The copper nid gilt imnges with which they are filled lefta deep impression on his mind. Possibly the tradition of severe floods which have at times depopulated and luid waste the valley may have more substantial foundation in historical fact than other legends to which tho Lamn refers.
48. At Gyanthang pompn he left the valley and crossed a pass over an intervening spur to Yarlung shoi where grent proparations were in progiees at the monastery for the reception
of the "King" who was expected to pass that way. It is about Yarlung shoi that the Lama tells of the existence of certain stone huts or hovels by the rondside in which old men live who have no access to the outer world except by means of a hole in the wall of the hut; through these holes offeriugs are received on which they depend for existence. Shertak (Yarlung she ta) is described as a monastery situated on a lofty, black, conical hill overlooking the Taang-po. There is a legend about this hill which may be worth a passing reference. The first hing of 'libet was supposed to have come down from it, and it was his wondrous beauty of person alone thint recomenended him to the Tibetans as a suitable ruler. The Lama maintains that it was really a native of India who founded the kingdom of 'libet, in the person of this stranger, 1,580 years ago.
49. At 'Isetnug, to which place the Lama next made his way, Muhammadan shops were found in the market in which wheat and meat soup were sold. It is curions that the Lama notes that pork is specially cheap at this place, 3 annas being the price paid for a pig's hend and 8 unnas for n quarter. Radishes, carrots, and yals's flesh are also sold in the public inarket. The Mulammadans intermarry with the libetans. From I'setang the Lama turned east along the valley of the 'lsang-po and passed througl a wealtby district adjoining the river. He crassed the Tsang.po by boat not far from Tretang, but it appears to have been rather the result of accident that he was able to secure a passage, nud not by the use of any regular ferry at this point. Along the left bank he now worked his way eastwards, visiting the chief monasteries and places of interest, whilst never losing touch with his work, and concealing his instruments every night as best he could before accepting the hospitality which was invariably shown him.
50. In order to reach the valley of Wokar, or Hokar (Öla), through which a river (called the Mik Chu in P. Kishen Singh's map, and Zingchi by the Lama) joins the 'lsans-po from the north, the Lama crossed a pass called the Kola La, the descent from which brought him immediately into the valley. He describes this pass as impracticable for ponies and yaks, but he dues not indicate the existence of any other more open route along the left bank of the Trang-po. At the time of his visit to the Woltar valley public expectation was directed towards the visit of the King of libet who was travelling on one of his periodic toure through lis part of his dominions. It is interesting to note the feeling of respect and almost of affection which is shewn throughout the narrative in speaking of the 'King,' On these tours he is in the habit of arranging his own transport and cominisarint, leaving no opening for extortion and overcharge on the part of his officials. It is said that a royal progress is infinitely cheaper to the country than a tour of the Dulai Lama; and the people welcome the advent of the king amongst them by decoraing their momasteries and high places with gay silks and embroideries, and by varied performances on their national musical instruments. The lama gives us but little detailed geography of this part of his travels. His narrative is chiefly a list of the monasteries lie visited and a weary repatition of the names of the gods and images contained in them, with many weird legends either about these same gods, or the monasteries themselves and their origin. He describes a range of mountains called the O-do Kon Chok Kang which separates the Wokar valley from Chukurgyi; Chulurgyi being noted as the site of one of the six leading monateries in libet. From Chukurgyi he satys it is but two days' journey to the district of 'lakpo of which he gives no further details thail that it contains three Dzongs and eight monasteries. The visit of the king to Wokar and the cunsequent unusual collection of people in the neighbourhood proved very inconvenient for the Lama. A few indiscrect questions brought him ngain under suspicion, and hoonly escaped being handed up to royul authority by liberal bribes He retreated to the villige of Chemon ( 13300 feet) from which place he set himself assiduously to visit all the neighbouring monasteries. 'The Zinchi or Wokar valley was traversed by P. Kishen Singh in his Mungrolian exploration. At the head of it (according to the Lama) is the Ma gula pass lending down to the great high road from libet to Cuina; dense foreste clothe the hill sides and the open part of the valley is Giled with cultivation, chieflg barley. Incidental to his darrative are many quint atorios of Tibetan manners mid customs which show that there is as much, if nut more, freedom accorded to the women of l'ibet as to thuse of uny European kingdom. The lama wis constantly indebted to the kindneas of the gentle res fir shelier and fond, and he relates on one particular occusion, how, having experienced an undignified repulse from the premines of a wealthy libetan gentleman, he nccidentally met the man's daughter-in-law immediately afierwards, and relnted his grievance with a yood many uncomplinentary remarks about her relative. The girl laughed, Hud took hin atraight back to the house from which he liad been ejected and treated hin with the most fattering persoual attention. she was very fair, says the Luma, and he цives it us the result of much varied experience that a fair complexion alwage indicntes true kinduers of heart.
51. From the Zinchi the Lama returned by the nothern bank of the river to Snmaje, visiting the Sangri Khana monnstery on his wag. He tells of scenery about hero that must almost riva Kamhinir, woods and gardens where the walnur trens especially attracted bia attention, and above all, excellent rouds "like the roude about Darjeeling"
52. The eighth bonk of his adventures is full of queer legends nbout the Sangri Khama monastery, and about Danse Thil, which is overshadoned by a hill covered with cyprens trees, all of which sprung from the scattered hairs of a saint which were cast to the winds herenbouts. 'The monastery of Ngari 'Tratenng also attracted his attention, with its surroundings of houses, abrdens, streans and trees, now tinted and brightened with the touch of emly October.
53. Passing Ka-pa-tu (Gerpa) where there is a lerry, he passed over sundy plaine adjoining the river till lie renched the "two legged" temple of samaye and, a little further, the market place. The Samaye monastery is one of the most imporiant and richest in all Jibet. Here there is a large image of säkya Muni 10 feet high, made of pold and brass, and gany sacred treasures. Simaye is literully enveloped in legends. some of which as touching the early rise and prugress of Buddhism are intereating. Whe tirst growth of relivion in libet is apcritiod to the teaching of a lenrned Yandit named Berotsana, who was invited to visit Samaye from Indin in the reign of I'hisondiwootsen. The intrigues of the Queen and the Court procured the bunishment of Berotsama, who was at first sentenced to denth by drowning in the Jeang-po. With the comaivance of the King he evcaped this fute, but bis escape was discovered ly the Queen who immediately sounded the "drum and oyster", and proclanined to the Conrt that the heretic was yet at large. Fimally he was banished but only to be replaced by a jet arore leamed Pandit named Penchhen Bimamitra, who at once established his position by declining to aalute either the King, or the great god Nambarnangize. After much expostulation and rensoning on the subject on the part of the King, the Pandit consented to sulute the nod in the presence of the enlire Court; but as lie bowed down before it the image fell to pieces. With a wave of his hand it was again restored as good as ever, "perhaps a little better", our Lama says; and the people and the Court believed on him. By his influence Berotsum was rrealled fromexile, and it was under the teaching of these two great Indian Pundits that Tibet grew to be a religious country.
54. Samaye is about 11.500 feet in altilude above sea-level: a wall of 1700 paces in circumference encloses its religious edifices, including a temple and four large momasteries as well as small ones. The roof of the temple is of gold and copper, and its conatruction is evidently peculiar (unintelligible from the Lama's dencription), as it is reparded as miraculous by Tiberans. In all Tibet, sayn the Lama, "there is no place so celebrated as samaye, and thronghout Tibet and sikkim there is not a man who does not worship samage Gyalbo, the great god enshrined in its temple." The market of samaye is samall and dear; meat only being reasonably cheap.
55. On the 7th Octuber, the Lama crossed the Trang-po at tho Tsong-la ferry in order to visit Miadal-ling. Here the river is more than a milo broal. Jurning westward along the southern bank he went first to the village and monastery of I'song du ta tsang, which he describes as alarge and Hourishing place full of treos and pardens and well hown to the derout for the number of its prayer cylinders 1 urned by the Mindnling stream. Mindol-ling incudes one nine-storied temple surrounded by about 20 minor trmples. Its monastery is approarhed by a manive stone staircase, and within it are numbers of beatifal images, and a lape sture of sacred books. Here onf lama interviewed biog grand hama and had tea with his ninister, from whom he gahered much information coneenning the monamerg and its history lt used to be the custom for eight scholars of l'emynugtsi to wisit the menastery every year and live here and study at their own cost Tlie rules of Mindol-ling are exchusive and strict, Jhese scholars had to be of good family, to be total abstaners from wine and nomen, and they had to row impricit obediance to the monastic rules. Latrerly, however, they huve ceaved to present themsolpes at Mindol.ling for education, and tho ruasmansigned to the Lama was the poverty of tho commery of sikkim from whence these scholars usually came. 'Jhe terai mo buger belongs to Siklim Its Rajan is poor, the Lamas are ponr. and no longer able to pay their own expenses for travelling and mantennuce at Mindul-ling. Of the descendants of the Dongpa Lama of Mindol-ling one is selected to rule the mumstery in succession, and is vowed to celibacy; another murries and his descendants again succeed to the Government. Should the hatier die, however, the 'rhrone' Lama, in spite of his vows, is expected to marry the willow, and raise up his own heirs to govern. A total lailure of heirs is attended by widespread calamities-war, famine and genemal disaster. A whole book of the Lama's records is devoted to a detailed description of the 17 transmigrations of Choigyal Terdablimgpat the founder of Mindol-ling; with these wo need hardly trouble a geographical report.

56 From Mindol-ling he returned by the same roid to the I'sang-po and visited Jor-thnng monnstery en ronte, where he was neurly torn to pieces by dogs. A lithe to the south-east of 'Ta-thang is tho monnstery of Champa ling. which did uot escape our devorce. He deacribes Champa-ling as a trade mart, but it is dillieult to account for its possessing any importance is this particular, on account of ita geogmphical position, which is apparenty apart fram any trado ronte. The ninestorid temple of Ghampa-ling is surrounded with the usuml atmosplipre of local iradition; amongst other things it is said that the original design for the temple was
found icut on a radish，a method of illustration which seems applicable to many Tibetan struc． tures．Passing the Mandsu ferry the Lama made his way westwards along the southern banks of the Teang－po to Lhat se，after a harmless encounter with robbers on the road．

57．From Lhat so ho went to the cloth mart of Kedesho Dzong，from which place be turned southward into the Thib valley．The＇I＇sang－po frequently overflows at this point of its course，and the Thib valley is inuudated for some distance up the course of the strpum．Leaving Thib，the Lama crossed the I＇sang－po near the mouth of the ralley and visited the monastery of Dorje－thag．At this point the river is about 800 gards wide，very deep and full of fish． From Dorje－thag，which is a monastery with a chequered history，baving been deatrojed by Mongols and periodically restored，there is a road northward leading to Lhasa riá Plurin nud Nango－so－na over the＇lungo pass，and this the Lama（forgetful of the promises made at Lba－ khang Dzoug）determined to follow．As far ns Phurin he found the road good and easy of necent． After this，however，he describes it as passing orer rouph gravel impeded by thorny bushes． The stream was constantly crossed and recrossed by bridges until a dôk was reached called Kyrpa－thia Dok， 14,340 feet abovesea－level．Two and a half miles further the＇I＇ungo pass waserossed at 16.330 feet，and a flattish，open，grass pluin found at the summit of the pass．After crosening this plain round the hend of a stream draining northward，a second pass was survounted from which the city of Llãsa could be seen stretched out below＂ns in a looking glass．＂Belind it， northward were the hills of Pen－pa－go：monasteries and vilnges lay thickly senttered around， and conspicuous amongst them mound the road to＇l＇shorphuk．The＇lungo pass is described as a difficult pass from the south with an easy descent to the grassy plain that the Lama speaks of From this again the ascent to the second pass is easy and the descent on the northern side difficult，although gaks and ponies can cross．The descent is steep for about 4600 paces，when a more gradual fall inclines towards Thiba（Tibuh）Approaching the river KyiChu the monastic palace of＇l＇se－chhog－ling（＇Tslie－chog－ling），one of the residences of the king，was passed on the left， and thon the river itself barred the road to Lhaisa．At the point where the Lama crossed on the 9 th October this river is 500 paces broad．He crossed by moonlight under the guidance of certain boatmen who were so drunk as to leave a lasting impression on his mind From the yorth bank of the river he made his way by night through marshy ground and under the walls of cudless gardens，till he reached the outer circular road of Llāsa．Here he was warned before－ hand that he would find considerable diffeulty in muking his way about，on account of the packs of hungry doge that infest the purlieus of every Tibetan town，and which appear to be especially savage and dangerous about Lhāsa．＇lo guard against this difficulty he provided himselt with bones，\＆c．，with which he beguiled the dogs as they disputed his way．Thus he passed slouvly round，south of Lhāsa，to the road to the Dre－phung monastery，at which place pe hoped to find friends and shelter．At 2 o＇cluck in the morning，thoroughly wearied out，he lay down under a tree and considered how he had better conceal his instrumeuts and records whilat staying in a place where he would be subject to such close supersision as Lhäsa．He hit， at last，on the expedient of placing them all in a bag，senling it up carefully，and depositing the bag with his frielid at Dre－phung．In the early morning he found to his horror that the place he had selected for sleeping was one of very peculiar sanctity．He was speedily informed that to fouch a twig of that tree，or to make tea under it，would be an offence that would be prowptly pesented by the puardiau deities of that place．Sadly，he decided to move ou， and this resolution was quicliened into activity when he discovered that his resting place，in additiou to being specially sacred，was also a special rendezvous for robbers and bad characters of all sorts．He was told that it was only by a miracle indeed that he had not been murdered． Near by lhis tree he noticed a fine btag of the sambhur species，which had been offered as agift fo the local gods，and was nllowed to live and feed at will on the premises．At Dre－phunicho． pastery he found his friend，who received him hospitably and made both him and his wife prelcome．Here the sealed bag was for the presept deposited，whilst，with the guidanco of a Mongolian priest，the Lama set out to examine the town and find lodgings for his party，His lirst vepture was with a Chinese Sergeant of the celestial army，who kept a clean and tidy house ＂with a nice place for the gods＂and seemed prepared to treat him well．There was this adraz－ tage about lodging with a Chinaman，that his baggage and property would not be searched．An jadiscreet onquiry atter the Nepalese resident，however，raised the Chinaman＇s suspicions．Re－ ןations between the Tibetaus and Nepalese Government were at that timo decidedly straiued， and the Lama would have done better to have held his tongue．He and his Mongolian friend were turned out with abuse，and he had to seek alodging elsewhere．He soon found another houre where be was recognised by friends，but this recognition did not a⿱亠⿻⿰丨丨八又一 property thoroughly saarclied by the police，who had been informed by the Chinese Sergeant of his visit．The Dingpon，however，stood by him，and，ou his part，informed the Nepailese agent of the Lama＇s visit，and procured him an invitation from the agent．With this the Lama loat no time in complying．The Nepalesc residents＇s house is close to that of the Chinese resident， and is a large four－storiad building．Hore the Lama was recoived with more than ordinary eourtery．He was grected with the linglizh formule．＂How do you do，＂and was given a beat in the pesidout＇s preseuce，whilst the Dingpon himself stood by＂with his hat in his band．＂

Food was prepared for him and mennwhile he was liept amused and interested by the repident's converantion und by the pietures that were shewn him of some of the principal buildings in Lhëna, inoluding the palnce of Po-tula, and the great monasteries of Tibet. All rhese pictures were hung with silts. On the whole the Lamn had no reason to complain of bis reception. He was tulien inte the confidence of the Nepàlese resident, and his position in Lhäsu was, to a cortuin extent, eecured. He theu proceeded to his derotional pursuits and commissioned his host to purchase butter wherewith to fill the golden lamps before the shine of Buddla.
58. On the 16th October, the Lama commenced a survey of the town of Lhāa under cover of un umbrella which he found sufficient to disguise his proceedings. For two days be guietly pursued his way, taling notes when he thought himelf beyond reach of observition. He makes it 9,500 paces round the cily. He found it necessary to clieck ang inimacy between his wite and the wife of his host, for fear of discovery, whilst at the same time he extracted much intormation from his host himself about the Tibetan Government and various ceremonies and religious observances. All these were noted by his wife, and he refreshed his memory when preparing his narrative subsequently.
59. The Lama ascertained a few facts about the selection of the present Dalai Lama which may be of interest. Formerly (according to the Lana's informant) a golden vessel was ured in which the slips of puper were placed on which were written the name of the selected candidates for the position of Dalai Lama. Tlis was prevented by the present Na-chung Chholyong (or chief oracle of Tibet, according to Sarat Chandra Das) who prophesjed disaster in the shape of a monster appearing as Imaini Lama, if this practice were continued. On the other hand be foretold that the present Dalai would be found by a pious monk in person, and that his discovery would be accompanied with "horse neighings." The 'pious monk' proved to be the hend Lama of Guden monastery, who was sent by the oracle to Chukurgyi, where he dreamed that he was to lonk in the lake called Lhamnilantsio for the future Dalai. He looked, and it is suid that, pictured in the bosom of the lake, he saw the infant Dalai Lama und his parents, with the house where he was born, and that at that instant his horse neighed. Then the monk went in search of the real child, and found him in Kongtoi, in the house of poor but respectable people, and recognised him as the child seen in the lake. After the boy (then a year old) had passed the usual ordeal required of infants in the recognition of the property of the previuus Dalai Lama, he was elected as spiritual head of Tibet. The Lama further confirms the accuracy of Sarat Chandra Das' statements about the formation of the Jibetan Government. He soys that the Desi Gynlbo, the regent, or king, of Tibet, whe ranke as second only to the Dalai Lama, may be elected from amonest the Grand Lamas of one of four lings or monasteries, i.e. (1) Tsechok ling. (2) Cheamoi ling, (3) Kundal ling or (4) Tengyal ling. The present regent (or lijug. as the Lama always calls him) is from $k$ undul ling. These spiritunl chiefs (for the institution of Desi as the secular ruler of Tibet apparently lapsed about the year 1680 when the Mongolian conquerors of Jibet relired from interference with its Goremment) are all incarnations of one or other of the previous rulers of Tibetan history, and are apparently embudinents of both secular and religious wisdom. "the present resent is "Kundul ling" and he is apparently exceedingly popular. He is described as "joung, phous and generous-minded" and "very kind to all people." A previous repent, of whom the Grand Lama of Chenmoi ling is an incariation, was a poor settler in Tibet who become a monk in the Ser-ra monastery by the lucky accident of a dremn that puinted him out to one of the professors of the monastery as a remalable man. Uuder the tuition of a Mongolian monk he became learned, and by his assistance he acquired wealth, and finally became king. It is to this ruler in particular that libetuns ascribe the regeneration of the momals of Lbāsa by a process which is here indescribable. Herery article of dress that the Lhisu women now wear, such as the striped peticoat, the lieaddress, eren the paint on their faces, is apparently a significant reminder of the pains and penalties that may attend any lapse from the paths of virtue. When bo became king he was momed T'shatar-numahang. Actoording to botlo the Lama and sarat Chandral Das, the spirit of Loupngar, a fanous uinister in 'libetan history, has united itself with that of the Grand Lama of 'Tenyral ling 'The Kundul ling kings are incarnations of the famous Tatshak Lama. The Lnma says that the Chinese Ambial is under the authority of the regent, and that under the Ambina are four Shurhi; under them again are 73 Tidungs, and several Kithdugs (secretaries) who work in court under tho Shapehi Lama. This is hardly consistent with the clear and concise account given by Shrat Chandra Das, who places the council of 5 Kahlons next to the regent, assisted by 1 Kahdung or secretary and 1 Tsipon or accountant. The Jongpons or district oflicers, and Lepons or military chiefs rank next; whilat 73 pandits are retained at Tsi Nampyal Inashang, the prineipal monastery of the Dalai Lama, to pray for the prosperity of the kingdom and long life of the Gyalbo. Apparently no state undertukings con be instituted without reference to the Na-chung Chhokyong, a sort of snered oracle ("deifed god" the Lama calls him) of Mougolian origin, ull of whose utterances aro supposed to bo inspired.
60. On the 2nd day of the list month of ench year the Neachung Ohhokyong prophesiae
the events of the year to come, assuming the position of the Zadkiel of Tibet. His consulting fee is said to be 10 sangs ( 5 rupees?), and lie is evidently a general adviser to the public, besides being the state oracle. After consultaion he presents a charmed scarf to his consulter, either white or red, according to whether the man is married or not a great denl of superstitious reverence surrounds him; for instance, no one is allowed to look on him when he appronches Lhāsu. Incense is burnt betore him, and he is surrounded by a stuff of 70 Lamas. Even high state officials have been fined for looking on him whilst passing. The Lama pives us some interosting details regarding the Monlon ( ALolum?) holiday at the commencement of the new year which agree generally with the account giveu by Pandit Nain Singh. There are certain discrepancien as regards dates, however, which it is difficult to reconcile. Accurding to the lama the Na-chung Chbokyong is the only oracle consulted during ihe A/onlan. A second oracle culled the Karmasha C'hhokyong (referred to by sarat Chandra Dis) is not then permitted to inspire men. The chief magisterial power is assumed by a Dre-phung Lama called the Shalngo by the Lama and Jalno by N.S. who (according to N.S.) purchases the privilege for 1 d months from the 3rd day of the lst month Ouly the Drephung monastery can furnish this Jalno. During this period he rules all Lhāsa at his own discretion, appropriating all fines, and making what he can of his bargain with the Goverument. The Daiai Lama and the Gyabo alone are beyond his control. The oracle of Na-clung C'hhohyong then becomes supreme, and his commandments or orders are issued and read to the public by the assembled monks, perhaps as many as 10,000 times in succession. The monks are liberally rewarded for their exertions in rejeating these formula at the rate of eight annas per volume. According to N ain singh there is a grand procession and display of iduls before Mācinindränāth temple on the lāth day of the new year. I'his is confirmed by the Luma who also agrees that the number of monks assembled ol late fears amounts to about 7,000 .

61 On the 29th day of the first month, at the time of throwing the Tormas (images made of rin) one man who has been selected, and who is called the Loyon gyalpa (or carrier of one fear's ill luck), acts as a sort of scapegont for the sius of the perple and is hunted through the streets and market place of lhasa into the desert towards samme. For a week previously, he may be seen in the market place, where he is treated as a sort of clown. with his face painted balf black and laalf white. He helps himelf to what he wants at mominal prices, and pors about shaking a black yalis tail over the heads of people, who thas transer to bin their ill lurk. Nain Singh phaces this ceremony at the end of the second month, and states clearly that the Shalngo, or Jaltu's, authority, after lapsing for 24 days at the end of the first 23 days of anarely, is then re-assumed for 10 diays more, and that this ceremony ends it. Probably Nain Singlı is correct, as the lama also makes his expulsion from the city the final ceremony, and states that the Jaline's authority laste $1_{2}^{1}$ moutlis.
62. Previously to being exiled from the town, the Logon throws dice with the falno according to Nain Singh, or with the Lama of Changchup ling monastery, according to the Litmat Here perhaps the lama may be the better authority. Nain Siligh states further that they throw with equal chances. The lama however, nsserts that the Lama's die has six on all sides of it. whilst the Logon lias one of the ordinary form, and that he is therefore bound to lose. This seems probable, as the Logon is always the final meapegoat, although it is publicly ammunced that if the Lama loses be and the Logon will exchange places. I hen the Logon gete as preenta from Government a white horse, a white dog, a white bird, a saddle, a small sum in cash, salt provisinns, tea, \&e, and other smaller gilts from the prople. He is humted with nhouts und yells out of the town towards the Kyi Chu, which he crosses, and retreats to Samaye fur sevell diyy, where he it accommodated in the Lhakng (or dead housp); from thence he goes to Tretang for another week. I'hen again he moves to Lhoka for five or six months. He lives as an ourast, privileged to rob and even murder perple. If he survives the rough treatment he receives at the hands of the populace fur so long, he is then allowed to go where he likes. This account agrees fairly well with Nain Singh's.
63. There are two burial grounds in Lhāen. The larger of the two is to the north-enst of the town called Kaga, the other is near the temple within the walls of Lhāsn Dend bodies are laid on a large flat stone, on which places for the limbs have ben roughly hollowed out, wirh their faces tu the sky and their limbs stretched out. "A amoke is then sent to the sky" and two vultures apprar. If these vultures in their flisht wheel to the right. then the soul is happy "in heaven." otherwise the vultures either turn to we left or go awny The burly is fillally tnin to pirces and devnured by there birds. I'lis apparently is the ceremony observed when budire are not buried. It is the only one roferred to by the lama. 'The cemetery within the walle is most nacred, and no "ordinary people" are aduitted to burina there 'I be mino is said to have bern brought from India und is curionsls carved. The Lamn gives aome particulars about the Ragapas (or dend carriers) of Lhānn. They are not a race, but simply outcnste from society, outcumed for various offonces. They are only permitted to live in houres or huts made of horne, no mutter what their prenent wealth or formor pusition may have boen. I'hese

Ragopas appear to be the pest of Lhãaa. Hardened by crime, and deadened by thelr occupation to ill sense of humanity, they band together in a turbulent and uniuly crowd, and endeavour to extort black mail from all strangers and travellers. The Lama was hunted by them into the marlet place of Lhäsn, where, to his disang, they began to denounce him as a British apy. It seemed that amougst their number was a man who had served as a jhanpuni at Durjeeling who recognised him. He only avoided an unpleasant exposure by sending for hie friends, amongat whom was the Dingpon, and paying up the fees demanded for secrecy.
64. It is impossible in a geographical narrative of this description to give in delail the flibetan legende and tales collected by the Lama in Lhàa. I think, all the eune, that they might be worth the attention of Tibetan scholars as assisting to illuatrate the connection that must exist between the scanty literature of Tibet and that of other oriental nations. There is one story in particulur, which might almost belong to the series of "Arabinn Nights" treating of the first iutroduction of music nymbolized by the harp, or guitar, (it is diffeult to say exactly what instrument is meant) with some of the forms of higher civilization into 'libet, from China, by means of a Chinese princess named Gyaza. 'Once upon a time' (thus runs the story) the King of Clibet was warned by his oracles that unless he married a Chinese princess the Buddhist religion would decline. After some difficulty he selected one Lumpogara as his ambassador on the delicate mission of securing the Emperor of China's only daughter. But Lompogara, on arrival in China, after many adventures, found three or four competitors in the field, amongst whom were the King of Persia and the King of India. Many miraculous feats were set by the Emperor to the representatives of the different suitors to perform; in all of which Lompogara was triumphantly successful through the strength granted him by his Tibetan gods. Amongst other performances he claimed the bride by the fent of recogaizing lier amidst 2000 of the most beautiful girls in China. Advised by an old woman with whom he lodged, he boldly selected the ugliest. This seems to be quite a new departure from ordinury legendury tales; neither can I recall anything quite analogous in oriental fable to the incident related of the princess, who consulted her own looking-glass as to the beanty of her intended bridegroom. The lookingglass, which at first told a fintering tale, finally represented her Tibetan suitor as a repulsive old man; on which she smashed her oracle to atoms. Mention, too, is made of a book which was the great Chinese oracle, called Kiblsithamo. "All that we do or say is found out in that book. In that book even the lice that are on the body of a man, and the leaves and fruits of trees are also fonnd out in that book by calculations," says the Lama, in lis quaint English. This book was thrown into the fire by the Chineso Emperor in a fit of rage, because it did not reveal to him, intelligibly, how Lompogara came to select the true princers. It is curious that a singular contempt for their household oracles seems to prevail in libetan tales. Finally the princess (who had throughout been in constant communication with a lover by the agency of a carrier piseon) stole the household gods-the image of salkya Muni, and the inage of Jitsun Dolma Sungjeu-and went off to dibet-not with the ambassadur who had claimed her, but with his assistant. Lompogara himself was detained fur two years in China by the Clinese Emperor for the purpose of raising up descendants as acute as himself. At lnst he escaped by means of a device, and returned to Tibet. Here he found the princess still waiting for the King (who was apparently more interested in a Nepālese wife than in his Chinese princess) to chaim her; and it was during this period of lamentation and woe that she introduced the harp, and through its instrumontality, appenled to the King, and gained his attentions. Thus all ended happily, except that the Nepalese princess disputed the maternity of the child that was born to Gyaza, and the King was apparently unable to settle the difficulty. He left it to the boy himself to decide, but, though that boy gave a decision that for strict impartiality was remarkable in one so young (he said he belonged to both) he had his eye unfortunately knocked out by the enraged Nepalese, who clamed entire possession of him, and thus satisfactorily proved that she was not his mother.
65. On the 19th October, 1883, the Lama packed up and started again from Lhaisa. l'or days he had been under apprehensions of being recognized again, and he had hardly stirred from his house. With difficulty he ruised a pony nud saddle to earry him, having no money to purchase them; but it huppened that the wife of his triend the Dingpon was then at larjeeling, so by giving what he calls a "promissiunary note" for 125 rupees (or one Tibetau dotchet) on Darjeeling ho secured the menns of travelling in comfort.
66. At dawn of day on the 20th October, the Lama visited Chokhang monastery and paid his obeisance to the image of Buddha and prayed to him for his blessing. Then he started by the Yothok Sampa bridge rond, passing the 'two legged' P'alpokani churtan, and leaving Lhīsa to the east, not failing however to take his observations under cover of an umbrella. even before he was clear of the town.
67. Immedintely outside Lhäga he came to tho same marahy tract which he has previously mentoned, at the ond of which he found the main road. Irrigation canals appear to be
frequent, and to be only crossable by bridges of single stones 12 feet or more in length. Yrom this main road Dre-phung monastery is visible; it is hid from Lhāsa by intervening hills. To the right of the roud after leaving the warsh stands the palace of the Na-chung Chhokyong surrounded with walled gardens and orchards, with its golden-cupped dome shining brightly in the sur. A little further are the gardens of Dre-phung within which the Lama was first lodged on his arrival. The presence of his wife with him prevented him from being lodged in the monsetery iteelf. At Dre-phung the lama visited his friend Hangdong, who stood by himso well at first, and paid his usual devotions at the monnstery itself. There are said to be 10,000 monks now attuched to this monastery. Througl, the agency of his friend, the Lama engaged a Mongolian monk to accompung him on his return journey to Darjeeling and after a cordial farewell Irom his friends, he proceeded on his journey, and passed through the village of Chiri (where yuks are killed and their tlesh sold by the Muhammadan butchers in Lhäsi) to Dong-kar, the first stase out of Lhāsu. Proceeding by the main road to the south-west he crossed the Til Chu sampa by a stone bridge 120 paces long, and followed the right bank of the Kyi Chu. About four miles from the bridge he describes a perpendiculur rock on which a gigantic image of Buddla has been carved which is walled in and roofed over with planks. lirom this point he ob. tained his last view of Lhāsa. Barloy cultivation and orchards were frequent all along the road.
68. On the 21st October he continued his route from Netang along the banks of the river which doon becene precipitous and rocky, the rond overhansing the river in sone parts. The villayes he passed were mostly insignificant till he reached Jan! (Jang-me) "where there are many houses and good cuitivated tields of barley, and gardens of willow trees." What night he laalted at Tsha-bu-na.
69. Next day he travelled through Chu-shul, where the Gelong Tahsildar, to whom he several times rulerg, died on his way from Lhāsa, alter proceeding so far by boat. His budy was taken to the south side of the lrang-po and there cut to pieces, after the usual custom. and given to the vultures. His wife, who was with him, had to surrender most of her dead husband's property to the rapacious Ragapas who perfurmed the funeral rites A little beyond the village of Jegang (? sar-lang in the map) he arrived at the north bunk of the Tsang-po. Here there is an old irou suspension bridge, so old that no one uses it, but makes une of the ferry instad. The bridge is said to have been erected by Saint T'ub 'Ihohehāk Sampa 300 gears ago,* The river here is about a quarter of a mile broad according to his estimate After passing a wide plan "four miles square" he renched the villase of Tluitsa (not shewn in the map) near which he halted. His route thereafter lay over the Kam-pa pass to l'ama lung on the banks of the Yundruk Tso or Lake Palti. Hedetermined the height of the pass to he 14,950 fect; the chief diffculty he found in crussing was meeting with the baygage and retinue of the Chinese Amban who was on his way to thäsia, and who completely blocked the road. The width of the arm of the lake opposite lamal lung is about 1 mile. It is said to be frozen in winter so that Tia.gang on the opposite bank is ensily accessible
70. Following the enstern margin of the lake he passed through the villages nored in the map, till he reached the Phu-chu pars. This pass is about $\mathbf{1 5 . 5 0 0}$ feet high, and it severe snow storm which caught his party on the pass, much impeded them. The force of the wind during these occasional storms in Jibet is revilently much the same as prevails so comstantly in Turkistan It is impusible to lace it. The road round the eanterls maruin of the lake is by no mrins level or eany to follow. It constantly crosses small but rough spurs ruming down from the hills on the north-enat, occasionally lenving the lake fur many miles, and again apponching ita ghurea. Each ntrenm that is cronard. drainilig into the luke liom the north-eant. afordenome surt of a track or pass across the intervening muntains into the head of the Ithb vulley lending mustly to Ton-namesuling (Fort), until Tang-da is renched, when these north-ennterly purses carry the traveller into the Yam-drok Kamoling or grat graxny phain to the pas of the lake. The Lame experienced very litur houpituling during this part of his journeg. He war comanitly unmble to obtaill a "ight's lodging, and had to put up with a sheep pen or some similurly rough accommodation $H_{r}$ was npecinlly carelinl to avoid the $D z o n t s$, where the presence of Guvernment oflicials might have been inconvenirnt. An he says himelf ${ }^{\circ}$ if a traveiler in libet can tuke care of himself in a Dzong lie need have no fear elsewhere." Betwe en Tang-dn and shali-ghi he found the flankiog hills corered with now At the tail rid of the lake he frund prent difficully in crousing the ntrean which draing into it from the erass phin of Yam-droh liamoling The plain lie rechons to be 12 milen from weat to eant by 7 or 8 brond. Here herde if perinich ure pastured, whicli live in a semi-wild minte. Some of thell foiluwed his own mimal lior many miles

[^46]after crossing the stream. Still traching out the edge of the lake, he passed through Kba-mi-do(Mi-do), and over a local pnes (the Gynnju pass) to a plain to Nyema lung; thence another pass led him between the grent lake and a small satellite Jake called Kombudea Lake, across a deserted plain to the Ku-bu pass over a npur which trends down to the lake from the soutbern watershed. Froin the Ka-bu pass he descended ayain into another dreary deserted expanse of plain covered with a coarse stiff grass, from which altermative routes presented themselves. One path branched to the south-west over the Se-ra pass; another ran north-west to the villuge of sha ri. This he eventually fullowed in order to secure a night's shelter. 'lo reach sha ri the party had to cross another sinall lake (apparently fordable) closely bordering the Yum-drok 'l'so or Lake Pulti. At Sla ri the usual difficulty about lodging presented itself, but was overcome by liberal bakshish. A long day's journey of 19 miles, hugging the southern edene of the lake, and passing through somewhat more cullivated country with villages at intervals on the route, brought our travellers to Jag-long ('Iralung: once again, where the Lama lost no time in hunting up hie old host who had befriended him on his journey to Lhobrals.
71. On the 29th October, he pnesed a much needed day of rest at Tag-luvg('Ira-lung), writing up his journal and leeding up his hard-worked ponies and donkeys. From lag-lung ('lua-lung) a long day's march of 20 miles acruss the thug pass brought the party to the grass plaiu at the western extremity of the Pho Mo Chang Thang Lake, a lake which has already been described by the Lama (see para 29). Tine route passerl the I'rashichödzong monistery-a branch of the monastery of the same name in Bhutan. Here they found a small villane of about 20 houses grouped round the monastery, and plentiful crops of burley from which they replenished their stores. Thence over a wild grass plain passing two dôks (herdsmen's camps) on the way they gradually ascended by a steep and difficult route to the Dug (or 'I'ug) pass, neally $\mathbf{1 6 , 9 0 0}$ leet above sea-level. The intense cold and bitter winds made the crossing of this pass a perilous undertaking, and though the descent on its southern fince was easier thin the ancent, they were overtalien by darkness on the frozen plain at ils foot belore they could reach any habitation. Here, in this plain, a misfortune befell them; one of the donkeys falling on a frozen pool of water and breaking its leg. So, here they stayed fir the night without tents or food, nud were unable to stir till the morning sun warmed up their benumbed and frozen limbs and they could make their way to the Taho-kong dốr a few miles fur her on. It is worthy of remark, as illustruting a plearant phase of libetun character, that the Lama gave a libernl reward to the herdsmen for leteling the disabled donkey to the dôk, where thev left him with the best possible chance of cking out a precarious threelegged existence. Frw natives of the plains of India would have put themselvee to such espense and trouble about a donkey. The Dokpas (or herdswen) of these parts are all of the Horpa caste, they live in tents, and are under the Shapeh Kanpa.* Thes are tared to anestent of one dotchet ( 125 rupers) per anmum. 'Their tems are made of coarse black yoks' hair, and can accommodate 30 ar 40 perple; ;ind they consider themselves of a distinctly higher caste than Tibetnis, placing themselves on a level with Mongolians. Inside their tents boxes are arranged round the sides, with a small shine in the centre of the tent. They are wealtly and prosperous, and can count about 15 or 20 dôks, or tent villages, round the Pho Mo Chang Thaug lake. This part of tibet has the re!utation of beine the coldest tract in the country. The snow trequently lies deep for 15 or 20 days at a time, preventing nll tratic across the plains, which are about 16,400 feet above sea-level. In wnmmer and early mutumn thoso plains are covered witha short etunted grnss. Atriking westwad from the end of the lilie, the lama crossed the plain to the labine-kyaro pass $(16.600$ feent) leadms into a valley drained by an alluent of the Niru Teang-po, which inself druins into the Nyang river abuut a day's marel above Gyantse the pase wne tany but onow lay about at intervale, and the frost wis severe, rendermp ilie continala
 their tant in "level greenfieide of grass" after an 18 mile mareh. At Niru-toi village, which they renched next day, theg namel the Niru biver. and here ngain the Lama dearribes wide gramey plains with villazes occonsionally ecntered in sugle hus, but more frequently chasteing clone tugulhri. Croming the Niru river by a stono bridge, they pushed un as far as De langer dör, where they camped in a shoep, fold.

72 On the Brd November, the Lamn crossed the Robsang pass ( 16.400 fect) by a rabad
 be almont munivernal fentare of Tibetan panes that the northern slopes aro the most dilli-ult, a liel which ming possilily he necounted for aither by peneral geological ennfinuntion. or by tho fuct uf the northern alnper beine lesasubjoct to the rertilising infurnces of the sum. At hastand dok at the font of the pans. they linual large hocke of sheep and hurds of gak, and a little furthor inf thes sighted thr. Chmalhuri rance to the south Pasing ower level phaine from which


road runs direct to Ka-la. From the Yām-tse pass (16,200 fent) a view of the 'Tüm 'Tso (lake) was obtained, and its outline sketched by the Lama. He only remarks that "it looked green." Orossing the Tumprab Chu which flows from the 'I'um T'so to the north-west and drains into the Ku-la lake about 15 miles further on, they again crossed a pass and descended to Men gang at the head of the Ban or Kham lake. To their disappointment Men gang proved to be a deserted village, but they obtained assistance from the village of Samtsho a little to the north aud close to the edge of the lake. A monastery called Lab Chliyi (Lap.Chi) is perched on a hill to the oorth of the lake, said to be a branch of the Lab Chhyi (Lap-Chi) monastery of Mount Everest (or Lab Chhyi Kang). Nine miles from Mengang in the south-westerly direction, over open plain, they came to the village of Ramme (or Hram-me) which gives its name to the lake. The southern affluents of this lake druin direct from the Chumalhari mountains. Still continuing on the same course the Lama passed the monnstery of Lha wang po Shyag chhen (a branch of Labrangtsi) and reached the villuge of Shur, where he camped for the night.
73. On the Gth November he reached Lhegiu (or Shegyu?) where he halted on the 7th and 8th for the purpose of collecting information about the trade route passing through Phēri. Finding that his own route would join the main trade route at Tang pass, and observing that there was considerable traffic along that route and that he might be recognized he determined to pass the Phäri Dzong by night.
74. He started on the 9 th November for the Tang pass ( 15.000 feet) which he crossed without great dificulty and descended to the village of Chhukia. He dare not enter the village for fear of recognition, so passed on to Chātsa monastery. His principnl risk of detection lay in his botanical specimens, which he found it impossible to conceal. At the Chhukia monastery he found a friend in the Lama, who was acquainted with his former host at shigātse, and who, after much persuasion, was induced to lend him a guide to take him by night past the Pläri Dzong so as to hit off the Khangbu road at the end of the plain. This was safely accomplished, and the Lama found himself again on well known tracks after a wide detour of about 20 miles traversed by moonlight.
75. On the 10th Noveuber, starting early and travelling all day, they reached Takarpu Ddk at night where they hid in the jungle for fear of robbers. Next day they followed the course of the Ammo river, constantly crossing and recrossing by bridges. The Lama tells us that the grass of the open valley is particularly good, and that the people of upper and lower Tomo gather together in the summer months for the purpose of cutting and stacking it. Passing travellers even have to pay for the use of it. The length of this grass plain is about a mile by half a mile in width. Halting a night at Galing in upper Tomo a village of double-storied stone-built houses, they passed into lower Tomo. There are apparently four places where traders and travellers are examined en roufc between Tlibet and Darjeeling on this line, viz., Phāri, Khangbu, the bridge of Shũnchen, and Galing. Lower Como is a Hourishing valley, in which villages are many, and cultivation apparently abundant, there being roads on either side the dmono river. Gangu is mentioned as a large village, but was not visited by the Lama, nor was the Balcehnm monastery, past which the direct road from Khangbu runs. Passing Euxalha on the other side of the river, the Lama halted for the night at a cave which seems to be a recognized halting place, aud thence sent into Chum-bi for his nephew (a Lama of the Pemionchi monastery) to meet him. He could not visit Chum-bi or pay his respects to the Sikbim Kaja on account of his poverty-stricken condition. With this nephew's assistance he passed Clumbib that eame night, and reached another cave at Kidong. Here two or three days were spent in obtaining coolies and resting the foot-sore animals. The gravel plains of Phāri seem to be speciaily trying to travellers, who wear out their shoes over them, and lame their animals. The Lama more than once refers to this difficulty.
76. On the 16 th November the party left their cave, where they had been visited and feasted by their relations at Chum-bi, who, however, kept their presence there a secret, and crossed an intervening pass, descending to the Dhangsheo cave, the first stage out of Chum-bi Thence they made their way past the Thsoloima lales, formed by the drainage of the Cho pass seeing occasional dôks on their right and left, to a place called Simoighyptauk (which means "the monster's furnace"-an appellation to which a legend is attached, which is not worth repeating) 9', miles from Chum-bi. Here they halted, and on the 17 th Novenber crossed the Cho pase ( 14,550 feet) where the Lama closed his long and well-sustained survey. Pursuing his journoy over mell-known country, with many halte, the Lama reached his own monastery, ('emionchi) on the 6th December, where he duly eatertained his brother Lanas with money obtained from Darjecling, and left a sum in deposit the interest of which was to pay a man tu turn the mani or prayer-wheel day and night. He offered presents to the monastory nud received the blearingy of his own chief Lama, who blessed him "with praying and by lreeping most precious and valuable clothes of ancient Orand Lamas of the Dachhen sect, and by tho rolice
and remains of many famous and grand saints on my head, when I also was praying in my heart." On the 15 th December, 1883, the Lama reached Darjeeling where the first news he received was the sudden death of the chief Lama at Pemionchi almost immediately after he had left it. Thus ends one of the best records of Tibetan travel that has yet been achieved by any agent of the Survey of India.


#### Abstract

Original Narrative Account by Rinzin Nimgyl of his exploration of the country to the North and North. West of Kinchinjunga made in the autumn of 1884, with Notes by Colonel H. C. B. T'anner, and Mu. W. Robert, Survey of India.


#### Abstract

Having received orders from Colonel H. C. B. Tanuer, Deputy Superintendent, Survey of India, in charge Darjeeling and Nepàl Survey parties, to observe 'libet and Bhutàn Pealanand obtain the topography of tracts adjoining Siskim, I left Darjeeling on the 2nd October 1884, and marching for 12 miles we reached Jorpotshri, a Travellers' Bungnlow, where a heavy shower of rain kept us in grent trouble during the night. Next day before dawn we resumed our journey, and proceeding 11 miles from the last stage, we halted at 'Tongbe, a Travellers' Bungalow.


On the 4th we stopped at Sandakphu Travellers' Bungalow, 15 miles distant; here a heary

- Here the Darjeeling-Nepāl Frontior road terininates and a largo masonry pillar marks tho trijunction of Darjeeling, Nepäl, and Sikkim boundaries. fall of rain detuined us for two days. At Saudithphu N. S., I observed some snowy peaks in Nepial. On the 5th we reached the Travellers' Bungalow at Phalut, and having found the Survey Station of the same name, I observed some more snowy peals in Nepil on the 6th.*
'Ike 7th October brought us to Singali Thang $\dagger$ Today wo met several ascents and descents and crossed two foolpuths, one which branched off to 'lublang Dzong $\ddagger$ or K liallanga fort, viä Mia Khola Valley and another from Singalila pass to Mai Khola River. Grass was abundant, and water can be had from a small spring which could supply 30 men. A stone pillar marking the boundary between Sikkim and Nepal was found in the encamping-ground. A footpath to the east runs to Pemionchi monastery viá Hi village in Sikkim and on to the sulphur
^ most interesting trip may be mode from Darjecling to Soudakphu and Phalut and then along the Singalilu range to Chin Blaunjun hero deseribed by Rimzin Ningyl. From Chia Bhanjan a fuir road leads to Pemionchi through rather a pretty valley. Tussiding and Ralong monasteries may also be visited. The relurn murch to Darjeeling would pass over somo very intercsting country. springs of Ralong Suchu resorted to by the Nepälese for ite medicinal properties. On the 8 th, still keeping northern direction and working up the ridge, we passed a hollow on the crest filled with rain water. From about here a footpath goes to Nejull teritory. Descending 3 miles along the ridge we passed a small oblong lake, some $30 \times 100$ feet, which supplies water to cattle belonging to the residents of Sikkim brought here in summer for pasturage. Continuing our journey for half a mile along crest of ridse we stopped for the night. 'Io-day we saw along our route a number of menal and blood pheasants.

On the 9th October 1884 Megutak cave was reached. It gives shelter to traders and trarellers during the raing season. About this cave was a small tolerably level plain on which some 20 tents can be pitched side by side. From Singali Thang to Megutak cave water is procurable by one who has a knowledge of the route.

On the 10 th, marching along the Nepal-Sikkim boundary and fording a stream flowing cast to west, we saw a straight but narrow footpath which runs to Yampung*. Notascending this we adopted a circuitous but wide road, and continuing our progress for a mile, we saw a small stream on the left flowing south culled by the name of Mai Khola River, or Changthap. Ascending for a mile we reached Yainpungla pass, and thence descen. ding for 4 miles we arrired at Yampung cattle-shed of five pakion houses, built by the inhabitants of sikkim, who during the summer season bring their waks, some 200 in number, for pasturace.t lhound the village some dwarf trees are found, but lialf a mile to south-east pine trees grow from 40 to 60 feet in height. This vilhge is connected by a rond from Pemionchi Monastery $\ddagger$ vid Rungbi valley and 'I'nlot village. This monastery is situnted on a coni-cal-shaped hill, where some 130 Dapas (priests) reside. It is tho head mounstery in Sikkim,

[^47]tThe ridge on which Rinzin Nimgel travelled up to this point and for some distanco boyond was surveyed under the greatest dilleulties by Mr. Robert somo three scasons previous to Rinzin Nimgyl's visit. Mr. Robort's knowledge of North Sikkim is second to none. Ho has rovised purt of this account by Rinzin Ningst.
$\ddagger$ Pomionchi monastery neknowledges its aubordination to the great Lama of Bakia and not to the grand Lama of Lhüsa.
+The Nepülese name is "Chia Bhanjan," a haltingplace in a grassy depression of the range.
$$
\ddagger \text { Or'Taplong Dzong. }
$$
and its supremacy is acknowledged by other Dapas who hare to observe certain rules of celibncy, and to break them will cause their exclusion from the monastery. In case of a vacancy of head ruler occurring in any other monastery, a Dapo under the title of Lama is sent from this to fill it up.

On the 11th, we walked over snow, and proceeding 2 miles onward we visited two lakes under spurs, each about 300 feet in circumference. After a dillicult ascent of $1_{3}$ miles we renched Dhoila lass, which traders havo marked with a heap of stoves to mark the route. I cannot explain the amount of trouble we had to undergo here. No soouer had we reached the pass than clouds spread over nud snow began to fall. In darkness, although almost unable to trace our way, we still continued for half a milo along the ridge, and presently we found a stream, whence we all determined to slip down along the right bauk of this stream into the palley below where we expected to find some fuol to warm ourselves. At last the whole party, oxcept two of my companions who could not move, being much aflected by snow, slid down and fortunately reached a knoll about 9 p.m., where we passed a most horrible niglit without fire and food. Next morning we succeeded in getting down those two companions left behind. We returned our thanks to God for saving our lives, because had we not stopped here and had we continued our slide for another 200 feet, we should all have been precipitated into a khad below.

On the 12th, leaving the stream to the left, we descended abruptly by a winding path in the Kurmothang valley and rested for two hours in a cattle-shed on the right bank of the Kurmothang Chu. After taling our meal we crossed the river by a wooden bridge, 20 feet long, and pruceeded up to "Bolstob" of three cattle-sheds. It is situated on the slope of a spur and at the junction of two footpaths, one to the east leads to Jongri, a palka cattle-shed in Siklim, and the other to Tseram village in Nepäl. There is a scarcity of grass and fuel. This piace is much frequented by traders of Khangbachen village who go farther east to exclange salt for tsod, a kind of creeper which yields a red colour.

The Kurmothāng valley contains an extensive grassy plain, 300 feet broad and 700 feet § Dungshing is the Abies Welbiana of Sandakplu. long, surrounded by (Dungshing) § pine and rhododendron trees and watered by the Kurmothang.Chu, which takes its rise from Tshodondong lalie and flows to the south.

Next day, following the second footpath over snow for 2 miles we visited two lakes, the larger of which is named T'shodomdong, so called as its water bears a resemblance to tho
\|| Küngla a woll-known peak of broken anow on one of the spurs of Kubru and visible from Durjeeling. Captnin Hurman made an effort to vieit it, but was prevented by a greut full of snow. Mr. Robert ulso mude the atternpt, but bis provisions failing he had to return. There is un impuense panoruma of snowg mountains visible from this point, including Everest and its spurs. green colour of peacock's feathers. It is about 200 feet in circumference, and its water looks from a distance of a dark-green colour. This lake is an object of great veneration to the inhabitants of surrounding countries. These two lales receive their supplies of water from Kängla || snowy peak.

The noxt day, after a difficult ascent of a mile, we reached the Chumbab Kang Pass, where a fall of snow detained us for four nights. On the 16 th I surveyed with plane table at the pass and fixed some noowy peaks.

On the 17 th we crossed the "Chumbab Kang" range, which runs in a direction of north and south. This pass is sutid to form the boundary between Nepal and Sikkin. A precipitous descent of a mile brought us to a stream which we forded; this stream rises from the Kangla Snowy Peak. Hence the road becomes comparatively level and turns to the west. Half a mile further we crossed another stream which insues from a lake and flows to the south. We noticed en route some dwarf trecs on the slopes of spurs about a mile to south of the road. sume 2 miles obward we arrived at Choolung Kyak, a cave wide enough to give shelter to some 15 persons. Here we rested for the night; water, grass, and fuel were procurable.

The next day, after an ascent of 3 miles, we crossed a pass over a ridge covered with snow, then descending for 2 miles we crossed a river by a wooden bridge 30 feet long. lollowing the right bank of the river for 3 miles we reached Sema-ram, a cattle-shed. This river is aid to take its rise froun the Kanglonangena pass, and receiving several tributaries from the west empties itself into anothor river called Yalung, which comes from the Kinchinjunga snowy Peal.

On the 19th, progressing 3 miles; we crossed the Yalung River by a wooden bridge about 50 feet long, and thence ancending for 300 feet we reached Tsernm village, which is situated in a grasay level plain terminating on the north-west aide by a ridge. It contains some 5 pakka -houses. The inhabilanta keep about 150 baks, which are used as beasts of burden. Ihe tract abounds with game; for instance munk-deer, senius and munal. We here replenished our stock of provinions which had run short. The village lies at the junction of four roads, one runs along
the right bank of the Yalung river via Ta-oong village to Taplang Dzong (fort); the second runs north-west to Gunsa village, third to Upper Yalung, and the fourth is the one we came by. Here a tax-gutherer is left by the Ruler of Yalung to raise taxes, one rupee per head, from traders, and we were also obliged to pay Rs. 15 at the same rale. Here we engaged two guides to show us our road.

Next day, we started for the Yalung Kang Snowy Peak, and ascending along the left bank of the Yulung River we visited the Upper Yalung village, the summer resort of the

* Called Chutens by some. inhabitants of the Lower Yalung. I'Lis village contains some 40 palkia houses and churtans,* small temples, marked with llugs. We were astonished to find all the houses locked up, but on inquiry it appeared that all the inhabitants had temporarily left their houses which contained all their goods. On
+ Visited by Hooker. the right bank of the river we saw a monastery named T'ashi Chadingt in a dilapidated condition, it is said that for the past 11 yem's this monastery hus been deserted and a new one was built at the Lower Falung instead. A market is held here during summer, and traders from different parts of the country come to exchnoge their articles. From this place glaciers are visible, and they cover the head of the river. Cows and bullocks are held sacred; they are never used as beasts of burden and any person infringing this custom under,roes a severe punishment.

Marching for 3 wiles from the villano we visited alarge cave under a rock used as a retreat by a Lama who devoted his life to holy worship. Proceeding for 3 miles we were detained by a fall of suow for three nights. On the 23 rd morning, after an abrupt ascent of 2 miles over snow, we reached Yalung King Snows Peak, about 19,000 feet high. Here peaks were observed and the countly surveyed. On the $\underline{-} 4 t h$ we returned to Tseram village, and thence proceeded to Phulipa-Karnu via Semaram and Tongak Kang. Phukpn-Karmu is a large cave, which gives shelter to passengers and tradery against snow and wiud. Nest day, with great difficulty, by aid of ropes we elimbed over Kängla Snowy Peak, whence I observed some snowy peake, and we returned to the same cave. About a mile to the east of the cave is the Kängla Nangma pass, whence a rond runs to Sıksim viíl Jongri. On the rond between PhukpaKarmu and Jongri is a cave called Tiwogyaplag ${ }_{+}^{+}$a
$\ddagger$ Tengrpla. halting-place for passengers. Six miles to the west of Phukpa-Karmu aud between two ridges there is a lake about a mile in circumference with other small pools to the north of it, which from a distance seem to contain water of different colours. From this lake a stream flows to the south and joins the Semaram river. On our way to take observations to the west of Phulcpa-Karmu we stopped for a night on a grassy slope, some 200 feet north of the lake. During the night snow continued falling so that our tent bent with its weight, and we were suddenly awakened, and with reat dilliculty got cut of the tent aud started at ouce without food for Tseraw

On the $2_{n d}$ November we left I'seram village, aud aseending 3 miles we crossed a pass, and thence slightly descending for $2{ }_{3}^{2}$ miles we reached the junction road which runs to Tablang (laplang) fort via Yalung village. This is the road which is adopted by the Bhotin traders who trade in salt and rice carried by sheep in hundreds. Marching: miles further we rested for a night. Next day after 7 miles journey we arrived at Gunsa village.

Gunsa is a large village situated in an open and flat ralley enelosed on all sides by soory mountains, which rise in precipices to a stupendous height. It contains 150 stone and wooden houses, and some of them are two-storeyed. The Khanglachen river emanates from the Jonsong pass to the north, and dividing the village from a Gom-pa or monastery, surrounded by some 40 pakka houses belonging to Dabas (priests), it flows through a varrow valley from the south of the village and joins the Yalung river. This stream is bridged over in a number of places with timber to facilitate communication between the villago and Gom-pa. Here we found some patches of cultivation; the chief production of the soil is whent, potatoes, barley, and phaper; a kind of grain, and other vegetables. The inhabitants are well-to-do people, generally oneaged in trading business. Women here spend their time in weaving blankets. Men and women in the village every night ro from oue family to another to iuterchange visits, when they are treated with courteny and presented with cups of mown (a kind of liquor) and fruits, \&c. 'Thus they pnss their nights in song ned dance. In conse of a death occurring in the villuge their jolliness is stopped for three days. They observe libetan customs. They keep yaks and gonts and sheep. They are ruled by a hendman, whose duty is to collect revenue and taxes. The village lands are fenced round to protect them against musk-deer and burrel ( N ao) and munal, which the villigers are forbidden to sinout. Tho Gompa (monastery), being the ropository of religioun books and images, is goverved by a Lama, whose supremucy is acknowledged by the villagers who mouthly send food for him and his disciples (Dabas). We passed five nights here.

On the 7 th, having crossed the Khngguchen river and ascended for 7 miles, we renched

Nanghola pass, whence we saw, 7 miles to the west down in a valley, a small city called Wal. loong Zom on the junction of roads, and between two rivers, the Jongma and the Walloong. It contains some 300 houses and a row of shops on either side of a road running through the town. Next day we retraced our steps to Gunsa.

On the 9th, proceeding 7 miles along the right bank of the Khangbachen River, which is fed by several small streams from the right and left, we crossed the river to the left by a wooden bridge, and following up the left bank for $2 \frac{1}{3}$ miles we renched the $K$ hangbachen village, the summer location of the inhabitants of the Gunsa. The village at the junction of two rivers called the Thonak, and the 'Thongchen containing pakka houses, was found empty on account of the cold season, and was surrounded by barley fields. To the east and opposite the village the Janu (or Junnoo) Snowy Peak is visible, which is an object of worship by the inhabitants of Gunsa. There is a scarcity of firewood and grass. Here a companion of our's fell ill, and from this place be had to be carried.

The Jonsong Pass, which is about 2 miles south-east of the junction of the boundary of Nepal, Tibet, and Sikkim is a continuation of the Kinchinjunga range, and is about 20,000 feet in height. Continuing on a northerly course from Gunsa we came to Khungbachen, 9 miles; then going on for 7 miles we crme to Lanots, a cattle-shed, where a road diverges via the Chabukla Pass to Tinkijong. From Lanok we proceeded up the river crossing 5 miles of a moraine and 4 miles of a glacier, reaching the Jonsong Paes on the 7 th day from Gunsa. d'his pass caunot be crossed unless assisted by some 15 men in making a passage over snow. The nearest pass to the west is Chabukla, about 19,000 feet, and to the north Chlorton Nyima, which we nfterwards visited; to the south the range cannot be crossed.*

* The route described by Rinzin Nimpyl was some years preriously followed by Babu Sarat Chandin Das, and the Lama Ueyen Gyatso. At that time the Lame was ignorant of surveying, and besides, the journey was made under most trying circumstances when snow fell daily, so that even hid he known how to take them, observations could hardiy have heen made. The route, however, was plotted and the map published, but the errors of the Lama's distances and angles were andicient to throw the position of the Jonsong and Chhorten Nyima Passes many miles to the west. The Lama has crossed and measured the height of over 90 passes, and he informs me that he thinks the Jonsong is the highest and most difficult he ever attempted, ln the first edition of the sketch map of North Sikkim by Mr, Robert the name Jonsong has been placed opposite a wrong pass from erroneous information supplied to that gentleman by his guides. a second edition of this sketch map will contain a number of corrections and all the new peograplyy to the north-west of Kinchinjunga by Rinzin Nimyl

Resuming our journey to the east by an abrupt descent of a mile, and proceeding for some miles over a moraine, we arrived at Chizin Lhe, a cattle-shed. Thence we turned to the north and reached the Chhorten Nyima Pass which is on the boundary between Tibet and Silstim. Along the right bank of the stream which rises from the pass a route runs to Longijong fort. After a day's journes it crosses the Chichu River which issues from Nuijin Songrat

+ Nuijin Songra peak whs fired by Rinzin Nimgyl during tho operations ho is here describing; it was seen by Hooker, Harmun, and Robert fiom the Donglyn Pass, but not fixed. It is an importunt geographical point being seen from a wide extent of country, its beight is not quite 23,000 feet.
$\ddagger$ Chomotel-tung partly surveged by Lama Dgren Ggatso and partly by explorer Hari lam.

Snowy Range and flows to the west. I'he fort, which is about 7 miles from the river, is surrounded by a small lake. 'The fort is governed by a Jongpon, a tax-gatheres'. 'lo the north of the fort, about half a day's journey, is a large lake called Chomotel-tung. ${ }_{+}^{+}$Retraced our steps from Chhorten Nyima l'ass to Chizin, a cattle-shed, and thence resuming our journey to the east along the left bank of Zemu River we reached Shonak (fat), a cattle-shed. Our stock of provisions had run short, and we were obliged to live on gate. Some 2 miles from Chizin, the cattle-shed, we saw the foot-prints of a wild yak. We traced the marks for 4 miles when we came across two wild yaks, and tried to catch them alive, but they escaped. Our two companions who fell ill died at shonak (flat). Marching for four days without food we arrived at Zemasamdong at the junction of Lachen and Zemu livers, where we replenished our stock of provisions which had run short.

Leaving Zemusamdong cattle-shed on the 5 th December 1884, andmarching for 4 miles to the south we reached the Lachen or Lomting village. This village is situated on the small table-land on the west of the Lachen River. It contains some 110 pakka houses and a small monastery to the north. The villagers are well-to-do people, and their trade consiste in carrying canes and beams, planks, \&c., to 'Tibet. They possess numbers of yak, sheep, and goats, utilising the milk of all their animals very largely in their food. The women are generally engaged weaving blankets of various kinds, which are sold in Sikkim. Besides blankets they take to Sikkim for sale salt, earthen pots, musk, \&c. We stopped here four days.

Having taken leave of the Snowy Range we came to Darjeeling viâ Cheungtong and Tumlong on the 31st January 1885.

## Narrative Account of Rinzin Nimgyl's Explorations in Sikkim, Bhutān and Tibet, in 1885-86, by Mr. G. W. E. Atkinson.

[Explorations in Sikkim, Bhutān and Tibet by Kinzin Nimgyl, 1885-86. This account was compiled by Mr. G.W.E. Atkinson, from information verbally communicated to him by the explorer Rinzin Ningyl from the vernacular notes made in the couree of his travels. The chief object of this exploration on which Rinzin Nimgyl was sent was the settlement of the long standing doubt as to whether the I'snng-po formed the head waters of the Brahmaputra or of the Irrawaddy. Unfortunately owing to tribal and political complicutions he failed in this, having made two unsuccessful attempts to penetrate througn Bhutàn from west to east. His route closed on those of previous explorers, viz., Captain Pemberton (1838), and Lama Ugyen Gyatso(1883) in two places-lst at Biāka Drong and $\underline{Q}^{n} d$ at Se Shangkar in Tlibet-the disagreement being only 5 miles in the first case and 7 in the second. His materials have afforded the means for supplying a long existing desideratum, viz., a good sketch map of Bhutān. This map, sheet No. 7 of the N. E. TransFrontier Series, was compiled in the Survey of India Office at Dehra Dūn by Mr. G. W. E. atkinson on the basis of all existing information, and is abundant evidence of the excellence of the work of this explorer.]

Haring received instructions in August, 1885, from Colouel C. 'I. Haig, r.e., Deputy Surveyor General, through Colonel Thaner, to start from Darjeeling and cross into tlibet by the Dza-lep (Jelep La) pass, and thence to travel south of Chum-bi in an easterly direction into Bhutāa, to Tawang, and ou to the great Tsang-po river of 'libet, and there to follow its course downwards, with the object of settling the vexed question as to whether that river is one with the Brahmaputra or Irrawaddy, I started from Darjeeling on the lst November, 1885; But as the people near the Daa-lep pass were likely to recogrise me and detect my motive for crossing into Tibet, I detached my companion Phurba, a native of Silk kim whom I had instructed in the use of the prismatic compass, with orders to cross the Dza-lep pass into Libet and then to cross over into the Hā Chu valley by the Miru La (pass) and to meet we at the junction of the Hī Chu and the Wong Chu, two well known streams in Blutitn.
2. Leaving Darjeeling on the 1st of November, accompanied by three trustworthy companious, five permanent servants-all natives of Sikkim, and several coolies engaged for the converance of our baggage and loads, I crossed the Great Ranjit river, here about 1,050 feet above the sea level, by ferry, and arrived at the small village of Kietam at about 5 p.m.
3. Starting the next morning, our route lay through cultivated fields and up an ascent to the monastery of Namehi, and thence onwards to the haltiog place of Donyer, distant about 11 miles from Kietam, where we stopped for the night.
4. Resuming our journey the next morning, the Brd, we travelled along the Tendong ridge for several miles throngh a dense forest und then descended to the village of Temi, where we halted.

5 On the 4th, by an easy descent we reached tho small village of T'urko, and here we stopped that night. The height of this place is 3,000 feet, and evidently farorable to the growth of the orange tree, which we noticed here.
6. We resumed our journey early next moming nud after crossing the Ringphi Chu and the Rangpho Chu, two small streams which fall into the Tista rirer, we nscended to the village of Mübümthāng overlooking the Tista. 'This is a small village of about 10 houses, inhabited chielly by Nepalese. The valley of the 'lista in this locality is unhealthy, ferer prevailing after the rains. About $1_{j}^{1}$ miles beyoud Mūbünthāng is a place called Namphāk, where a temporary rest-house has been erected (known as donkhim) for officials of the Government, and at this spot we passed the night.
7. The day following we left Namphäk, and after a series of ascents and descents, reached the small village of Kasair. During this march we observed orange trees flourishing in large numbers both in a wild state as well as cultivated, the fruit of which is carried by the villagors as far an Darjeeling and sold there. Three streams were crossed on this march, none of which merits any special mention. The latter remark applies equally to two spurs from the Moinam rock which we crossed en route.
8. On the moraing of the 7 th we started from Knsair and after marching about 5 miles, ensy going, renched a small strenm which falls into the 'lista, where we were compelled to stop about 3 hours, owing to the swollen stato of the stream from recent rain. So soon as the
state of the stream permitted, we crossed over und remained for the night at Sandong village, whose height is 1,000 feet. Leaving Sumdong the next morning and crossing the Jista bua cane suspension bridge nbout 400 feet in length and raised some 50 feet above the surface of the stream, wo toiled up a stiff ascent to the smull village of Yeungthang and there we stayed that night.
9. During my stay here I learnt from some travellers that a grund of Tibetans was posted at the Cho pass-the same by which I had intended to cross over into Tibet-with orders to bar the progress of travellers. On hearing this my plans had to be altered and I was compelled to adopt another route to the south-east, and leaving Yeungthing the following morning, the 9 th, we marched for about 10 miles and arrived at the fair-sized village named Tumun, whose height 1 ascertained to be 1,900 feet.
10. On the day following we left, and asconding a steep spur covered with heavy forest reached the summit of the Phobam La pass, elevated 6,680 feet above the sea. From this pars l observed the bearings of some trigonometrically fixed peaks, and alter a short interval we began a very disngreeable descent through heavy forest to the village of Reh, and theuce onwards to the right bank of the Rongui Chu, where we halted for the uight.
11. On the 11 th we followed the course of the Rongni Chu, crossing and re-crossing it several times, till we reached the bridge over the Taksam Chu, distant about 400 paces above the junction of the streams. We proceeded thence to the sumall village of Pakyong, elevated 4,400 feet. A road leade from the bridge nbove mentioned to the new palace of the Sikkim Raja, now known as the Gang-tok palace.
12. The day following we resumed our journey, ascending to the ridge above Pakyong, elevated 4,500 feet, where we observed some churtan or small temples Jirom the ridge we descended to the village of Dikeling, where we were obliged to stay the whole of the next day owing to heavy rain. Early in the morning of the thth we loft Dikeling and descended for about 6 miles to the junction of the Roro Chu aud the Rungpo Chu streams and then followed up the latter for about 1 mile, as far as the bridge-height 1,800 feet-which we crossed and there halted for the rest of the day and that night. About 1 mile from the juuction of the streams named above aud situated on the bank of the looro Chu, copper mines are anid to be pretty extensirely worked. The bridge crossed on this day's mareh is about 70 feet long, formed of bamboos, and raised about 50 ficet from the surface of the stream.
13. On the 15 th we ascended to the top of a spur by a series of zigzags and then by an easy descent reached the büzür of Chongthāpoheight 2,900 feet-where a fair is held every Sunday. We halted here on the day following to replenish our stock of provisions, and on the 17th we started for the Rhenok ridge, crossing which, we descended to the Rongli Chu where we pussed the night. 'The height of the khenok pass is 5,020 feet and that of the Rongli Chu bridge 2,450.
14. Passing over the wooden bridge across the loongli Chu on the morning of the 18th, we ascended a spur for several miles, and then turuing to the east descended to Lingtamino village, and then again by an ascent reached the small village of Koi where we halted.
15. It was now my intention to have crossed over into Tibet if possible by the Dza-lep pass oven at the risk of recognition, but here again I lement that this pass, like that of Cho pass was also guarded by the Clibetans to prevent the passage of travellers. Hopes however were entertained by some traders who had reached Koi that the Dza-lep pass would soon be opened, and on this hope we lingered on at the village for as many as 12 days.
16. Seeing at last that we were losing time in the apparently vain hope of crossing this pass, we left Koi on the morning of the lat December and after travelling about 8 miles up and down spurs, we encamped at night.fall below the Pango La ridge, in a dense forest.
17. On the day following we resumed our journey and ascended to the Pango La (pase), height 9000 feet. As this pass is on the boundary between Sikkim and Bhutān, I decmed it advisuble to start my regular route-survey from the Pangola peak situnted nbout 3 miles south of the pass and elevated 9,950 feet above sea level. To this end, lenving all our loads and buggage carriers at the pass, 1 , accompanied by only a few assistants, nscended to the summit of the peak and thence took bearings to several trigonometrical peaks and other unfised penks. Since from this point my route-survey was to have its origin, I counted the paces from it back to tho pass and thence following an easterly direction by a very steep and nasty descent reached the Di Chu river at a point whone height I ascortained to be 4,600 feet. From tho pass to this point is a distance of about 7 miles and the entire march was made through dense forest infeated with tigers and bears. We crossed the Di Chu, here spanned by a wooden bridge about 100 feet long, and then ascended for about 1 mile to the village of A-bam where we stopped for the night. The bresdth of the valley where we crossed the Di Chu is about 100 feet, the banks of
the stream sloping down to the wuter, which has a rocky bed. The stream is boisterous in its How. It rises to the north at the Bidang Cho (lake) and pursuing a southerly course, falls into the 'Tista in the plains, after receiving the tribute of numerous atreams. 'The upper portion of the Di Chu valley is covered with dense forest, giving shelter to all kinds of large game. 'lhe inhabitants in this part are not numerous and cultivation is carried on only to a small extent.
i8. Leaving $A$-sam village on the morning of the 3rd, we gained by a stiff ascent the summit of the Song La (pass), height 7,400 feet, and distant about 6 miles, from whence a road leads to the Doka La (pass) west of the Gyi-mo-chi peak. This road after leaving the Doka La leads on to Chum-bi in 'libet. From the Song La we followed an easterly direction and after about 7 miles travelling down very dangerous slopes we reached the village of Assum-dokyul, height 5,150 feet, containing 6 houses with a mixed population of Tibetans and Bhatanese, who are cultivators as well as trading herdsanen. Butter and a scandent plant called chud aro the principal articles taken from hence into 'libet and burtered for salt, blankets, \&e. 1 may here mention that the plant chud is found arowing wild in these parts entwined round the trunks of trees and is a most important article of trade. The prople gather it in the jungles, cut it up into small pieces, and carry it awny into libet, where a rich red dye is extracted from it, when dry. This dye is in great demand throughout libet.
19. On the morning of the 4 th December we left Assam-dokyul and after journeying about $\frac{1}{3}$ a mile, we renched the Song Chu (strenm), which lower down falls into the Dj Chu, and crossed it by a wooden bridge 70 fect long and height 4,800 leet. Continuing our journey after crossing the bridge we reached the Sa La (pass), distant ;bout 7 miles and elevated 6,600 feet. The pass is situated on a spur of the Gyi-mo-chi ridge and a road leads thence over another pass soutl-east of Gyi-mo-chi peak into 'l'ibet.
30. Starting again from the Sa La in a southerly direction we descended for about 7 miles and arrived at might fall at Bindu-kha village cousisting of about 20 houses located together and 10 houses scattered about, with a monastery built on an isolated rock. It is situated in undisputed Bhutan territory and is under the rule of the Jongea Dzong. The ruling custom in Bhutan of all the people shaving the hair of the head of both seres, is adopted by the people of this village, and the sexes are distinguished only by their attire.
21. We remained at Bindu-kha village on the 5 th in consequence of rain and took advantage of our stay to replenish our stock ol provisions. On the bith we left, and desceuding for about 3 miles reached the Bue Chu (stream), height 4,060 feet, and crossing it by a wooden bridge 80 feet long, we ascended through a thick forest to the cattle-shed of athang, and passing which coutinued our ascent to the cattle-shed of Balking, elevated 5,680 feet, where we stopped that night. From the bridge to Athang is about 3 miles and from Athang to Bäkling another 5 miles further. The latter is a place of some importance, for huadreds of bead of cattle are kept here, and a brisk trade in butter is carried on with Puro. The cattle are of good breed aud large size and many purchasers fiud their way to Baalsling.
2.2. We left Bäkling on the 7th, and journeyed through a dense forest over a stif' ascont for about 7 miles, and struck the road leading from Sipchhu to the Tüle La (pass), and following this road came to the Longchok cave after about 1 mile, where we stayed that night. This rond is frequented by robbers who always avail themsolves of their numerical superiority whenever this advantage is afforded them. The Longehok cave is situated on the top of a spur from the 'Iule La ridge, and owing to the prosimity of water, travellers invariably seek its shelter before crossing the pass. The spot is surroundel by dense forest of magnificent growth and is elevated 8,680 feet above sea level.
23. Leaving the cave on the morning of the Sth, we marched along the spur for about 6 miles, and reached the Guathhan pass, height 9,950 feet, from whonce we journeyed over a pretty level path for another 2 miles and then gained the Tule La (known also as the Tug La) whose height is the same as that of Gunchhun. The Tuite La is on the same vidge as that on which are situated the passes of Cho La, Dza-lep and Grimo-tli. Game abounds in this locality and I observed the rhododendron and a species of bamboo growing in great luxariame. From the Tüle $L \mathfrak{L}$ we proceeded in a southerly direction for about 2 miles along the ritge, and then turning to the east doscended for about 7 miles over a very precipitous path to the cattle-shed of Baldin, height 6,600 feet, which we found in a dilapilated state, and there we oncamped that night.
2.4. Proceediag on the following morning for about $3 \frac{1}{2}$ miles by an easy descent, wo arrived at the Ba Chu (stremu) and thenco by a comparatively level path, reached the right bank of the Ammo Chu (river) which was here spaned by a canc bridge, height 3,600 feet, aud leugth 150 feot. The Ammo river is so designated from being the largest in this purt and houce spolien of as the mother of all its tributnries; am signifying mother. 'This river rises in the southern slopes of Chumalhari peak and of the ridge on which is situated the Thanka La (pass),
and flowing south by Chum-bi, Rin-chen-gang and A-samthāng villige, continues its course till it empties itself in the Tista river in the plains. The valley of the Ammo river where I crossed it is about $\frac{1}{4}$ mile wide, but I was given to understand that nowhere else is the valley so wide as at this spot. The shao stag, must-deer. wild sheep or burrel, goat, monal pheasant and other game abound in the upper regions of this valley, while in its southern or lower portion, the ele. phant, tiger, bear, wild pig, and thar equally abound, and often prove destructive to the cultivation, for the villagers are apathetic and care not to destroy the game. Crossing the cane bridge we marched along the left bank of the river for about 4 miles till we renched the Dul Chu (atreani) which flows from the north and after several fine waterfalls varying in height from 50 to 100 feet, enters at last the Ammo river, about $\frac{1}{4}$ mile below. The height where 1 crossed this stream by a wooden bridge is 3,190 fect.
25. Leaving the bridge over the Dūl Chu behind, we proceeded for about 5 miles over continuous steep ascents till we reached Sangbe Dzong, a place of some little importance, whose height was found to be 6,150 feet. Sangbe Dzong is on a spur of the same rauge on which the Miru La (pass) is situated. The fort was destroyed about a year ago during a quarrel between the Jongpens of Western Bhutān and the place has been deserted by the former inhabitants, though the adjacent lands are said to be very productive in grain crops, when tilled. On our arrival at this place, the headman who was left in charge by the Jongpen summoned us into his presence and questioued us as to where we had come from and where we were going. I explained that we had come from Sikkim and were going to Päro liakchaug on a pilgrimage, and on making him presents of cloth and some money, he consented to our proceediug, but warned us that the country was in a disturbed state and that we incurred some risk in going there. From Bindu-kha, where we were on the 4th and 5th, to this place our route lay through forest and waste, and no village, nor cultivation did we see since learing that place, until we arrived at Sangbe Dzong. Fearing detention at Sangbe Dzong, in spite of the farorable bearing of the headman towards us, we moved out of the place and passing a large and long mendong (temple) at 200 gards distant proceeded for about 2 miles more till we renched the small village of Giera, height 6,030 feet, and here we stayed for the night. The valley of the ammo river lay stretched before us to the south, till lost in the distance.
26. On the 10 th we started in a north-easterly direction over a very precipitous path and after travelling about 3 miles reached the Sum Chu (stream) which rises at the foot of the 'legong La range, and falls into the Anmo river. The banks of the Sum Chu are rocky and precipitous. We crossed the Sum Chu by a wooden bridge 60 feet long, height 3,750 feet, and ascended a steep spur for about 4 miles and then proceeding on a pretty level way for about 1 mile more, we began a descent to the large village of Shebi which was reached after marching about 2 miles. Total length of this march was about 10 miles. Shebi, height 5,500 feet, is situated above the right bank of the she Chu (stream) in a flat, open spot where cultiration is carried ou pretty extensively. On this day's march we passed a monastery above our route, distant 300 paces from it, whose height I found to be 5,700 feet.
27. On the morning of the 11 th we left Shebi and descending for about 1 mile, rached the river which is here crossed by a wooden bridge 60 feet long and height 4,400 feet. This stream rises at the foot of the Tegong La and falls into the Ammo river about 2 miles lower down. Crossing the bridge and proceeding in a northerly direction, we ascended a spur, until we arrived at Doring cattle-shed, some 7 miles distant from the shed, and owing to the stiff ascent in this day's march, we halted here for the night. The next morning we contimed our ascent and after nbout 1 mile marching, reached the line of snow. Proceeding on for about 3 miles more, we struck the road leading from the south to the pass-by which the people of the southern portion of the Ammo Chu valley generally travel-and continued our journey for another 3 miles through snow, to the rest-house (donkhim) called Tegong, height 11,650 feet. It was not our intention originally to have stopped here for the night, and we had already proceeded about 400 paces, after refreshing ourselves, when we met three travellers coming from the Tegong La who represented the difficulties in the route and the total absonce of any place to rest in, beyond the pass. They porsuaded us to return to the Tegongr rest-house and to pass the night there, doubtless with the evil intention of robbing us if they could get the opportunity. Throughout this night in consequence of our suspicions, we kept awake, but the night passed withoat any untoward event. Some three feet of noow lay on the ground and nnow fell also during the night, and combined with the high wind that blew, the morning of the 1:3th broke altogether chill and dull on us, compelling us to stay at the rest-house till the inclement weather had passed.
25. On the morning of the 14 th we loft the reat-house and travelling in an easterly direction for about 5 miles, we gained the Tegong La, height 12,000 feet abovo sea level and about 350 feet higher than the placo wo had left behind. This pass is on the samo ridge an the Chumallinri and Ma-song-chong-drong-ri pentse and the passes of Pempa and Miru

The ridge ruus from hence in a south-easterly direction and terminatea to the east of Bura Duär, forming the watershed between the Ammo Chu and Wodg Chu (rivers), known on our maps ns the 'Iursa and Mingaon. 'The dwarf rhododendron is almost the ouly tree I observed on the ridge, while the Abies Webbiana (the silver fir) ocrupies the ground on both sides, and attaine to great age and dimensions, some that I noticed being about 30 feet in girth and of magnificent uppearance. A splendid view of the surrounding peaks is obtained from the pass, but clouds prevented me from availing myself to the fullest extent of the advantages revealed, and then so soon obscured.
29. Leaving the pass behiad we descended to the Tegong Chu, which we foilowed, crossing and re-crossing it several times till we reached, after about 8 miles marching, the bank of the Ha Chu, height 8,670 fcet. 'Ihis strean which rises in the southern slopes of the Ma-song-chong-drong-ri peak, takes its amme from the caste or tribe of men who iohabit this part of Bhutan. The Ha Chu valley is brond and open and roads run its whole length on either side of the stream. Its width lessens as you travel down its course southwards. It is thickly populated, but owing to the extreme cold of winter the inhabitants resort to a warmer cline in the south, carrying with them all their cattle. It rises as stated above, flows past Tumphiong Dzong and enters the Wong Chu mans miles lower down. Grass is abundant in this valley. Crossing the wooden bridge 100 feet long over the Jangbo Chu (stream) we followed the right bank of the Ha Chu up its course for about 3 miles and arrived at Pudung village on the same bank, and here we stayed for that night. The village is 8,700 feet in eleration and contains 10 houses. North of the village and distant $\frac{1}{4}$ mile stands a monastery. At the time of my arrival all the inhabitants were away in the south with their cattle. Tumphiong Uzong is about 7 miles distant from here, up the Ha Chu. One road from this village leads over the Chu La (pass) and a second is said to go to Tumphiong and over the Miru La to Rin-chen-gang. The whole valley of the Ha Chu is under the immediate control of the Tumphiong and Batte Dzong Jongpens, petty rulers, who in their turn are subject to the Paro chief
30. On the 15 th, we crossed the Ha chu by a wooden bridge, height 8.700 feet, and pursuing an easterly direction over a spur reached the aluost deserted village of Piadongkha of 9 houses, height 9,350 feet. Rice wns not obtainable here, and the few inhobitants who were left behind seemed to be of the very worst type of character. Game abounds in this locality and a road leads to Päro over the Sang La (pass). The length of our march this day mas about 8 miles. The pinus excelsa thrives here in great numbers, its timber being employed in building houses and bridges and is also employed to aftord light in the dwellings by chipping the wood and lighting the pieces.
31. Learing the village on the morning of the 16 th, and taking an easterly direction we travelled to the Batte Chu, a distance of nbout 7 miles and thence a further distance of about 3 miles brought us to Batte Droug, where we experienced great annoyance from the Jongpen, who was bent on forwarding us on to Päro, in spite of our many entreatics. After 3 days' detention here and only alter making presents of cloth and money did the Jongpen permit us to quit the place. The fort of Batte is perched on the summit of nu almost inaccessible rock, as indeed are most of the forts I noticed in Blhutin. The lieight of the fort is 8,850 fect. A road leads from here across the Ifa Chu and thence over the shaugia La (pass) to Bura Duär.
32. We left Batte Dzong on the morning of the 20th, and travelled in an easterly direction for about 6 miles and reached Chebi village, height 8,680 feet, containing 10 houses and a monastery. The houses here are uearly all built of stone and are as a rule loug aod large enough to afford accommodation to several families. Cereals are not extensively cultirated here, but the people devote much time to raising vegetables and look after the fruit trees which are numerous. The hill tops are generally bare, but the pinus excelsa and other species of the pine and the fir occupy the slopes and the vallegs. We halted here this day in order to collect prorisions, which we wero now much in need of.

33 . On the following day we marched in an easterls direction to the small villnge of Giabasurthong about 3 miles distant and elerated 8,050 feet. A road leads frou here to Chundi monastery lying a few miles to the south-enst, and thence on to Buxa Duir. Our direction lay over a spur to the north-east and on to Giabn La (pass), height 9,800 feet, which we grained after marching nbout 4 miles. This pass is situnted on the high spur starting from the Ma-song-chong-drong-ri peak. The Chu La and saug La are on this sume spur which terminates at the junction of tho Ha Chu and Wong Chu. A. little snow was lying here and there on the Giaba Ln from which a fine outlook was obtained to the distant penks and ranges on all sides of the horizon. Having taken bearings of several peake I desconded from the pass to Wanakina village, a distance of about 3 miles. We made a temporary hatt for two hours at a spot some 400 paces east of the vilhuge, near a flour mill, and thon started in a north-east direction oror a spur to the large village of Tashigong, height 7,400 feot, where wo slept that might, and distant about 4',
milen from Wanakha, The inhabitants here number about 150 souls Darbir Dzoug, height 7,500 feet, a place of some importance, is situated to the north, distant about $\ddagger$ mile from Tashigong, stood just above our line of route, on an almost inaccessible rock overhnaging the Wong river. A fine view of the upper valley of the Wong river is obtained from this village. The large and important village of Pāga was seen lying about 7 miles distant to the north-east.
34. On the first day of the Tibetan year all the inhabitants of the Weng river ralley as well as others from adjacent parts, are to be found making holiday at the Päga monastery, where throughout that day the attendant prieste dance and feast to the amusement of on-lookers.
35. After a halt of another day at Tashigong, we left it ou the 23 rd, and pasoidg below Darbir Dzong we picked our wny over very dangerously precipitous ground for about 1 mile to the large wooden bridge of 160 feet length over the Wong river, culled Dokhang Sampa, elevated 6,750 feet. A guard is maintained at this bridge, and after paring the usual tay of six annas per bead we crossed it and at 300 paces beyond, struck the main rond belween Bura Duär and Tashichu, near a temple situnted at tho junction of the roads. Following the main track we ascended to the Sema La (pass) distant about 8 miles from the bridge and elevated 8,980 feet, and then descended for about 1 mile to the large village of Kapcha. The fort of Kapeha (Dzong) is situated 200 paces south of the village, and to the east were seen several hundred houses of villages scattered about 2 miles distant. Kapcha contains a monastery supporting about 30 priests. A rond leads from the village to the larka La or Jakn La (pass) to the east distnnt about 9 miles, and thence runs to Augduphorang to the north-east. It was my desire to penetrate to Shonga Dzong by the Tarka La, but in conseguence of the unsettled state of the country and of the risk I would have been esposed to thereby, my intentions of pursuing an easterly direction had to be abandoned.
36. The Penlop of Tarka or Tíkn some few yeurs since had been murdered and his Goverument usurped, but his seven surviving sons with many of his faithful adherents fled to Tongsa and there abode for many years. On the sons arriving at manhood, they determined to regain their father's property and to avenge his death. With this end in view they stealthily entered the Tarka Dzong or Täka Dzong one night and set fire to the houses. The ruling Penlop along with many followers fled precipitntely, leaving the fort in the hands of the seven sons of the murdered predecessor. All this was transpiring at the time of my arrival at Kapcha village, not far from the scene of these disorders, and it was this disturbance that barred my entrance into Jalka.
37. Like the Government of Tibet, that of Bhutan is divided between a secular hend on the one band and a religious one on the other, neither of whom, however, exercises more than a nominal authority. The former exercising what little political authority ho possesses at the dictates of his powerful barons, while the latter is supposed to be absorbed in the contemplation of all that concerns the spiritunl wellare of his subjects. In fact the Deb Raja is a aised to the chief secular headship of Bhutan by the prowess of the most powerful l'enlop or Jongpen, who generally selects a near relative to fill this high station, and thenceforwam supports that authority with all his powerful aid. The religious head of the Government is styled the Dharma Kaja and is supposed to be an incarnation of the preceding deceased Dharma, who is selceted at a very tender age of infancy, from a fancied precociousness of manner, by the combined advocacy and exertions of all the chief monasteries of Bhutān.
38. The most powerful chieftains of Bhutān are the Penlops of Tongsa, Päro and Tīka or Tarka, also the Jongpens of Thimbu, Yunakha and Angduphorang, and these are inceasantly intriguing and plotting against each other to seat on the nominnl throne of Bhutan some relative of their own. It thus comes about that hardly a single decade passes without a fresh outburst of anarchy and misrule, the result of a striving for the mastery. The chieftain who places the Deb on the gadi is thenceforward bound to uphold that nuthority. All the revenue of the country is conveyed to the Deb Jaja, who in his turn is saddled with the support of a large following, as also the support of the Dharma Raja with the chief monasteries where the latter periodically resides. The officials attached to the Courts of the Rajas as well as those of the chieftains have the following titles:-1, Zimpan; 2, Dunyer; 3, Niarchan; 4, Solpan; 5. Chhipan; 6, Gorapa; 7, Chibzhan; 8, Chibzhankiangpa ; 9, Zimgap; 10, Pogapa; 11, Petiong; mach having his special rank and is always supposed to be at the respective head-quarters. The chief towns of Bhutān are, Tashichu, Päro, Punakha, Angduphorang, Tongsa, Tarka or Täka and Bioka.
39. On the morning of the 24th, we left Kapcha and travelling south along tho main road descended for about 2 miles to the Tanakpho Chu (atrenm), height 6,750 feet, which flowing from the direction of the Tarka pass, to the east, fulls into the Wong river near its junction with the Ha Chu. Crossing the Janalepho Chu by a wooden bridge 40 feet long
and raised very high above the aurface of the water, we continued in a southerly direction, the road now ascending and now again descending, till we arrived at Chukba Dzong a distance of about 14 miles from the bridge.
40. Very enrly on the morning of the following day we prepared to cross the large bridge at Chusha, 250 feet long, but were opposed by the guard stationed at it and were told that unless the Jongpou's passport was produced, we could on no account be permitted to cross orer. Seeing the determination of the guard not to let us pasa, there was no alternative left, but to go and plead our case with the Jongpon in person; so we hid our surveging instruments and presented ourselves before the Jongpon who treated us kindly, but was firm as to not letting us go at once. This individual said that as the Thimbu Jongpon, the first minister of the Deb Rāja, was on his way down from Taehichu Dzong to Buxa Duār and would be in Chukhn in two or three days, it would be best for us to stay there and to receive his orders to move on, for we were now looked upon as suspects.
41. The Thimbu Jongpon arrived at Chukha on the 7th January, and the same day we were conducted into his presence. After various interrogations as to where we had come from and where going and the object of our journey, be asked me if $I$ had not a gun in my possession? Answering in the affirmative, he ordered me to produce it and when it was shown to him, he said that he would keep it for his own use. He however told us that be would grant us permission to trapel on to Bura Duār in consideration for the gun that be kept. The Jongpon left for Buxa Duär on the 9th, giving us permission to follow him as we wished. Chukha is elevated above the sea 3,850 feet and has a warm climate. Game abounds here. A road leads from the village to Tarka pass.
42. Crossing the bridge at Chusha on the morning of the llth January, we marcbed about 9 miles aud encamped about midway between that village and Maruchom, our next halting place.
43. The next day continuing our journey for about 8 miles we reached Maruchom village of 20 houses and elevated 4,050 feet. A road lends from here across the Wong Chu (known here as the Thing Chu) to Tarka Dzong. Between Chukba and this place the Wong Chu flows between high precipitous banks, dangerous in the extreme, and in consequence the road is carried not along the bank, but about 1 mile away from the river to the westward.
44. We continued our stay at Maruchom on the 12th, and ou the following day marched about 9 miles to the small village of Arikba.
45. On the 14 th, we proceeded on our journey and at about 7 miles distnnce gained the summit of the Singchhu La (pass), height 5,700 feet, situated on the boundary between the British and BLutān territories and on the same range or spur as that on which the pass of Tegong $\mathrm{L}_{\mathrm{a}}$ is situated. Descending from the pass we proceeded south and at about 5 miles distance arrived at Bura Duār. Having failed in my endenvours to penetrate Eastern Bhutăn, I was nevertheless hopeful that the Thimbu Jongpon, to whom I had given a gun, would yet do me a good turn by granting me a paseport that would serve me hereafter in Bhutān. With this object I again appeared before him at Buxa Duār and urged my petition. He gave a passport that mould have entitled me to travel wherever his jurisdiction extended, without molestation, but said that it was beyond his power to grant me one that could carry authority in Eastern Bbutan. He, however, wrote to be Deb Raja asking for this boon for me; but the reply came buck after 15 days to say that whoever the petitioner was to send him up to T'ashichu Dzong and that after seeing him the request would be granted. During the interval detween the despatching of the letter to the Deb Raja and receiving his reply, the Thimbu Jongpon asked me to make some purchases for him of ammunition for the gun and various other small articles, and in compliance with his wishes I visited Darjeeling and returned with the things. Seeing that the Thimbu Jongpon could not do more for me than what he lad already done, 1 took leave of him and engaged the services of a Lama to guide me through Enstern Bhutāu. I, however, carefully kept the passport giren to me and glad I am that I did so, for though it possessed real authority only in the Thimbu Jongpou's jurisdiction, yet as it was a genuine document, it served me many a good turn, as the sequel will show, whenever a difficulty arose in Eastern Bhutān to let me pasa on or not.
46. With this Lama guide we left Busn Duār on the 9th February, aud travelling by bullock train, rail and stenmer, arrived at Gauhati on the 21 st, from whevce we warched to Dewangiri where we arrived on the 26th. At Dewangiri I observed only Bhutānese inhabitants with a aprinkling of Nepalese. It is a large village of thatch hute but wo pakka buildings, and is elevated above the sen 2,700 feet.
47. On the 26th, we traversed the road from Dewangiri to Chugi-hut, a distance of about 6 miles and here we stayed the night. This place is the resort of numerous families from

Bhutān, who during the winter monthe bring down horses and articles of commerce to sell and barter for the produce of the plains. As many as 300 grass huts are annually erected for their accommodation by themselves.
48. Leaving Cbugi-hut on the 27th, we proceeded along the Chugi Chu (atream), crossing and recrossing it several times and after marching about 10 miles encamped on its left bank. The ascent in this day's march was gradual, the ralley varying from 200 feet to half a mile in width and covered with good pasture for cattle.
49. We left our last encampment on the 28 th, and proceediug about 9 miles over steep ground, gained the summit of the Tungka La (pass), height 7,900 feet. This pase is situated on the ridge trending to the south.west which terminates near the junction of the Dāngma Chu and the Tongar Chu (rivers). A monastery named Tungka Gow-pa has been erected on the pass, tro hundred paces from which is a long and old mendong (temple) some 150 feet in length. A road leads from the pass to Karu Gom-pa to the north and thence on to Tashigong Dzong and Tamang. Provisions were procured at Tungka Gom-pa, after which descending in a north-west direction for about 5 miles we reached the right bank of the Kongri Chu (atream) and here we halted for the zight, at an elevation of 4,025 feet. The vale of the Kongri Chu is broad and pretty lerel and affords pasture to numerous herds of cattle. Fish is plentiful in the stream and cultivation is carried on extensively on both banks.
50. On the morning of the lst March, we broke up camp and following the course of the stream we crossed and re-crossed it about a dozen times and arrived at its junction with the Diri Cbu, a pretty large stream. The height at the junction I found to be 1,590 feet, and in consequace of the low elevation of this entire rale, fever is said to prevail. Passing over the wooden bridge 80 feet long over the Diri Chu, we proceeded in the same general direction and arrived at the very long chain bridge, height 1,500 feet, over the Dangma Chu, which is hereabouts some 300 feet wide and flowing with a rapid current. The guard at this place opposed our progress and demanded the passport of the Tongea Penlop before we could be permitted to proceed. Hereupon I produced that given me by the Thimbu Jongpon at Buxa Duär, and after a detention of a couple of hours we were allowed to proceed on our way, and ascending by a stiff climb we marched to the large village of Kenga, height 4,500 feet, distant from the bridge about 5 miles. The Dingma Chu rises at the foot of the high snowy peals in the extreme north, one branch flowing past lawang to the north-east and the second flowing by Tashiyangsi, both of which unite a little to the north of Tashigong and after receiving numerous minor tributaries is joined by the Kuru river, the Pumthang riser and the Tongsa Chu, all large rivers. Finally the Dāngma Chu or Manās river finds its way to the Brahmaputra below Gauhāti. It is hardly fordable in any part of its course below Tawang, for besides its rapid current, the volume of its water is great and indeed, with perhaps the sole exception of the Euru Chu, it mar be said to be the largest river of Bhutān. Eastern Bhutān, lying to the east of about longituda $91^{\circ}$-from the Monlākāchung range to the Thungsi La (pass) and the ridge running from thence south-wards-is divided into two parts, known as Kurted and Kurmed-upper and lower Kuruthe people spealing a language, called Chingmi, is entirely different to that spoken in Western Bhutann, and are as a race better, though uglier and dirtier, than their western neighbours. Kurted is that portion lying north of a line drawn from Tashigong to Thungsi La (pass), and Kurmed the portion south of the same line. The former possesses lofty snow-clad mountains and peaks and is extremely cold and unfavorable for cultivation, while in Kurmed the climate is less severe and the people are given much to cultivation and bartering, and are as a rule industrious, the romeu even taling part in all active duties equally with the men. To the west of the village of Kenga stands a monastery 400 paces distant and in this locality cultivation is extensively carried on.
51. Leaving Kenga on the 2nd March we ascended a spur for about 3 miles and came across a small churtan (temple), and after another mile reached the pass of Konga La, height 5,650 feet, situated on the same ridge as the passes of Dongo $\mathrm{La}^{2}$ and Thebong La, and which terminates at the junction of the Kuru and Dāngma rivers. A monastery stands on the ridge about 1 mile distant to the south-west of the pass. Leaving the pass behind us, we pursued a north-westerly direction, and at 6 miles reached the ruined village of Tongla Kenga, height 4,750 feet, situated on a fine plateau; and about 4 miles further on arrived on the bank of the sindo Chu, flowing from the north-east and emptying itself into the Kuru river 500 paces lower down. We forded the Sindo Chu and descending about $\frac{3}{\frac{3}{1}}$ of a mile, arrived on the left bank of the Kuru Chu, height 1,900 feet, and then ascending the river for about 5 miles, halted for the night on the same bank. These last 5 miles was over a very precipitous path.
52. On the following day we continued sur ascent of the river for about 7 miles, arriving at the Kuru Phāsam bridge spanning the Kuru Chu, beight 2,000 feet. A road leads from the bridge along the river in a uortherly direction into Lhobralk, by which road it was my desire to send one of my companions, while I would pursue a vorth-westerly direction; but on learning
that several large bridges ovar the Kuru would have to be crosaed and that dimpulties with the guards were sure to arise, I abandoned that project. After a detention of three hours, we crossed the Kuru Phāeam bridge of 300 feet length and formed of stout timber and turned to the nouth for about a mile and arrived on the bank of the Shonga Chu near ite junction with the Kuru river. Continuing our march in a north-westerly direction for about 5 miles we arrived at Shonga bridge, made after the pnttern of the last, whose height $I$ found to be 2,810 fret. I'he Shouga chu rises at the foot of the Thungsi La We crossed the bridge and on the right bank about 100 paces distant reached the village of Shonga possessing a Dzong pr fort, the Jongpon of which had gone on business to the Deb Kaja, leaving as substitute a Zimgap, who detnined us till the 11th March, feariug lest he should get into trouble by permitting us to go onwards, and it was only after making him presents and declaring ou oath that we would travel by way of Biokn Dzong, that he allowed us freedom to move away. The fort of Shongn stands on a amall spur 400 paces south.west of the village and is elevated 3,000 feet.
53. Larly on the 12 th we quitted Shonga and following up the stream for about $1 \frac{1}{2}$ milee, crossed it by a bridge, nud then proceeding another $2 \frac{1}{\square}$ miles crossed the Saling Chu also by a bridge, height 3,150 feet, and then ascending a stiff spur for about three miles arrived at the village of Sāling, height 5,160 feet, where we noticed cultivation. We left the shonga valley behind us at the sailing bridge. It is well watered and green, but being of low elevation is hot and feverish and is, like most of the valleps traversed in these regions, covered with pine nad fir trees of magnificent growth.
54. Leaving Saling ou the morning of the 13th we ascended in a north-west direction for about 8 miles to a pile of stones called lapcha, near a pass over a spur, height 8,700 feet, then crossing the spur and marching for about 6 miles renched the left bank of the Shonga Chu where we halted for the night. The entire route traversed this day was through thick forest. Rain fell during the night and added to our discomfort.
55. Ou the dny following we crossed the Shonga Chu and two other small streams by bridges and travelling about 4 niles, arrived at Singur village, height 9,800 feet, situated on a grassy plateau, surrounded by magnificent specimens of the silrer fir called by the people Dungshing. Game abounds in this locality and I noticed immense herds of yābs (chauries) and cows grazing in the neighbourhood. The people here are not given much to cultivating the land but tend their immense herds and barter butter for other commodities. The population of this place is about 200, consisting of Bhutanese and Chingmis, who are continually pressed into the service of the state as baggage carriers, whenever oflicials travel up and down.
56. Leaving Singur village on the same day we begau an ascent, and after about 6 miles marching, gained the Wandong La (pass), height 12,490 feet, from which a fine view was obtained of the country lyiug to the east aud north-east. This puss is situated on a spur of the same ridge as that on which is the 'lhungsi La, and when we crossed it snow was still on the ground even in exposed places. Crossing the pass and taking a north-west direction through forests of the silver fir for about 5 miles, we reached the Laba rest-house, where we halted for the night, height 10,660 feet. lirewood is nbundant here. A swall stream flowing from the Thungsi La passes this spot on the right hand and finds its way to the Shonga Chu.
57. Starting very early on the morning of the 15 th we began $n$ stiff ascent and after about 2 miles marching gained the summit of the Thungsi La, height 12,500 feet. This pass is situated on the high range coming from the north and which terminates at the junction of the Pumthang and Dangma rivers. On reaching the pass a splendid view was obtained of all the country around, enabling me to take numerous bearings to distant as well as nearer peaks. I ooticed a mendong (temple) at the pass. These mendongs are nothing more than piles of pakka masonry of rectangular shape, varging in size, and are generally erected on the tops of passes and al junctions of roads, on the walls of which are chiselled numerous inscriptions of the familiar though mysterious religious formula "Om mane padmi hom" of the Tibetans. Churtans are also religious erections, but have on the other hand the appearauce wore of the usual temples of Hindustan, tapering up into a narrow spire; more labour and pains are employed on these latter than on the former. Shortly after leaving the pass we continued our descent througha fine forest of silver firs, till we reached the Mannichnkinor temple distant about 3 miles from the pass, height 10,800 feet. An enormous mass of paper wrapped tugether and covered with eloth, contuining the one mysterious sentence "Om mane padmi hom" was here placed on an iron ayle and turued by a small stream. This revolving of the paper prayers answers as a substitute for those of the priests, and it is so placed as to turn from right to left.
58. Leaving the temple behind, we continued our descent, and at 400 paces came to the Shinku Chu (strenm), crossing which by a bridge, we made an ascent of about $\frac{1}{3}$ a mile and reached Ohra Mendong, height 11,300 feet, situated on a spur. I now directed our baggage carriers and the reat of our party to make for the Ohra La by an upper road, and tatiog
a guide only along with me, I entered the village of Ohra in order to procure enme provisions, for we were running short. On seeing us the villagers declared that orders had been sent to arrest and detain all travellers passing through, but while the men went to report to the Jongpon the fact of the arrival, we made our escape, and continuing our march for about 4 miles, gained the paes of Ohra, height 11,890 feet, which we crossed and then continued on our way, descending for about $\frac{1}{2}$ a mile and then encamped below the road in a fir forest, for we were apprehensive of being overtaken by the people of Ohra village who must have been in pursuit, we thought. Ohra is a very large and important village, possessing a fort and two monasteries, situated on an extensive open, grassy plateau, elevated 10,500 feet above the sea level and, watered by the Ohra Chu. Cultivation is carried on extensively here, though the climate is cold. Cattle, horses, mules, asses, goats and sheep are to be seen here in large numbers, and altogether the village may be said to be rich and the people prosperous. The appearance of the inbabitants, who number about 300 souls, was also an improvement on what we had become accustomed to see up to this place. Trade is also carried on on an extensive scale, the people tating their articles for sale as far as Dewangiri in the south, and into Tibet across the northern frontier. The manuers and customs of the people assimilate slightly to those of Tibet.
59. Leaving our encampment on the morning of the 16 th, we pursued a north-westerly direction and at about 2 miles crossed the längsbi Chu stream by a small bridge, height 9,900 feet. We saw the large village of Tangsbi, of 40 houses, lying 400 paces to the south of the road. Continuing our journey for about 2 miles more of ascent, we came across a chorten on the summit of a spur, height 10,800 feet, from which we began a descent, and at about 4 miles distance reached the large wooden bridge 130 feet long over the Tāng Chu stream, elevated 8,900 feet. The Tāng Chu is a pretty considerable river, with a very rapid current, talking its rise in the southern slopes of the high northerly range of mountains east of the Monlāhächung La and entering the Pumthang river 2 miles below the bridge, to the south. A road leads up this stream into Kurted and thence into Tibet, passing through numerous villages. We encamped for the night at about $\frac{1}{t}$ mile distant from the bridge to avoid being questioned by the curious, and in consequence of rain and wishing to rest ourselves a little, we made a balt here on the 17 th .
60. Crossing over the Tang Chu on the morning of the 18th, we followed the course of that stream from about half a mile to the south, and ascended a small spar, where we saw a churtan, from which we descended for about another $\frac{1}{3}$ mile and reached the left bank of the Pumthang river, ascending which for about 4 miles we arrived at the large wooden bridge of Bioka, height 8,950 feet, and about 150 feet in length. We passed over the bridge and 400 paces distant reached the large village of Angduchholing situated about 500 paces east of Bioka Dzong, and whose height I found to be 8,900 feet. The fort of Bioka Dzong would appear to be one of the most important in Bhutā, the Jongpon of which appears to be a very powerful chief, his rule exteuding over the entire country known as Pumthang, embracing the tract or basing of the Pumtlang river and the Tāng Chu as far as 8 miles below their junction. Bioka Dong, height 9,300 feet, is built on an eminence overhanging the river, its wall, which is about a mile in circumference, being built of stone. The buildings within the wall rise to the great height of 150 feet, and are occupied by the chief and his retainers. There is no water in the fort, but a well-built covered way has been constructed to a spring near the river bank, from which the water supply is obtained. In this neighbourhood numerous monasteries exist, attended by a proportionate number of priests, and it may be said that the chief interest of Pumthang centres at this village of Angduchholing, as being better populated than any other part through which the river flows.
61. In rain did I appeal to the Jongpon of Bioka to let us depart, "for" eaid J, "our "stock of provisions and means of support were fast disappearing, and as it was my intention "to worship at one of the sacred shrines of Tibet, it was hard to detain us." He replied that " as there was dissension between Bhutān and Tibet at the time, it was from motives of prudence "that our detention was found to be imperative"; and thus we lingered on, much to our disguat, at Angduchholing up to the 8th of April, and it was only after making the Jongpon large presente that he consented to our going forward. A road leads from here into Kurted to the east and another to the west leade vid Tongsa to Punakha, but the main traffic road leade northwards ovef the Monlākāchung La into Tibet. The climate of Pumthang is most salubrious, and disense is hardly known to exist there. Splendid forests of pines and firs adorn the lower ridges, spurs and even the valleys, while game of every description roam at large under their shade, with little or no fear of molestation, for the people are averse to taking life, even of wild animala. Trade is also carried on extensively by the people of this part, as well as the cultivation of phapar, wheat, buck-wheat and potatoes. Women employ themselves chiefly in the mavufacture of cloth and blantets. Re-crossing the Pumthang by a bridge bigher up the river and distant about 1 mile from Angducholing, we continued up the left bank fer about 3 miles and reached the junction of the 'lur Chu (atream) with the Pumthang. The former is a pretty considerable atream
having its source south of the Kulha Kangri peak. Op this stream a road leads to Punakha to the west, while a branch follows up the river, crosses the Chhachhu La (pass) and then turns enst to Chhampa. The valley of the I'ur Chu is very preen and abounds in good pasture, as witnessed by the numerous herds of cattle taken there to graze
62. Leaving the junction above mentioned, near which-on the opposite bank-is situated the village of Dorjbir, we proceeded about 1 mile and arrived opposite the village called Thankabir, of 40 housea, at a bridge, and continuing about $\frac{1}{4}$ mile further, came to the Shugtagg monastery and village and then ascending the river for about 3 miles more arrived at Sangalashang monastery and village, height 9,460 feet. About 1 uile higher up we reached Doram village, another mile und a half brought us to the small stream called Damphi Chu which we crossed and then 50 paces more took us to the Damphi bridge across the Pumthang, over which we weat, and after about $\frac{1}{2}$ mile more travelling we reached whabjethang temple, height 9,690 feet, and here we stayed for the night aud the whole of the day following.
63. On the morning of the loth we left the temple and crossing the Nasbi Chu a amall stream, reached the village of same name containing io houses, distant about 1 mile from the temple and elevated 9,790 feet. The pine grows up to this point but not higher. Up to this village, all the way from Bioka Dzong, may be seen numerous villages on either bank of the river, the names of a few only of which I have recorded; but from this village to the Monlākāchung pass, only two villages are in existence, as will be seen lower down in the narrative.
64. Leaviug Aasbi village behind we travelled up the rirer for about 4 miles, reaching the Sur Chu (stream), height 10,250 feet, which we crossed by bridge, and then proceeding onwards about 2 miles, came to a small lake called Chozho, the usual halting place for travellers; but we did not stay here, for ascending the river another 2 wiles we reached the junction of the Khenda Chu with the Pumthany river, height of which 1 found to be 10,510 feet. Good grazing is to be found up the Kheada Chu which flows from the north-east.

65 Leaving the junction we proceeded up the river some 3 miles and crossed the large wooden bridge over the Pumthang, height 10,870 feet, and ascending the left bank for about 2 miles arrived at the Kopub (Rock) and cave, height 11,050 feet, and here we stayed that night; for travellers as often stay here as at Chozho lake.
66. After 2 miles marching on the following morning, the llth, we came up alongside a bridge across the river, height 11,580 feet, which ieaving behind and travelling about 4 wiles further, we reached the junction of the Kurmathang Chu with the Pumthang, height 12,200 feet; the former flowing from the Kulha Kangri peals nod watering a fine valley, in which is situated the suall village bearing the same name as the stream, the iuhabitants of which never desert it at any time of the year, but employ galks on hire for convegance of travellers' baggage across the Monākāchung pass. Passing the junction we proceeded up the river and at about 2 miles came alongside the Chhampa bridge across the Pumthang, the height of which I found to be 12,360 feet. We continued ascending the river for about $\frac{1}{4}$ of a mile and arrived at Chhampa village, height 12,550 feet, a place of some importance from the fact of a Bhutanese guard being stationed here and besides it being a place where barter is carried on. The exports from Tibet arechiefly salt, blankets, wool, skins, tea in bricks (of several qualities), musk pods and earthen pots, of which salt and wool take the first place with regard to quantity exported. These are either sold for cash—in the currency of T'ibet-or are bartered for the following commodities, viz., bure (a kind of silk), hhamar (colored silk), yultha (a cotton cloth), brass utensi!s, silver, jerellery, rice and tobncoo.
67. On the morning of the $1 \geqslant$ th, we continued our ascent up the Punthnug, now reduced to a small stream, and at 2 miles distauce reached Lhabja cattle-shed, beyond which fuel is not procurable, for at this point even the silver fir nad the rhododendron cense to grow. Moving upwards for about 8 miles we reached Phukbalha (Cave) and hulted there for the night, height 15,400 feet. Two miles beyond Lhabja, a rond leads up a stream to the east and crossing a pass on the same ridge as the Monlākāchung pass, enters Tibet. Owing to heavg falls of snow we were detained at the Phukbakba (Cave) on the 13 th, 14 th, 15 th and 16 th, and very miserable indeed we were, for the accommodation in it was scunt and the low roof presented our standing-
68. The morning of the 17 th broke bright and clear and we sentured out to seale the pass, and after a wile of ascent reached the small frozeu lake called Larcha Cho, of about 1 mile circumference, and elevated 15,500 feet above the sea. This lake is the source of the Pumthang river. After nbout 3 miles more of stiff ascent, with much difficulty we gained the summit of the Monlakuchung pass, height 17,500 feet, where the ese ranged over a sea of snow, and the wind adding not inconsiderably to our almost unbearable trials. This pass is situated on the lofty range trending in an easterly direction from the peaks of Kiuchinjunga to Chumalhäri and Kulla Kangri, aud terminating about 40 to 50 miles enst of the pass. This elevated waterabed is confined between the upper sources of the Kosi and Manäs rivers and presents one unbroken wall of anow and ice, extending for nearly 200 miles, from the esstern
frontier of Nepàl to Eastern Bhutān. Having taken my observations to the many peaks visible we began the descent into Tibet, which is not near so steep as the road on the southern face of the pass, and after travelling nbout 5 miles through deep and fresh fallen snow, we reached suphulc cave, where we stopped that night. A small lake, the source of the Yura Chu, lies to the east of the cave about a mile distant. Grent masses of ginciers lie on either side of the pass as is to be expected at such an altitude.
69. On the morning of the 18th we followed the course of the Tura Chu (stream) till we cause to the rest-house on this side of the pass, where goods are collected prior to being con. vejed across the frontier, but from fear of being detained we did not stop here, but continued our journey for another to miles to the hot springs of Lhagpāchachu, where we halted for the night, height 15,200 feet There are about 50 hot springs at this spot, the water of which varies in temperature, from tepid to almost boiling hat, and possesses a strong sulphur smell. The people from all parts who desire to be cured of any disease resort here for the purpose of bathing in these waters, and a house has been erected at the spot, in the centre of whicha tank has been constructed and the water from the springs convered thence by cuttings in the soil. Uccasionally those who have fath in its curative properties, stay in the tank throughout the night, and, indeed, if report says the truth. much benefit is derived by inmersion in these sulphur-impregnated waters.
70. Learing the hot springs on the morning of the 19th April, we travelled along the course of the stream for aboat 5 miles to a churtan and a mendong, 300 paces beyond which the Gunsa Chu (strean) flowing from a nurth-westerly direction enters the Fura Chu. Three miles up the Gunsa Chu is seen a monastery and 5 houses and immense masses of glaciers and ice are seen near the source of this stream, beyond the monastery. Crossing the Gunsn Chu and travelling 500 paces further, we came to Yura Dzong situated on the left bank of the Yurat Chu, the height of which I found to be 14,650 feet. Yura Dzong stands about 100 feet above the stream and is surrounded by 20 houses, the inhabitants of which are chielly emploged in trade, for though cultivation is carried on here the land gields but a very sorry return for the labour of tilling it, and this to a great estent must be expected, taking into account the extreme elevation of the phace. On our arrival at Yura Dzong we were taken to the chief man, called Deba, and by his orders were confined in the fort and searched. though fortunately for us our instruments had been concealed before our arrival at the fort under some rocks and snow on the ronte hence. Whe Deba of the fort proved to be a minor offcial who takes his orders from the Tuwa Jonspon, an official residing at Tura Dzong, a day's journey lower down the stream. A report was sent by the Debin of Tura Dzong to his superior at 'luwa stating that a number of men professing to be on a pilgrimage to some shrine in Tibet, had found their way to Yura and were detained there awaiting his orders. About 20 Tibetans were here also in custody. Several days elapsed before the Tuwa Jongpon made his appearance on the scene at Yura, and when he did arrive we were forthwith conducted into his presence and were rudely questioned by him as to the object of our journey, .se, but finding our story ennsistent and apparently truthful he remanded us back into eustoly with orders to await the wishes of the Lhiss authorities, who he said could alone decide our fate, for at that time great exciternent prevailed throughout libet in consequence of reports that the Russians from the north and the English from Darjeeling were planning to invade the country. Fear and consternation took possession of all the people, and taxes were levied in the shape of gunpowder and ammunition from every village. Fresh guards were forwarded with orders to strengthen all the passes into libet and evary precaution was taken to avoid a surprise by their imagined enemies. It was at this juncture that we entered Tibet, and thus n nore rigorous treatment of all travellers was carried out than perhaps would have been the caso had the time of our arrival not been at this particular period.
71. Orders mere ultimately sent to Yura Dzong to forward us on to Tuwa and thus on the lst May, we left Yura under guard, travelling along the left bank of the stream which we crossed at about 7 miles distance and about a mile further we entered Seh village containing about 80 houses, and elevated 13,900 feet, overlooking which is the large monastery of Sangkar Guthok. On our arrival here we were placed under a guard, and on the day following were to be taken on to Tuwa Dzong. Sangkar Guthok monastery holds about 100 priests at the head of whom is an intelligent Lama supposed to be learned in Tibetan religious lore. It contains several hundred volumes of Tibetan writings, besides numerous richly adorned images and a large quantity of wooden type which is used in the printing of their books. Seh village is situnted on the right bank of the Yura Chu which here flowa through a fine grnesy valley, rich in pasture for cattle snd surrounded by lofty snow-clad mountains. The villagers, who number about 300 souls, uppear prosperous and even rich in the possession of large herds of cattle, yäke, horess, mules and asses, which ronm over the valleys; the yäk in farticular obtaining their highest consideration and greatest care, for besides its use as a beast of burden, its fine milk and long wool are sources of mnch profit to their owners. Cultivation is carried on pretty extensively here and trade is brisk for these parts. A hot apring about a mile north of
the village of Seh afforda the villegers facilities to onjoy the luxury of bathing in warm sulphur apring water as often as opportunities offer, or disease prompta them to avail themselves of a cure; for their faith in these healing waters has passed into a proverb. A road leads from Seh village in a north-westerly direction across the Mon-da pass, from whence roads diverge to Lhăsa, Shigàtse and Phari. Another large road leads south-eart to Lhā-khāng Dzong, a place of some importance, which is reached on pony back in two days. At Lhā-khāng Dzong a large bridge spans the Lhobrak river where a guard is stationed and tolls are collected. From Lhā-khāng Dzong a rond leads along the Lhobrak southwards to Lingtsi Dzong which is said to be four days' journey, the road crossing and re-crossing the tortuous river by as many as 30 bridges placed at intervals apart and which during each successive rainy season are regularly carried away by the swollen stream in its impetuous, hendlong course. The Lhobrak river below Lhākhāng Dzong is confued within ligh, rocky and precipitous banks, in a rocky bed over which the water tears its way. Its sources are near the Kulha Kangri range and the range on which is situated the Shar Khalep pass. Seeing that we were now virtually prisoners in the hands of the Tibetans and being apprehensive of ill treatment, we concerted a plan to escape if possible, and so leaving all inpedinents behind in the tent, we rose at midnight of the 4th May, and leaving the bank of the Yura Chu, adopted an easterly direction and marching with a step to which fear gave fresh impulse and spur, we reached the right bank of the Lhobrals Tsāng-po river, which with difficulty we forded, and there ensconced ourselves from lear of being overtaken by the guard whose vigilance we had eluded. The same evening we pursued our course to the Lhobrak pass, some 6 miles from the last resting place, and then descending for about 6 miles more we again concealed ourselves in a cave.
72. On the 5 th, in the very early morning, we began our move in an easterly direction and reached the right bank of the easterly branch of the Lhobrak Tsang-po river and observed every precaution against a surprise by those who may have been in pursuit.
73. On the evening of the 6 h , crossing the river we struck the main road leading to Lhā-khāng Dzong at 2 miles, and fording it continued our journey for about 5 miles and then overcome with fatigue stopped at a small stream.
74. Early on the morning of the 7th, still pursuing the same general easterly direction for 4 miles, we arrived at Lhobrak Kbarchu, a place held in great venoration by all Tibetans and even Bhutanese, who resort here to worship and to carry away the sacred water which percolates through a rock and drops on the floor beneath. I estimate the distance we travelled from Seh to this place to be some 50 miles.
75. Leaving Lhobrak Kharchu we ascended the pass above it about 5 miles distant and elevated 16,500 feet. The pass is situated on the high range which forms the watershed between the rivers Kuru and Dangma and, as its height would indicate, is above the line of peremial snow. Descending the pass we reached the bank of a small strean some 7 miles distant and here we stnyed that night.
76. On the morning of the Sth May, we continued our descent to the Tashiyāngsi Chu (streum), about 3 miles distunt, which rises near the Kharchu pass and falls into the Dangma Chu lower down. Crossing the bridge over the Tashiyancsi Chu we followed the course of the stream for one mile and then ascending for 6 miles more, stopped for the night at a cave near a rivulet, where, in consequence of heavy rain and a slarp biting wind, we were detained till the 11 th.
77. Un the 12th, pursuing a south-easterly direction we crossed the Dozam La (pass), 4 miles distant, and descending for 4 miles more, reached a grassy flat where we halted.
78. On the 13 th, travelling over ascents and descents for about 9 miles, we reached the Dozam Chu, one of the northern branches of the Dāngma river.
79. On the 14th, we followed the course of the Dozam Chu for about 6 miles, then turned to the east for about 2 miles, and halted.
80. On the 15 th we marched about 12 miles over ascents and descents to nenr Men Chhuna Dzong. Two days more of marching brought us to Tawang (Men Tawang) and 5 days more to Odalguri along the same route traversed by Nain singh in his journey from the Tso Morari lake in Ladākh to Odalguri, in 1874, and thence we found our way to Gauhāti on the 31st May 1886 and by steamer and rail artived at Darjeeling on the Brd June.

[^48]The provinces into which Bhutan is divided, and the districts included in each are stated by Rinzin Nimgyl to be as follows:-

## Provinces in Bhutān.

| No. | Province | Rivers within the province |
| :---: | :---: | :---: |
| 1 | Tongsa ... | Tongar river or Mati Cluy. |
| 2 | Paro ... | Ammo river, Ha Chu or Paro Chu. |
| 3 | Punatha | Pho Chu und Mo Chu. |
| 4 | Angduphorang | Punatha river. |
| 5 | Täke or Tāga (Tarka) | Ditto. |
| 6 | Pumthang ... | Pumblhagg river or Tang Chu. |
| 7 | Thimbu ... | Wong Chu or Thing Chu (CLin Chu). |
| 8 | Kurted or Kurtoi | Kuru river and Teshiyãngsi Chu. |
| 9 | Kurmed or Kurme | Luru river and Dāngma Chu. |

Districts in each province of Bhutān.


Tibetan Topographical Names used on Maps, furnished by Rinzin Nimgyl.


Tibetan Topographical Names used on Maps, furnished by Rinzin Nimgyl.-(Continued).


Tibetan Topographical Names used on Maps, furnished by Rinzin Nimgyl.-(Continued).

| Phonetic | spelling |  | T'ransliterated spelling |  | Meaning. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Mon-Chho-ne | $\ldots$ | $\ldots$ | Mon Tehhos Sne |  |  |
| Mon | ... | ... | Mon ... | ... | Hot country. |
| Tawang | ... | ... | Ltdbeng ... | ... | Power to look. |
| Ne | ... | ... | Gns ... |  | Holy place. |
| Llio rong | $\cdots$ | ... | Lhiorong ... | .. | Steep wooded counlry to south. |
| Hong | ... | ... | Rong ... | .., | Steep wooded country. |
| Kiyu | ... | ... | Kyi Yul ... |  | Birth-country. |
| Ru | ... | ... | Ris ... | .. | Picture. |
| Ou | $\cdots$ | $\ldots$ | Dbus ... | .. | Centre. |
| Rag | ... | .. | Rag | ... | Brass. |
| Hat | $\cdots$ | $\cdots$ | Kag ... | .. | Termination of forest land or commencement of grass land. |
| 'Tuk po clihi | ... | ... | Dag p Chhi ... | ... | Great open clean place. |
| Hamon | ... | ... | Bamon ... |  | A wild cow of the hot country, ie., of the plains. |
| Ba | ... | $\cdots$ | A | $\cdots$ | Cow. |
| Mitig | ... | ... | Mutig ... | ... | Penrl. |
| Wom | ... | ... | Aliom ... | $\cdots$ | Milk. |
| Enngia | ®. | $\cdots$ | Eang Gya ... | ... | Buddhe (Geutame). |
| Zima Jong (or | Dzong) | ... | Gzge in Szong | ... | Zimia $=$ fun. |
| Taliba | ... | ... | 'Tginha | ... | Salt. |
| Rime (Rimar) | $\cdots$ | ... | Ri dimar |  | Red-hill. |
|  | ( Tar | $\ldots$ | Dr ... |  | Sils. |
| Darchendo | $\left\{\begin{array}{l}\text { Chen } \\ \text { Dho }\end{array}\right.$ | ... | $\begin{array}{ll} \text { Mtshhen } & \ldots \\ \text { Mdo } & \text {... } \end{array}$ | $\ldots$ | Sort. Lower (vale). |
| Gia.Thang | ( | ... | Gy Rgy 'lhang | $\ldots$ | A wide plain, Gia $=$ wide . |
| Rigo | ... | ... | Ri Mgo ... | ... | Range. |
| La | $\ldots$ | ... | L |  | Puse. |
| Lam |  | ... | Lem ... | $\cdots$ | Road. |
| Kangri | ... | ... | Gan-ri ... | ... | Bnowy mountain. |

## Narrative Account of Phurba's Explorations in Tibet and Bhutān in 1885-86.

[Explorations in Tibet and Bhutān by Phurba, 1885-86. The author of this narrative accompanied linzin Nimgyl as a companion and has contributed the following independent work:-He entered libet by the Dza-lep (Jelep) pass and crossed uver into Bhutān by the Miru pass: descending thence by the Ha Chu (Hār Chu of Godwin-Austen) he joined Rinzin Nimgyl's route near Batte Dzoug, below which he has furaished the route along the range to the west of the Wong Chu to the vicinity of Baxa Dualr.]

The explorer having been directed to accompany Rinzin Nimgyl was deputed by him to cross over the Dza-lep (Jelep) and Miru passes, and entering the Ha Chu valley to follow the course of the river Ha (Chu) to its junction with the Wong Chu and there remain until, if possible, the arrival of Rinzia Nirmgyl and his party. After engaging baggage carriers and making all necessary arrangements to depart he took leave of Rinzin Ningyl, aud starting from Darjeeling on the 2ad November, 1885, reached the Pashok travellera' bungalow in the afternoon, nud halted there for the night.
2. On the 3rd his route took him to the right bank of the Tista river, crossing which by the iron bridge, he continued his march to the bāzär of Kälimpong.
3. On the 4th he resumed his journey and travelled ns far as the Pedong bungalow.
4. On the 5 th he marched to Chongthāpa bāzār.
5. On the 6 th to Chhuzachen villnge.
6. On the 7 th renched Treluk halting place for travellers, where in consequence of heavy rain in the locality, and the fall of much suow on the surrounding mountnins which had to be crossed, he was detained for 15 daye.
7. On the 23 rd, after trivelling up an ascent he reached Naithang halting place.
8. On the 24th he resumed the ascent and gained the summit of the Dza-lep pass, which he crossed, and then descended to Langrang halting place. The pass of Dza-lep is on the boundary between Sikkirand 'Tibet and is situated on the same rauge as those of Thanka La and Cho pass. The explorer learnt siace his arrival in British territory that the Tibetans, in spite of the remonstrations of the Sikkiu Government, have erected a fort at a place called Lungthu (Liugtu), situated some 20 miles by road from the pass, in the Siktim territory and have placed 100 soldiers in it for protection of the froutier.
9. On the 25th he left Langrang and descending for several miles, reached Rin-chen-gang village where he epent 11 days in seeking a competent and trustworthy guide, and laying in a stock of provisions.
10. On the Gth December, he crossed the Ammo river near a mendong, by a wooden bridge 100 feet long. This river has two main branches, the one flowing from the Thanka La (pass) and the eastern one flowing from the direction of the Chumalhāri range viâ Phari and Chum-bi. After crossing the bridge he travelled south-east along the river for about 6 miles as far as opposite the village of $A$-samthāng, and about 3 miles further came to the Lāngmirpo cave on the bank of the small stream of same name and near its junction with the Ammo river, where he stayed the night.
11. Leaving the cave on the morning of the 7 th, he continued along the left bank of the river and came to the Lagulung Chu (stream), up which he travelled from its junction with the Ammo river, and stopped for the night in the valley, which is flanked by snowy mountains.
12. On the 8 th, after trarelling up the Langinar Pochhu or Lagulung Chu (stream) for half the day he arrived at a cattle-shed ( $d o k$ ) consisting of 3 houses, situated on a small spur. Numerous head of cattle are kept here and much butter and cheese prepared. The people of this locality are one with those inhabiting the Ha Chu valley. Passing on from the cattle-shed he continued to ascend till crossing a spur he arrived near sunset at a small stream, about a mile distant from a lapcha (pile of stones) on the top of the spur, and halted for the night.
13. Kising early on the 9 th, he continued the ascent, till he arrived at a rest-house, where some five feet of fresh fallen snow lay on the ground. From the rest-house the explorer travelled about 3 miles higher up, but finding no place to stay in and owing to the great fall of snow, returned to the rest-house and stayed there that night.
14. Half of the following day, the 10 th, was occupied in ascending to the Chhu (La) pass, situated over a high spur from the main ridge running dovn from the Ma-song-chong. drong-ri peak. A small tarn lay to the east of the pass. Pursuing his journey eastorards for about 4 miles, he gained the summit of the Miru pass, situated on the boundary between Tibet and Bhutān and on the range of mountains trending from Chumalbāri, first in a southerly direction and then in a south-easterly direction towards the Tegong pass. Crossing the pass he descended in a south-easterly direction for about 3 miles and reached a rest-house called donkhim, at Damthäng, and thence continued to descend along the small stream Damthang Chu to its junction with the Ha Chu, where the valley was half a mile wide. Still continuing to descend, now along the right bank of the Ha Chu, he reached the large village of Gechulsha containing 20 houses and a monastery, where he halted.
15. The villagers of Gechukha questioned him as to the object of his journey and were for detaining the party, demanding the necessary passport, the explorer therefore deemed it expedient to go to the I'umphiong Jongpon in person and obtain his sanction to travel onwards. For this purpose he travelled half-a-day's journey southwards to the Tumpliong Dzong (fort), and the party having presented themselves before the Governor, told him that they were from Siklim on a pilgrimage to some shrines. In place of giving a decided answer, he told them to return to Gechukha where orders would be sent. Hearing nothing for a couple of days, the explorer losing patience again returned to Tumphiong Dzong on the 13 th, but the Governor told him forthwith to return to the village and awnit his pleasure there. The party remained at Gechulsha monastery till the 23rd, when a couple of men from the Jongpon came to conduct them iuto the presence of the Governor once again. On this occasion he ordered them to go back by the route they had traversed over the Miru pass; and to give effect to his orders, he directed an escort to conduct the party as far as the pass and to see that they went over. Having cajoled the escort into a belief that he would cross the pass and advising them not to trouble themselves further, they left the party at Damthāng and returned. The party continued at this place tbree days, on the pretence that one of their number was incapacitated from travelling owing to a bad leg, and during this halt matured their plans to travel down the Ha Chu valley instead of re-crossing the Miru pase.
16. Late in the night of the 29 tb, the explorer left Damthang and travelling down the stream of that name, and then along the right bank of the Ha Chu , passed Gechukha village, the scene of his former detention, and stayed in the forest off the rond the whole of the next day.
17. Leaving their hiding place on the night of the 30 th, the party crossed the large Ha bridge to the left bank of the stream and passing several villages on either bank, proceeded along the river as far as opposite Tumphiong Dzong, and then passing that fort, atill continued down stream for about 3 miles, and then leaving the bank, ascended a spur to a small winterdeserted village, where they stopped. From Gechukha village to the junction of the Ha and Langbo Chu (atreame) the valley is covered with villages, and there is game in abundence.
18. On the 31st of December, after marching several miles the explorer struck the main road from the Tegodg pass, and thenceforward in eleven days travelled to Chukha Dzong, by the same road traversed a short time previously by Rinzin Nimgyl. at this place the party was detained fifteen days, and was released only by the orders of the Thimbu Jongpon whose good offices on our behalf had been secured by Rinzin Nimgyl when they were at Busa Duär. The explorer had written a note to Kinzin Nimgyl from Chbukhe, stating the plight that the party was in and he immedintely interceded with his friend the Thimbu Jongpon, who, as just stated, ordered their immediate release. The day after the order arrived at Cbhusba, the explorer left the place, and after marching for three days joined Rinzin Nimgyl on the 29 th January, 1886, at Buxa Duär.
19. While Rinzin Nimgyl was detained at Buxa Duār, he directed Phurba to go back to the junction of the Ha Chu and Wong Chu and carry down a traverse along the range running parallel to the latter on the west. This having been accomplished be was able to leave Buxa Duär with Kinzin Nimgyl on his second journey.

Report on Routes by Explorer Hari Ram from (1) Dagmaira thaña vid the Dudh Kosi river and Pangula pass to Ting-ri in Tibet; (2) Ting-ri to Kirong viá Jongkha Fort; (3) Kirong via the Trisūli river to Arughāt on the Buria Gandak; (4) Arughät ts Nubri on the Buria Gandak; and (5) Arüghāt via the Buria Gandak to Deo Ghät, and thence down the Narayani to L'ribeni: compiled by Mr. C. Wood, in 1885-86.

The explorer was directed to follow up the Dudh Kosi river and thence to reach Ting. ri*: he was then to turn westwards and find his way by Jonglihn Fort to Kirong* wheuce he was to travel further westwards till be reached Nubri (near the head-waters of the Burin Gandak); and, following the course of that river, to return to India by 'I'ribenighat'. This programme he has succeeded in carrying out with a few unavoidable exceptions, but the wnat $\dagger$ of hypsometrical observations deprives his route of a place in the firsl. rank oi' truns-frontier explorations. His route however traverses more than 420 miles of new ground, and, besides tracing the Dudh Kosi to its source, it fills the gap between ling-ri-Jongkha Fort-Kirong noticed as a desideratum on p. 4-b of Appendix to the Annunl Report of the Grent Trigonometrical Survey for 1871-72.
2. Having received orders on 12th A pril 1885 to nrrange for his trip, the esplorer went to Kumaun to engage compunions and servants for the journey, and succeeded in eugaging one man of Kumauu and three Dotiäls (Nepālese). He states that on his return to Almora he fell ill, and again at Kāthgodām: he thus lost 2 months, and did not reach Darbhanga till 4th July, to which place two sets of boiling-point thermometers and a second prismatic compass liad been sent to await his arrival. Unfortunately one of the boiling-point thermometers was found to have been broken in transit, and had he reported this by telegram a second one could easily hare been sent : he however atarted with only the other boiling-point themometer and it was not long before he had cause to regret his onission. As he was to travel in the disguise of a baid (physician) he here laid in a stock of European and antive medicines, besides other articles suitable for presents to officials, \&c. Lenving Darbhanga, he reached Jhanjhärpur railmay statiou on the 9th July, and thence made his way by road to Dagmara thana (in the Bhāgnlpur district) the origin of his work, situnted about 3 miles south of the Nepial boundary.

## Dagmara thāna, via the Dudb Kosi and Pangula pass, to Ting-ri.

3. 1lth July.-Left Dagmara thana and, passing the Nepal boundary and several villages en route, arrived at Bhagbatpur thäna. The thàna is enclosed by a masoury wall, and holds about 250 Nepallese soldiers under the orders of a Colonel: on the west of the thana is the villnge of that name which contains about 200 houses. Distance about 9 miles; road good for carts; surrounding land well cultivnted.
4. 12th July.-Having obtained a passport after making customary presents, the party proceeded on their wny, and arrived at Janoli village, passing several rillages en route. Distauce $4 \frac{1}{2}$ miles ; roud. \&c. as on previous day.
5. 13th July-At nbout 2 miles atruck right bank of the Mohoriakholn $\ddagger$. n gorge about 50 paces in width having water in its main channel to a depth of 1 fool; crossed nad recrossed this stream sereral times till its source was reached at the Mohoria pass on the low rauge of that name which extends eastwards to Chaunria village distant about 5 miles west of the Kosi. The strenm flowe away to the enst frou the point where it was struck. Went dowd the Bhajiakholn to Mainagaon a small village at junction of this stream with the Kamkhola. Distance about $6 \frac{1}{\frac{1}{3}}$ miles; road very rough, not fit for laden ponies.
6. 14th July.-Arrived about middny at Tirjugn village about 700 paces short of the right bank of the Tirjugn (or 'Tilju) river which is here about 50 paces wide with 3 -feet depth of water. The rond from Sinduli Garhi to Megzin (on the Kosi) passes through this village. When the river is swollea, small cnuoes, made of the trunk of the semal (bombax heptaphyllum) tree hollowed out, are used for crossing; the current being genorally moderate. Tax on goods

[^49]is levied at Tirjuga. The water being low, the explorer's party forded the river and went on to Asaria village a little east of the junction of the Barukhola with the Tirjuga. Distauce about 7 miles; rond good from Mainagaon to the Tirjuga, but thereafter passes through dense jungle which affords good grazing ground in winter for the cattle of owvers occupying the high lands to the north.
7. 15th July.—At about $\frac{4}{7}$ of a mile crossed the Barukhola, a stream about 30 paces wide with 1 foot depth of water and taking its rise in the Mahabarat range: followed this stream, crossing and recrossing it several times, for some 7 or 8 miles, and turning eastwards topped a spur aud thence ascended to Mahuabas cattle-sheds about 2 miles higher up on the crest of the same spur. Distance $12 \frac{1}{2}$ miles; road very bad and steep.
8. 16th July.-Followed the crest of the same spur and halted at Bamangaon village on the south face of the hill below the crest. Distance $1 \frac{1}{2}$ miles; rond very bad and steep.
9. 17th July.-Ascended to the Rautapolihri tarn in a hollow on ridge. This tarn is about 160 paces in length from east to west, and is said to be very deep: the water was very muddy when the explorer passed, but he was informed that it becomes clear in winter and that fish may theu be seen in it. This place is held sacred by the inhabitants of Nepal, nod in August large numbers of people resort to it for devotional purposes. From a point on the route 850 paces beyond Rautapokhri, the bearings of several peaks were taken, three of which have been identified with peaks trigonometrically fixed; the route then followed the crest of a spur emanating from Rautapokhri for over a mile and descended along the southern face of a sub-spur, after which it turned to the N.E., and crossing the Rasinkhola stream (width of bed 50 paces, depth of water 2 feet) arrived at the small village of Bhutiatar*, and halted there the next day. The Rasiakhola flows eastwards for about 8 or 9 miles and falls into the Sun Kosi. Distance 6 miles; road bad except in the vicinity of Bhotiatare.
10. 19th July.-Crossed the Khārikhola, a small stream which falls into the Rasiakhola at about 700 yards E. of Bhotiatār village, and then ascended a spur to Bhojiabàs village, after which several sub-spurs were crossed till Yäribhanjang was reached. There is no village here; but it is the resort of cattle owners who frequent the tract for the plentiful supply of grass which it affords. ])istance $5 \frac{1}{2}$ miles; road rough.
11. 20th July.-Followed along the crest of a spur for about 5 miles to beyord Morenia village, and then by gentle descent to Bijutar village. Distance $10 \frac{1}{2}$ miles; road bad throughout.
12. 2lst July.-Continued to descend for about 2 miles to Rāmpurkhola. (a small strean), issuing from the spur at Morenia village and falling into the Yärikholn. At a short distance beyond, the large scattered village of Kämpur was reached: there is a chauki here, and the explorer's passport was examined, his goods searched, and a tax exacted from him. At about a couple of miles further, reached the right bank of the Yārikbola about 1 mile above its junction with the Sun Kosi, and, passing the village of Jadanpur at the great bend in the Sun Kosi, proceeded along the right bauk of that river to the small village of Chibu Tīr. At Chibu Tär the explorer was taxed again, and had to propitiate the offcial by making suitable presents. The road from Katmandu to Dhankuta viá the Sun Kosi passes through Chibu Tār and Rāmpur. Distance 9 miles; road good enough for ladeu ponies.
13. 22nd July.-Crossed the Sun Kosi river by a ferry, and kept along the left bank for aoout $1_{2}^{\lambda}$ miles. The explorer estimated the width of this river at 300 paces, and the depth at 12 or 14 feet; and as the river was swollen and the current strong, he had some difficulty in getting acrose. At about 2 miles topped the Halsiadanda spur (which runs from this point to the N.E. for several miles about parallel with the explorer's route at a distance of 3 or 4 miles) to the small village of Jhäbagaon. Distance $4 \frac{1}{3}$ miles; road bad, not fit for laden ponies.
14. 23rd July.-Proceeded northwards and atruck the Dudh Kosi opposite Khumbutār village; continued along its left bank to Jairanghat where nfter payment of a tax the river was crossed by a ferry. It was here about 50 paces wide, and had $a$ depth of about 13 or 14 feet: the bed was rocky and the atream was a very noisy torrent. Fish are found and netted in plenty; and in places the sigos of gold washing were met with though the explorer did not see the process in work. Continued along the right bank of the river, and halted for the night in $n$ ruined hut. Distance $4 \frac{1}{2}$ miles; road very bad all along.
15. 24th July.-Followed a track parallel to the Dudh Koнi (which runs in a very tortuous course for a couple of miles) to Majhigaon a fishermen's village; ferried across the river to Bilungtärghat chauki through which the great military road from Katmandu via Okhaldonga thäna and Haluia Maliadeo temple (on the apur noticed under date the 22ud)

* Tïralevol ground on bank of river.
passes on to Dhankuts. 'Whis temple is thought much of in the neighbourhood, and a free grant of land valued nt Ks. 3,000 per annum has been assigned by the Nepál Government towerds its support : the temple is annunlly visited in A ugust by men from the surrounding country for the celebration of religious obscrvauces. At Bilungtärghät chauki the usual tax was levied on the explorer's goods. Distance 3 miles; road moderately level but too rough for ponies. [From Bilungtar. ghāt the explorer detached his companion to traverse up to Halsin Malädeo temple. Distnnce $3 \frac{1}{2}$ miles; rond good, and continues so as far as Bhojpur thana distant nbout 25 miles to the E .].

16. 25th July.-Followed a track along the left bank of the Dudh Kosi to some cattlesheds situated near the point where this river is met by the Kalthola. This stream is here crossed by a wooden bridge 30 paces long, the depth of the water being about 7 or 8 feet: it waters an extensive valley which is highly cultivated on both bauks of the stream and produces sufficient rice for export to the northernmost limits of Nepāl. Distance 4 miles; road pretty good in parts, in others very rough. The explorer's boiling-point thermometer broke on this march owing to an awleward fall of one of his men in which the hollowed walking stick used for carrying the thermoneter snapped.
17. 26th July.-Crossed the Jakhola and, ascending and descending spurs, reached Dumri village (of about 40 honses) about a mile below and east of Dumrigarhi fort. The fort has mud walls, and is occupied by 8 or 10 men, servants of the officinl who farms the revenues of the Rakhola pattu. Distance $2 \frac{1}{3}$ miles; road too rough for ponies.
18. 27 th July.-Proceeded about $2 \frac{1}{2}$ wiles along the eastern face of the spur on which Dumrigarhi stands, and then ascended and went along it to the fort of Aisalu-kharka. Distance $\pm$ miles; road bad in parts. A copper mine (now in operation) is distaut about 8 or 9 miles W.N.W. of Aisalu-kharka. This fort is held by 400 Nepālese soldiers under a Captain whose duty it is to examine all passes brought by travellers from the south, and after full enquirs to grant fresh ones to those proceeding further north. The pass which the explorer obtnined at Bhagbatpur thāua entitled him to travel in Nepāl: but as it was known that he intended proceeding northwards into libet, he was closely searched, interrogated, and directed to return by the way he came, the soldiers being ordered to keep him under surveillance for such tine as he remained there. After a compulsory stay of 6 days, the explorer was able, by making suitable presents, to obtain permission to proceed, having persuaded the official to credit his statement that he and his party were inhabitants of Jumla and that they were anxious to returu thither by Ting-ri, Jonglsha Fort, and Kägbeni, ns being the most expeditious route.
19. 3rd August.-Traversed the crest and enstern side of the spur in a morth-easterly direction, and then turned north-west, after which descended and, crossing the Düdikhola. hialted at the large village of Lokhim. Distance 8 miles; road bad throughout.
20. 4th August.-Crossed a sub-spur and descended to the Hungukhola (a considerable stream), which rises in the snows about 15 miles to the N.E., and fills into the Dudh Eosi at about a mile below the point where the route struck it. The stream is 47 paces wide, and has 8 or 9 feet depth of water: it is spanned by a wooden bridge. Ascended another spur, and descended to the Yülchulkola which comes from the same suows as the former stream and like it has a wooden bridge across it: its width however is only 30 paces and depth 7 or 8 feet. Halted for the night at Chochim village 300 paces to the right of the rond. Distance $3 \stackrel{1}{2}$ miles; road very bad.
21. 5th August.-Proceeded parallel to the course of the Dudh Kosi, at about 1 mile distance from it, to Waksa village, the northern of two bearing the same name. Distance $2 \frac{1}{5}$ miles; road bad
22. 6th August.-Kept pretty parallel to the Dudh Liosi, and, crossing three small streams from the N.E, halted nt the scattered village of Jubang situated nearly $1 \frac{1}{s}$ miles E. of the junction of the Khumbu Chängbo (Tibetan) or Bhotiakosi(Nepülese) with the Dudh Kosi. The latter rirer rises in the Dudh Kund* lake (distant about $S$ miles to the $N$. W. of the junction just referred to) which is said to be nbout 9 miles in circumference, and derives its name from the whitish (milky) appearance of its water. The lake is largely resorted to in August, both by the Nepalese and Tibetans, for the performance of religious ablutions, \&e. Snow-covered mountains were seen overhanging the western and northern sides of the lake. The hills on the western side of the Dudh Kosi from Waksa to Jubang are extensively cultivated; and large llocks of gonts, sheep and gaks find pasture on the slopes of the spurs which run eastwards to the river. Jubng is the first village where libetan inhabitants were met by the explorer, nud beyoud this no Nepalese were seen. At this villnge too the grass-corered huts of the south give placo to shingle-roofed oues, and this style of roofing was erclusivoly found for some 30 miles to the north. Distance 3 miles; road not fit for ponies.

[^50]23. 7th August.-Followed track along western slope of a epur, and after crossing three strenms and their intermedinte spurs halted at a hamlet (consisting only of a couple of huts) called Paia. Snow-covered mountains were seen at about 5 miles to the east of this epot. lis. tance 7 miles; road rery bad.
24. Sth August.-Crossed several streams, and passed through the large village of Chauria. khark* to the left bank of the Kusham Changbo: this was crossed by a wooden bridge 27 paces long (depth of stream 4 feet), after which at about $\frac{1}{ \pm}$ of a mile the K humbu Chängo was renched. This river is spanned by a wooden bridge 50 paces in length, the volume of water being about 16 paces in width and 7 or 8 feet in depth. Halted at the moderate-sized village of Lobang, situated at 300 paces to the west of the route, from which place a pretty good rond goes S.W. to Okhaldonga. Distance 6 miles; road bad as far as Chauriakhark, but practicable thereafter for laden yaks.
25. 9th and 10 th $A$ ugust. - Proceeded for about 2 miles at a short distance from right bank of the Khumbu Changbo, when being overtaken by a heavy fall of rain, the explorer's party had to call a halt for the night in a cave which opportuvely oflered a friendly shelter. Started next morning and crossed the Khumbu Chāngbo at about $\frac{3}{4}$ mile, by a wooden bridge (about 30 paces long), a little beyond which the Lobnng Chāngbo joins it. This latter takes its rise about 8 miles to the E . by S . in the Gumchho, a frozen lake of about 8 miles in circum. ference. After passing across a bridge over the Lobang Changbo, and two others at an angle of the river, ascended to Nabjia village. Distance 6 miles. This is the lurgest of twelve villages which comprise the Khumbu pattit, and is the chief resort of traders both from the north and south. I'he village consists of about 50 houses, and the inhabitants are more well-to-do than those of any village that the explorer passed through from Dagmara thana to 'lingr-ri. A little higher up than the first bridge at the angle in the river above referred to, is the confluence of the two main heads of the Khumbu Chāngbo. These contain about an equal volume of water, and are named the Thāni Chāngbo and the Pāngu Cbāngbo. The former rises in a spring a little below a very deep lake about 12 miles to the N.N.W., and the latter at some 15 or 16 miles distance in the snow-clad mountains to the N.E. From the northern face of the southern watershed of the Pāngu Chāngbo, two or three small glaciers descend to some distance abore the bed of the stream. Along the valley of the Pāngu Changbo, and over a main spur of the Himalnyas there was till 30 gears ago a fair road to the Arunkosi: but owing to an outbreak of virulent small-pox having been brought over from the east-which carried off a large number of the inhabitants of Khumbu-the road was closed, and it is now completely lost. From Nabjia northwards the valley of the Thāmi Chāngbo is very contracted. About 2 miles north of Nibjia and on a flat part of a spur, is Khumbu Duong, the residence of the Governor of the Khumbu district. This official is a Tibetna, and has held the post for the last 30 years: he receives no pay from the Nepal Government, but is allowed 15 per cent of the netr revenue of the district. The explorer was told that he pays an annual visit to Kātmāndu.
26. The Governor for some time absolutely refused the party permission to proceed northwards by a route which he alleged bad never till then been traversed by any Hindustani or Gurkha. 'Ihe explorer had therefore to make a lengthened stay at this place, during which time he endeavoured to ingratiate himself with the inhabitants by treating their sick. One of the commonest diseases in the locality was goitre, and as he succeeded in curing the Governor's daughter-in-law of this he was naturully taken into favor, and secured the sympathies of her husbaud Sunnam Durje. This last-named individual was about starting on a trading expeditiou to the north, and by the exercise of sufficient tact was prevailed on to take the explorer's party in his train. The man eventually gained his father's tacit consent to the urrangenent, and after a six-weeks' enforced inactivity the explorer ngain started on his way.
27. 22nd september. -There are a few villages in the valley for about 5 miles beyond Nabjia, but at 'Caran the last of them the limit of tree vegetation is reached, and the explorer had therefore to take 2 yak-loads of firewood with him before leaving Khumbu Dzong. It may be mentioned here that from Jubang to Taran, barley and currants (black and red) are grown in tolerable plenty; but that south of this (with the exception of the Ralihola valley in which rice is grown as stated under date 25 th July) down to the Mohoria pass (see 19th July) there is no crop other than Indian corn (makai) : a little cotton is occasionally to be met with south of Aisalu-Kharka. The explorer's party, having twice crossed the Thāmi Chāogbo by wooden bridges and passed Taran village, followed up the left bank of the stream and halted for the night in the open. Distnnce about 10 miles; rond very bad above Taran village.
28. 23rd September.-After proceeding nbout a mile and wading across the Thami Chängbo, the spring from which the stream issues was seen at $a$ short distance to the enst.

[^51]A detour was made till the south-east end of the tarn (about 800 paces in length) was reached : the path then skirted the margin, and nfter leaving the N.W. edge ascended a narrow gorge for more than 2 miles to Pangji dharmsila (rest-house). The party first met anow fall on this march, and for some days after had $n$ rough time of it. From Padgii, at a distance of about 300 pacen to the N.E., the famous deity Tàkdeo (literally horse-god) can be seen standing on the summit of an inaccessible spur: it is a black rock, in shape like a horse and of about the proportions of an elephant. 'Ihe explorer says that from the impracticubility of the approaches to the spot, he is convinced that the Täkdeo is not an artificial production: the resenblance, however, he testifies to as being a perfect one. The place is considered very sncred by the Tibetans, and it ia a necessary religious observance for the lamas of Lbāsa to repair to the locality once every 4 years and pay their respects to this deity. Out of deference to Täkdeo, no ponies are allowed on the route between Taran village on the south and Keprāk village on the north of the pass. At Pangji the explorer cume up with a large party of traders with their yaks on the way to Ting-ri, and he was glad of their company for the morrow when the pnss was to be faced. Distance 10 miles; road very rocky and bad.
29. 24th September-Starting at day-break, and feeling their way over the soowbed, which was extremely dangerous work owing to the numerous clefte met with-occasionally covered over with recently fallen snow, - the party after a tuilsome ascent of 5 or 6 hours reached the summit of the pass. On the march from Pangji to the pass the gorge is extremely contracted, and large masses of rock brought down by snow-action from the heights on either side are to be met with in the valley poised like capitals on pillars of frozen snow about 30 or 40 feet in circumfereace and 20 to 30 feet in height. This phenomenon the explorer says he has nowhere else met with in his extensive travela over snow.clad districts. As to the pass he says it is decidedly the highest aud the most formidable one he has ever crossed: he estimates the height at over 20,000 feet, and it is a very great pity that no accurate value of it is forthcoming. From about 8 to 10 miles N . and S . of the pass, the explorer took bearings to a peak to the E . on the ridge which has been identified as Colonel Tanner's peak No. 42 , the position and height of which have yet to be finally computed. The pase is named the Pängula: on it is erected the usual cairn of stones, with small Hags stuck therein and the horns of goats and gaks laid over, so often met with on passes in Tlibet. The ridge now forms the boundary between Tibet and Nepāl. After a half-hour's halt on the pass, the party started northwards down a bed of snow lying in a nurrow gorge, and as the sun's power was now taking effect on the fresh snow the passage proved extremely fatiguing; the gorge then widens and the water of the Keprak river becomes visible in a stream which comes down from the $\mathrm{S} . \mathrm{W}$. With another small ove from the enst: the explorer believes that the head-waters of this stream are at the pase, tlowing under the snowbed he passed over. The route then runs parallel with the liepräls river and at a short distance above it along the snow-covered mountainside to the east for some 3 wiles till it reaches Kepritc village and chauki: along this part the explorer saw the results of huge avalanches which had come down from both sides into the gorge, forming natural arcades here and there through which the sluggish stream of the Keprat river finds its was. Distance $12 \frac{1}{3}$ miles; road extremely diffeult and dangerous. The gyängpa (chief village official) of Keprāk is subordinate to the duipon (provincinl governor) of ling-ri; and he at first refused the explorer's party permission to proceed northwards, stating that any such concession would cost him his life: he bowever said that as the party had come in company with sumam I) urje (the Khumbu governor's son), they would in deference to bim be hospitably entertained pending a reference to the daipon. On the fourth day, orders were received from Tins-ri forbidding the party to advance; but n little diplomacy gnined the co-operation of the gyingpa who next day with Sunnam Durje started for Ting-ri to wait on the daipon. Alter some days, a messenger arrived to say that permission had been granted and two days later the gyampa himself returued and arranged for a guide to accompany the party to Ting.ri. lirom Kepiali there is a good route ciä Phalais (or Rungshär) and the Tänbakosi ralley to Sindhuli Garhi. During the stay of tho party at Keprāk there was a good denl of rainy weather and very heavy falls of snow occurred on two days.
30. Sth October.-Starting from Kepràk, the route continued along the mountaiu-side, with snow lying in parts, for about 5 miles, when it descended and crossed the Keprik river ly a wooden bridge, about a mile beyond which it ascended agnin till the crest of the last spur (running nenrly enst and west) on this route was reached. North of the point where the liejrāk river was crossed there is practically no snow on the mountnius. Descending the worthern face of the spur the party entered the grassy plain known as the Tingr-ri Maidan*, neross which there is no path, but the trareller makes for a conspicuous flat-topped solitary hill which rising from a trinugular base (about 3 miles round) nttnins a height of about 300 feet. The party stopped for the night about 3 miles short of the hill. Distance 16 miles; road good.

[^52]31. 9th October.-The isolated hill standing at some 400 paces to the west, was passed about 8 o'clock, and the party then proceeded, keeping in view the hill on which the Ting.ri fort stands. The town of liug.ri nt the base of the hill was reached in the afternoon, aud the party occupied the hut which Sunnam Durje had secured for them. Distance 10 miles; road very good.
32. The town of Ting-ri consists of about 250 houses, and the inhabitants are chiefly Tibetans: there are, however, five houses belonging to Gurkhas and three or four to Chinamen who have established themselves at this place for trading purposes. The houses are all stonebuilt, a tenacious clay of whitish color being used in place of mortar. The roofs are all flat; the larger timber consists of pine logs brought chiefly from Phalālr and Nilam; on this lighter pine rafters are laid, which are superposed by a layer of strong furze locally called dama found in large quantities in the neighbouring slopes; n layer of wet mud, from 4 to 8 inches in depth nccording to the calibre of the supporting timber, is thrown over and well rammed. This affords a waterproof roof; but when the suow lays thick it has to be pushed off to prevent the timbers from sagging under its weight. The country imnedintely round 'ling-ri is well cultivated, barley and pease being however the only produce. The inhabilants all appear well-to-do, but they seem to suffer a good deal from rheumatism caused no doubt by the intense cold in winter due to the altitude ( 13,860 feet) of the place and its proximity to the Phangju Changbo (or Ting-ri Changbo) river and the piercing winds which sweep over the plain. On the hill, which rises immediately from the worth of the town to a height of about 300 feet, stands the stone-built fort which is occupied by the daipon and 40 Chinese military officers who are in command of about 500 dibetan soldiers. The daipon is relieved once in 3 years, and during his tenure of offee is allowed to trade within the limits of his province. There are said to be ouls three daipons in all under the Lhāsa government: of these, one resides in Llāan, another in the Namchbo district, and the third at ling-ri. The authority of the last-mentioned extends from Sa-kya to the westernmost limits of Tibet, and he exercises both military and civil jurisdiction, short of capital punishment, within his territory. The trade in which the daipon engages, so far as tea and salt are concerned, cannot be characterized as free: the former of these his servants and agents purchase in large quautities at Darchendo, and the latter in the Thok Jālung district. These articles, the men of the district are compelled to take over (in preference to purchasing from traders), giving, in return from the salt an equal weight of barley, and for the tea at 16 naktīngs (a coin consisting of about equal parts of silver and copper, valued at a half-rupee) per brick (dum). The tea which the daipon deals in is of the middling quality (known as Chunuja) which can be had from traders at 8 naktungs per brick; and as each house in his jurisdiction is compelled to take one brick yearly from the daipon at the rate fixod by him, he realizes alarge annual revenue under this head. But as regards the salt, by talsing over au equal weight of barley in exchange for it, he gains in seasons when corn is scarce, but loses when it is plentiful, for in the former the market value of corn to salt is 4 to 3 while in the latter it is 4 to 5 or 6 according to the senson's yield. In addition to these two articles, he deals in blaukets on the same footing as private traders.
33. 'The inhabitants are all Buddhists, whose social and religious customs \&c. have beeu described in detail in the account of Pandit Kishen Singh's explorations aud previous reports.
34. No gold is to be seen at ling-ri ; it is however much sought after, and as the explorer had gone there from the south many were the enquiries made of him ns to whether he had any gold (or pearls or coral) to dispose of.

35 The climate must be rery severe in winter, as it is said that the ling-ri Changbo is frozen over for 3 or 4 months. When the explorer was there, the Kepräk river, which flows immediately to the east of the city and has a volume of water about 20 to 25 paces across and 1 foot depth, used 10 remain frozen till about 8 a.m.
36. The soldiers occupying the Thing-ri fort are armed with a sword, matchlock, and bow and arrows. The sword is the usual short straight weapon (in wooden scabbard) met with all over Tibet; the matchlocks are sent from Lhāsa; aud the bows are made of bombon which is brought in from Nepāl. 'Ihe soldiers manufacture their own powder on the spot. Lead is iniported from Nepabl and Darjeeling; but as the soldiers have no bullet-moulde they pour out the molten lead into a long hollow scoop in the ground, and then clip it into convenient-sized pieces which are hammered to suit the bores of their guns. They receive a small yearly pay (nbout 40 or 50 maktinngs, i.e., 20 to 25 Rs .), but theg are allowed to engage in agriculture, trade, dc. Ther are drilled by their Chinese officer's every week or so (sometimos on foot, at others mounted on ponies which they maintain for themselves), and there are periodic inspections by the daipou. At these inspections, the soldicrs always appear mounted in uniform aud have to go through target practice. For the latter a dise of leather ( 1 foot in diameter) painted white is susponded to a rope atretched across two poles: each soldier in turn thon rides full gallop across the fiold at about is feet from the target, and fires as he gues past: should he hit the mark, his oflicer who in in attendance with the daipon scores a point. When all the soldiers have gone past in one
direction, they return firing in the same way as they go past the target, to their original position. They next go through the same course using their bows and arrows instead of matchlocks. The daipon then examines the notes of each officer, and for every point scored presente him with a khatag" after which the company is dismissed. The explorer was not much impressed with the markemanship he saw, for not more than 50 or 60 khatags represented the nett result of the shooting.
37. As Ting-ri is situated on the high-road from Lhēsa westwards, it is the constant resort of traders for whose convenience a serai capable of accommodating a couple of hundred men has been built at about 500 paces to the vorth of the Ting-ri hill. The bulk of the goods is carried on mules, chietly because they travel so much faster than either yake or asses. A good burthen-mule (called tiut) is valued at about 70 or 80 Rs , while a good riding-animal (called gyatiu) costa five or six times as much.
38. Trade. In the part of the country traversed by the explorer from Bhāgalpur to Ting-ri, the chief articles carried northwards are tobacco-leaf, cotton cloth, broadeloth, iron, brass and copper vessels, corals, and rupees which are used for making jewelry: for these the men of Khumbu go annually in parties to India-some even as far as Calcutta-taking with them musk-pods, yals-tails, antelope-horns, blankets and stuffed munäl and argus pheasants. A portion of the imports is disposed of in Khumbu, and the rest is talien on to Ting-ri. In addition to the foregoing, small quantities of salt and rice are imported from India, but these do not go much beyoud the Mahabarat range; also oil, which finds its way as far north as Khumbu.
39. From Ting-ri are exported into Nepāl, Tibetan blankets, musk-pods, goats, ponies, ghee (clarified butfer) and gak-tails. All the pashm (wool) which the tract yields is collected and bought up by the trading representative (Jungehhongpan) of the Lhāsa gurernment who goes every two or three gears to Ladākh for trading purposes.
40. Produce. The country northwards from the Mohorialshola to Ting-ri (excepting the Ralshola valley which produces au abundaut rice-crop) is extremely unproductive, the only grain grown being maize or Indian corn. Cotton is grown in small quantity as far north as Aisalukharka, and here and there in the southern parts a little til (sesamum) is to be seen.
41. Of domestic animals, buffaloes are to be mot with as far as disalu-kbarka; but fowle, pigs, and goats are bred and kept in every village as far north as Jubang. at Jubang and northwards are wet large berds of yaks, zobus (cross-breed between gak and cow), goats, and sheep of the long-horned species so largely used in tibet for transport purposes. The galk and the zomu (female of zolu) afford a plentiful supply of milk.
42. Fauna. South of Khumbu, impeyan (lophophorus impeyanus or munal) and argus (ceriornis satyru) pheasants are met with in harge numbers, and these are suared and shot by the villagers. Musk-deer (moschus moschiferus), thär (hemitrayus jemblaicus), and gural (nemorhedus goral) are occasionally met with. In the neighbourhood of Khumbu, the Himalagan and Alpine choughs (fiegilt: Himalnyanus and pyrrhocorax Alpinus) are to be seen in numbers. In the Ting-ri Maidan, large herds of kyangs (equus hemionus or kyang) and Tibetan antelopes (antilopus Hodgsomii, called by the natives cho) may be seen roving at will : the latter are sometimes shot by the inhabitants; but with their iudifferent guns the sportsmen's chauces of success are poor. Flocks of wild pigeons and of the large raven (corves corax or Tibetanus) are found in the vicinity of Ting-ri.
43. Flora. On the Mohoria rauge (which corresponds to the Semaliks of the western Himalayas) and in the valley to the north, the sal (shorea robusta) grows lusurinatly: tunn (cedrela toona), dhāk (butea frondosa), scmal (bombax heptaphylhum) and jümcu (eugcnia jambolana) are also to be met with. On the Mahabarat range, oaks, rhododendrons, mountain pear (pyrus variolosa or lanata), cherry (cerasus padam) and other denizens of a medium altitude grow in profusion. In the valley of the Sun Kosi, the sal is again met, as also the tall bamboo, pipal (ficus veligiosa) and semal (bombax heptaphyllum); but the trees grow sparsely in this locality. The mountain-sides from Dumri to Jubang are well wooded with oale, rhododendron, and occasionally fir, with an undergrowth of ringil (thin mountain-banboo): and the higher elevations to the west of Jubang are densely covered with deodiit (pinus deodara). From a few miles vorth of Jubang to Khumbu Dzong, the lower parts of the mountain-sides are thiekly wooded with a very large species of oal (probnbly quercus dilatata called riinns by the Nepilese), birel (betula bhojgattra), pine (abies webbiana, called raindiar by the natives, and corresponding in shape to the specimens of this magnificent tree met with in the Western Himnlayas), and stunted rhodo. dendron (either anthopogon or lepidotum which are known to attain the highest altitudes),

[^53]with a dense undergrowth of ringal jungle: for 4 or 5 miles beyond Khumbu the pine may be seen skirting the bed of the river and the rhododendron for another 4 or 5 miles further up, with a few bushes of the Tibetan furze. After this, not a tree is to be seen, and till the suburbe of Ting-ri are reached the only vegetation met with is the short grass found in the maidan and the stunted furze on the hill sides. The furze met with is of three kinds, two of which are probably the caragana gerardiana and versicolor; the third is a thorny species of astragalus; the leaves and legumes of all these furnish excellent fodder for smaller cattle.
44. The daipon was awny at She-kar Dzong when the explorer's party reached Ting-ri, and did not return till the 21 st October. On the 22 nd he was interviewed by the explorer accompanied by sunnam Durje. The latter descanted somewhat too eloquently on the saintly qualities of his companion the holy Brahmin, and the daipon grew suspicious that he nust have been bribed to make so strong a case for a stranger. The explorer solemnly protested ngainst having given any bribe, but declared that be had cured Sunnam's wife of a very bad goitre and had thus enlisted his sympathies. The daipon was evidently a man not difficult to persunde; and the explorer, producing passports that had been granted to him in former years for trading in Nepal and Tibet, readily succeeded in convincing him that be was really an inhabitant of Jumla and begged permission to get home by the shortest possible route which was viâ Jongkha fort and Nubri. The daipon declared that this route was absolutely closed to all but officials, traders going westwards and others being compelled either to take the southerly route via Nilam or the wortherly one across the Brahmaputra through Dolsthol (along the route traversed by Pandit Nain Siugh in 1865-66). However, in consideration of Sundam Durje offering to accompany the party as far as Jongkha fort and be answerabie for their good behaviour, the daipon on 24th October granted the desired permission; and, ostensibly to afford assistance and protection but really to guard against the explorer changing his direction, he gave orders that from village to village a guide should escort the party and send back regular reports of the progress made.

Ting-ri, viâ Jongkba fort, Kirong, and Arughāt, to Nubri and Tribeni.
45. 25th October 1885.-Left Ting.ri at 7 a.m., and, passing Tokchhu village, at about 4! miles reached the right bank of the Phangju Changbo (the name of the Ting-ri Changlo westwards of Ting-ri), and at about 2 miles onwards noticed that spurs coming down from the northern and southern ranges reached to within half a mile of the bed: passed Chlamda village where there is a chauki, and at a mile or so further on came to a hot apring* in a good-sized pool; the water was too hot to allow of the band being immersed in it, and had a sulphurous smell. The spring has a high reputation for being possessed of curative properties, and invalids suffering from rheumatism and other diseases come from long distances to avail themselres of its medicinal waters. Route kept parallel with the right bank of the river, and the party halted for the night at the small village of Dakcho. The villages on this march nnd on the route followed during the next tro days to Makpa grow luxurinnt crops of barlept, pense ${ }_{\dagger}$, and turnips§, which were being reaped when the explorer passed through. The valley from Chhamda for about 25 miles on wards shows abundant signs of having once been rery largely populated; but it is said that in the last great war between the Nepälese and Tibetans most of the inhabitants were lilled and the place now lies almost deserted. Distance $11 \frac{1}{8}$ miles; rond good throughout.
46. 26th October-Continued alongside of the river passing Nilum\| and Gunjo villages to the junction of the Phangju Changbo with the Makpn Changbo; forded the latter (which is only about 2 feet deep and about 15 paces wide) to the left bank whence a road leads northwards to Rā-ga Ta-sam (on the route from Shigātse to Manasarowar). Followed up the left bank of the river to the large rillage of Makpaman, and thence to Puri village. Distance 20 miles; road good throaghout.
47. 27th October.-Continued along the river as yesterday, and, passing the small villages of Simi and Tokebhu after which the valley became extremely contracted, reached Makpa, a village of about 20 houses surrounded by a walled enclosure 10 or 12 feet in height. The gyangpa of this place examines all passports. Distance 10 miles; rond good throughout.
48. 28th October.-Started before daybreak and continued along the left bank of the Mnlipn Chängbo to the foot of the apur descending from the Lungola (Taong La) pass (snow-covered). Ascended the spur and noticed that the great Himalaya range to the south all the way from Ting-ri was well covered with snow. Descended and pushed on, from fear of robbers who infest

[^54]this locality, through the Digunthanka plain to Diqur village and post-chaulic where a halt for the night was made. From Digur a winter-rond leads down to Kirong. In the north of the Digunthunka plain, is the large village of Pungro, the residence of a raja. The plain, which on the east of Digur extends some 7 or 8 miles on both sides of the road, afforde abundant pasturage for large herds of cattle, ponies, yaks, sheep, and goats, which aro brought there to graze from so far north as the Dolthol province. The graziers (known as Dokpas *) all dwell in black tents, and, in addition to their lawful calling, practise the vocation of robbers at which they are said to be adepts. A small party of them was sighted by the explorer, but on the disclarge by him of a few shots they moved off. The spur bounding the Digunthanka plain to the north bas a russet hue. Distance $26 \frac{1}{3}$ miles; rond good throughout.
49. 29th October-At 3 miles reached the left bank of the Pungrochu stream (which falls into the S.E. corner of the Palgutso lake) and continued along it till it turne north-westwards; after leaving it the party pushed on over a sandy tract to the S.W. corner of the lake where a halt was made for the wight. The plain estended as yesterday to the south of the road, the Palgutso (lake) occupying the ground to the north. 'ilhe lake lies east and west and is about 9 miles across in its longest part, the greatest width being estimated at 4 miles. The explorer was informed by his escort that this lake has no outlet; and so far as he could judge it appeared to be completely embayed by mountains, the spurs from the north descending to near its edge. The explorer asserts that there were no indications of the water having at any previous period occupied a sensibly higher lerel than it does, though of course signs were not wanting of the slightly increased height to which the water attaius when its feeders are swollen by the melting of the surrounding snows in summer. The water is clear and sweet, aud some swall fish were seen in it. Distance 18 miles ; road good throughout.
50. 30th October.-Shortly after startiog entered a narrow gorge (whence a road leads northwards to Dokthol) and followed it up to the Chharkiu pass, the last two miles being over snow. From the pass a snow-clad peale of cousiderable height (probably the Harkiang peak near Sarkn T'a-sam across the Brahmaputia) was observed to the N.N.W. at an estimated distance of 40 miles; in the valley below, to the N.N.E. and at a distance of about $2 \frac{1}{2}$ miles, a small lake 3 or 4 miles in circunference was seen, while further on in the same direction a range partially snow-covered, coming from the enst, extended westwards past the direction of the peak just referred to. Descended westwards over the suow along a ravine, and then ascended a spur and proceeding along the crest again descended to the base where two watercourses met; crossed the northern watercourse and went along the right bank of the combined stream to Jongkha fort. Distance 2012 miles; road bad throughout.
51. The fort of Jongkha is situated at the junction of the Satu Claugbo (from the W.N.W.) and the stream from the E. along which the explorer travelled: it is about 400 paces square and is surrounded by a mud-and-stone wall about 5 feet thick and 20 to 25 feet in beight with loop-holes all round. Aloug the jnterior of the fort wall and at a height of about 8 feet below its summit a lnnding is carried to serve as a focthold for the defenders. Two ollicials called Jongpons (Tibetan $=$ governor of a district) reside here: they usually hold office for three years, and are relieved from Lhāsa. They exercise civil and judicial authority, short of capital punishment, in their district: this extends eastwards as far as Digur vilinge; westwards and northwards for a distauce of about 10 miles; and southwards for about 20 miles. Within the fort is a Gom-pa (lamaserai) which holds about 100 lanns. There are also some 15 or 20 shops belonging to Newirs (the trading sect in Nepūl), and some 50 houses belonging to Tibetans: altogether, the explorer estimated the number of the inhabitants at 5 to 600 . Froin Jougkha fort a road leade northwest to Tra-dom, and noother westwards via the Satu Changbo to Nubri. The country for about a mile or two to the north of Jongliar fort apperred well cultivated, and the inhabitants were renping their harrest at the time. The Jongpons having examined the explorer's passport, in keeping therewith gave permission for the party to proceed to Nubri ciit the latter route: this however was reported to be closed by henvy falls of snow some way shead. The party was therefore detnined until the explorer, by making liberal presents, succeeded in ingratiating himself with these offials, who were eventually persuaded to exchange the original passport (which had been granted by the daipon of Ting-ri) for noother which would carry the party as far south as Kirong. At Jongliha fort the explorer took lenve of his frieud Sunuam Durje but for whose friendly offices he feels sure he never could have got beyond Khumbu.
52. 3rd November.-Lenving Jongliha fort the route continued about parallel to the left bank of the Jougkha Chaugbo, and at from $\frac{1}{8}$ to 1 milo therefrom, till the post-station of Damdoe was reached. The route then kept close to the river (which was crossed anul recrossed on this day's march by wonden bridgos) and, passing en route the post-stations of Hurma and Tashirilk, the party halted for the night at Gunda post-station. The river Hows through a very
narrow gorge all the way from Dāndoe and continues so till the hamlet of Ralina (about 9 miles above Kirong) is reached : no cultivation is to be met with all this way. The river at Gunda is about 20 paces wide with $2 \frac{1}{3}$ feet depth of water. Distance 17 miles; road pretty good.


#### Abstract

53. 4th November.-Route lay along the river which was crossed nad recrossed (by rooden bridges) eeveral times passing Gunda haulet (most probably Nain Singh's Sangda) till Todüng hamlet and post-house (on both sides of the river) was reached. From a little north of Todang a glacier was seen between two spurs; and as the party was passing, au immense avalanche was hurled down with $a$ tremendous reverberation loud enough, it is supposed by the explorer, to have been heard at Kirong. Distance $12 \frac{1}{1}$ miles; road as yesterday.


54. 5th November.-Continued along left banlr of the river past a chaulsi (toll and post-house) and Rakma village (which lies on the right bank of the river in the augle formed by a strean from the north-west) to the large village of Pangsang. From about 300 paces before Paugsang was reached the suow-clad peaks of Gosainthan and Dayabhang were seen and observed to. Since leaving Jonglba fort cultivation was for the first time seen at Rakma; belon this village the valley opens out to the east and is pretty extensively cultivated from about a mile north of Pangsang. At Pangsang, besides barley and turnips, potntoes are largely grown. On the mountain-sides west of the river two or three villages were seen. Distance $9 \frac{1}{2}$ miles; road good.
55. 6th November.-Proceeded parallel to the river, crossing a small stream from the north, to Kirong. Distance $3 \frac{1}{\partial}$ miles; road good. Kirong is a small scattered town*, larger than Jongkha fort, and contains besides the houses of the agriculturists about 25 houses belonging to Newärs (Nepalese traders). It is the residence of two Jongpons who exercise joint jurisdiction within their district. 'I'he houses are all stone-built, gable-roofed, and shingle-covered $\dagger$. Passports have to be delivered and renewed here, for which the party had to halt four days in consequence of one of the Jongpons being away at a medicinal hot spring distant about $2 \frac{1}{2}$ miles to the S.E. The view from Kirong is said by the explorer to be very contracted.
56. 1lth November.-Continued in an easterly direction and ascended a spur on which a little tarn was met; then descended and fording atross the Gundangehu followed on to Thungsia hamlet. Distance $4 \frac{1}{2}$ miles; rond good.
57. 12th November.-Continued parallel to the river, crossing a watercourse from the east, and halted at Khimbuk hamlet. Distance 4 miles; road difficult in parts.
58. 13th November.-Road kept parallel to the river and at about 300 paces abore it till Paimanesa or Peingbhit chauki was reached where toll was levied and passports examined. Proceeded onwards a short distance till at a bend of the river the route nears it, and for about a huadred paces is carried over a gallery about 6 feet wide run along the perpeudicular face of the rock at a height of from 15 to 20 feet above the water's edge. The gallery rests on thick iron bolts driven into the rock at distances of 5 or 6 feet, over which planking is loosely laid; the outer edge is feuced by a rudely-made rope passed round wooden posts which are fixed to the bolts. From this point the river flows in a contracted bed all the way down to Shabru. Continued along the left bank of the river to Rasia $\ddagger$ (or Rasua) chauki. Distance 10 miles; road very difficult. This chauki belongs to libet, the boundary between which and Nepal is the mid-cbannel of a large stream (known as Rasiakhola or Lendichhu) which comes from the N.E. and falls into the Jongkha Chāgbo at 300 paces below Rasia chauki: from the right bank of the river the boundary is continued up the mountains which run in a north-westerly direction.
59. 14th November.-Having crossed the Kasiakhola by a wooden bridge 45 paces across (the water-channel of the stream being only about 20 paces wide with an estimated depth of 5 or 6 feet), and proceeded ubout 100 paces further, the fort of Hasuagarbi was reached. This is a square stone-built fort with a side of between 3 and 4 hundred paces; the walls are about 10 or 12 feet thick at the base and rise to a height of about 10 feet, without any loop-holes. It is not garisoned, but is looked upon merely as an outpost and is occupied by only some half a dozen Nepälese soldiers. Travellers are closely searched here, and those going south are passed on to Temuria Bhansär§. Leaving Kasuagarhi the party crossed a watercourse trom the enst, und passing through the bamlet of Biāsiyāri proceeded to Temuria Bhansār a village of 10 or 15 houses. Here the party was searched again and had to pay heavier taxes\|| thau had been charged at any other place. The route continued alongside the river, which between Rasuagarhiand the point where the
[^55]Trisuli joins it is locally known as the Bhotin Kosi, and passing the hamlet of Birda en route halted for the night in a cave in the hill side. At about a mile north of this halting place, the river is crossed by a wooden bridge over which a road leads to Pokhra vid the military post of Kuljung or Guljun. Distnnce $7 \frac{1}{2}$ miles; road pretty good.
60. 15th November.-Route followed close to left bank of the river (Bhotia Kosi) past Ungul village to Shābru a large villnge situated at the confluence of the Shäbru or Langdong. khola and the Bhotia Kosi. Hero passes are again examined and taxes (both capitation and on goods) levied. Crossed the Shäbrukhola by a wooden bridge 35 paces long (the depth of water here was 4 feet) and came to a sulphur mine which was being worked by a body of 50 Nepälese soldiers under a sübahdïr. A little beyond and close to the left bank of the Bhotia Kosi river is a hot spring possessed of medicinal properties. The road here leaves the river which for a distance of about 20 miles flowe at an average of a mile to the west. Passing about 200 paces to the west of the large village of Dunglang and through two villages named Bhārku, the road topped the end of a spur and then descended to the Trisuli (here a stream 10 paces wide and 2 feet deep) which was crossed by a wooden bridge and the party halted for the night at the left bank. Distance 5 miles; road pretty good. The Trisuli is said to rise from a lake named Dāmodar Kund distant some 10 miles in an easterly direction on a snow-clad spur: this lake is held sacred by the Nepalese who resort to it in large numbers in August for worship and religious ablution.
61. 16th November.-Crossed a spur on which a little east of the route is the small village of Dhonju, and further on some streams from the S.E., then topped the end of a spur to Thandi (most probably Tangu of Nain Singh) village. Distance 4 miles; road good.
62. 17th November-Continued the route past Gurang, the large village of Rämchs and severul smaller ones to the village of Betramali (at the angle formed by the junction of the Betrāwali nadi with the I'risuli) consisting of some 30 or 40 houses chiefly belonging to petty traders in grain and cloth. The route then kept near the left bank of the Trisuli river past Simri village to the west of Naoakot where it turned westwards and crossed the river by a wooden bridge to Khinchak būzār. (Kinchut bāzār of Nain Singh). Distance 13 $\frac{1}{1}$ miles; road good. Khin. chak bäzär is about 500 paces in length lying elist and west, and the miscellaneous dealers all seem to be well-to-do; the trade consisting of grain, cotton and woollen cloths, metal vessels, shoes, \&c. The houses are all stone-built and roofed with tiles. at this place as well as on the opposite bank of the river, passes are strictly examined and tax levied on goods.
63. 18th November,-After proceeding about a mile the left bank of the Samrikhola was struck, and the route thence continued along its sandy banks crossing backwardsand forwards and passing en route two streams from the north. Halted at Kukni-pawa*. Distance 4 miles; road good.
64. 19th Novenber.-Followed up the Samrikhola as yesterday, and then by a gentle ascent to samri pawa at the pass on the long spur running N. and S. which here forms the watershed between the Trisuli and the Buria Gandak. On the pass, in addition to the rest-house there are three shops where provisions are kept for the convenience of travellers. Continued by a stiff descent till the Patharlhhola was reached; this was crossed three times, after which passing 3 or 4 shops the left bank of the Baringkhola was struck: the latter is a good-sized stream coming from the $\mathbf{N}$. and is crossed by a wooden bridge. Beyond this the rond followed upa gentle ascent of about $\frac{3}{4}$ of a mile to Thärku pawn situnted on the crest of $\Omega$ spur, whence it descended to Bhagtani pava. Distance 72 miles; road good.
65. 20th November.-Ascended a spur and continued along its crest for some distance after which the road descends to the large rillage of Kalonjia. Beyond this, after crossing a amall stream and a spur, the small village of Charangia was reached, and nt about $\frac{2}{3}$ a mile further is Charangiaphedit pawa. Continued onwards and halted at the small village of Achania. Distance 7 miles; rond good.
66. 2lat November. - At about a mile struck the left bank of the principal head of the Altho river which rises a long way off to the north and here takes a turn to the west. Continued along the right bank of the river passing the small villages of Belghäri and Suporia to Snliānbiäsit; after this the road runs at nearly 500 yards to the north of the river and at about $1 \frac{1}{1}$ miles from the last named village crosees the Hikukhola. The road then turns northwards and by a gentle ascent of about $\frac{1}{3}$ a mile along the eastern face reaches the summit of the Saliantār plateau, whence it runs on the flat top and, passing a dharmsila at about $\frac{1}{2}$ a mile, is continued to pass the large village of Saliantīr. Distance 7咅 miles; road good. The country on both flanks of the rond from Khinchak bāzār to Saliantār is well cultivated, and numerous villages were seen dotting the hill sidee all along. The plateau of Saliantanr, which is about 5 miles in length (north to south) and nearly 2 miles at its greatest width, is elevated about 700 feet above the Atho and

Buria Gandnk rivers. The ascent from the enstern side is easy, but on the western side the face stands like a mural precipice over-hanging the Buria Gandak except where a passage to the river has been made along a flight of stone steps carried down from a distance of nbout a quarter of a mile. The plateau is well inhabited, and though it is not watered the soil gields a very good rainy-season crop.
67. 23rd November.-Having halted on the 22nd at Saliāntär, the journey was resumed on the following day, and after proceeding for nearly a quarter of a mile along the plateau a descent of some 900 paces was made and the route then turned $n$ little westwards so ne to approach the left bank of the Buria Gandak along which it continued till wear the end of this day's march. At about 2 miles from the descent and on the bank of the Buria Gandak is a brickbuilt temple where an annual religious fair is held in October: and further on the villages of Odāri and Pipri were passed beyond which is the large village of Lodanda (cousisting of about 50 houses enclosed by a stone wall) where a halt was made. Distance 7 miles; road good.
68. 24th November.-From between Pipri and Lodanda the river takes a bend to the west: the route however avoids this bend (being about $1 \frac{1}{2}$ miles $F$. of it at the angle), and going over the ground which slopes down from the mountains on the east passes through five hamlets and again strikes the left bank of the Buria Gandak. The river was crossed by a temporary wooden bridge, and the route continued along the right bank. Halted at the hamlet of Läbubiasi. Distance $6 \frac{1}{2}$ miles; road good for the first half, after which it becomes very difficultand absolutely impracticable for any but foot-passengers. From Mānbiasi a summer and wet-senson route strikes up the hill-side to the east and contivues along it for some 10 or 12 miles: it then crosses the Buria Gandak by the masonry bridge over which the road from Pokhra to Kuljung is carried, and keeps along the mountain-sides till it reaches the large village of Birjam about 20 miles further worth. This route is ouly practicable for the smaller beasts of burden, viz., goats and sheep.
69. 25th Norember.-The route kept along the right bank of the Buriu Gandak, through dense jungle to Khorlangbicisi the winter-residence of the inhabitants of Khorlavg a village in the mountains some distance to the N.W. Distance 5 miles; road very difficult.
70. 26th November.-Crossed the Buria Gandak at about a mile by a teuporary wooden bridge and continued along the left bank for some six or seren miles when the river was recrossed and the party halted at a hamlet where there is a (Jegāti) chauki. Here 5 Nepālese soldiers and a tax-collector are stationed. About midway on this day's march the road from Pokhra to Kuljung running east and west was passed. Distance $6 \frac{1}{2}$ miles; road very difficult and all the way through jungle. At about 2 miles $S$. of the (Jegati) chauki a glacier was visible to the east, from the foot of which a good sized waterfall issues and plunges down a mural precipice of which the explorer estimated the height as 2,000 feet : for about half way down the water is visible in a connected body, but thereafter it descends as a shower of fine spray to the depths belor.
71. 28th November.-Detained at the (Jegati) chauki on the 27 th, and resumed the journey on the following day. The route after crossing a stream from the west is carried along a narrow gallery (supported on wooden beams) for about 800 paces: this is practicable only for foot-passengers and the smaller beasts of burden. It then kept practically parallel to the river and passing three hamlets on the way, which are the first villages on this route that are exclusively inlabited by Tibetans, the party halted at the large village of Pangsang distunt about onethird of a mile to the west of the Buria Gandak. Distance $6 \frac{1}{2}$ miles; road rery dificult through grass and underwood. From about $1 \frac{1}{3}$ miles south of Pangsang a summer and wet-season route strikes up to the east past Phiring village, and keeps along the mountain-side going northwards till it meets the direct route from Gundu (on the Jongkha Cbängbo) to Nubri. Another route leaves Pangsang for the iron mines which are said to be about 5 or 6 miles to the N.W.
72. 29th November-From $\frac{\lambda}{2}$ mile N. of Paggsang a suowy peak (No. XXVJI) was observed; and at a little further on the route crosses the Dhunga Sä̃güñkhola over a uatural bridge formed by two huge rocks which abut against each other at a height of 40 feet above the water-level. From the bridge a lofty suowy peak (No. XXX) was observed distant about 15 or 16 miles. The route continues west of the river to the small villuge of Niak, nbout a mile $\mathrm{S} . \mathrm{W}$. of the confluence of the Burin Gandals and the Shiairkhola which latter bringe down a considerable body of water from the N.E. At 700 paces beyond Niak snowy peak No. XXVIl wan again observed; and from a little further the route continued parallel to and at about half a mile above the Buria Gandak which for about 4 miles above the junction of the Shiandhola flows through a very contracted gorge. Halted at the edge of a small stream flowing from the S.W. Distance 5 ? miles; rond very difficult and through juvgle.
73. 30th November.-At about a mile the route crossed over to the left bank of the river to the village of Ranagaon, and then kept along it for about 4 miles passing through the
village of Bhüdgaon: the river was then recrossed and the route continued parallel to it, the party halting at the village of Birjam situated at about 400 paces above the river. Distance 8 miles; roed for the most part difficult.
74. Birjam is the Nepalese name of the village which by the Tibetnos is known as Nubri. It is the head-quarters of the governor of the Nubri ilaka which extends for about 50 miles in length from north to south, i.e., from the Nepal-'libet boundary southwards to about 7 or 8 miles dorth of Saliāntār. Between Birjam and Niak the sites of several villages were passed which are occupied by the villagers of the neighbouring mountains in winter.
75. The explorer baving reached the northern limit of his route in this locality, retraced his steps along the Buria Gandak, and in six days arrived at Arughat on the right bank of the river opposite to Saliāntār. 'I'he Buria Gandak between Saliūulār and Arughāt is spanned by a wooden bridge 35 paces in length and elevated nbout 25 or 30 feet above the water level. Arughät is a village consisting of about 15 houses belonging to petty traders: a tax-collector also resides here, and at the time the party passed through there were 8 or 10 Nepālese soldiers at the place. From Arughät a good road leads westwards to Gorkha Durwär. At Arughāt the party was detained three days, pending the result of enquiries as to where they had come from and for what purpose. The explorer professed to have gone all the wry to Nubri in search of one of his dependants who he alleged had ran away from his home in Jumla with a large sum of money some time before, but whom he had not succeeded in finding. He said that having failed in his object, he was anxious to return home oiá 'Tribeni where he intended going through the customary religious observances. He was then allowed to proceed, but warned that, owing to the disturbed state of the country consequent ou the recent insurrection in Kātmāndu, he was linble to detention in several places.
76. 10th December.-The route kept near the right bauk of the river at first; it then ascended a couple of low spurs and descended to the chauki and small fishing-village of Borlangabāt where ferry-boats carry passengers across the Buria Gandak. The river lower down has a somewhat tortuous course: this the route avoided, and passing through the Mäjātärcattle-sheds the party at the Sátbisitur cattle-sheds. Distance $5 \frac{1}{2}$ miles; road fair, but rocky.
77. 1lth December.-Proceeded along the right bank, past the small fishing-village of Baktarghāt (where a ferry-boat plies) to the Erundutar cattle-sheds. Distance 5 iniles; road as yesterday.
78. 12th December-Continued along the right bank, past the Darguntar cattle-sheds to the hamlet and chauki opposite the point where the Trisuli river falls into the Buria Gaudak. Distance 5 miles; road fair, through tall grass. The explorer estimated that the body of water brought down by the Trisuli was somewhat in excess of that by the Buria Gadnk, also that the current of the former was more rapid than that of the latter. The hamlet of l'awàā, where there is a rest-liouse, is on the opposite side on the south bank of the Trisuli and a road leads thence to Kätmãndu. The party was detaived here for five days, pendiug their ability to find security for their good behaviour further ou. At length one of the pettr traders in the neighbourhood, after receiving a gratitication, offered the necessary security aud the party was permitted to proceed. From Arughāt to the junction of the Trisuli, there are numerous villages on the hill.sides enst and west of the river, but the low ground is occupied ouly in winter by cattle owners who drive down their herds partly to avoid the cold but chiety for the abundant pasture which is to be found on the river banks. In several places on the river bank the explorer saw traces of gold-washing haring been carried ou
79. 18th December.-Crossed the river, which is henceforward known as the Trisuli, by a ferry-boat, and halted at the moderate-sized village of Bichraltir. Distance 1 mile; road good.
80. 19th December.-Topped a low spur and followed the left bank of the Irisuli to Phachchamtar chnuki. Distance 3 miles; road good. The explorer sam gold-washing being carried on at this place by the inhabitauts of Plachcham a large village on the hill-side distant about half a mile to the south. The party was detained two days at the chanki.
81. 22nd December.-Proceeded to Hugdi chauki. Distanco 2 miles; rond good. Detained one day.
82. 24th December.-Forded the Hugdikhola and asceuded along the crest of a spue to Jogimara a village of 10 or 12 houses. Distance $2 \frac{1}{2}$ miles; rond steep.
83. 25th December-Continued along the crest of the spur to the ruined fort of Joyimürn, the site of which is occupied by a hmmlet of six or seven houses; thence descended, and after crossing the two branches of the Rigdikhola, ascended the side ef a spur to the small village of Eaolia. Distance 3 .j miles; road dilleult. owing to ups and domus.
84. 26th December.-Continued up the side of the spur to another village uamed Kaolia, and proceeded thence along the crest to the fort of Upardangarhi. Distance 4 miles; road difficult. The fort is square with a side of 100 paces, and has masonry walls (loop-holed) rising to a height of about 25 feet. In the hot weather, the fort affords a muntarium for between two and three hundred Nepālese soldiers who are sent up to it from the plains ilika of Chittawan. The party was closely interrogated here, nud owing to tho disturbed state of the country the explorer's arms (consisting of an old double-barrelled gun and four kukris) were taken away. After a detention of five days the party was allowed to proceed southwards.
85. Lst January 1886. - Proceeded by a stiff descent nlodg the crest of a apur to Seriabās thäna which was unoccupied at the time, and thence by a gentler slope to the flat jungle-land below; continued southwards to the hamlet of Dābarpāni* and beyond to that of Kalcapur on the right bank of a stream which rises east of Upardangarhi and falls into the Kāpti. Distance 7 miles; road difficult, owing to dense undergrowth in the forest passed through.
86. 2nd January.-Proceeded about a couple of miles, and having lost the path (oming to dense juogle) returned to Kalwapur: having secured a guide, the party set out ngain and halted at the hamlet of Gotholi. Distance 3 miles; road as yesterdny.
87. 3rd January.-Route turned westwards, and continued through derae undergrowth to Parsoni, a village of 15 or 20 houses and the residence of a Nepālese forest officer. Distance $1 \frac{1}{2}$ miles; road as yesterday. As a convenient northerly track strikes away from Parsoni, the explorer himself halted at this village while he sent a man of his party (whom he had partially inatructed in traversing) under pretence of bathing at the temple of Go Ghat (situated in the angle formed at the junction of the Seti and Trisuli rivers) to proceed thence down the river. A ferry-boat carries passengers across the Trisuli both at Go Ghāt and Deo Ghāt lower down. The man traversed down a fair road along the eastern bank of the river through the villages of Gethi and Dumrn to opposite Deo Ghāt temple situated at the confluence of the Käli Gandak and the Trisuli rivers, the volume of water in both rivers being said to be about equal. Below the confluence the river is known as the Narayani. At Deo Ghat an annual religious fair is held in the beginning of February. This fair lasts for about a month, and large quantities of goods as well as cattle and ponies change hands here. The traders who frequent the fair come all the way from Pokhra, Kätmāndu, Batoli, and Bettiah, and heavy taxes are levied by the Nepālese government on the goods brought for sale. Nearly two miles below Deo Ghat is the small village and chauki of Dhārigaon, and about three miles lower down is the large village and military post of Naraingarh where the man was joined by the explorer.
88. 8th January.-Left Parsoni and proceeded through dense jungle infested by wild elephants to Naräingarh. This is a place of some importance, being a depôt where all the timber floated down the river in winter is examined and duty levied. About 50 soldiers under the command of a sülahdēr are stationed here. The road beyond Narāingarh was found cut awny by the river, and the party had to strike a path through the forest, after which not being able to recover the road they continued their way as best they could to the small villnge of Phaleni. Distance $8 \frac{1}{2}$ miles ; road very bad.
89. 9th January.-Owing to a belt of denee forest (chiefly of dallergia sissoo or shishum) standing on the left bank of the Narayani river down to a couple of miles north of the junction with it of the Rāpti, the road leaves the river and skirts the eastern edge of the forest. Passing through the small temporary hamlets of Bancharia, Belua, Langota, and Hatāhi, the party balted at the hamlet of Simri. Distance 62 $\frac{2}{2}$ miles; road fair.
-06 10th January.-Paseed through the hanlets of Sisai and Sakarbhar (Ghāgra and Dadarbani being at short distances off the road) to the large village of Jitpura. Distance $4 \frac{1}{2}$ miles; road good. From here a good road leads south for Bettiah: the Rapti is said to be about 2 miles distant to the south.
91. 11th January.-Continued the route through Naiagaon bamlet to Pathargaon village and chauki. The explorer's party was interrogated and their goods examined, when having declared themselves to be nothing more than pilgrims they were allowed to proceed. At about a mile beyond, the right bank of the Hāpti was reached. This river has lere a sandy bed about 400 paces across, with a sluggish current, the width of the channel being about 200 paces and the depth of water only about 2 feet. Having forded the river, the party halted on the left bank at adout 2 miles lower down. Distance 6 miles; road good.
92. 12th January.-At about a mile lower down is Kuriaghāt, at the junction of the Bāpti and Narayani, and thence a view of the latter was obtained for about 2 miles higher up. The combined waters are said to form a river the water-channel of which is estimated to be about

[^56]500 paces wide. At Kuriaghāt a ferry plies acrose the river. The route lay along the left bank for some 4 miles, at first through open ground and afterwards through jungle at the foot of the hills, till the Leraghāt ferry was reached. After continuing along the bank for more than a mile further, the road leaves it to avoid a bend in the river, and entering the bills tope a long apur running east and west. The Kanha river at the base of the spur having been crossed, the party proceeded about a mile further, and halted at a spot where some men proceeding southwards with grain were found bivouacked. Distunce 11 miles; road difficult.
93. 13th January.-Continued through the broken hilly ground for about a mile southwards; the route then styuck off westwards for nearly 2 miles, after which it took a southwesterly turn and kept parallel to the river (at nearly three-quarters of a mile to the east) till the Pachnad stream was met. The party having forded the stream continued along its left bank to the sheds opposite Tribenighät. Distance $5 \frac{1}{2}$ miles; road difficult.
94. Trade.-The trade from the Lhàsa direction between Ting-ri and Kātmãodu is chiefly carried over the Nilam Dzong route a description of which will be found at page 3-b of the General Report of the Great T'rigonometrical Survey for 1871-72. There is no trade whatever on the route between Tling-ri and Jongkha fort, but the latter forms a convenient eutrepôt for the Dospas and other Tibetan traders from the north and north-west, who in summer bring down salt, goats, blankets, musk-pods, and ponies, for the Kātmandu market. As the Nilam Dzong route is absolutely impracticable for ponies, the trade in these is very largely forced into the route via Jongkhn Fort and Kirong. The traders return with rice, tobacco-leaf, brass and copper vessels, and cotton and woollen cloths imported from India.
95. The Nubri ilaika is celebrated as the tract in which the plant the root of which is known as Nirbisi is indigenous. Large quantities of the root are gathered in the months of July to October, and after being dried in the shade are ready for export. The root is then chiefly exported north-wards and north-westwards, while a comparatively small quantity finds its way south. Besides this, a few ekins of mumils and argus pheasants are brought down for transport to the Indian market. It will thus be seen that the Buria Gandak route is not utilized as a regular trade-route between 'libet and Nepäl. On the banks of the Narayani, as far north as a little beyond Go Ghāt, quantities of sül, tumn, and other timber are cut by men who go up for the purpose from British territory. The timber is Hoated down the river in $\log$ and large stacks of it are to be met at Tribeni.
96. Of domestic animals, the only onee met with in the portion of Tibet between Ting.ri, Jonglaha fort, and Rasuagarhi, are yaks, zobus, goats, and sheep, with a few fowls occasionally to be seen at the large places. In Nepal to about latitude $2 S_{1^{\circ}}^{\circ}$ along the route taken by the explorer, buftaloes, cows, and geats are everywhere met with; while further north the country is exclusively inhabited by Tibetans, and sustains yahs, zobus, and sheep.
97. Fanna. Besides a few Tibetan autelopos (antilopus Hodgsonii) found in the upen country west of 'ling-ri, the only kinds of wild animals seen by the explorer were the golden wolf of Tibet (lupus chanco), the marmot (arctomys bombac) and the rat-hare or tail-less rat (lagomys), but of this last he is unable to furnish any description which would scrve to identify the particular species that was met with. Tigers and elephanta abound in the dense sil jungles which stretch away east of the Narayani below Go Glāt.
98. Flora. Between Ting.ri and Tashirāk (about $10_{3}^{2}$ niles south of Jonglha fort) not a tree of any kind is to be seen. There is, however, abundance of grass and furze to be met with all along the route. At Trshirāk no furze was seen. buta few stunted willows ? $?$ salia lindleyana) and a species of barberry (berberis aristata called chotra by the natives) were met on the river sides as far south as Gunda. From Gunda to a little below Kirong dense forests of the abies uebliana are met with at the lower elevntions, and of the betula bhojpattra on the higher mountain-sides, with a thick undergrowth of the mountain-bamboo or ringil. Specimens of the creeping-cedar or juniper shrub (? juniperus religiosa called bil by the Nepalese and used by the Tibetans as an incense) and of the red currant (hisuilu of the Nepālese) were also met with. As is to be noticed in other parts of the Himalayas, the northern faces of the mountains were generally found to be more luxuriant both in arboreous and shrubby vegetation, due partly to greater depth of soil and partly to less direct inlluenco of solnr rays. From Thungsin (a little below Kiroug) to a couple of miles beyond Raimehn-practically the middle belt of Himalayan vegetation, i.e. from about 5 to 9000 feet in elevation-the arboreous specimens of temperate climes were found to flourish. These were, the common oak (quercus incana), rhodudendron arboreum, wild cherry (cerasus padam), the mountain pear (? pyrus variolosa or lanata), aud a tree known by the natives under the mane of angar (most probubly the andromeda ovalifolia) the goung leaves of which secrete a viscous Huid in March and April nod ore then poisonous if eaten by eattle but not so Inter on when the leaves are fully developed. It is said that honey extracted from the tlowers of this tree (which blossoms lusuriantly every three years)
is also possessed of somewhat deleterious properties, and is therefore not used by the hill people: in this last quality it corresponds with kalmia latifolia ono of the Rhodores. A dense undergrowth of a thinner species of ringil is to be met with all along this part of the route.
99. South from Rinmcha to Naiakot, thence restwards to Aruglat, and northwards agnin to Lodanda, the usual tropical specimens met with in the lowest belt of Himalayan vegetation were seen, such as mangoes, plantains, the large bnmboo, jackfruit, semal, tunn shishum (dalbergia sissoo), with some dwarfed säl trees. Begond Lodinda and as far north as Niak, vegetation appertaining to the middle belt was met, but not so uniformly dense as between Gunda and Kirong: still further north abies webbiann, quercus dilatata and semecarpifolia (the latter called khursoo by the Nepalese), betula bhoipattra which attains the highest elevation) with an undergrowth of ringäl jungle were to be seen for some distance up the mountain-sides. Neither furze, juniper, nor rhododendrons of any kind were noticed; though there can be little doubt that the two latter must exist at the higher limits. In the portion of the Nubri ilika north of Pang. sang, aconitum heterophyllum (the atees of the natives and highly valued for its medicinal properties) is found. The root of this plant is said to be of an ashy color with two fusiform tubers very white inside and of a bitter taste, thus corresponding exactly with the description giren by Royle: the roots are gathered from June to December and dried in the shade. Another plant of the same lind called $l$ is is also met with in this locality: this is probably the aconitum ferox, aud is described by the explorer as differing from the atees in the following essentials, viz., that the plant sends up several stalks emanating from several yellowish-white tubers congregated round the root, (while the atees has but a single stalk); the tubers are also much larger than those of the atees, and they do not acquire a proper consistency till November and December. The root, though highly poisonous, is used medicinally for rheumatism and other diseases: for this purpose it is encased in a thick corering of cow-dung and well baked so as to reduce the virulence of its poison. Owing to its deadly properties, and the improper uses to which it had been put, the Nepālese government have issued stringent orders azainst any trade being carried on in it. But the most important plant found in this locality is the famous nirbisi of the natives which is said to be-as its name signifies-an antidote to poison. As its specificidentification was, and perhaps still is, a matter of considerable doubt, it is much to be regretted that the explorer did not actually see the plant. From accounts that he heard, he says it has ouly a single stall; the leaves are long-petioled, lobed, and creuated, and occur only at the base: the stalk rises to a height of about $1 \frac{1}{4}$ feet and the inflorescence is about as copious as in the atees: the peduncles spring from small white sessile bracts, and support more than one flower: the -flower is of the same color as that of the atees, with one of the petnls somewhat caudated. The root has two or three tubers from 1 to $2 \frac{1}{3}$ inches in length. The tubers brought down by the explorer' are generally cuneiform, the heart being white, or brown; but he avers that in some lew the heart is of a reddish colour, and these are much more valuable than the others.

Vocabulary of Vernacular (Nepölese and Tibetan) words, with their signification or equivalent.

| Nepälege | Tibetan |  | Signification or equivulont |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| An̄yär | $\cdots$ |  | ... | ... | The androncda ovalifolia. |
| Atees | ... |  | ... | ... | The aconitum heterophylum. |
| Bizär | ... | (Haita) | $\ldots$ | $\ldots$ | Market. ${ }^{\text {Mountain-range of contructed extent. }}$ |
| Bhansär | $\ldots$ |  | $\ldots$ | ... | Clisef custom-house. |
| Biasio ... | ... |  | ... | ... | Winter-residence; see also Phedi ( Nepilless). |
| Bil | ... |  | ... |  | The creeping. cedar, or juniperus religiosa. |
| Bis ... | ... |  |  | ... | The aconitum ferox. |
|  |  | ${ }_{\text {Chañ }}^{\text {Cho }}$ | .... | ... | The Tibetan woif of n greyish. yellow colour (lupus chanco). |
| Chauki | $\ldots$ |  |  |  | Custom-loure or police station. |
| Chauki ... | ... | Chho |  | ... | Lake; see also Pokhiri and Kund (Nepälose). |
|  | ... | Chu | $\cdots$ | ... | Strean; see hlso khola (Nepaless). |
| (Tâtapîni) | ... | Chbuchhán |  | ... | A liot epring. |
| Chotre | ... | Cho | . | $\ldots$ | A species of barberry (berberis aristata), from decocting the bark |
| Chotr | $\cdots$ |  |  |  | and wood of which the best kind of the native mediciae rasot is obtained. |
|  | ... | Chungja | '.. | . | A middling quality of ten. |
|  | ... | Daipon | $\ldots$ | $\cdots$ | Goveraor of a provinco. (gerardiana, caragana versioolor, and on |
| (Jhaukendo) | ... | Düma | $\cdots$ | ... | Tibetan furzo carajana gerardiana, caragana versicolor, and species of astragalus). |

Vocabulary of Vernacular (Népälese and Tibetan) words.-(Continued).


Note, -Words in the first and second columns which are enclosed in () do not oceur in the Roport.

## Notes by Rinzin Nimgyl on the country bordering Eastern Assam from information obtained during season 1888-89.

While employed under Colonel H. C. B. Tanner, S.C., Deputy Superintendent, in charge No. 18 Himalaya Party, I was ordered to accompany Mr. Needham, Political Officer at Sadiya, on a journey up the Tsang-po river.

I left Simla on the 12th November 1888 and reached Calcutta on the 18th, after which I proceeder to Nāthāng (Gnatong) in Siklim, according to the Surveyor General's orders, to obtain information from Lama Ugyen Gyatao regarding South-East Tibet.

Such information as I received from the Lama I plotted on a copy of Pandit Kishen Singh's exploration map, which is now with Mr. Paul, the Deputy Commissioner of Darjeeling.

After fisishing the nbove work I left Nathang for Calcutta, where I arrived on the llth of January 1889.

On the 15th January I lett Calcutta for Sadiya by the orders of the Surveyor General, being accompanied by an explorer and guide named Kinthup, whose journey down the lower Tsang-po was reported on by Colonel Tanner in the Annual Report for 1886.87. I arrived at Dibrugarh on the 28th of January and applied for assistance to the Deputy Commissioner, Lakhimpur, who referred me to Mr. Needham.

Leaving Dibrugarh on the 30th, I arrived at Sadiya on the 3lat January 1889. Next day I went to Mr. Needham for orders and assistance for the proposed journey up the Tsang-po and to the Mishmi hills. He told me to wait till a reply was received from the Chief Commissioner, Assam, to whom he had applied for permission to make a trip into the Mishmi hills. I had to wait at Sadiya till the 4th March; during my stay I took a few observations from a trigonometrical station and sketched the country round Sadiya.

Mr. Needham's journey not being thought advisable on political grounds, the object of my deputation failed, but during my stay at Sadiya, I obtained the following notes ou the country bordering Eastern Assam, chiefly from Abor and Mishmi travellers whom I met at Sadiya :-

Towards the north and two days' journey from Sadiya, there is a village called Bam-jor,
situated on the right bank of the Dibang river. Ata dis-
Route No. 1 from Sadiya to Pemakö vid Damro Padam and Simong (Shimong). right bank of the river Seairi*.

* Sesiri by Upper Assamese, Shishar by Misbmis. called Sěku hae to be crossed, beyond which about four miles tomards the west, is a village colled Ayeng. Towards the north.west of Ayeng is nother village
$\dagger$ Yaug-sang by the people of Pemakü.
$\ddagger$ Yam-ne by dbose.
The river Yam-ne is as large as our Grent Ranjit in Sikkim. tance of about half a day's journey from Bam-jor towards the west there is a village nomed Shiluk, which is on the In a southerly direction, half a day's journey from Shiluk, is Mebo; from Mebo at the anme distance and in the same direction is a village called Kombua. At a distance of about seven miles from Komkua towards the south-west, a river called Duku, distant one day's journey and about six miles east of the junction of the rivers Tsang-po and Yang-sangt or Yam-ne ${ }_{+}^{+}$

Towards the north of Duku after crossing a stream, Pāse, situated about two miles from the left bank of the Yam-ne, is renched in one day.

Continuing towards the north, Dnmro Padam§ is one day's journey. It lies at a distance of about three miles east of the river Yam-ne and west of
§ Danmo Padam by Mishmis and Abors.

Miri Padam by Kintlup.
the Kegam range, and is not on the left bank of the l'sangpo as reported by Kinthup.

The Bor Abors call Damro Padnm, Peirten Permi, which means one of the cnpital villages among the Bor Abors. It is a locality numerously dotted with houses, and inhabited by Abors, to which the people of Pemakö and Zyul, together with Miris and Mishmis, come for trade, \&e.

There is n short cut from Damro Padnm to Sliluk, ncrosa the Regam range. After crossing a cane bridge on the Yum-ne river, Miläng aud Oulet villages are reached in half a day's journey from the bridge over the Yam.ne. The river Tam-ne has two sources, the enstern one of which drains Zyul Ted, and the other branch, the eastern Pemakio comitry. The western is called Yang-sang river, and the other Zy̧ul Chu, the united branches being called Fam-ne by the Abors.

Ode day's journey to the north of Onlow or Olon (Onlet), a village called Darpin* or Tarpin is

- Darpin by Abors, met with, situated on a slope.
Tarpin by Kinthup.
Towards the rest, distant also one dar's journey, a viliage called Gobukt or Mobbuk,
$\dagger$ Gobuk, by Abors,
Mö-buk by Kinthup. is met across a stream which joins the Yam-ne. From Mô-buls after crossing $n$ low pass, the large sillnge of Si . mong (Shimong) is renched. The range betreen Simong (Shimong) and Mó-buk is a branch apparently from the Yang-Sãuguer snowy peak and treuds tomards the south; the altitude is incousiderable.

Simong (Shimong) is inhabited by Abors and is situated on flat ground at a distance of about five miles frow the Teang-po river which lies to its westward.

Pemaliö is situated about five days' journey from Simong (Shimoug) towards the north-west. Pemakö forms the boundary between the Abor country and Tibet. The truct of southern Pemakö is inhabited more by Chingmi tribes than Tlibetans, which fact I heard verified when in eastern Bhutān. The Abors call the Chingınis, Monba. $\ddagger$ They come several times yearly to Simong (Shimong).
$\ddagger$ Monba signifies luwlanders.
After crossing a cane bridge on the Tsang-po river
to the west of Simong (Shimong) Karkua village on the right bank is passed at a distance of eight miles, but the road to Pemakö lies up the left bank to Ke-ti or Ge-ti, about four days' journey from Pemakö.

To the south of Karkua a road leads along the right bank of the river I'sang-po for four days' journey when a village called Pā-ling is met with, situated above the junction of the Trang-po and Shi-mang rivers; between Pä-ling and Karkua there are three villages, viz., Pang-kang, Rigu and Pā-rong. The river Shi-māng

Route No. 2 down the right bank of the Teang-po from Karkue to Homkong and Sadiya. rises towards the west and flowing eastward joins the Teang-po near Pā-ling.

After three days' journey towards the south from Pā-ling, Ke-bāng village is renched ; it is situated at the junction of the Seeom and Tsang-po rivers; between Pā-ling and Ke-bāng there are three villages, viz Kolging, Mo-pid and Shi-Shen. The rivers Seoom rises in the west, and, Howing towards the east, joins the main river near Ke-bang.

After crossing a cane bridge over the river Seeom, there is a village called Ru-tung, which is on the right bank of the river 'l'ang-po and opposite Pangie. The T'sang-po is spanned by a cane bridge between these two villages. Paugie is situated at a distance of about two and a half miles from the junction of the Tsang-po and Yam-ne. And towards the east, after crossing a cane bridge over the Yam.ne, the village of Duku (inentioned in Route No. 1) is met with.

About one day's journey towards the south-east of Ru-tung and across the low Riga range, a village called Romkong is situated on the southern slope.

The abovementioned stages are tabulated in the routes given below.
In the panoramic view seen from Sadiya the following details of geography can be traced :
The Dibang§ river could be clearly seen at a distance of about 40 miles, and seems to lie at a lower elevation than the Dibang valley.
§ Dhang by Dpper Assamese,
Shiung by Abors and Mishmis.
The slopes are entirely covered with rarious kinds of forests; auy one ascending the Riga range could obtain much information. I heard that there is a lase in the midst of the range surrounded by forest.

The Regam range is also visible from Sadiya, but other ranges obstruct the view towards the Teang-po valley.

People pointed me out the direction of Damro Padam or Miri Padam, the magnetic bearings of which I found to be $326^{\circ}$ from Sadiya. It is situated beyond the peaks whose heighte are 9,100 and 8,010 feet on the range which slopes down from the north and forms the watershed between the Yam-ne and Sesiri rivers.

As for the details of the Dibang $\|$ valley, I did not get any information and cannot say where it risee. People say that the rivers Yam-ne nad

## || Dibang by Upper Absamese, Sokaug by Misbmis.

 Lohit rise from the same range in Zyul.In my opinion if two or three inhabitants of Upper Assam, able to read aud write, be taught route-surveying, the geographical detnils can be easily obtained, as the Asamese journey up the 'l'sang-po for trade.


[^57]
# Report by Colonel T. H. Holdici, R.E., on a route survey by Atma Ram, in company with Captain Bower, in Tibet and Western Frontier of China, in 1891-92. 


#### Abstract

Atma Ram, the author of the following notes on his journey from Changtan (or Changthang) eastwards to Ta Chen Lu on the confines of China, is a young man of about 24 years of age, who joined the Simla Lrawing Office of the Surrey of India on the 1st November 1890, as writer, and continued in that capacity until April of the following year when he volunteered to accompany Captain H. Bower, in trans. Himalayan explorations of little known regions.

This is what Captain Bower says of him :- "I hare the highest opinion of Atma Ran's powers of physicul endurance in marching and csmping out at bigh altitudes, and lare nothing but praise for the excellont wanner in which he condacted himself throughout the trying times he had in Tibet. He was as willing to lend a hand in loading our baggage animais, as he was untiring in keeping up the escellent record of the trarerse surres. Nor whs he less conspicnous in his willingness to shoulder a rifle, and I hare no doubt that had it been neeessars, he would not have dinched, at any critical moment, to huve also used the weapon mith good effect."


Atma Ram had been taught the use of the prismatic compass in the Imperial Forest School, at Dehra Dūn, where he had been a pupil for a short time; and though bis knowledge of surveying was very slender and confined to the use of that one instrument, get his natural quickness of adaptation and ability enabled him to employ that little knowledge with very good results. He bas already shomn bimself to be a careful, steady and painstaling obserrer, and he will doubtless prove as resourceful a surveyor with the planetable, in any future explorations he may have the good fortune to undertake, as he is with the compass.

It may, perhaps, be due to the inhospitable region through which he traversed, on his journey in Tibet, that his narrative contains so few incidents of travel, or it may be due to his inexperience, that we have not more ample details of the manners, customs and ways of the people he came across; but it is probable that had he recorded his notes in his own vernacular, iu place of emploging the medium of English, he could hare giren us the result of his obserrations more fully than his limited lsowledge of English permitted.

The experience he has now gained, will, no doubt, serve him well in any future work of this lind, and will justify the expectations which have been formed from this first attempt to surrey in such an elevated region as Eastern Tibet; where the frost and cold for lengthened periods are so intense and the marches so laborious nad wearisome, tbat they might well frustrate the successful accomplishment of an unbroken trarerse of over 2,000 miles in leugth, stretching across no less than 24 degrees of longitude.

This, howerer, was what he accomplished, and the following are his notes on the journeg.

Notes by Atma Ram on his Journey from Lanak Pass to Western China.
We started from Lanak plain (in Changtan or Chang-thang), which is surrounded by low hills and where we found the water frozen everywhere, on the 3rd July 1801, and reached Shum the same afternoon, atter crossing the low pass of Lanak and eutering a plain in which Shum is located.

On the day following we crossed over another pass, elevated about $1 \$, 000$ feet abore senlevel; then crossing several streams we arrived at a place called Tobomorpo, situated in a plain. We nest marched along a stream and through a plain to Kalung, situnted to the south of a salt lake, a place where the wiud nlways blows strongly. A little soow fell this day. Up to this place we experienced no want of grass, which mas growing evergmhere, but no fuel could be obtained here, and we were obliged to use aigol, or the dried droppings of animals, for burning purposes.

Our nest march on the 6th, through a mandy tract, took us in a north-easterly direction, to a very beautiful spot known as Pibok, which is situated nenr the Mangtza Cho (lake) and surrounded by very fine acenery. We here found a low dry shrub, called lurche, which we used as fuel. After halting on the 7th at Pibol, we marched on the day following to Khauguar, situated to the south of the Mangtza Cho (lake) and near a hot spring. We marched on the two succeeding days to Snmmar and to Chorimar, the latter situated on the nesteru shore of the Arport (Horpa) lake. On this last march we noticed that antelope abounded. On the llth we skirted the shore of the abore mentioned lake and camped to the south of it, at an eleration of about 18,020 feet, and then ou the 12 th after following an ensterly bearing for some miles, we altered our direction to the souti-enst, to a place called Cholong.

Our nest march took us over a pass elevated about 18,520 feet above sea-level, to Tagnek, a place situated near the north-western shore of the large lake of Charol or Shemen, where we found fuel very scarce and the wind blowing rery high. On the 15tb we travelled along the northern shore of the lake and camped at Chamit Charol, where we found plenty of grass. Neat day to Khamba Tolssa, where Captain Bower took observations for latitude, and on the day following we made a short march to Khambul, where for the first time on this side of the Lanak Pass, me sam nomad encampments, and engaged men as guides. From Khambul we marched to Rarapla situated nenr a small stream, and the next day, after ascending a comparatively easy pass, ne encamped at Gakchi, situated at the foot of another pass, which we crossed the day after, the 20th July, and then followed on to Aru, near the western shore of a large lake called Aru, elerated about 17,100 feet above sea-lerel. At all these places water was plentiful and good, but wood for burning was scarce, and we had to resort to argol for fuel.

Our next march lay through an extensive grassy plain, on which a great variety of flowering plants seemed to flourish, and where the wild fak and vumerous antelope roamed about freely, and we camped at a place called Arurapka, situated at the foot of spow mountains. On the following day, the 22 ud, we journesed due east, learing the Aru lake and another smaller Jabe on eitber side of the route, to a pass which we ascended, and camped near, for the night. A taru, containing a little dirty water, supplied our wants in this line, and we found argol for burving. A road leads off from this pince towards Lhāsa.

On the 25 th July, we reached a very fine spot, situated in a wide open valley, after having passed en route some lakes and a spring of water. During these last three marches we found plenty of water, but fuel was scarce. After a halt at the last camp, owing to $a$ fall of snow, we continued our march in a south-easterly direction, camping in a mide valley ou two successive nights, and after crossing a low watershed, we reached a spot at the foot of some hills where, in consequence of our baggage animals haring strayed, we stopped till the 3rd August. During these marches fuel and water never failed us, but we were not a little inconrenienced by repeated falls of snow. Our elevation here mas about 17,080 feet above sea-lerel. Several of our baggage animals were lost and we had to do the best we could without them. At this place Captain Borer took observations for latitude. On the 4th August we brote up camp and continuing in a south-easterly direction, we arrived at a spot near a stream which empties itself into a lake to the north-east, having camped mid-way on the previous night. We found the tract we had traversed to be a waterless one, but here we discovered water and a little green grass to cheer us, and the dry droppings of animals supplied us with fuel for burning. We halted bere on the Gth to recorer our baggage animals, which had again strayed away. Another long march on the 7th through a grassy ralley, brought us to a spot dear a stream which empties itself into the lake mentioned abore. We rere in much want of something to burn at this place and to add to our discomforts, a storm broke over our heads, and deluged our camp. Captain Bower observed for latitude here, which we ascertained to be in elevation about 16,080 feet.

Five marches, varying in length, on a south-easterly bearing, crossing two elerated passes and passing lakes on eitber side of our route, brought us to a spot in an open valley, where Captain Bower again observed for latitude ou the 13 th dugust. On these marches we found water and fuel plentiful, while there was no want of excitement afforded us in the pursuit of game, which abounds in this tract. Yaks, antelope and ducks were seen in large numbers. Traces of men were also noticed.

On the 17 th August, after having made four additional marches, through low bills, over two passes, crossing streams and passing a few lakes, we reached a nameless spot in a plain, which we found by observations to be elevated about 16,650 feet; this also was a latitude station. Erersmbere on these marches water was plentiful and there was fortunately no want of fuel. Leaving our last camp on the 1 sth we marched for five days over passes elevated above 17,000 feet, encamped near stream, passed lakes, and on the 29nd we stopped near a small lake where Captain Bower observed for latitude. On this trget we found water everywhere, and fuel was forthcoming in sufficient quantity for our wants. Here me had evidence of men haring been before us. The elevation of this camp we found to be about 15,550 feet.

On the 23 rd we made a short march, of about 6 miles, to a place near a amall stream, where we found sufficient grass for our wants, but fuel was scarce. Here we halted the next day, because we heard that some Champa people were encamped in the neighbourhood, from whom we wanted information, regarding the country, etc. We were not well received by them however, their jealousy and suspicion having evidentiy been aroused.

Un the 20th we came across a party of Dokpa people who were grazing their cattle, and they obligingly sold us satu, salt and sheep. These men wore big hats as n protection from the mun. On the day following, we made a very short march of about 4 milen, to a spot called SiraNagmo. Tro marches more brought un to a place called Zita, situated near a atrenm, in a plain,
after having crossed a pretty considerable stream flowing dorthwards to a large lake called Tuktailukar, and said to bave a circumference so large, as to occupy a man seven days in welking round. There was no want of grass in this track, but fuel was acarce. The elevation of Zita we found to be about 14,620 feet.

On the 30th August after crossing two lov passes, we arrived at Ratha, a place situated on a small stream which empties itself into a lake to the south. Whilat we were camped here, a party of mounted Dokpas insolently addressed us, forbidding us to leave the spot, till orders were received from higher authority, concerning us. They were soon made amare that their instructions were not going to be complied with. The country we had now traversed, from the Lank Pass, was treeless, though in places we found a dry bush called burche, which we used whenever we could, as fuel, but argol, chiefly of the yak and antelope, we focod in sufficient quantity to use as fuel. I do not remember seeing any birds throughout this tract, which is known as the Chang. Five marches of varying leugths, from Ratha, over passes, crossing minor streams, through ralleys, and shirting lakes, brought us to a spot known as Sitong, where we camped; this was one of Captain Bower's latitude stations. I'hroughout these fire marches, we received decided opposition from the Dokpas, who inhabit these parts, living in tents made of black wool. These men did all in their porrer, short of physical force, to dissuade us from travelling towards Lhisa, where they sent men to inform the authorities of our approach. Sitong is situated near a stream that fiows into the larse lake, called Naktsong (Satu). Several hot sulphur springs exist in this locality, which is elevated about 15,520 feet abore the level of the sea. Robbers roam about these parts.

Two more very long and fatiguing marehes, skirting the southern shore of the Naltsong (Satu) aud Garing (Cho) lakes, brought us to a place known as Gagalinchin, elerated about 15,560 feet. These two names, Nakteong (Satu) and Garing (Cho) are given to the western and eastern halres of one very large salt lake. It is said to be trelre days' march round it. We reached this place, Gagalinchin, on the 7th September, and owing to the determined opposition we received, it was agreed that we should stay here till orders were receired from Lbāsa. Those orders came shortly and finally stopped the continuation of our march in the direction of Lhāsa, so we were obliged to abandon that project, and retracing our steps on the 4th October, we reached Lamakarmo on the 9 th, a place situated on the route we had traversed. During our detention at Gagalinchin, we experienced falls of snow on several oceasions. Lamabarmo, the place we reacbed on the 9 th October, is near the south-west corner of the Chrgut Cho (lake) from whence we could see snow mountains, lying both to morth as well as south. Here we stayed on the 11th and following day, to replenish our stock of prorisions.

The nest day we marched northwards, along the western shore of the Chrgut Cbo (lake), to Uruni. A curious white rock, called Shamo Atsag Jamo (Shamo's helmet) stands clear out of the water of this lake, near Urumi. I may here explain that Shamo is traditionally said to be one of the ancient warriors of these people.

Our next three marches were in a northerly direction, to Moga Pishor, situated in an extensive plain, thence to Hormo at the foot of a pass, which me crossed, and then to a spot on a small strenm which flowe into the Chajing Cho (lake). In this tract we came across Champa encampmenta, for grass was growing lusuriantly ererywhere. Pursuing still a northerly bearing, we camped on the 17th, at Taglagapo, passing ch route two manephanes or piles of stones, haring the religious formuln of the Tibetans, "Om mane padmi om," engrared on them. The vest day we crossed a very high snow range at an elevation of about 18,760 feet, and descended to Mugatip, where we camped.

Leaving our last camping ground on the 19th we trarelled on to Zokh, passing en routc a very remarkable rock. We then pushed on through an exteusire plain to Potocho, where we camped and halted the next day, owing to our baggage animals haring strayed array orer uight. On the 22nd October we left Potocho and marched to Ten Kum Soug, passing sowe lakes and several caves, which afford shelter, to travellers; and them on the day following we asceuded $n$ pass, and crossing, descended to Iringhhade, where we camped for the pight. The nest day we marched through a wide open ralley or grassy plain to Kho-khung-chaka, elerated about 15, 86 feet above sea-level, and almost entirely surrounded by rery high suow mountains. Up to this place we had trarelled almost due north from Lamaliarmo, but now we were to pursue a due easterly bearing.

Our next eight marches were unerentful, and were one and all, in a due easterly direction from Kho-khung-chaka. At first we marched through a grassy plain to shegarkhung Loug, and then crossing $n$ rather elevated pass, about 17,700 feet above sea-lerel, we camped at Shegarshar Long, leaving a lake on our right band. We then skirted the Tau Cho (lake), and halted for the uight at Pading. The following morning we skirted avother lake, theu ascendel $n$ pass, nad camped for the night, at Fong Thous. Pursuing our journer tho next day, we traversed
a plain, crossed a pass, and camped for the night at Singi Opo. The following day we camped at Ghagasar, passing en route several small streams, which drain into a lake, and then marched to Yagmo and Nasu Zir, where Captain Bower took observations for latitude. In the neighbourhood of Yagmo there exists a rather large salt lake, around which herds of gaks graze, attracted no doubt by the salt licks, which are known to be in the locality. All the surrounding population carry away salt from the mines that exist near Yagmo, which is elevated about 16,110 feet above sea-level. Nasu Zir is surrounded by low hills. We never felt any want of grass for our animals throughout this tract of country, and we were fortunate enough to secure sufficient argol for burning purposes. It is evident that this has been a well known route, for on the top of the pass near Shegarkhung Long we observed a manephane, or pile of stones, with "On mane padmi om" engrared on them.

On the. 5th Norember we marched to Kburlu Mata, situated on a small stream, and on the following day we crossed a pass, and entering a wide ralley, we camped on a stream flowing to the east. Many snow peaks were visible on this march. The nest day we followed the same stream on which we last camped, passing on either hand, low red coloured hills. During the last tbree marches we felt no want of grass or argol.

Three marches more, after crossing several passes, and hearing of nomad eucampments in the neighbourhood of our route, we arrived at a place called Bongro, elerated about 15,380 feet abore sea-level, and where we learnt that bears were to be found. Grass on these marches is abundant. On the 15th November, after making four marches of varying lengths, we reached a place called Garthe, situated on a strean which flows into the Chonak Cno (lake). On these marches we crossed several passes and streams, and came across Dokpa encampments. We halted at Garthe on the 16th in order to purchase, if possible, some yaks for transport purposes.

On the 17 th we made a rather long march, and on the 18 th we reached Khotsink, near which place there mere Dokpa encampments. These Dokpas are subjects of China. On the 19th we marched to Data Cho and on the 20th we camped at Pongro, which is surrounded by hills, after passing sereral manephanes, or piles of stones. On the 21 st after crossing a pass we arrived at Atak Memar, passing en route, Kozong and Sharuring, two places which were occupied by Dokpas. On the 22 nd we reached Shathama Chichong. It was on this march that we crossed the route taken by Pandit Kishen Singh, when he travelled from Lhāsa to Saitu, during 1879-82. The elevation of Shatbama Chichong is about 14,320 feet above sea-level.

Six additional marches, some of which were very long, took us to a place called Pongra, where Captain Bower observed for latitude. On these marches we ascended passea, crossed streams, saw many snow peaks around us, and encountered several Dokpa encampments and passed manephanes, but besides a fall or two of snow, no particular adventure occurred. We found the eleration of this place to be about 14,920 feet. After making a day's balt at Pongra, we made a long march to a place situated in the midst of hills, from where snow peaks were visible. Here we noticed forest of pine on the hills adjoining our route, as well as several nomad encampments. We learnt also of the existence of benrs, jackals and pigeons in this locality.

On the 1st December, we made a short march to a place near Tsuk Sun Dong Gong Gompa, or monastery, where two high officials, called Yong and Lama, respectively, reside. Here we found well built wooden, painted bouses, and each house displaying a flag at the end of a long pine fole. Four important roads meet at Tsuk Sun Dong Gong, which contains about 500 houses and is evidently a place of some importance, from all that $I$ could find out, and plays its part in the government of the surrounding country. 'I'wo marches more brought us to Nirchumgi sarai, where Captain Bower took observations for latitude.

On the 4th December we marched to Pongmar Thong, situated on the lrcho river, and on the 5 th another march took us to Longocpho, after crossing numerous streams, and a pass elevated about 15,000 feet above sea-level. After a halt of a day at our last camp, we marched to Yangamdo, situated near the Ze Chu (rirer), passing several encampments. This place is under Chinese rule. Another long march, on the sth, took us to the large village of Kichanda, where we saw patches of cultivation. This place is about 13,220 feet above sea, and is situated at the foot of a small bill near the Thomcho river.

On the 9th December we made another long and very trying march to Batasumdo sarai, near a stream and surrounded by hills. We crossed several passes and streame on this march. Here again Captain Bower took observationg, and from here many snow peaks were visible on all sides of our camp. On the loth we halted at Batasumdo and on the day following, we marched to Malanzi, situated at the foot of a red coloured hill, near a stream, crossing the Ma La (pass) and several stroans. Not mauy encampments existed on this march. On the 12 th we journeyed to Yanzomda, near Sere-sumdo, situated on a stream which flows into the Su Chu (river), which latter is bridged. We noticed patches of cultivation, for wheat, barley and vegetables are what the people cultivate in this part of the country. A place called Clannba Gompa lies a little lower down the Su Chu.

Our next march was to Jogar Thong, a latitude station. Several villages were passed en route. Here we halted on the 14 th, owing to the desertion of our guides. The day following, we reached the large village of Trashiling Gompa, containing about 700 houses, and aituated near a stream, which empties itself into the Chim Chu (river). We passed numerous habitations and the tract appears to have a pretty considerable population. The elevation of this place is about 12,820 feet.

On the 16th we made a very long march to Khemo Tinchin, situated on the Komeho river, where we found a large population, in a place containing about 500 houses. Wheat is cultivated in this locality. Our next march was a short one, to Khembo Nar, through a thickly populated tract, and on the following day, we resumed our route to Khembo Chahu. The inhabitants along this march are thievish by custom aud impudent in manner. On the 19 th we marched to Khemogok, situated on a stream which flows into the Barazonchu river, and on the day following we reached Maru, the residence of a Lama, situated near a rooden bridge orer the Tasichu river, and near a manephane, where Captain Bower took observations for latitude. The country on this march was well populated. We had warning given to us that this place was noted for thieves, and that they intended to rob us. In consequence of this warning, we prepared to receive them, but the night passed uneventfully. There are two religious sects amongst this people, one called Pandi and the other Ponbe.

Four more marches, after ascending several passes, crossing numerous atreams and passing through pine forests, and a thickly populated country, brought us to Poshi Thong, situated on the Ze Chu (river) and in a ralley surrounded by pine forests. On the last of these four marches we passed Kiuchi monastery, a place of considerable size and importance. In the forest we passed en route, musk-deer and pheasants are to be found. After halting one day at Poshi lhoug, we made a very long march to Rocham Thang, situated on the Ze Chu (riser). On this march we passed some iron mines. The elevation of this place is about 12,500 feet.

Four more marches of varying lengths, brought us to Guru, where we arrived on the 30th December. Sereral villages tere passed, and at some of our halting places, the people asked us to show our passport. The Ze Cliu (river), along which our first two marches ran, is bridged in several places. The hills on either side of our route were covered with forests of pine, including both the longifolia and excelsa species. Several officials approached Captain Bower at Guru, and asked us many questions regarding our intentions, and enquiring if we possessed a passport to travel in these parts. These men tried to intimidate us and attempted to prerent us from journeying onwards to Chiando, saying that no Englishman had travelled here before. The eleration of this place $\pi e$ found to be about 11,100 feet.

On the 31st December, we marched to a place called Epron, situated a few miles beyond the city of Cliamdo, which latter is a centre of great importance. It is densely inhabited and possesses sereral fine gompas or temples. Chiamdo is situated at the juvction of the Nomu riser aud a strean that flows from the west. At Epwa, Captain Bower took observations for latitude, and fixed its eleration at about 11,840 feet. We halted at Epwa on the 1st January 1892, and on the following day made a long march to Paudesar, in which there is a bouse set aside for the accommodation of Chinese officials trarelling between China and Lhāsa. Barley nad wheat are cultivated at this place. On this march we passed a pine forest. The elevation of Pandesar is about 12,720 fect. Six marches of rarging lengths, some long and wearisome, through a well populated tract, brought us to Garing Dobn, where Captain Borer took observations for latitude. This place is a part of the country where the people are independent of both China and Tibet. On these marches we ascended sereral passes and crossed numerous streums, and sar forests of pine on either side of our route. This part of the country is inhabited by Dokpas and Khatis, or a mixed race.

On the 14 th January, after making fire marches, we reached Gartok (or Ma-kham), a place previously visited by explorer Pandit Kishen Singh, and called by him Gartok (or Ma-kham), situsted on the Mongothong Chu (river). On these marches we crossed seroral passes nud met with numerous well populated rillages. Pine forests were seen on the hills, on either side of our route. At certain intervals in this part of the country, there are houses set apart for the accommodation of Cbinese officials, when travelling betreen Chioa and Lhāsa. We halted at Gartok for Makham) on the lith January.

We next marched to a place called Pu-la, situated on the Mongothong Chu, and surrounded by hills corered rith dense pine forests. Here we learnt that Prince Heury of Orleans and M. Bonralot had travelled over this route. We were now at an eleration of about 12,420 feet. On the 17 th, we reached Lande (Lhamdun of Paudit Kishen Singh), a pretty large place, inhabited by Khatis (a nixed race of Cbinese nad Tibetans). En rute we crossed sereral passes, and olsirted many villages nud pine forests. Several show peaks were risiblo hercabouts. Our nest mareh was to Bon, a place situated at the foot of the Bomba La (pass), from whence
eastwards, the country is under the rule of China. Sereral villages were passed on this march, and the whole tract is thickly populated.

On the 22nd January, we reached Ba or Ba-tang, situnted near the left bank of the Di Chu (river), after making four marches, first to Khonjika, then crossing the Di Chu by ferry bost to Tuana or Dubāna, then on to Lab and lastly to Ba-tang. Ba-tang possesses a big monastery or gompa, eurrounded by a wall. The river Ba Chu, near which re camped, is epanned by a wooden bridge, and on the opposite side of the river, is a village. The population of Ba-tang is made up chiefly of Khatis with a sprinkling of Dokpas.

I had an opportunity of witnessing how criminals were kept in confiuement bere. These poor creatures bare instruments like the stocks applied to their necks. The people of the place told us, that about two years ago, two Frenchmen (MI. Bonvalot and Prince Henry of Orleans) risited Ba-tang, and remained in the sarai two days. We saw the words "vive la France" mritted by one of them on the wall of the sarai. Horses are used here for ploughing the fields.

On the 25th January, we left Ba-tang and marched to a small village of 5 or 6 houses called Pongotomo (Pang-tha-mo Giachug of Pandit Kishen Singh), situated on the Ba Chu river, and near the foot of the Tag La (pass). A fine forest of pines exists in the locality. En route we noticed several anow peaks and passed many bot springe and a few small rillages. Our next march was to Tāshu Giachug, after crossing the snow pass of Tag La. Täshu contains 7 or 8 houses and a fer nomad tents, and is a very cold place. We passed on either hand snow ranges and pealss, and also fantastically shaped, whitish hills, covered with forest. Elevation about 13,140 feet.

On the 27th, we marched to Rathi, a small village consisting of about 7 or 8 houses situated in a valley surrounded by bills. At first our route ran along the Tāshu Chu (river), and then left it, and after ascending the Lathok La (pass), we descended to our camping ground, from which some snow peaks were visible. Fine forests of pine exist on the bills bordering our route, from Ba-tang to this place; but the people of the country wantonly destroy the trees.

Another march of ordinary length brought us to Namda, (Nyenda of Pandit Kishen Singh), a small village elevated about 12,790 feet, from whence several snow peaks were visible. On this march we noticed only a few nomad tents, but numerous manephanes. The people here are very superstitious, and believe they can obtain the salration of their souls, by marching round the snow ranges that exist in this part of the country.

Three marches more, after crossing several passes and streams, brought us to Li-tang monastery, a place of considerable importance and inhabited by Khntis and Dokpas. It is situated on a strean flowing through a valley and is surrounded by hills. As we arrived at Li-tang, some men approached us with stones in their hands, evidently bent on mischief; but an a counter move, Captain Bower took up his gun; on seeing which the cowards fled. Li-tang possesses a kotwali or kacheri.

Our next march was to a small village called Hapchukha (Ho-chu-Ea), after crossing the Damado La (pase) and passing some places where the inhnbitants dig for gold. A crude method of washing the gold is adopted. On the 2nd February, we marched to Thano Rothang (Tàmärāthong of Pandit Kishen Singh), a very cold place, elevated about 12,980 feet above sea-level, and surrounded by forest. En route we crossed two passes, and passed some houses and a few nomad encampments. All the way from Li-tang the cold was intense. Our next march was to Golok (Golok thok Giackug of Pandit Kishen Singb), a large place and well inhabited. Throughout this march, we observed forests on either side of our route. On the 4th, we marched to Lanipa, a small place, situated at the foot of the Dosa La (pass). We passed a gompa or temple en route. Foreste extend the whole way. Learing Lanipa, we marched on the day following, to the right bank of the Nag Chu (river). On the opposite bank (which is reached by a bridge of boata) stands the village of Nägchuhha, where Pandit Kisben Singb, had observed for latitude. After crossing the Rama La (pass) we made a very great descent to the Nag Chu (river), and found the place very warm. The whole way from the pass our route ran along a stream, and on either side, the hills were covered with dense forest. We saw, for the first time in our travels, monkeys and equirrels at this place.

Our next march on the 6th, took us to Urong Dongu (Uroug Dongu Giachug of Pandit Kishen Singh), a rather large place, and then on the 7 th, we reached Mina Golok (Golokthok Giachug of Paudit Kishen Singh), situated near a atream and densely populated. On this march we crossed the Kashi La (pass) from where we ant several snow peaks on all sides of us. 'I'wo French miseionaries live here, but they were not at bome when we arrived. They reached at first at Ba-tang, but nbout three years ago they left that place for Mina Golok. Our nert camp fab at Amia To, or Amia Ginchug (Anya Giachug of Pandit Kishen Singh).-To meana a bouse, and Giachug, a place. This is a large place and thickly populated. Soow fell during the night. We passed many villages on this march.

On the 9th February, we crossed over the Zila La, or Gi Pase and camped at a amall place called Che-to. The spot is a beautiful one, and is surrounded by hills covered with forest. On the top of the Gi Pass I met a French missionary, travelling to Mina Golok, and he put me queations; asking if 1 spoke English and where I came from. After a little talk, we parted.

On the 10th February, we marched into Ta Chen Lu , which is known also as Tarsedo, or Gia Tentsi. It is situated in a valley surrounded by very high mountains, and is entirely under the rule of Cbina. It has the reputation of being unhealthy, and we concluded that this was due to the existence of a cemetery on the hill above the city, near which is a spring of water (used by the people for drinking) which flows down to the river. The people keep their houses clean and comfortable, and use chairs and tables, and are, as a rule, civil and obliging. Ta-chien-lu is a large trading city, and is a large mart for tea, in which commodity a brisk trade is carried on. The houses bere are almost all built of timber. We halted here, up to the 24th February, and almost every day of our stay we experienced fallis of snow.


[^0]:    At An montlily mecting of tho Socioty on (ith December 1882.
    $\uparrow$ It will he seen that a similne arimulhal rutation appeare botwon Projeralstr's two exhibits; houce hin map
    
    
     is due to mistute; in all probability it is the outcome of impronod dala

[^1]:     (Mongolin, Vol. 11, p. 308) : this ie tou large fur the southern portions of the "pplorer's work, and on the whole
    
     at Darjecting penerally, nat its variution found to bo about $L^{\prime \prime} \pm \mathrm{U}^{\prime} \mathrm{E}$.
    $\dagger$ Monjolios: Lient. Col. N. Projoralohy, tramalated by E. D. Morgun, with Introdaction by Culonol Iule, C.B., 1876. Vol. II, pago 308.

[^2]:    * In the Prêcis of thesb exploratione, given in the "Genoral Report on the Operations of the Surrey of India 1882-83," page 40, article 206, I stated on wrong information that the values in question were 13 and $1 \frac{3}{2}$ milea respectirely.
    +This point is intonded to indicato the croseing by the käfla track of the Suang Chu, or Prejevaleky's Seantechu, beli-sed to be common to the two maps.
    (a) The Pandit ostimates tho height of Sachu above acu-lovol at some 6,000 fect.
    $\$$ this ralue is not taken from the Mitteilungen, but from in lettor received from Goneral J. T. Walker, C.B., R.E., F.R.s., to whom it was communicated I boliore by Horr L. do Lorzyn, as tho result by Prejeraliky.
    $\ddagger$ a momber of Count Szechenyi's Mission from China to Tibet, communicated to me by General J. T. Wulker, C.B., R.E., F.R.S.
    (b) Taken from " Fourth Bheot of Chinese Tartary", which the Editor remarks "difurs widely from the Firat sheet of libet and seome to be copied with lese care."
    (c) Taken from "The First sheet included in tho map of tibet" on whish the Editor remarks "The country has been eshilited ulrendy in tho Fourlh Sheet of Obinese 'lartary, which secme to bave been copied from an incorrect draught, or with litllo care."

[^3]:    * Spe lis route mapgiven in the Journal of the Royal Geographical Nociety, Vol. XLVIIII of 1878.
    $\dagger$ Sce 11 IIndu's Allas of China "Prorince XI, Ssü-Chuan" (Jesuit Futhers, 1714).
    $\pm$ In reulity 3 miles should probnbly be doducted from theso 7 miles, leuving only $\pm$ miles of difference, because of inilial errar in the ald value of longitudo for Indin.
    § "Map of the comotrios lying between the $21 f^{\circ}$ and $295^{\circ} \mathrm{N}$. latitude and $90^{\circ}$ and $98{ }^{\circ} \mathrm{F}$. longitude, shewing the sources of the Irwawnddy mor and the engtern branehes of the Brahnaputan, comprising Assan, Manipur, the hilly dietricte of the Singpios, purh of Sham and of tho Chinese Provinces of Iünaun and 'libat."

[^4]:    * Gebis are erected on the roofs of buildinge which conlain ineges for worship, and outwardly aerro lo indicate the presenco of the latter. A Gebi is shaped like a nquare tent with a single pole, and insection the aloping sides first curre gracefully inwarde and then widen towards the base, which varies in longth up to some 30 feet, the corners of the equare being orvamented each with the figure of a tiger. The frnme for a Gebi is made of wood which is covered with metal plates and these ure conted with gold; euch structure is surmounted by a golden kalas.
    $\dagger$ Da Lamg (Chinese) or Kiämkun Ring-bo-che (Tibetan): tho proper name of the present incumbent ia Thuden Giameho.
    $\ddagger$ Theso are buried in coffine within the l, uildinge of Po-la-la, and the sites nro marked by etructures called Kutungs: the holinces of at Da Lama is eetimated in proportion to the shrinkage of his body nftor deuth.
    § Not peculiur to Tibet only: buch circumambulation is also required in parte of Hindustärs, and in the case of the alirine ut Kalirijur Fort (hundelbhand), the pilgrom is compelled to perform circumrotation somehow, for be is obliged to go round pillars atanding in water which is deep.
    || Or Kharlo or Mani or Thugje Chemo.
    V He may bo born anywhere: the distant villages of Gads (8.W. of Th-chien-lu) and Li-lang bave each produced a Da Lama. Tho spirit of the deceased Da Lama is aupposed to transmigrate ivlo hie buby zuccoseor and hence the former is esid never to die.

[^5]:    * Every pilgrim is bound to present as an offering a pieco of cloth, called $K$ hatak, specially prepared for the purpose, either of sitit or of the burk of trees, racyig in size from afew inches to something like a gard square. There are of course no objections to his prosenting any amount of offorings in any other shape, the procious metals being considered $n$ convenient form.
    † It may be noted that numeries ar Ani Gom.pas, nere not unknown though littlo seen or heard of, becnuse they nee alway pinced in secluded loenlities: thure is un $\Delta n i$ Gom-pa some four miles north of Lhisa for the daughters of gentie folk; other numurios opon to all, are dotted widuly apart ad ovor libet, but there nre noue in Mongolia.

    IThas templo is considered of tho highost order of sanelity, so much so that the primary objoet of the majority of pilprims is to cireamambulate $J$ Jhio, which is moroover aevessiblo at all then to rich nuil poor atike.
    § The illogitimate childron thus begoten, it sons, aro commonly admittod into tho priesthood which exchudes nono but the sons of butelors, blacksaithe and murderers. The doscendant of a Chinaman by a Tibetan moman is called a Kuko.

[^6]:    * There is no speciul provision in a Eafila for carriage of the sick, who must needs be left behind when no longer able to ride on a hurse: excenting cases of persons who cun afford sersants, the helpless individum is leit to his fate with sonne food and water placed near lum, and it natarully follows that as a rule he is never heard of uguin.
    $\dagger$ A pirir of bellows is an essential article in every Tibetan family, whether resident or travelling, for without its help. the omis fuel commonly obtuinmble, i. s, dung of gaks. horses, sec, could not be ignited.

    IThere is no orersion to conrant butor into ghi in a country so cold : the former is sold sown up in leather bally of parious weights up to wnme 30 seers.
    § Chüra is a most valuble article of oommon consumution in all Tibet and Mongolia and one of the largest products of thede countrios whare milk of kinds is so abuedunt. It is made ny boiling down butter-milk to a thick puste und dryiug tiw hatert : in pulue, Chūra is about twive as expensive as corn llour.

[^7]:    * Bo namod by Prejovalaty and aleo independeatly recognized by the explorer an probably the Kuen Lun he croned whongoing to Yariand.

[^8]:    - Haring implied how rory litto theso wild abimals serve suy purposes of utility (apart from the rare oce easions when they may be shot for food), I umb bound to notice that in one respert at least they are nbsolutely neceresary: their dung, especially that of raka, provides excellent and abundant fuel, without which no trareller could cook his food (ntmont cutirely of leshi) and live to cross the Chang-rang. As a rule tibelans nerer warm themselvea by fius, for whelt therifore fuel is not used, if mdend it be arailable: they trust to warm choh hing nad
    
    
     sble infiction that conld possibly be imposed on at Dokpa. wha is kiown simply nerer to bathe a at hast not relun-
     mashod us a preliminary to boing conted with huther. As ragads lice romen, ho lady without risking pretenstons ba good manners and aren tespectibility could cumme the moderedtun of washing her tace; and it lact any offeme of the kind would certuinly justify oren her friends in ronsidering her as non crecodingly "fast" und probinbly not quite proper neram. 'Though vory hentihy, the Dohpa ages goung, losiug his teeth aud uren ejo-bight mhen porhapa ouly tu years old: nor duea the livo to a great age.

[^9]:    * With the maps now arailablo Chang-tang may be crossed in any required diroction with certainty by follow. ing the proper bearing an indichted by a magnetic compase: at prosent trarellors stray very considerubly, and in eome instunces, starline from the Lob Nor, as they imagined straight for Lhisa, buro been known unimentionally to arrivo at the Munusurowar luko.
    $t$ The Mongolinn camel is a valuable beast of burthen in the wintor monthe, when it has a vory buely coat of long hair; but tho whole cout is shed in sumner when tho benst not only becomes quito slook, but it loses all atrongll und enerty und is prastically useless.
    $\ddagger$ Asamallor of faet the country of the rebbors is one of mist, cloud and oloctricity.

[^10]:    * The marea ara anid to giold only but liflla milk each timu it is drawn; tho aucretion howerer ie rapidly rostored, so tho Mongolian ropoute the milking procesa at shurt inturralis,

[^11]:    - The peoplo are commonly polygamists.
    $\dagger$ Notwithatanding tho fortility of tho Sachu plain, the climate here, as in all Mongolia, permits of only one crop or larivest in the yeur.
    $\ddagger$ Hold for equal weight in silvor. Note. The explorer mentions the singular Chineso coin onllod Tīmiman (or Doje or Nabehuma) a mass of silver not unlike a uncked lint ingeneral oulline and equivalent to 156 Indina rupees; hence lie coin must weigh something like 4 lbs. aroirdupois!

[^12]:    * Those nro tho two most famous yak breoding districts on this line; other equally faporable localitios occur in the Hor countre.
    † The robbers being all horsemen ean only opernto on tho Chang-tang or adjoining open and undulaling lande.
    $\pm$ A distinction may be noticed between the suos hills of the Chang-tang and thoso of the liong. In the Chang. lang the snow cup is a round bluft and is immediately followed below by the cont of grass which carere the undulating ground und estends continuously down to the ordinury levels of the high land. In the hong tho peaki are precipitous and pointed; the snow lino ia followed by a belt of a mile or so of grass, succeded by brushood which grows stronger and highor ia desconding and erentuates in lofty and large timber trees,

[^13]:    *Artioles 200 and 207 of "Translaliong from Diary und Notes" speak of the two rivers Chismdo Chu and Giamu Sth chu respectively; and from lominformulion aling the rolle, the articles slato alike of both theso firerathut theg "pasy by Rill Cliank", whinh is reporled to be the nume of a place of pilgrinnge in Rurma
    
     Chilk which is on a nurrow belt of land betwien thom. In faot however, nothing dofinite is known or intended, atid heneren me lurther explamition as follows is necessary:-

    Htiurchinke is repurted to be a hill in Burmn (Upper): it is reckoned of great ancectity by the Tibetans, tho
    
     Aiong the - xplerer's route not more than one per cent. of tho penple had performed the pilgrimage : these informed
     travere. All the Titulting the -xplurer conversed with, including the pugrima thenselves, wore ignorant of the
    
    
     then new.r wionlker; "it rung io (or towarda) Rill Chako." Bogond this, nothing more definito is known or was
    

    In penint of dwristion, ther tuwn or large viliage of Chinndo probably furnishea the river Chinmdo vith its name. Ao regarilather Clinmin Nu Chu, or amply Nu Chu. it runs Chrough the Nu Chu Giucountry, and in this
     warm eontiry, ma downwarda, or Diama an a wholoto mena, towards the warm country lower down; which is in
    
    
    
    

[^14]:    * From want of other namee, I here call the ranges round Zarul district br namen compounded of the twe
    
    
    $t$ [ continne ealling it so only to suit prerions discussions.
    I In this cufe, how ahould the Lahit riser be fed: discharge 33,800 enhie feet with that of Tenge river?
    F The unetplored pertion of the Tsang po between Gyala Sindong and Britsh Territory is handly 150 miles loug.
     north of Ats (lung) to (7inmda (in Kougho), passing some 20 miles north of the hemd in the Tannerme bove Grale Sindong: thig rack is frequently med by pilgrims to Lhase, mang of whom were questomed by the ozphorer and
     - EIL east wardo al lenast nurth of Nanthazud

[^15]:    * Detorminod by the late Caplain H. J. Harman, R. E., and givon on Shoet No. 1

[^16]:    * I make no doubt that this question has received consideration at far more competent hancis than mine, and the sume may also bo suid on severnl other kindred pointa, which I therefore touch on but very brielly. Tho aubject huwerer is of such great importunce, that I do not exclude certain items here, which may (or miny nol) have ulready been discussed to better purpose.
    $\dagger$ If not nlready known, no doubt full particulare could be obtnined from the Jesuit Futhers reeident at Ta.chien.lu; but conversion from payment in tea to Indian money is boset by several difficulties which may lead to erroncous conclusions: tho conversion is not u mere matter of arithmetic.
    $\ddagger$ Unloss indeed the Indiun tea-planter can manufacture for less than the Chinese. As yespects the Clinese, I cannot separate the 2 itoms involved (npart from carriago from the gardene to Tn-elien-lu), i,e., (1) cost of manufacture all told,(2) profit to ten-planter (who it will be rememberca delivers at "Th-chien-lu); but calling tho 2 iteme ardded toyelher "totul value" then we can make a guess at this, per pound us follows. Tuke the Chuba tra, snid to
     loaid) the price is Rs. 18 : deduct 4 Re. (urtiele 12) to porter, nud there remain 14 Rs. for the 90 geepr, which give at the ruto of : An. 3 pies per pound for the suid total value. Or if wo include porterage with the maid totat vilue, then 90 suers yield lis. 18, which give I An. 7 pies per pound. If lhis be true, India must exercies ruro ingenuity und economy to competo auccossfully in Tibet.

[^17]:    * Churtan or Chiorten in a colored builhing of varying height, rising in roctmentar blocks. each diminishing in sizo. On the wnto of the top-most block thore is $n$ corred wooden tapring cone, on the summit of which is a goldon crescent nimb ball. Tho contral portion is hollow and in courso of building, inuege, religious bouk and other objects of voneration the placed willon,
     bridge was about 50 foot, while at tho two onds it was mueh more.

[^18]:    * Among the strunge evente may be mentioned the following:-The blossoming, in the immediato vicinity of the birth-place, of frait trees sonie monthe before their usual season; the cinaling of teo or moro young by animala which us a rula du dol cuat so many at a birth; and the sudden recovory from fatal illnesses of persuns coming in condel will the new born child.
    $\pm$ 'We month begion abent our mid. Fu, brunry.
    $\ddagger$ Theso aro $G$ om.pas ubout 3 milos $W$. and 25 milne $\mathbb{E}$. of Lhisa: tho lutter io reokoned tho mont ancient of the monsiterios bolenging to the Gilukpa brauch of the Nangba eect of Buddhistr,

[^19]:    * 'Lhese mon aro nlways chosen from n villago in the vicinity of Shagatse.
    $\dagger$ Not omilting that of hoge oxen and gak.
    
    

[^20]:    * Tho hoats are mande of hides strotched on n wooden frame work; the hidee most raluod for this purpose aro thoge of tho wild yak, nud nert those of the danesticated yats.
    $t$ The temperatura of thene was ronghly eatimalod at ubout $120^{\circ}$.

[^21]:    * A Khorlo is a rerolring, drum-like cylindice, made of paper covored with red parelimont, on which is writen the encred formula in laree polde or red characters, The paper also bas the same formuln many times repented printed on it (by engraved chnracters on wod). Khorlos are of rarious sizes: the smaller are covered
     which pasges an iron pin. A thong is fustencd to the lower end of pin of largo khorlos nod is used for rerolving them. It is believed by the people that eonstantly kerping tho $K$ horlo in motion purifies them from sin.
    $t$ The comotry is found too cold for usses, and lecnce neither neses nor mules ure found in these parta, nithough in the immediate neighbourlood of Lhinsu liey are bothin abundanco, some of tho mulea being rery tull (abont 14 hands) and valued at sowe 700 or 800 rupoos.

[^22]:    * They cas manufucture their own ammunilion.
    + During wintor it does not come out of its den and is belioved by the Tibetens to aleep. It yiolds a large quantity of fat which is used as an ointment for gout, \&o.

[^23]:    * These bushes aro thorny and bear a small followish round fruit. Ihis has an acid tasto and is made into a kind of pickle.
    + Ulanginivis, Chu Mar and Ma Chu all have the anmo sigaification, vis., rod river. There is enother river bencing these momes, see para 59.
    $\ddagger$ Deng means a sholl amil bura blowing This plnoo is so colled as it is said that when one of the Grnnd Lamme wont to seo the Emperor of China tho gode came down to peloame him hero and blew the shell.

[^24]:    *This range is so callod on nccount of a grasa which grows in abundanco hore, which is used in modicine and is aleo burat as an inevusu buforo idol.

[^25]:     aro ideulicsl aud olould be 'Khokho' which like 'Oubo,' sigailien 'blue',

[^26]:    * Khatak is a thin cloth made from the bart of a tres or of ailk and is of rarious sizes, the amallest heing a foot long and three inchen brond and the largest a yard long amd half a gard brond. Tho preenentation of a kaufut is a common mude of interchanging civilities. Whena man writea to or risisan inient he enchase or preserits the amailent one, but the size is increased in necordance with the rank and position of the pereon to whour it is
     The nop-obserraincu of this cuntom to colsidered a wark of rudencut and waut of etiquello.

[^27]:    *Thig ciror is 山atiact from Choso boaring tho samp namo preyiously mentioned.

[^28]:    * Theeo bricks are known in Western Tibet and Kampir by the name of damu; the price of a dimu of tes in Leh paried some 20 jeara ago from 5 to 8 rupves,

[^29]:    * Thia ronte proceeds northewesterly for ubout 180 milos, riá joiyñt, till it reaches Chiumdo on the left bank of tho Chinndo Chu: thenco it turns sombeweeterly for about 110 miles (crossing en routc the Uiamu Nu (Lu) and joing the route we efontuaily adopted near Lho lizong.

[^30]:    * In llur norllo of the Kaynal district.
    $\dagger$ Un the boundary between the Lharngo and Arig diatricts.

[^31]:    * 'lhe range to the north is known us the Necibing Gangra range (sea wap).

[^32]:    * This rope-bridge consists of two stont ropes stretched parallel to each other with cross ropes tied to them and hanging at cousonient distances, on which planks are laid.

[^33]:    * Thure are four giachugs, viz., Whezarsang (Kuzor), Rin-chen-ling, Medu Kongkar, De-chon ou his roud betryenen Cluomorawa and Lhisu.

[^34]:    - Thear ner nppruximnte.

[^35]:    * A hane belonging lo a common minn is culled Cu.

[^36]:    - There are two kinds of the brown-beur in Tibet, nne called Chhinge and the olher Mide.
     and Poti $K$ пйивs.
    $\ddagger$ The dogrees in descending order ure thone of t.umu. Khumpo, Unze. Gisi, Gilong, Giehu, and Daba which
     of a Gom-pand who algo exercises mavistrint gower orir lbe minates oxeopt the Lama.

[^37]:    * Also a aub-division of the Nangba seet of How Buddhists of 'libet. This aub-division tates ita namo from a large monastery west of Lhisa.
    $\dagger$ Compare Tangn Safed of Turkestian equal in value to ubout four annas, Indian currenoy. Also tho Bengal 'Taka'.
    $\ddagger$ The Tibotane cal! it Nam. (Soo N:mm in this list).
    $\$$ T'sang-po is also the dame of the Nari-l hum, and in fact ang herge river may be called Tangepo.

[^38]:     Roport 1879-82).
    $\dagger$ Evidenily a mistako for west.

[^39]:    * Some of the statements in this para will of course be taken cum grano: they however go to show how credulous an individual the Mongolian Lamu wus.

[^40]:    * Vid the Trango pass, 16830 foet.
    + Probsbly the mamo as Nang Drong of Nem Singb, and from which probebly tho country to the wuth is tnown me 'lakpo.

[^41]:    * Probubly tho asmoas 'lakpo monastery of Nem Singh, the distance of whioh from Taetang is by that Explorer about 88 milos.
    $\dagger$ Muat probably inlubitante of Golog, in the Anido country, who acoording to Sarat Ohnndru Dae all "follow brigandage as theor sule profession" and whose "ohiefa and boads of viliages aro all heroditery brigands from ancient limes."

[^42]:    * This does not agree wilh the map.

[^43]:    * Eadently the rame individual as Explorer Nem Siagh,
    - There is evidently nomething wrong in these distancos, for in a boo-line Kongbo Gininda is $\mathbf{1 2 5}$ miles from Lhäs, theg phece lieing tawon to bo identical with Giandu (in Kongbo) of P. Kishen Singh, with which it corredponds well in dencription.

[^44]:    * Left-hand?
    $\uparrow$ Probubly the same as that known as Mandwa in Northurn Indin.

[^45]:    * Tho Yangsong Ceu, or Nagong Chu of P. Kishen Singh.

[^46]:    
    
    
    
     bridge was anint bu feel, while ut tho iwu ende it wap much mure.

[^47]:    * The Yampung platean seen from the Lampheram Peak on the boundary watershed of Sikkim and Nepāl forms a mapnificent mindilo distance to the great minss of Kinehinjungu situated but a comparatively ghort distanee behind it. Jummoo standis apart to the left and the daris mass of Kangla visited by Hinzin Nimgel stands out boldy from the onow slopes of that fine mountain.
    below Kabru are smooth snow fields piereed here and there by great splinters of black rock. Tho early morning sun shines aslant on the landscape, and lights up tho higher points most brillinntly whilst the depressions aro atill cold and gloomy. Tho summit of Lampheran, which forms the nent foreground, is covered with many coloured vegetation broken hero and there by grey masses of boldly-shaped roeks. Tho slopes of Lampheram are clothed with an almost impenctrable mass of rhododendron.

[^48]:    Note.-The hoights noted by the Explorer must bo looked upon as only approximate, being those indicated by an aneroid bnromoter graduated to ahow Heights abovo Sen Level os well ns Inches, Tho distances as herein given are not map distances but those catimated by the Explorer aloug the zig-zige of the route he traversed.

[^49]:    * Oblizatory points previonsly well detormined.
    t Eren the frw boiling point wbserations brought
     water wis held. $\ddagger$ Klooln = atrem.

    Note.- The places whem the party halled have been printed in this reporf in Italicr: and the distanies quofed are the horizontal meanuruments taken from the plot of the explorers rante.

[^50]:    * Callud Ilamichio (= milky lake) by the Tibetuns.

[^51]:    * Khark (Nepallese) = Lhong ('Libetan) = Cuttle-shed.
    $\dagger$ For aignification see Vocabulary lowarde the end of this report.

[^52]:    * This is locally called Glinngir; by the Nepälese is is known as Tighmaitūn; while the Lhinsu prophe epeak of it us Dhingri Ghangā̀ (Ghamgür in 'Libetan meaning plain).

[^53]:    - Khatägs nro small silken handkorehief, varying in size nad volue, which are brought from China amd are extensively used throughout Tibet for presentation 'Ihose giren by the daipon to the Chineso oflicers are oi the chenpest tind valued at about 2 annus.

[^54]:    * Chhurhhän (Tibetun). $\quad$ - Neh (Tibeton). $\ddagger$ Tīma (Tibelan). § Libūn (Tibetan).

    Ifrom here u buaring was obserred to the Gela penk neross the Brahuaputra which for the entire portion Hat wus visible was covered with show.

[^55]:    * Nain singh was epidently wrong in stating that thero was a fort here; ho must have mistaken the lofty dwelling of one ot the Jongpons for it furt.
    $\dagger$ This atgle of rook is not mot further north than Ratimn on this routo, owing to the absence of wood.
    I leasia (Nepälese) monndury. § Bhansār (Nepülese) = chiof custom-houre.
    if Large traders of Nepāl returning from Lhãan are clarged at Rs. ${ }^{5}$ por mun of their purty irrespective of
     Re 15 por uian. The esplorer's purty wat ussessed under the loat clase.

[^56]:    - From this village soathwards, the inbabitants of the villages are Thiras an agricultaral sect of lowlanderg.

[^57]:    * It is not clenr whather these villages are on the runt or off it from the map it would appear that they are not on the route.

